

...MACHT MODE ZUM MITMACHEN

M 2017 E

burda moden

3

März
1985

3. Extraleicht-
Miss B
Schnittbogen

12 Superpullis

11 Seiten Kombimode

**Neu: AB - Kollektion für
die anspruchsvolle Frau**

Sportmode in Weiß

**Urlaubsgarderobe –
leicht zu nähen**

110 Schnitte!

Feinschmecker-Diät

21 Tage lang fein essen und abnehmen



Seite 7



Seite 17



Seite 29



Seite 39



Miss B



Seite 69



Seite 64



Seite 136

Kolumne AB

Aenne Burda zum Thema:
Mode und Figur

5

Mode

Kleider und Ensembles in
den Farben des Sommers 6-12
Kombimode der Saison 14-27
Neu: die AB-Kollektion für
die anspruchsvolle Frau 29-34
Sportlich in Weiß 39-43
Erste Urlaubsmode 44-46
Das Fertigmodell:
Jersey-Ensemble 50
Speziell für Größe 46 und 48 53
Aus unserer Nähpraxis:
Patentmodell,
Extra-Patentmodell,
Kinderleicht-Modell 54-58
Kindermode 58-64
Miss B - junge Mode mit
Extraleicht-Schnittbogen 101-110

Handarbeiten & Hobby

Die Superpullis des
Frühlings 68-78
Frühlingskranz zum Sticken
oder Malen, Häkelborten 84/85
Bildchen aus Spitzen und
zum Sticken 86-89

Schönheit

Farbtrends fürs Make-up 114-116
Fit in den Frühling 118/119

Unterhaltung

Auflösung
des Dezemberrätsels 86
Horoskop 130

Haus & Familie

Tips für Blumen und Pflanzen 99
Gardinen für
Problemfenster 120-122
Die Feinschmecker-Diät 132-146
Sammelrezepte 149-150

Leser-Service

burda-Näh- und
-Modeberatung 47
Tips und Tricks fürs Nähen 82
Vorschau auf Heft 4/85 152/153
Der Aenne-Burda-Preis '85 154
Impressum 154
Herstellernachweis
in der Beilage
Preisliste, Hobby-Service 90

Im Verlag Aenne Burda erscheinen außerdem die Zeitschriften
BURDA international, Carina, ANNA - Spaß an Handarbeiten, Irene, die burda-
Einzelhefte sowie die burda-Koch- und -Handarbeitsbücher.

Die Farber Sommer

Farbe und Form bilden bei diesem bezaubernden Ensemble eine modische Einheit. Die weich verarbeitete Jacke 113, durch Schulterpolster in Form gebracht, läßt sich als lässige Hemdbluse zum

109
Größe
40, 44

113
Größe
40

114
Größe
40



Glockenrock 114 tragen. Wenn Sie das weiße Top 109 dazugeben, wird ein schickes Sommerkostüm daraus. Mit Gürtel können Sie's prima variieren. Viskoseleinenimitat und Käseleinen von NAK Stoffe.

Sonnenbrille: Ray Ban;
Gürtel li.: Schuchard &
Friese; Gürtel re.: Rose
Noble; Ohrclips: Spring-
born; Schuhe: Madras

des
ers

HUMMER: DAS IST DIE NEUE MODEFARBE, VON DER MAN SPRICHT

Wenn's um modische Vielfalt geht, ist der Ensemblestil unübertroffen. Hier haben wir die Jacke mit der Hose 116 ergänzt. Sie ist dank Taillengummizug und gerader Form leicht zu nähen und ein ebenso willkommener Partner für die Oberteile. Zur farblichen Ab- rundung empfehlen wir die aparte Streifenbluse 115. Sie ist diesmal unser Titelmodell. Viskoselavabel (Bluse), Viskose- leinenimitat (Hose): NAK Stoffe.



115
Größe
40

116
Größe
40

Ohringe und Armreif: MAC;
Armreif rechts: Pia Pettrini;
Gürtel: Schuchard & Friese

Die



117
Größe
46

Ohrclips links: MAC;
rechts: Harer; Perlenkette,
Armband: Harer; Uhr:
Favre-Leuba; Handschuhe:
Nitzsche; Schuhe: die 2;
Gürtel: France Nouveautés



neuen Muster

Zarte Aquarellfarben sind bei den neuen Mustern tonangebend.

Auch bei dem schmeichelnden Kleid 117 (links).

Die längsverlaufenden Faltenpartien bewirken zusammen mit der durchgehenden Knopfblende eine optische Streckung. Dieser Effekt wird vom tiefgezogenen, abnehmbaren Kragen noch verstärkt. Die kragenlose Version

daneben eignet sich prima für Schmuck. Crêpe de Chine: Ulmia, ges. b. KMT. Ein ebenso schönes Farbbeispiel ist der Zweiteiler 118 (rechts).

Die Kräuselweite von Oberteil und Rock steht in reizvollem Kontrast zur schmalen Taille.

Den Schößcheneffekt bewirkt der Taillengummizug. Crêpe de Chine von Ulmia, ges. b. KMT.

Ohrclips, Goldkette: Harer;
Perlenkette: Chr. Dior;
Gürtel: La Bagagerie

118
Größe
40

Die neuen Stoffe

151 Je nachdem, ob ein Modell korrekt sitzen oder am Körper entlang fließen soll, muß der Stoff standfest oder weich beschaffen sein. Für das gelbe Sommerkleid wählten wir feingerippten, etwas kompakteren Cotelé. Er bringt die schmale, figurbetonende Silhouette ausgezeichnet zur Wirkung. Ein sehr hübsches Detail ist der Trapezausschnitt, der in eine etwa hüftlange Knopfblende übergeht. Cotelé: Frowein, ges. bei Kübler.

151
Größe
42

Ohrclips: Chr. Dior; Collier: Harer; Schal: Jammers & Leufgen; Gürtel: Création Werner; Strümpfe: Hudson; Schuhe: Pollini

119 Wenn Sie die weiche Linie lieben, dann ist dies hier Ihr Modell. Der fließende (und gut zu verarbeitende) Viskoselavabel unterstreicht den betont femininen Charakter dieses Kleides. Bezaubernd frisch wirken die weißen Garnituren. Ein breiter Gürtel läßt Ihre Taille noch schlanker erscheinen. Viskoselavabel: Herosé; Reversknopf von R. Vater.

Ohrclips, Armband: Andrée; Gürtel: Création Werner; Schuhe: die 2



119
Größe
36

Die neue Linie

151 Erinnern Sie sich an die Prinzeßkleider der 60er Jahre? Wir haben diesen Stil modisch umgesetzt und auf das jugendliche Seidenkleid übertragen (es hat übrigens den gleichen Schnitt wie unser gelbes Modell auf der Seite davor). Die Stilelemente – betonte Schultern, schmale Taille und ausschwingender Rock – sind wieder hochaktuell. Neu ist die Kragenlösung. Reinseiden-Crêpe-de-Chine: UMT.

Ohrclips: Chr. Dior;
Armband: Andrée; Uhr:
Favre-Leuba; Uhrband:
Hirsch; Gürtel: Création
Werner; Schuhe: Pollini

151
Größe
42



Zwei neue Jacken-
formen machen
von sich reden:
das kurze Kasten-
jäckchen – Sie sehen
es hier – und der lange
Blazer – ihn stellen
wir auf Seite 16 vor.
Unser Jackenmodell
108 hat als brand-
aktuelles Detail ein
durchgehendes, leicht
verbreitertes Revers
und ist verschlußlos.
Zum Weiß sieht der
duftig gemusterte
Zweiteiler 106/107 fan-
tastisch aus. Leinen-
imitat: Gebr. Colzman.

Ohrrings: Andrée; Collier:
Harer; Gürtel: La Bagagerie

Auf dem Foto rechts
blitzt unter dem Jäck-
chen das weiße Top
109 von Seite 6 vor.
Ein super Kontrast zu
den Oberteilen ist die
schwarze Bundfalten-
hose 105. Wenn Sie ei-
nen gemusterten Stoff-
rest haben, empfehlen
wir, davon eine Tailen-
schärpe zu nähen.
Viskose-Leinen (Hose):
Emmerich & Eger.

Schmuck: Andrée; Brosche:
Springborn; Schuhe: Pollini

108
Größe
40, 44

DIE NEUE

So kombinieren



105
Größe
40, 44



106
Größe
40, 44

107
Größe
40, 44

So sieht der Zweiteiler im ganzen aus. Sie können Bluse 106 und Rock 107 (beides mit verdeckter Knopfleiste) wie ein Hemdblusen-

kleid tragen. Oder die Teile einzeln kombinieren. Unten haben wir zur geknoteten Bluse den weißen Rock 110 von Seite 20 kombiniert. Baumwollbatist von Liberty.

Ohringe: Springborn; Collier: Renée Chic; Armband: MAC; Gürtel: Création Werner; Schuhe: Pollini; Brille: Ray Ban



VIELFALT

Sie in dieser Saison

Die bereits erwähnte lange Jackenform zeigt sich hier als lässiger Blazer 103. Das lange Revers, die Krempelärmel und die aufgesetzten Taschen sind typisch für die neue Lässigkeit. Hier nicht sichtbar: der Rückenschlitz; sehr dekorativ sind die Steppnähte. Und auch hierzu ist unser Batist-Set eine farbschöne Vervollständigung. Leinenimitat (Jacke) von Gebr. Colsman; Jacken- und Kleidknöpfe: Union Knopf.

Ohrclips: Andrée; Collier: Grossé; Gürtel: Magama

103
Größe
40, 44

DIE NEUE VIELFALT



103

Wie Sie sehen, setzt sich unser Kombi-Thema aus vielen schicken Einzelteilen zusammen, die Sie untereinander variieren können. Wenn Sie zum Beispiel den einfarbigen Blazer 103 mit der Streifenbluse 104 ergänzen – sie hat ebenso wie die geblünte Setbluse Schulterriegel und zwei große Taschen – und das Ganze durch die schwarze Hose 105 von S. 15 vervollständigen, haben Sie eine neue Tragevariante. Hier ist übrigens die hohe Bundverarbeitung der Hose mit Gürtelschlaufen zu erkennen. Blusenpopelin von Rawe; Knöpfe: Fellmann.

Hut: H. T. Becker; Ohrclips: Andree; Uhr: Favre-Leuba; Kette: Harer

104
Größe
40, 44

DIE NEUE VIELFALT

105



110
Größe
40, 44



111
Größe
40, 44

Armband:
Brosche: Spring-
born; Gürtel:
Trixi Schober;
Schuhe: Kaiser

Trotz vieler neuer Elemente ist eines geblieben: die Lässigkeit der Linien. Oben sehen Sie zum Leinenblazer 103 die Streifenbluse 104 – diesmal mit dazu-passender Stoffkrawatte. Schick sieht der weiße Rock 110 dazu aus. Rechts gesellt sich zur Hemdbluse ein neues Trägertop 111. Die Hose 105 kennen Sie schon. Reinseiden-Crêpe-de-Chine von UMT.

Gürtel: La Bagagerie; Uhr:
Favre-Leuba; Uhrband:
Hirsch

DIE NEUE VIELFALT

105

112
Größe
40, 44

Der weiße Rock 110
(abgestepte Hüft-
passe, hoher Bund
und rückwärtiger Geh-
schlitz) ist ebenso wie
die anderen Teile ein
echtes Allroundmodell.
Hier geht er Weiß in
Weiß mit der sportlich
verarbeiteten Satin-
bluse 112. Selbstver-
ständlich paßt auch
hierzu der grüne
Leinenblazer ausge-
zeichnet. Blusen-
satin: Gebr. Colsman;
Baumwollsatin (Rock):
Hausammann & Moos;
Reißverschluß: Opti;
Knöpfe: Union Knopf.
Ohrclips, Collier: Grossé;
Gürtel: Meno Piu; Strümpfe: DD



Die italienische Mode – immer schon meisterhaft mit ihren schönen Farben und Farbkompositionen – war uns Vorbild für dieses Composé-Thema in Brauntönen. Lässige Eleganz und gute Kombinierbarkeit stehen dabei im Vordergrund. Nehmen Sie zum Beispiel den Hosenrock 123; Hier wird er durch die Pünktchenbluse 122 ergänzt und durch

einen breiten Gürtel akzentuiert. Rechts kommt zu Hosenrock und Bluse ein superlässiger Karoblazer. Das Modell 121 ist zweireihig, hat große Taschen und Krempelärmel und wird durch Schulterpolster betont. Auf diesen Fotos ist die aktuelle Hosenrockverarbeitung mit seitlichen Drückern (Prym) zu erkennen. Auf den nächsten Seiten finden Sie weitere Verwendungsmöglichkeiten für Hosenrock und Blazer. Crêpe de Chine (Bluse): Toyobo/Imcofrance; Leinen-composéstoffe (Hose und Blazer): ifs fashion service.

Ohrclips: Springborn; Gürtel: Rose Noble; Uhr: Maurice Lacroix

122
Größe
38, 42

DIE NEUE VIELFALT

121
Größe
38, 42



123
Größe
38, 42



Ohrclips: MAC; Handschuhe:
Roeckl; Gürtel: Rose Noble;
Strümpfe: Hudson; Schuhe:
Salamander

Foto links oben:
Schmuck: Pia Petrin;
Einstecktuch:
Jammers & Leufgen;
Gürtel: Meno Piu

Großes Foto:
Ohrclips: Springborn;
Armreif: Le Beau;
Gürtel: Magama

Foto links unten:
Ohrclips: Grossé;
Gürtel: Rose Noble



125
Größe
38, 42

124

126
Größe
38, 42

Edle Stoffe in Leinen und Seide sind der ideale Rahmen für unser italienisch inspiriertes Composé-Thema. Zu Blazer 121 und Hosenrock 123 finden Sie diesmal das gestreifte Leinentop 124 kombiniert. In Verbindung mit dazu passendem Streifenrock 126 und einem Gürtel wird – wie ganz rechts gezeigt – ein zweiteiliges Hochsommerkleid daraus. Bei Bedarf kann die lässig lange Hemdbluse 125 darübergezogen werden. Die Bluse ist nochmals in Bildmitte oben als Ergänzung zum seitlich geknöpften Rock zu sehen. Sehr schick auch die Kurzarmbluse 127 (Foto unten Mitte) aus demselben edlen Material. Mit wenigen, aber gut platzierten Accessoires lassen sich

bei diesem Thema wirkungsvolle Akzente setzen. Reinleinen (Top und Rock): ifs fashion service; Reinseiden-Crêpe-de-Chine (uni Blusen): UMT; Perlmutterknöpfe: Fellmann.

Ohrclips: Harer;
Gürtel: Schuchard & Friese;
Strümpfe: Hudson;
Schuhe: Peter Kaiser

124
Größe
36–38, 42

DIE NEUE VIELFALT

AB-Kollektion

**Macht es Ihnen
nicht auch Spaß,
mal wieder
ein neues Kleid**

**zu tragen? Vielleicht eines dieser ebenso
femininen wie eleganten Tagesmodelle, die sich bei so vielen An-
lässen vorteilhaft einsetzen lassen? Sie sind zauberhaft wie nie, haben allesamt
Klasse, und, ganz wichtig, Sie machen in jedem Kleid eine blendende Figur**



Geheimtip

Es gibt viele Möglich-
keiten, schön zu
sein und jünger zu
wirken. Eine davon
verraten wir hier:
Farbe! Wie bei
diesem Zwei-
teiler 152 aus
Crêpe marocain,
der Farbfrische
und Feminini-
tät auf schönste
Weise vereint.
Mit seinem
schmeichelnden
Bund und der
fließenden Sil-
houette hebt
er all Ihre
Pluspunkte
hervor. Stoff:
Hilco; Jet-
knöpfe:
R. Vater.

152

Größe

40, 44

Ohrclips: Grossé;
Perlencolliers: Harer;
Strümpfe: Kunert;
Schuhe: Carel

AB-Kollektion

**Mode ist,
wenn Sie sich von
Ihrer besten
Seite zeigen**

147
Größe
44

Edelklassik

Beste Qualitäten sind in der AB-Kollektion eine Selbstverständlichkeit. Für das pastellfarbene Kleid 147 kombinierten wir zwei Stoffe – Leinenstrickstoff und Baumwollwebkaro. Es entstand dieses seidig schimmernde Modell mit großzügig geschnittenem Oberteil und hüftschmalem Rock. Gutproportionierte Frauen wissen seine schlankmachende Wirkung zu schätzen. Stoffe: F. M. Pauen, Seyffert.

Ohrclips: Springborn;
Armband: Andrée
Acc. rechte Seite:
Ohrclips: Harer;
Uhr: Dugena;
Uhrband: Hirsch;
Handschuhe: Weise;
Strümpfe: Hudson;
Schuhe: J. B. Martin

149
Größe
38



Extravaganz

Weiß bringt Frische ans Kleid – und sei es nur als kleiner Lichtblick! Unser pinkfarbened Sommerkleid 149 mit extravaganter Décolleté-Lösung lohnt einen Blick aus der Nähe: Die durch

Längsabnäher betonte schmale Silhouette, der polange Rückenverschluß mit Schmuckknöpfen und die taillenfrendliche Rückenspange sind rundum sehenswerte Details. Zu diesem Kleid empfehlen wir ausschließlich weißes Zubehör.

Leinenimitat: Weisbrod-Zürren; Knöpfe: R. Vater.

AB-Kollektion

Mode ist keine Frage des Alters

120
Größe
38

Charme

Eine Mode, die schmückt,
ist gerade für nicht
mehr ganz junge Frauen
sehr wichtig. Den Details kommt
dabei eine Schlüsselrolle zu. Unser
weich verarbeitetes Sommerkleid 120
mit schleifengarniertem Kragen,
angekrauten Ärmeln und schwingendem
Tellerrock ist ein bildschönes
Beispiel dafür. Der fließende Crêpe
de Chine betont den sehr
femininen Charakter dieses Kleides.
Stoff: Ulmia, gesehen bei
KMT; Reißverschluß: Opti.

Ohrringe: Scooter;
Gürtel: Création Werner;
Strümpfe: Ergee;
Schuhe: Carel

150
Größe
42



Schönheitskur

Kein Wunder, daß die neuen Kleider Bestsellerchancen haben. Dieses bezaubernde Modell 150 mit dem frischen Weißkontrast ist bestens geeignet, jugendliche Frauen noch jünger und attraktiver zu machen. Crêpe de Chine; Rhomberg; Knöpfe: Union Knopf.

Ohrclips: Renée Chic;
Armband: Nana;
Gürtel: Rose Noble;
Strümpfe: Bi

159
Größe
38



Schlankmacher

Wie drei Tage Diät wirkt das schmale

Kleid 159 mit dem streckenden Kontrastrevers.

Was darunter hervorblitzt, ist ein bis zur Taille reichender Einsatz. Die

schmale Taille läßt sich mit einem breiten Gürtel

betonen. Viskose-Leinen: Weisbrod-Zürrier; Knöpfe:

R. Vater.

Ohrclips: MAC;
Gürtel: Création
Werner
Schuhe:
J. B. Martin

AB-Kollektion
**Mode ist
ein Stück
Lebensqualität**

Ganz schön sportlich



128
Größe
38

130
Größe
40

129
Größe
38

Ein schlagkräftiges Team: die Leinenjacke 128 mit Strickstoffpartien und die wadenlange Jerseyhose 129. Viskose-Leinen: Emmerich & Eger; Strickstoff: Artemaglia/Katag, Gruppe top textil; Doppeljersey (Hose): Drews. Mit der aparten Kombination aus Batistbluse 130 (samt dazugehörigem Schlips) und dem sportlich-elegantem Sattelrock 131 bleiben Sie immer am Ball. Blusenbatist und Baumwoll-satin (Rock): Hausmann & Moos; Drücker: Prym.

Der lässige Strickstoffpulli 132 mit Ausschnittblende und Bündchen befindet sich mit dem weißen Faltenrock 131 ebenfalls in bester Gesellschaft. Rippenstrickstoff: Inter-Jersey, ges. b. Pfaff.

132
Größe
40

131
Größe
40

Acc. links: Tasche: Giovanni; Schuhe: Apple of Eden; Acc. Mitte: Gürtel: Meno Piu; Acc. rechts: Schmuck: Renée Chic; Strümpfe: Doré Doré; Shirt: Marc O'Polo

Viel Spaß

bei Sport

und Spiel

133
Größe
42

Sportlich währt am längsten! Aber keineswegs nur bei Sport und Spiel legen Sie mit dem Poloshirt 133 Ehre ein. Und keine Angst vor der schmalen Rocksilhouette 134: Die Schlitz- und Falten lassen jede Menge Bewegungsfreiheit. Strickstoff (Pulli): d'Oriel; Baumwollpopelin (Rock): NAK Stoffe; Reißverschluß: Opti.

Handschuhe: La Bagagerie;
Uhr: Favre-Leuba;
Schuhe: Kélian

134
Größe
42

135
Größe
36

Absolut sieges-sicher dürfen Sie sich in der flotten Jacke 135 (mit fertigen Bündchen von Ringelspitz) fühlen. Und im geschlitzten Rock 136 machen Sie nicht nur beim Golfspiel eine gute Figur. Das Schöne an beiden Teilen ist, daß sie sich mit anderen Sachen kombinieren lassen. Jersey-Composé (Jacke): Tricojoca/Imcofrance; Visko-seleinen (Rock): Emmerich & Eger.

Ohrclips: André;
Schal: Jammers & Leufgen;
Uhr: Maurice Lacroix;
Strümpfe: Ergee;
Schuhe: Novi

136
Größe
36



139
Größe
38-42



138
Größe
38-42

140
Größe
38, 42

Zum Einspielen wärmstens zu empfehlen: die Streifenjacke 138 mit uni Ärmel und Riesentaschen. Gemeinsame Stoffsache macht das super Shirt 139 ganz oben. Dritte im sportlichen Bund ist die lässige Jerseyhose 140 in Wadenlänge. Jerseycomposéstoffe (uni und Ringel) von Tricojoca/Imcofrance; Knöpfe von Union Knopf.

Schal: Jammers & Leufgen;
Uhr: Favre-Leuba;
Schuhe: Libertas

Damit sind Sie in Top-Position: Das Crinkle-Sweatshirt 137 mit Rhombenmuster ist ganz auf Beweglichkeit zugeschnitten. Wenn es heiß hergeht, krepeln Sie einfach die Ärmel hoch. Die Jerseyhose 129 von Seite 39 paßt auch hierzu ausgezeichnet. Pluspunkt: Beides läßt sich prima waschen! Sweatshirtstoff (geknittert): Inter-Jersey, ges. bei Pfaff.



137
Größe
38

129

Hut: F. W. Schneider;
Gürtel: Meno Piu;
Pulli: Benetton;
Schuhe: Apple of Eden

So sehn Sie nicht

nur beim Matze



124
Größe
36–38
42

142
Größe
38, 42



140

Rundum sehenswert ist die Hemdbluse 141 mit den Pastellstreifen im Rücken, Revers, Brusttaschen, Seitenschlitze und Krempelärmel sind ihre sportlichen Details. Links sehen Sie die Bluse lässig geknotet, zur wadenlangen Leinenhose 140 (gleicher Schnitt wie Modell auf Seite 41). Links oben schmückt sich die Bluse – diesmal im Hosenbund getragen – mit kessem Einstecktuch. Das Foto darunter zeigt ein flott zu näherndes Seidenhemd 124 zu Bundfaltenbermuda 142. Auf dem Bild rechts haben wir die vielseitige Hemdbluse zum flotten Blusenblazer umfunktioniert. Hier sind auch die aufgesteppten Seidenbänder zu sehen. Als Material haben wir Stoffreste aus Seidenpongé (Barth & Könenkamp) gewählt. Selbstverständlich eignen sich auch andere farbige Stoffreste. Baumwoll-Leinen (Bluse, wadenlange Hose und Bermuda); GéWé; Seidenpongé (Hemd); Barth & Könenkamp; Metallschließe (Hose) und Knöpfe: Union Knopf.

Sonnenbrille: Ray Ban
Schal: Jammers & Leitz
Ohrclips: Harer
Gürtel: Création Werner
Schuhe: die 2

gewinnend

aus

So bestrickend kann Tennismode sein. Für den Rippenpulli 143 müssen Sie allerdings nur beim Nähen Hand anlegen. Das Material ist Strickstoff, und die Bermuda 142 ist auch hierzu der richtige Partner. Rippenstrickstoff: Inter-Jersey, ges. b. Pfaff.

Schal: Jammers & Leutgen;
Handschuhe: Roeckl;
Schuhe: Carel

141
Größe
38-42

143
Größe
38-42

142



155
Größe
40

156
Größe
40

So was macht doch Urlaubslaune: die Leinenbluse 155 mit ihren sportlichen Details und – in modischem Kontrast dazu – die lässig geschnittene Streifenhose 156 mit angenehm viel Kräuselweite unterm Bund. Baumwoll-Käseleinen: KBC; Fil-à-fil-Streifen von GêWé; Knöpfe: Union Knopf.



153
Größe
42–44

So was macht reiselustig: das Baumwollkostüm 153 zum Beispiel, geknittert und aus zweifarbigem Doppelgewebe. Die Jacke mit Banddurchzug gibt sich betont lässig. Und der Rock hat als besonders aktuelles Detail einen durchgehenden Drückerverschluß. Doppelgewebe: Boussac/Imcofrance; Reißverschluß: Opti.

Der nächste Urlaub kommt bestimmt

Nähen Sie doch einfach jetzt schon Ihre Feriengarderobe. Dann ist die Vorfreude um so größer

154
Größe
38-40

Und so was macht unbeschwert: der lässige Overall 154 mit ausgesprochen praktischen Details. Ein Taillengummi sorgt für viel Bewegungsfreiheit, der Reißverschluß (unter der Drückerbende) ermöglicht bequemes An- und Ausziehen, in den Taschen ist ordentlich Platz. Doppelgewebe: Drews; Silberdrücker: Prym.

Luftige und pflegeleichte
Sachen sind einfach unentbehrlich für Ihre

Feriengarderobe

Hochsommerlich zeigt sich das Jerseytop 124 im Turnhemdstil (gleicher Schnitt wie Modell auf S. 42). Dazu gibt's eine rosa Pikeehose 157 mit neuer mittlerer Wadenlänge und nicht einengendem Taillengummizug. Jersey: Hausammann & Moos; Waffelpikee: NAK Stoffe.



124

Größe

36-38, 42

Das jugendliche Modell 158 mit verlängerter Taille ist ein richtiges Sonnenscheinkleid. Und völlig unkompliziert im Nähen wie im Tragen. Der hautfreundliche Baumwolljersey hält Sie auch an Hundstagen schön kühl. Stoff: Jos. Otten/Imcofrance; Drucker: Prym.



158

Größe

36-38

157

Größe

36-38

Was heißt denn „Idealfigur“?

Das ist bloß eine Erfindung der Konfektionäre.
Nähen Sie selbst – und Sie bekommen, was ideal zu Ihnen paßt

Eine lange, hüftumspielende Weste – unser Strickstoff-Modell 144 ist mit Mateline (Spitzen und Modewaren) eingefäßt – ist einfach unerläßlich. Wir haben sie mit dem blusigen Shirt 145 kombiniert und das Ganze durch den schmalen Faltenrock 146 ergänzt. Strickstoff: d'Oriel, ges. b. KMT; Façonné: Stünzi; Wollkrepp: Brandenburger & Guggenheim.



145
Größe
48



144
Größe
46–48

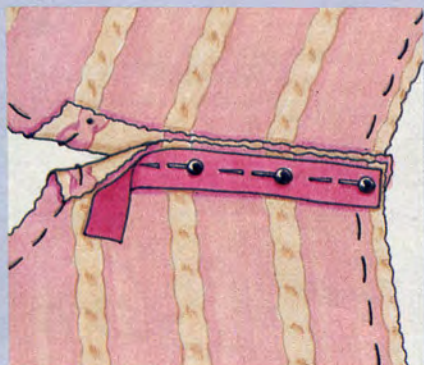
146
Größe
48



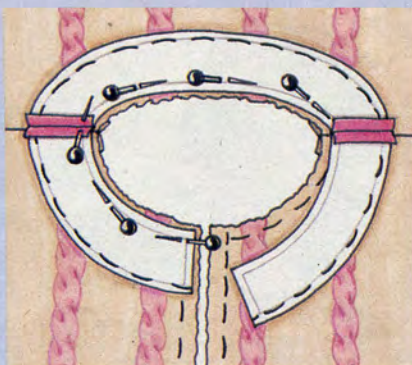
148
Größe
46

148 Von lässiger Eleganz ist das seidig schimmernde Hemdblusenkleid mit den hohen Seitenschlitten. Gürtellos getragen, überspielt es am besten kleine Figurenunebenheiten. Die Strickstoffweste können Sie ohne weiteres auch hierzu tragen. Polyesterhantung von Gebr. Colzman; Knöpfe: Union Knopf.

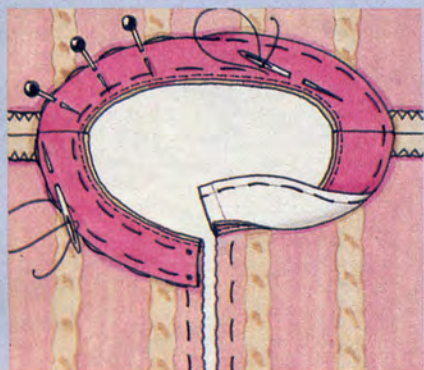
DAS PATENTMODELL*



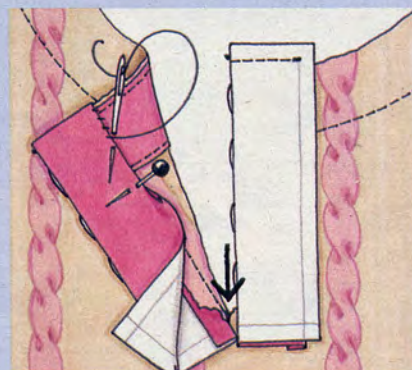
1 Hals- und Armausschnitt mit Vortischenmarkieren. Schulternähte steppen; am Vorderteil gedehntes Schrägband mitfassen, damit sich die Schulternaht nicht ausdehnt.



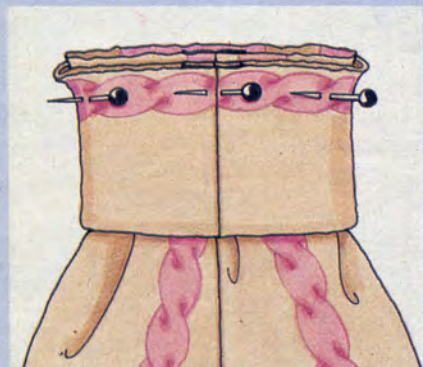
2 Vord. und rückw. Halsausschnitt-besatz mit Vlieseline verstärken. Schulternahte steppen. Besatz auf den Ausschnitt stecken, die Nähte treffen dabei aufeinander. Steppen.



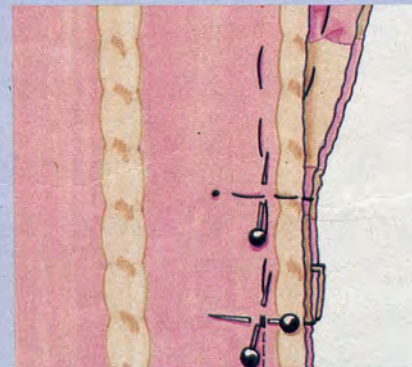
3 Zugaben der Besatzansatznaht bis auf 1/2 cm abschneiden. Besatz nach innen wenden, Kante heften. Zugabe einschlagen, Besatz aufheften. Von innen feststeppen.



4 Blendenteile ansteppen. Zur Hälfte rechts auf rechts legen, oben zusteppe. Zugabe am Vorderteil (Ansatznahtende) einschneiden (Pfeil). Wenden und annähen.



5 Ärmelnaht steppen. Ärmel unten auf Bündchenweite einreihen. Bündchennaht steppen, zur Hälfte links auf links legen. Von rechts doppellagig an den Ärmel steppen.



6 Ärmel von der Seitennaht ausgehend einsetzen! Stecken Sie den Ärmel so unter den Armausschnitt, daß Ärmel- und Seitennaht sowie die Paßzeichen aufeinandertreffen.

101 Am besten, Sie nähen sich gleich beide Oberteile, zumal Sie ein und denselben Schnitt dafür verwenden können. Der roséfarbene Strickstoffpulli mit dem feinen Zopfmuster paßt außer zu Hosen auch zu einem eleganten Rock. Und das lässige Streifenhemd – wie auch der Pulli mit Poloverschluß –, zusätzlich mit langen Seitenschlitzen ausgestattet, ist die Top-Ergänzung zu allen sportlichen Kombiteilen. Strickstoff: F. M. Pauen; Fil-à-fil: Dierig.



**FÜR DIE GRÖSSEN
36, 38, 40, 42**

101
rote Kontur

* Die komplette Nähbeschreibung finden Sie im Anleitungsheft

**Pulli oder
Hemd:
Lässig sind
sie
beide**

Gürtel: Schuchard & Friese;
Schal: Jammers & Leufgen

Patentmodell im nächsten Heft:
Röcke, schmal und schwingend

**FÜR DIE GRÖSSEN
44, 46, 48, 50**

* Die komplette Nähbeschreibung finden Sie im Anleitungsheft

102

grüne Kontur

**Unter
die Weste
paßt
fast alles**

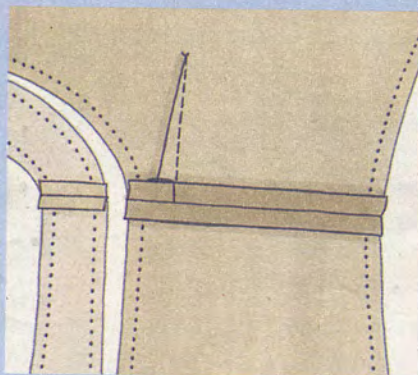
Ohrclips: Andrée;
Armband und Collier: Springborn

DAS EXTRA-PATENTMODELL*

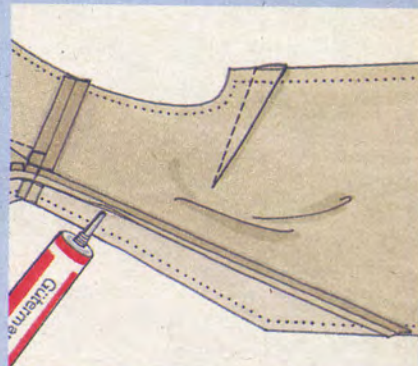
102 Falls Sie viele gemusterte Teile in Ihrer Garderobe haben, raten wir zu der uni Strickstoffweste (links) mit dekorativen Amarettablenden. In der Rubrik „Tips und Tricks fürs Nähen“ finden Sie wertvolle Hinweise für die Verarbeitung von Strickstoff. Raschelware: d'Oriel; Amaretta: HARU. Unter der geraden Form der Weste lassen sich geschickt Pölsterchen verstecken. Amaretta und Sofrina: HARU.



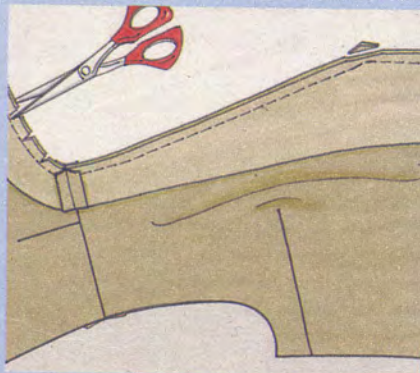
Schmuck: Andrée



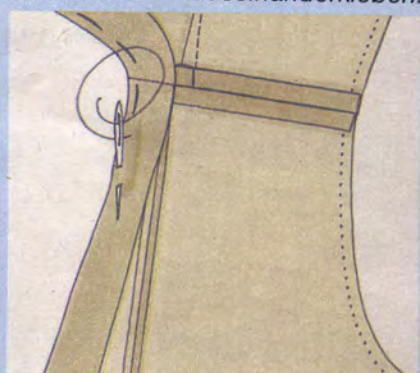
1 Schulterabnäher steppen, zum Halsausschnitt bügeln (Lederimitat mit trockenem Tuch!). Schulternähte an Weste und Blende steppen. Zugaben auseinanderkleben.



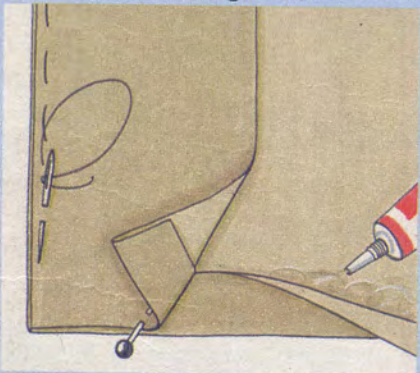
2 Blende rechts auf rechts an die Weste stecken, feststeppen. Dabei treffen die Schulternähte von Blende und Weste aufeinander. Ansatznaht auseinanderkleben.



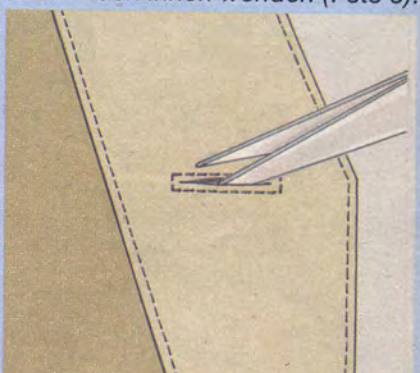
3 Besatz ansteppen. Zugaben an den Rundungen mehrmals bis zur Stepplinie einschneiden. Die Kante wird dünner, wenn Sie die Zugaben stufig abschneiden.



4 Besatz nach innen wenden. Von einer Ecke ausgehend den Besatz entlang der Ausschnittkante festheften. Seitennähte steppen, Saum nach innen wenden (Foto 5).



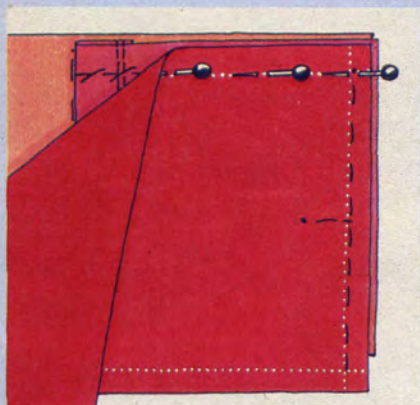
5 Saum festkleben. Erst jetzt die vord. Kante von der Ecke bis zum Saum heften. Vord. Kanten, Halsausschnitt und die Blende entlang der Ansatznaht schmal absteppen.



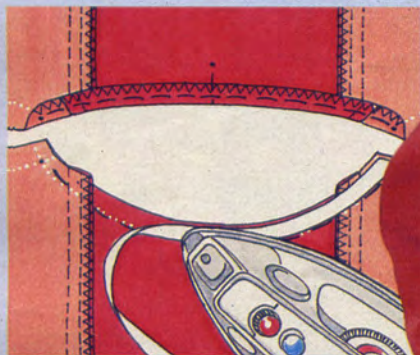
6 Knopfloch markieren. Von rechts ein Rechteck steppen, das beidseitig ca. 2 mm von der Markierung entfernt ist. Steppen Sie 2mal mit kleiner Stichlänge. Einschneiden.

Extra-Patentmodell im nächsten Heft: lässiger Blazer mit Fledermausärmeln

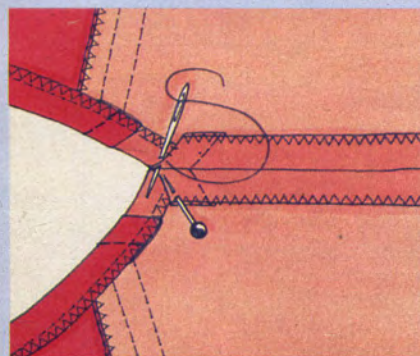
DAS KINDERLEICHTE MODELL*



1 Taschenbesatz nach innen wenden, mit 2 Stepplinien feststeppen. Tasche von rechts auf das seittl. Vorderteil heften. Mittl. Vorderteil auf das seittliche stecken und steppen.



2 Zugaben der Teilungsnähte ver säubert auf das mittl. Vorderteil bügeln, absteppen. Ausschnittzugabe mit geradem Vlieselinestreifen verstärken und nach innen heften.



3 Halsausschnitt absteppen. Beim Steppen der Schulternaht treffen die Ausschnittkanten exakt aufeinander. Zugaben ausbügeln, am Halsausschnitt auf Zugabe nähen.

161 Diese (Farb-) Töne sind bei jungen Damen sehr gefragt. Das bunt gemixte Sweatshirt mit den seittlichen Taschen ist von der Mama schnell genäht und wird von der Tochter gern getragen. Sweatshirtstoff: Inter-Jersey, ges. bei Pfaff.

161
Größe
152

**Hoch im Kurs:
Das Sweatshirt**

Naß? So macht's Spaß



162
Größe
128

163
Größe
116-122

Motto Regen-
wetter, viel
Wasser, und
dann so richtig
rumplanschen:
Sie wissen
doch, was das
den Kindern
für eine Freude
macht. Und
wenn die Kleinen
auch noch
richtig angezogen
sind, können die
tern ruhig mal ein
Auge zudrücken



164
Größe
140

165
Größe
128

162 In diesen Sachen macht der Regen gleich noch mal soviel Spaß. Die kesse Kleine gefällt sich besonders gut in diesem flotten, gehintzten Regenmantel. Chintz: Finlayson; Drücker: Prym. Strümpfe: Falke; Schuhe von Schmäder. **163** Für Jungen und Mädchen gleichermaßen praktisch ist dieses Regencap aus behandeltem Nylon mit einer großen Tasche, weit geschnittener Kapuze mit Klarsichtblick und vielen bunten Nieten. Lackstoff: Nino; Drücker: Prym. Schuhe: Cosmos; Hose von Triangolo.

164 Nicht nur zum Wasserplanschen, sondern auch bei einem kleinen Regenschauer kommt mit so einem legeren Parka mit Kapuze groß heraus. Chintz: Finlayson; Reißverschluß: Opti; Drücker: Prym. Schuhe: Marbot. **165** Der kleine Steppke rechts daneben ist von Kopf bis Fuß regenfest eingepackt. Der witzige Overall hat vorn Drückerverschluß und eine große geräumige Tasche – da geht das Wichtigste rein, was man zum Spielen braucht. Chintz: Finlayson; Drücker, Halbringe: Prym. Schuhe: Schmäder.

166 Genau richtig für zukünftige Golfspieler ist dieser interessante Zweiteiler in modischem Stoffdessin. Blickpunkt am losen T-Shirt ist die untergesteppte weiße breite Blende. Renforcé: Herosé; Drücker von Prym. Strümpfe: Falke; Schuhe: Elefanten.

167 Die flotte Trägerhose ist in diesem Sommer ihr Lieblingsstück. Sie trägt sie zu einer ganz im Trend liegenden sportlich gepflegten Bluse. Baumwolljersey: KBC; Seersucker: Drows; Knöpfe: Fellmann; Paspel: Linne. Schuhe: Elefanten; Strümpfe von Falke.

168 Passend zu seinen Bermudas hat der kleine Sportskamerad daneben ein Hemd in origineller Verarbeitung an. Batist: Herosé; Seersucker: Clert & Bonnassieux; fertiges Motiv: Mono Quick; Minidrucker: Prym. Strümpfe: Kunert; Schuhe: Kickers; Gürtel: Schmider.

Ein Stil, der immer jung bleibt

Brighton, der englische Badeort, gab dieser Kindermode den Namen. Und was vor 50 Jahren der letzte Schrei war, ist heute wieder hochaktuell



166
Größe
134



167
Größe
122



168
Größe
122

172
Größe
98



173
Größe
140



172 Ein auffallend hübsches Sommerkleidchen mit Karodesin. Die erhöhte Taille mit Bindeband verstärkt die kindliche Note. Karostoff: Nino. Hut: Gebeana.
173 Dieses Kleid mit tiefengesetzter Faltenpartie und weißem Garniturkragen steht großen Mädchen besonders gut. Batist von Hausammann & Moos. Hut: Gebeana.

170 Bermudas sind die Alternative, wenn's für Shorts zu kühl und für lange Hosen zu warm ist. Hier kombiniert mit einer sportlichen Blousonjacke. Popelin von Nino; Crinkle: NAK Stoffe.

171 Stefanie trägt einen Blazer in klarem Weiß über einer gestreiften Hose, die mit vielen Details ausgestattet ist. Ottoman: Clert & Bonnassieux; Fil-à-fil-Streifen: Rhomborg. T-Shirt: Triangolo.

169 Die doppelreihige Sweatshirtjacke lädt zum Kombinieren ein. Der weite Rock dazu ist schnell genäht. Sweatshirtstoff: Frowein; Seersucker: GéWé. Schuhe: Rohde.



169
Größe
110



170
Größe
146



171
Größe
146

**Pastell.
Fein wie die
englische Art**

8503/01
Größe
40



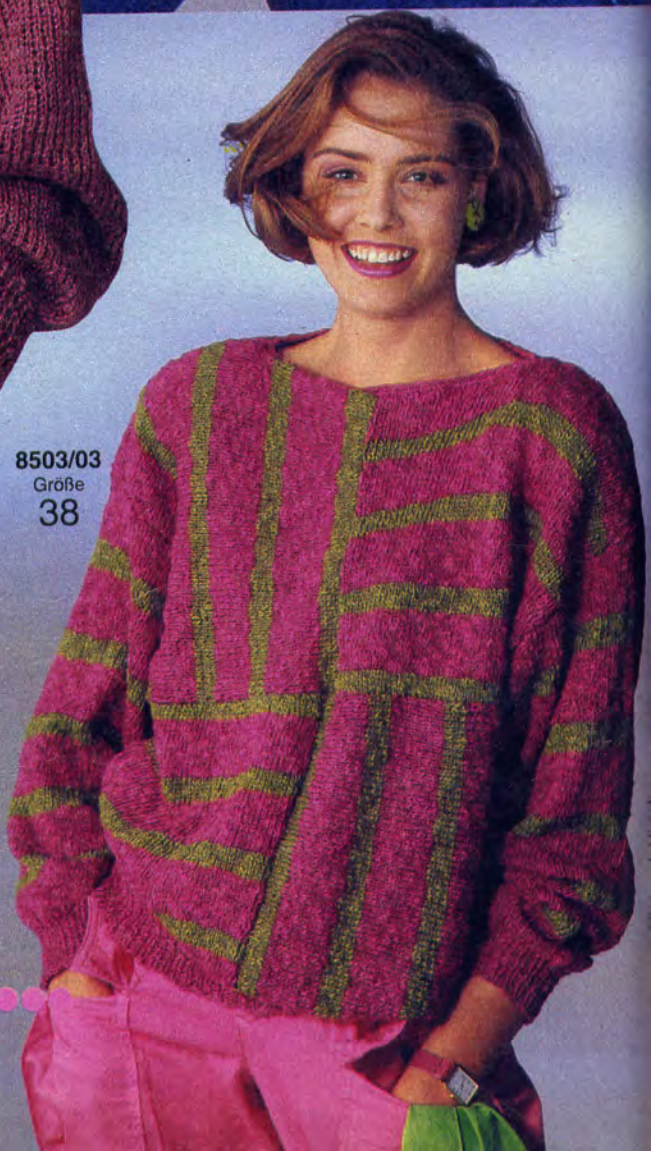
8503/01 Wenn das kein Blickfang ist! Unser Streifenpulli mit der schrägen Mittelpartie bildet ein echtes Kontrastprogramm und wird bei jungen Damen garantiert viel Gegenliebe finden. Wolle: Rühle-Garne.



Schal, Jammers & Leufgen

8503/03 Kreuz und quer verläuft das Streifenmuster unseres viergeteilten Pullis. Das gibt dem Modell die interessante Note und Ihnen die Gewißheit, der Eintönigkeit entronnen zu sein. Weiteres Plus: Das Baumwoll-Leinen-Gemisch trägt sich prima! Naturwolle Fritsch.

8503/03
Größe
38



8503/02 Gegensätze
ziehen sich an. Das
beweist einmal mehr
dieser kontrastreiche
Pulli. Eine Augenweide
sind die farbigen Mittel-
teile aus Seide und
Mohair. Sie werden
nach Zählmuster ge-
arbeitet, der Rest
glatt links. Garne:
Lana Grossa.

8503/02
Größe
38, 42

Hose: h.i.s.; Uhr: Favre-Leuba; Uhrband: Hirsch

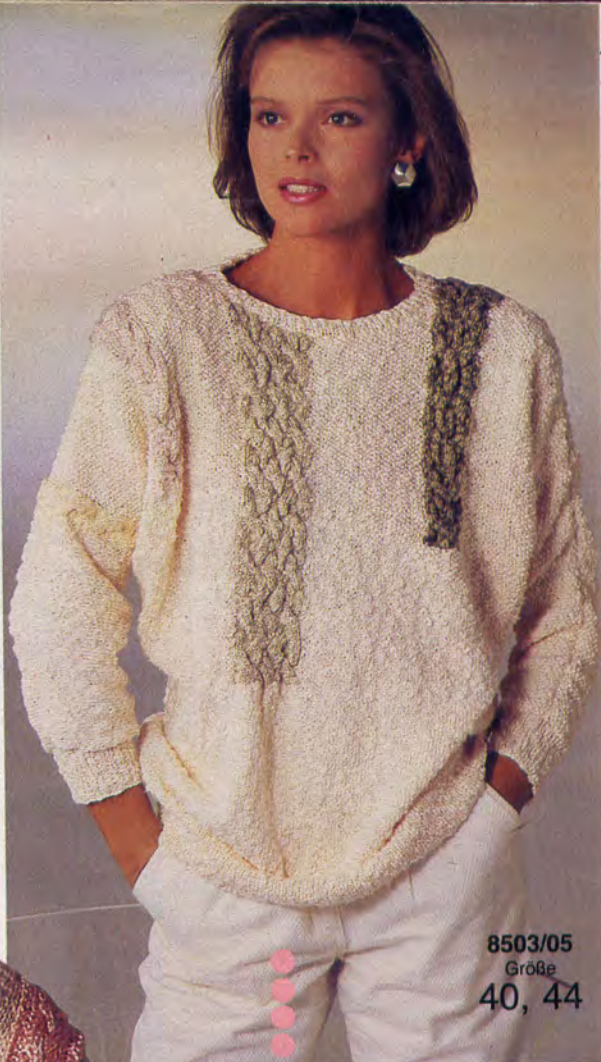
Die Superpullis

Anleitungen auf Seite 123

Die Superpullis



8503/04
Größe
40



8503/05
Größe
40, 44

8503/05 Sie haben es schon bemerkt: Zöpfe gehören zu den Musterfavoriten dieser Saison.

Eine Herausforderung für Geübte ist der Mustermixpulli mit den verschiedenen Zopfvarianten. Sie werden nach Strickschrift gearbeitet. Garne von Busse.

8503/04 Und wieder Zöpfe! Diesmal als lose Seidenzopfblenden auf einem sonst schlicht gehaltenen Pulli. Wer die Blenden zu aufwendig findet, läßt sie einfach weg und hat dann einen klassischen Hosenpulli. Garne von Junghans.

Anleitungen auf Seite 124/125



8503/06
Größe
38-42

Shorts: h.i.s.

..... 8503/06

Ruck, zuck geht
(nach Zählmuster)
das Zickzackmuster
dieses Hosenpullis.
Und weil es auch im
Sommer kühle Tage
gibt, haben wir unser
Bouclé-Modell mit
Rollkragen versehen.
Das Ganze sieht so
erfrischend aus, daß es
garantiert Nachahmer
findet. Eine andere
Farbkombination tut
der Wirkung keinen Ab-
bruch. Garne: Pingouin.

Die Superpullis

Anleitung auf Seite 125

8503/07 Hier dürfen sich Könnern im Erfolg sonnen! Denn Ajourmuster und Zopfstreifen setzen schon etwas Geschick voraus. Der Mühe Lohn: ein edles Stück, mit dem Sie einige Sommer lang glänzen können und das auch in Weiß fantastisch aussieht. Garn: Rühle.

8503/08 Asymmetrie heißt das Zauberwort für die bestrickende Wirkung dieses Pullis.

Er setzt sich aus zwei Teilen zusammen und wird nach Anleitung glatt rechts gearbeitet.

Die Superpullis

8503/07
Größe
38

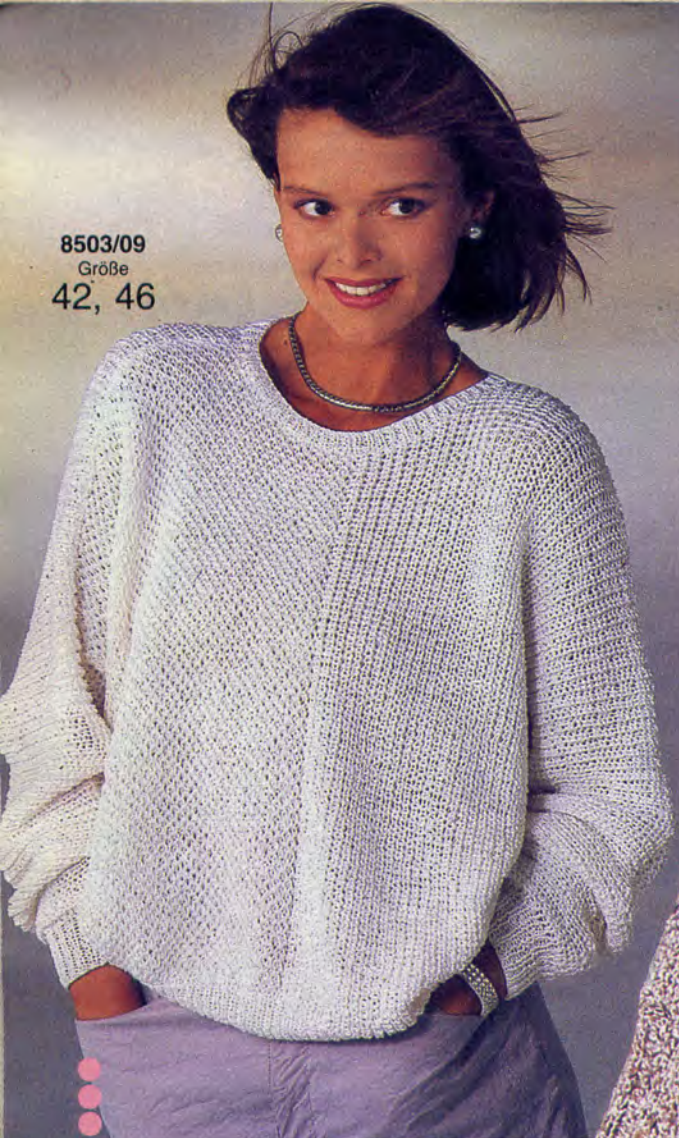
8503/08
Größe
40-42

Das können sich sogar Ungeübte zumuten. Also: Nichts wie ran an die Nadeln, so ein Muntermacher fehlt garantiert noch in Ihrer Pullisammlung. Garne: Rume.

Anleitungen auf Seite 126/127

Die Superpullis

8503/09
Größe
42, 46



8503/09 Gehn Sie diesem Pulli ruhig ins Netz! Denn die Technik – Netzpatent und Halbpate – ist leichter zu handhaben, als sie aussieht. Den gelungenen Abschluß bilden Rippenblenden. Garn: Anny Blatt.

8503/10 Was uns dieser Sommer alles zu bieten hat, ist mustergültig. Wie wär's mit diesem superlässigen Schal-kragenpulli mit versetztem Zopfmuster? Er wird ein Edelstück Ihrer Pulli-Kollektion und paßt wegen seiner Länge am besten zu Hosen. Garn: italana.

Anleitungen auf Seite 127, 128



8503/10
Größe
40, 44

Die Superpullis



Armband: André



8503/11
Größe
38, 42

8503/11 Liegt ganz im neuen Klassik-Trend: der Pulli mit dem großen Rippenkragen. Wenn Sie ihn in Creme oder Weiß stricken, haben Sie keinerlei Anpassungsprobleme. Denn alle farbigen und gemusterten Kombiteile passen sich diesen beiden Tönen an. Garn: Rühle.

8503/12 Ein schönes „Flechtwerk“ – der Pulli mit den durchgezogenen Satinbändern (Linne). Vorn setzt er sich aus vier Teilen zusammen, hinten wird er in einem Stück gestrickt. Das geht so flugs, daß Sie ganz überrascht sein werden. Probieren Sie's aus! Garn: Busse.

8503/12
Größe
38–40

Anleitungen auf Seite 128/129

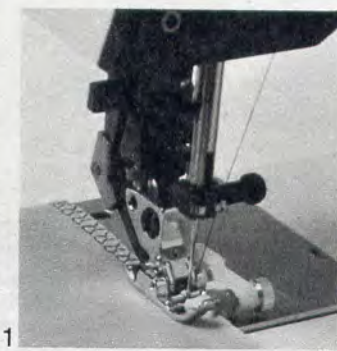


TIPS UND TRICKS FÜRS NÄHEN

Wissenswertes zur Verarbeitung von Strickstoff

● Strickstoffe nähen Sie, genau wie Jersey, am besten mit schmalen Zickzack- oder Overlockstichen statt mit Steppstichen (bei Zickzack: Stichbreite 1, Stichlänge 3). Sie vermeiden dadurch, daß die Nähte reißen. Wenn eine Naht nicht nachgeben darf – z. B. die Schulternaht –, so steppen Sie vorn in Schulterbreite einen ausgehenden Schrägstreifen aus gewebtem Stoff mit.

● Die Nahtzugaben sollten Sie bei Strickstoff nicht zu knapp berechnen. Nicht alle Qualitäten sind maschensicher, und manche rollen sich an



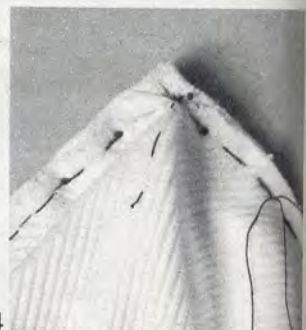
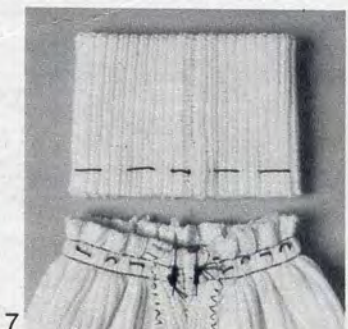
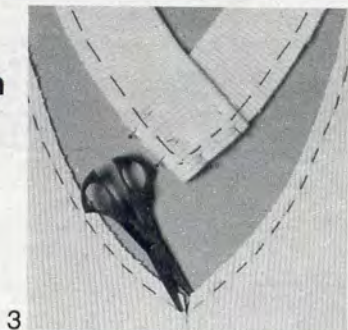
den Kanten ein, so daß Sie sich die Verarbeitung wesentlich erleichtern, wenn Sie zunächst breitere Nahtränder anschießen, denn abschneiden können Sie immer noch.

● Bei dicken Strickstoffen empfehlen wir in der Regel, die Nahtränder auseinanderzubügeln und einzeln zu versäubern. Bei mittelstarkem und dünnem Material ist's ideal, wenn Sie den Overlockstich anwenden. Mit der ganz neuen „Pfaff Creative 1471“ z. B. können Sie mit dem dafür vorgesehenen Spezialfußchen in einem Arbeitsgang nähen und die beiden Kanten zusammengefaßt versäubern, Fotos ① und ②. Schneiden Sie vorher die Zugaben auf $\frac{1}{4}$ cm zurück. **Sehr wichtig ist, daß Sie Maschenstoffe beim Heften, Nähen und Versäubern nicht ausdehnen, wenn dies nicht ausdrücklich von uns empfohlen wird.**

So ist das Ansetzen von V-Ausschnittblende und Bündchen kein Problem



Der Einschnitt in der vorderen Mitte garantiert eine einwandfreie Ecke, Foto ③. Stecken Sie die Blende von der vorderen Mitte ausgehend fest. Das ist der Trick: Stecken, heften und steppen Sie auf dem Ausschnitt (nicht auf der Blende), Foto ④. Beim Eintreffen in der vorderen Mitte lassen Sie die Nadel direkt am Einschnittende stecken, bevor Sie auf der anderen Ausschnittseite weitersteppen, Foto ⑤. Die Nahtränder mit Zickzack- oder Overlockstichen zusammengefaßt versäubern, Foto ⑥. Wenn der Ärmel unten wesentlich weiter ist als das Bündchen, sollten Sie ihn einreihen, Foto ⑦. Das Bündchen wird dann etwas gedehnt an den Ärmel gesteppt, Foto ⑧.

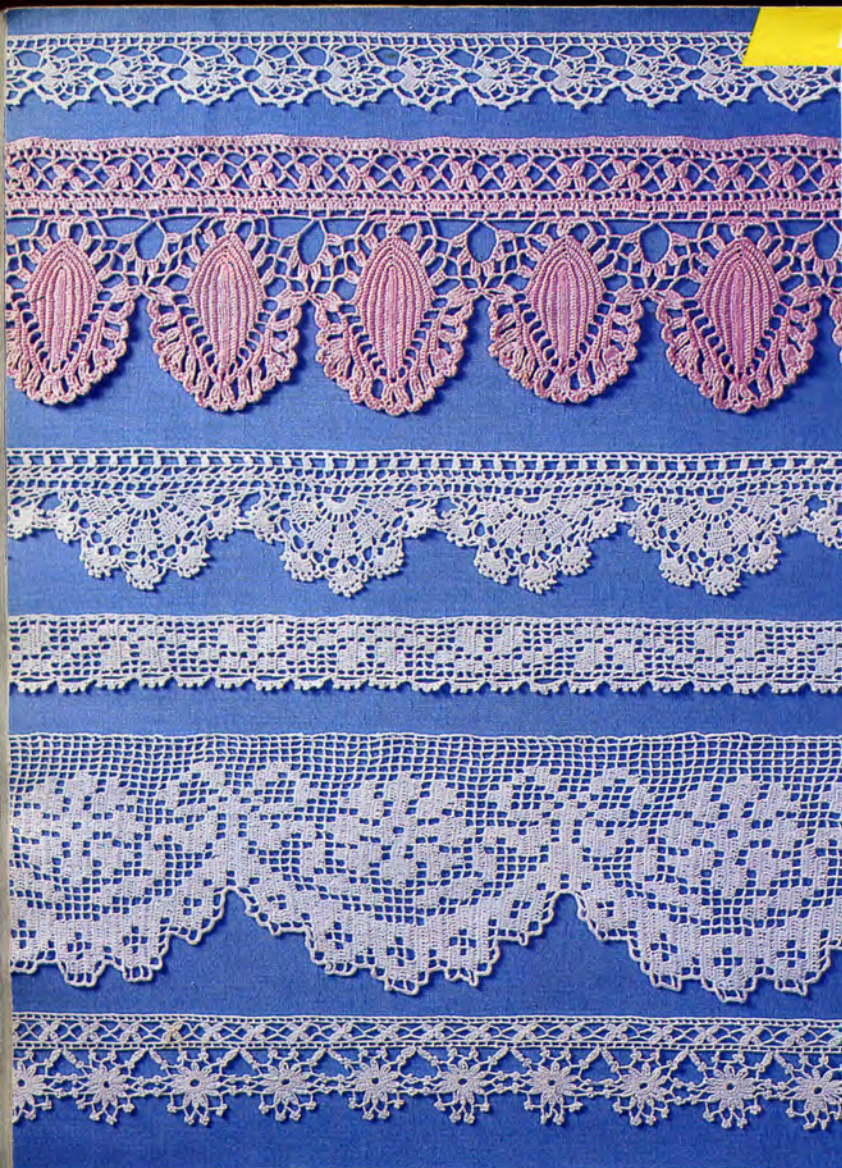


B

lüten- träume zum Sticken und Häkeln

8503/13 Dies ist der erste von vier wunderschönen Blumenkränzen, die wir Ihnen unter dem Motto „Frühling, Sommer, Herbst und Winter“ über das Jahr hinweg vorstellen möchten. Die Motive werden in Kreuzstich und freier Stickerei ausgeführt und zusätzlich mit kleinen Glasperlen verziert. Größe: 27 cm Ø. Garn: DMC; Stoff: Weberei Weddigen. Anl. in der Beilage.

8503/14 a-f Die wertvollen Häkelspitzen aus Großmutter's Wäschetruhe sind vielseitig verwendbar (Spitzenbreiten 4 bis 12,5 cm). Eine besonders aktuelle Anwendungsmöglichkeit zeigt das Tellerdeckchen links (27 cm Ø). So hübsch umhäkelt und bestickt wird es zum exklusiven Geschenk. Garn: MEZ. Anl. s. Beilage.



Spitze, wie alles aufblüht

Diese Bilder sind einfach Spitze!
Sie haben die Auswahl zwischen drei verschiedenen Versionen, die Sie nach den Anleitungen unten arbeiten können. Vielleicht geben Ihnen unsere Vorschläge auch die Anregung zu einer eigenen Kreation. Ganz gleich, wofür Sie sich entscheiden, der Erfolg ist Ihnen sicher. Die duftigen Fensterbilder – hier werden die Spitzen-teile einfach nur auf eine Kunstglasscheibe aufgeklebt – schmücken jedes Fenster. Der selbst ausgesägte Rahmen bei der Applikationsarbeit unten bildet die optimale Ergänzung zum geschwungenen Blütenmotiv

8503/15 Größe: 25 cm Ø.

Material: Je eine runde Kunstglas-scheibe, 25 cm Ø (Glaser oder Bastelgeschäft), mit Loch in oberer Mitte; einzelne Spitzenblütchen und Borten in Weiß; Textilkleber; Perlonschnur. Das Material gibt es auch als Bastelpackung von Jung-hans (in Handarbeitsgeschäften erh.); Blumenkorb, Art. Nr. 843-656; Blütenbaum, Art. Nr. 843-664.

Ausführung: Spitzen lt. Foto oder nach eigenen Wünschen zuerst auf die Scheibe legen und ausprobieren. Angeordnetes Motiv mit Textilkleber aufkleben. Perlonschnur zum Aufhängen befestigen.

8503/16 Größe: 30 x 31,5 cm.

Material: 30 x 31 cm fester Karton; 30 x 31,5 cm Sperrholz, ca. 0,3 cm

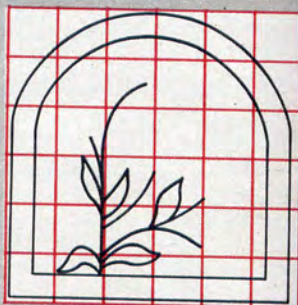
Um Ihnen mehr Handarbeiten bieten zu können, bringen wir in dieser Ausgabe kein Kreuzworträtsel. Hier die Lösung unseres Gold-Preisrätsels aus dem Dezemberheft. Die Gewinner wurden schriftlich benachrichtigt.

E	S	W	G	RP	
LU	NE	B	U	R	G
B	E	T	A	S	A
G	O	L	D	P	A
K	A	P	D	E	L
A	N	I	O	N	A
Z	E	N	N	A	B
L	U	T	E	I	N
K	R	U	E	G	E
A	N	A	L	O	G
O	B	I	E	C	K
E	A	T	H	E	N
P	E	I	N	O	R
F	I	L	I	G	R
R	E	B	E	L	A
E	R	O	I	C	A
S	I	R	I	D	A
G	O	L	D	A	P
E	T	E	E	L	A
E	N	G	E	N	I
I	T	O	R	E	N
U	L	M	E	N	O
E	M	D	E	N	A

Goldgrube

dick; 30 x 31 cm Satin in Hellblau; 30 x 31 cm Vlieseline H 200; 5 Spitzenblüten (v. Linne, in Kurzwarenabteilungen der Warenhäuser erh.); Tüllrest in Weiß; 5 Wachspenlen; 1 Bilderöse; Gütermann HT2-Textilkleber; burda-Kopierpapier; Laubsäge; Lackfarbe in Weiß; Handbohrer.

Ausführung: Rasterzeichnung in Originalgröße auf Papier übertragen (1 Kästchen im Raster = 5 x 5 cm im Original). Vlieseline auf die linke Stoffseite bügeln. Stiele und Blätter mit Hilfe von Kopierpapier auf den Stoff übertragen. Blätter aus Tüll zuschneiden und aufheften. Stiele mit dichteingestelltem ca. 3 mm breitem Zickzackstich aufstep-



1 Kästchen im Raster =
5 x 5 cm im Original

pen. Ebenso Blätter applizieren. Die Spitzenblüten gibt es am laufenden Meter zu kaufen, Blüten vorsichtig auseinanderheften und lt. Foto mit kleinen Handstichen aufnähen. In jede Blütenmitte eine Perle nähen. Rahmenumrisse laut Originalzeichnung auf das Sperrholz übertragen. Äußere Kontur aussägen. In Sperrholzmitte ein Loch bohren, Sägeblatt durchführen, einspannen und innere Kontur aussägen. Rahmen mit weißer Lackfarbe lackieren. Karton ca. 0,5 cm kleiner als den äußeren Rahmenmaß zuschneiden, ebenso mit dem Stoffbild verfahren. Bild ringsherum versäubern und mit Textilkleber auf den Karton kleben. Wenn der Rahmen trocken ist, Bild dahinterkleben. Bilderöse zum Aufhängen festkleben.

8503/15



8503/16



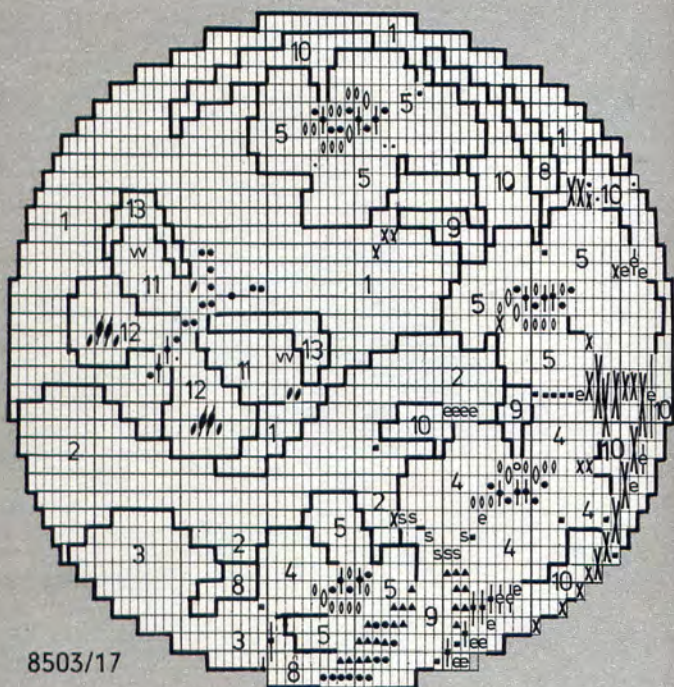


Originalentwurf, gemalt mit
Schmincke-Temperafarben

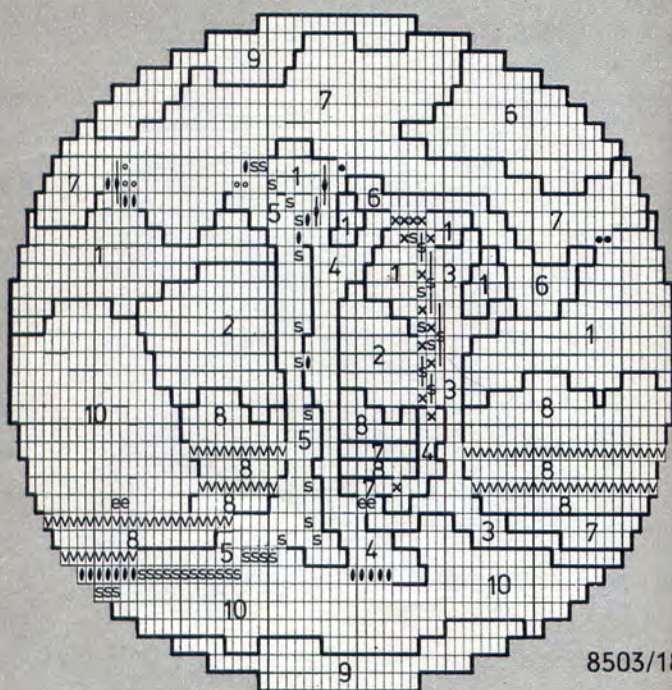
Das Stickdetail zeigt die
verschiedenen Stichtechniken

Das Sticken dieser beiden Bildchen wird Ihnen sicher sehr viel Spaß bereiten – auch wenn Sie zu den Anfängern dieses Hobbys zählen. Mit dicker Wolle in Plattstich gearbeitet,

Frühlingsimpressionen



8503/17



8503/18

8503/17 + 18

Größe: 20,5 cm Ø.

Material: Diese Modelle sind über den Fachhandel als Fixpackung erhältlich: smyrnafix-Art. 6366 und

Art. 6363 oder je 0,30 m gallery-Werkstoff, 33 cm breit, 17 Stickreihen à 34 Stiche/ca. 10 x 10 cm (z. B. smyrnafix-Art. 6300); 1 Bilderrahmen, Innenmaß 21 cm Ø; 1 Karton, 22 cm Ø; je 1 Strg. Smyrna-longwol-

sind sie schnell fertiggestellt. Vielleicht als besondere Geschenkidee zu Ostern? Bildgröße 20,5 cm Ø, Rahmenbreite 2,5 cm Ø. **Material:** smyrnafix. Die Anleitung finden Sie unten

le (smyrnafix-Art. 6099) in folgenden oder ähnlichen Farben:

8503/17

- 1 • = Beige 204
- 2 S = Beige mittel 304
- 3 ▲ = Beige dunkel 325
- 4 ○ = Gelb hell 208
- 5 = Gelb 220
- 6 ∅ = Gold 280
- 7 ● = Braun 973
- 8 e = Hellgrün 618
- 9 x = Grün mittel 636
- 10 ■ = Grün dunkel 683
- 11 = Lachs 440
- 12 v = Orange dunkel 911
- 13 / = Rot dunkel 917



8503/18

- 1 ○ = Beige 204
- 2 = Gelb 208
- 3 x = Hellbraun 328
- 4 s = Mittelbraun 961
- 5 ∅ = Dunkelbraun 973
- 6 • = Lindgrün hell 624
- 7 v = Lindgrün 636
- 8 e = Tannengrün 673
- 9 = Moosgrün 618
- 10 = Moosgrün dunkel 683

Ausführung: In der oberen Mitte, ca. 5 cm vom Straminrand entfernt, mit dem Sticken lt. entsprechendem Zählmuster beginnen. Alle Stiche, bis auf den rechten Fühler des Schmetterlings, werden senkrecht gestickt. Die Stichhöhe für den Fond ist durch dünne Linien, für die Motive durch dicke Linien im Zählmuster begrenzt (s. auch Abb.). Fertige Stickerei eventuell spannen, anfeuchten und trocknen lassen. Über einen kreisrunden Karton spannen und in den Rahmen einfügen.

Was macht die Mode im Frühling?
Richtig – sie fängt an zu blühen! . . . und Miss B
hat das Schönste zusammengepflückt
und schenkt Ihnen jetzt einen
Strauß voller neuer Modeideen

Miss B

Shirts, jedes für sich ein Unikat mit handgemaltem Motiv. Superblusen, die knittern, weil es Mode ist. Süße Blusen, ganz im Mädchenstil der 50er und 60er Jahre, à la Grace Kelly und Audrey Hepburn. Witzige Fancykleider im neuen Blazerstil – sagen wir ein Kaftan mit Blumengruß. Overalls – und übrigens auch Kleider, die den Streifen-Look zu ihrem Favoriten gewählt haben. Jacken, die voller Farbigkeit strahlen und damit (fast) überall drüberpassen. Und, und, und – ich würde sagen, blättern Sie einfach mal weiter . . .



3
Größe
38-40



**Das Rosenshirt – ein Kunststück
für „Künstler“ wie du und ich. Das Motiv ist
auf dem Bogen vorgezeichnet, gemalt
wird nach Anleitung und mit Zutrauen
ins eigene Können. So klappt's**

Miss B

Und so kommt das „Kunstwerk“ am besten raus: ganz schön sportlich mit Hose, die mit Tail-
lengummi und tiefen Taschen genauso bequem ist wie sie aussieht, oder
höchst feminin, kombiniert mit dem neuesten Rockhit – lang, schmal
und weiter Faltenaum. Sweatshirtstoff von KBC; Farbe: Javana Perlsilber
Konturenfarbe von Kreul; Rockstoff: Nino. Links ein Herrenhemd wie zu Va-
ters besten Zeiten. Lang und hinten länger, mit Sei-



1
Größe
36

tenschlitzen und Man-
schetten. Was Vater nicht
hatte, ist heute der Clou:
Das „Revers“ ist zwei-
fach, einmal aus Muster-
stoff – ein toller Effekt beim
Offentragen. Hemdenstoff
von Nino; Knöpfe: Union
Knopf. Schuhe: Esprit.



2
Größe
36



5
Größe
38

In zarten Farben glänzt der Blumenstoff für diese vielseitig begabte Bluse. Sie hat Reverskragen und weite Kurzärme. Sie ist mal brave Bluse, mal lässige Jacke. Der gleiche Stoff wiederholt sich am Jeansanzug. Hier sind Jeanstradition und Modenews eine höchst interessante Verbindung eingegangen. Die Jacke hat V-Ausschnitt und gesteppte Zierabnäher. Die Ärmelaufschläge und der Saum der Bundfaltenhose sind mit dem bekannten Blumenstoff gedoppelt. Jeansstoff von KBC; Baumwollsatin: GéWé; Knöpfe: Union Knopf. T-Shirt: Esprit; Gürtel: La Bagagerie; Armband: Andrée.



Miss B

Wenn sogar Jeans ganz neue
Blüten tragen und das gewohnte Blau mit
allerlei Farbe schmücken, kann das nur
eines bedeuten: Das wird ein super
Modefrühling!



4
Größe
38

Miss B

**Die 50er Jahre lassen grüßen –
mit smarten Schulmädchenkleidern,
feinen Strickjacken und frechen
Pyjamahosen, die sich zum mo-
dernen Overall entwickelt haben**



8
Größe
40

Solche kleinen vier-
eckigen Ausschnitte
(aufgeknöpft wird's
offenherzig) und die
kurzen Dolmanärmel
sind typisch für die-
sen frühen Jungmäd-
chen-Stil, der jetzt
plötzlich neue Fans
bekommt. Das Kleid
wird durchgeknöpft.
Wer's einfacher, oder
sagen wir besser –
moderner will, nimmt
statt Knöpfe Drücker.
Popelinstreifen: Nino.
Für die 50er Jahre ty-
pisch, aber auch sonst
wohl nie ganz aus der
Mode gekommen ist
die weiße Strickjacke
im Patentmuster – nur
wird sie heute einfach
genäht. Nostalgisch
oder supermodern –
beides ist richtig! Es
ist nur eine Frage des
Kombinierens. Rip-
penstrickstoff: Inter-
Jersey, ges. b. Pfaff.



7
Größe
40

Aus dem damaligen Straßenbild waren sie nicht wegzudenken: die Pyjamas – die schmalen Hosen mit der Hochwasserlänge. Wir haben daraus einen Overall gemacht, durchgeknöpft, mit Tail-
lengummi und schön weiten Ärmeln. Streifenstoff von Boussac/Imcofrance. Armbanduhr: Dugena.



6
Größe
34

Miss B

**Schön – die neue Mode bekennt
Farbe und hat Mut zu interessanten
Mustern. Dazu gehört auch das
freche Mixen von Pastell- und
Leuchtfarben. Mischen Sie doch mit!**



10
Größe
36–38

11
Größe
36



9
Größe
36

Leuchtendes Türkis für die „Knitterbluse“ mit Raglanärmeln und asymmetrischem Knopfverschluß, pudriges Apricot für die wadenlange Bundfalten-



12
Größe
38

hose mit den großen Klapentaschen – und drüber ein pastellbuntes Patchwork für die kurze modische Jacke – das ist Frühlingsmode in ihren schönsten Farben! Crinklestoff und Popelin: NAK Stoffe; Jackenstoff: ifs fashion service. Und zu allem paßt Weiß! Mit diesem Jeansminirock (Achtung – so schmale Röcke sollten nie kürzer als eine Hand breit über dem Knie getragen werden) hat man den Traumpartner für die Knitterbluse. Jetzt und im Sommer. Jeansstoff: NAK Stoffe. Collier: Renée Chic; Gürtel: Le Peleur de Chien, La Bagagerie.

Miss B

**Hier kommt der erste Vorbote
des Sommers. Für den Schnitt
standen nordafrikanische Kaftane
Pate. Die Musteridee stammt
aus heimischen Gefilden**

Denkbar einfach ist der Schnitt (und damit das Nähen) dieses Kaftans. Zwei große Teile, die zusammengeñäht werden – und (fast) fertig ist die dekorative Hülle. Als Eingeständnis an die europäische Mode hat unser Kleid einen Poloverschluß sowie Ärmelbündchen und Paspeltaschen. Und so wird die Hülle ein Kleid: Durch die in Taillenhöhe eingearbeiteten Knopflöcher wird eine Schärpe oder ein Gürtel gezogen und so das Ganze auf Figur gebracht. Viskoselavabel: KBC. Armband: Andrée.

Nähanleitungen
und Schnitte auf dem
3. Extraleicht-
Schnittbogen

13
Größe
38–42

DIE ZWEI GESICHTER DER SAISON

MAKE-UP '85



Diese kühlen Farben harmonisieren mit blauen, grauen und grünen Augen, weil sie die Leuchtkraft der Irisfarbe intensivieren. Zuerst wählen Sie einen Basiston (passend zur Augenfarbe). Dann setzen Sie mit drei weiteren Farben spielerisch die Akzente.



Lidschatten von Biodroga, Toscana Colorelle, Orlane, Guerlain, Manhattan, Rubinstein, Aigner, Chicago, Betrix

Ohrrings: Dworsky Ohrrings: Harer: Halskette: Sängerform



Make-up und Frisuren: Dagmar Röpke


Lidschatten von Astor, Alcina Exclusiv, Payot, Lancôme, Lancaster, Avon, Betrix (2), Sans Soucis

Ade, Wintertristesse! Der Frühling bringt Schwung in die Mode, die sich diesmal farbenprächtig präsentiert. Nun, was der Mode recht ist, sollte dem Make-up billig sein. Wir stellen Ihnen hier zwei Trends vor: Da wäre einmal die Gruppe der blaustichigen Töne. Es sind kühle, klare Farben von ungewöhnlicher Leuchtkraft. Gerade bei den Lidschatten geht es farblich turbulent zu. Man findet Blau, Türkis, Petrol, Violett, Pink, Rosé und Quittengelb. Ums Auge herum wird's vierfarbig getragen, so daß Sie nach Herzenslust kombinieren können. Wenn Sie das Extreme lieben, dann haben Sie bei Rouge, Lippenstift, Nagellack die Wahl zwischen verstaubtem, hellem Pink oder dramatischem Violett mit Pflaumenblau-Touch. Wer nicht ganz so modernitätig ist, für den gibt's eine


ganze Reihe von weniger spektakulären Varianten (z. B. ein pinkiger Orchideenton). Alle blaustichigen Farben passen gut zu Blondem, aber auch zum „Schneewittchen-Typ“ mit schwarzem Haar und blauen Augen. Die andere Farbgruppe umfaßt sanfte, braunstichige Töne – modische Accessoires für Brünette und für Frauen mit braunem oder kupferfarbenem Haar. Bei den Lidschatten dominieren Grün, Braun, Kupfer, Apricot, Rosenholz und Elfenbein. Auch hier werden vier Einzelfarben ohne Übergänge geschminkt, und trotzdem ergibt sich eine fließende Farbharmonie. Bei Rouge, Lippenstift und Nagellack reicht die Skala von transparentem Apricot über Rosenholzbraun bis hin zum warmen, glutvollen Rot. Nun, vielleicht haben Sie schon beim Lesen Lust bekommen, sich ins Farbabenteuer zu stürzen.

Die warmen, sehr weichen und femininen Farben passen zu braunen, haselnußbraunen und braungrünen Augen. Das sieht gut aus und hat einen großen Vorteil: Selbst weniger Geübte können damit ein dezentes Augen-Make-up zaubern.

DEZENT ODER KNALLIG – beides ist möglich!



Optimismus ist angesagt – auch und gerade beim Make-up. Hier wird's knallig bunt. Ton in Ton ist out, und speziell beim Augen-Make-up kombiniert man munter fröhliche Farben miteinander. „Rainbow-Eyes“ sind jetzt in. Diese Regenbogenschattierung ist ganz leicht nachzuvollziehen: Sie tragen vom inneren Augenwinkel bis zur Lidmitte graustichiges Violett (z. B. von Revlon) auf und setzen einen türkis-schimmernden Petrolton (z. B. von Toscana Akzent) dagegen. Unterhalb der Augenbrauen schimmert ein kräftiges Gelb (z. B. von Marbert), und mit einem leuchtenden Blau (z. B. von Revlon) können Sie den unteren Wimpernrand betonen. Blauer Kajal (z. B. von Betrix) und blaue Wimperntusche (z. B. von Patricia) machen das Ganze perfekt. Dazu paßt ein blaustichiges Rouge (z. B. von Stendhal). Das I-Tüpfelchen ist der Lippenstift in blaustichigem Rot (z. B. von Avon). Die Nägel werden im gleichen Farbton (z. B. von Avon) lackiert.



Hier kommen die Dezenten, die deshalb noch lange nicht langweilig wirken. Im Mittelpunkt die Augen, schimmernd wie Samt und Seide. Softiges Apricot (z. B. von Sans Soucis) schattiert den inneren Augenwinkel bis zur Lidmitte und geht in ein stumpfes Grün über. Als Highlight kommt ein heller Alabasterton (z. B. von Arden) gut zur Geltung. Der feine Puderstrich mit braunem Lidschatten (z. B. von Betrix) entlang des Unterlids läßt die Augen groß und ausdrucksvoll erscheinen. Kajal und Mascara in Braun (z. B. von Stendhal) vervollständigen die Farbstimmung. Apropos Frühling: Gerade jetzt ist Ihre Haut blaß und braucht unbedingt Rouge. In diesem Fall macht sich eine Aprikosenfarbe (z. B. von Arden) besonders gut. Dazu sollten Sie einen Lippenstift in perligen Apricot (z. B. von Astor) und einen etwas dunkleren Nagellack (z. B. von Betrix) tragen.

...und so wird's gemacht

abk. = abketten fortl. = fortlaufend Km. = Kettmasche M. = Masche Rd. = Runde Dstb. = Doppelstäbchen U. = Umschlag
f. M. = feste Masche folg. = folgende Lm. = Luftmasche R. = Reihe Stb. = Stäbchen str. = stricken wdh. = wiederholen

8503/01 Pulli für Größe 40 von Seite 68

Material: Mittelstarkes Rühlgarn „HR-Napoli“ (55% Leinen, 45% Viskose; Lauflänge 130 m/50 g); ca. 250 g Erika, ca. 150 g Hellblau, je ca. 100 g Hell- und Dunkelgrün; Schnellstricknadeln Nr. 2 und 3; 1 Rundstricknadel Nr. 2, 40 cm lang.

Rippen: 1 M. rechts, 1 M. links im Wechsel.

Glatt rechts: Hin-R. rechte M., Rück-R. linke Maschen.

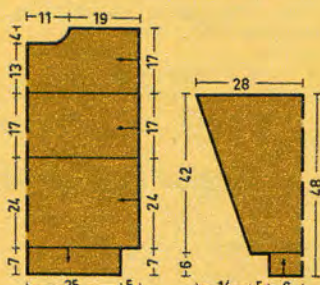
Streifenfolge: * 12 cm = 32 R. Hellblau und 12 cm = 32 R. Erika, ab * stets wiederholen.

Schrägstreifen: Nach Zählmuster glatt rechts in Norwegertechnik einstr. Beim Farbwechsel den unbenutzten Faden stets locker auf der Rückseite der Arbeit weiterführen. Für jede Farbfläche ein gesondertes Knäuel verwenden. Die gezeichneten 28 R. in der Höhe fortlaufend wiederholen.

Maschenprobe: 18 M. und 28 R. = 10 x 10,5 cm, glatt rechts mit Nadeln Nr. 3 gestrickt.

Achtung: Die Pfeile im Schnitt geben jeweils die Strickrichtung an!
Rückenteil: Zunächst in 3 Teilen str. und zum Schluß lt. Schnitt bzw. Abb. zusammennähen. Für den unteren Teil mit Nadeln Nr. 3 in Hellblau 43 M. anschlagen und glatt rechts in der Streifenfolge str. Nach insgesamt 5 Streifen = 60 cm bzw. 160 R. ab Anschlag alle M. gerade abk. Für den mittleren Streifen mit Nadeln Nr. 3 in Dunkelgrün 31 M. anschlagen und Schrägstreifen str. Nach 60 cm = 160 R. ab Anschlag ebenfalls alle M. gerade abk. Für den oberen Streifen mit Nadeln Nr. 3 in Erika 31 M. anschlagen und glatt rechts in der Streifenfolge str., dabei jedoch

mit Erika beginnen und enden. Dazwischen nach 19 cm = 50 R. ab Anschlag für den Halsausschnitt am rechten Rand 3 M., dann noch 2mal in jeder 2. R. je 2 M. abk. = 24 M. Nach 11 cm = 30 R. Ausschnitthöhe ist die Mitte erreicht, das Teil ab hier gegengleich beenden. Die M. für die Ausschnittöffnung in entsprechender Höhe wieder aufstricken.

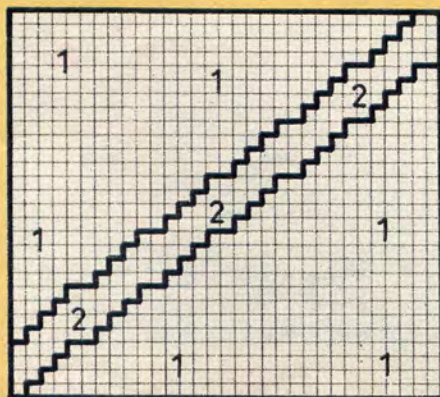


Vorderteil: Wie das Rückenteil str., jedoch im unteren und oberen Streifen die Farben austauschen.

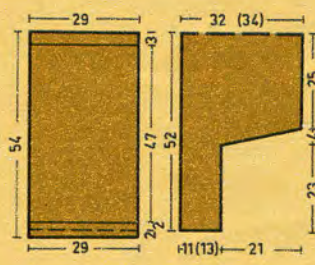
Ärmel: Mit 44 M. Anschlag und Nadeln Nr. 2 in Erika für den Bund 6 cm = 17 R. Rippen str., dann glatt rechts mit Nadeln Nr. 3 weiterarbeiten, dabei in der 1. R. gleichmäßig verteilt 8 M. verschränkt aus dem Querfaden zunehmen = 52 M. Für die Schrägungen beidseitig 25mal in jeder 4. R. je 1 M. zunehmen = 102 M. Nach 42 cm = 112 R. ab Bund alle M. gerade abketten.

Ausarbeiten: Teile spannen, anfeuchten und trocknen lassen. Aus dem unteren Vorder- und Rückenteilrand mit Nadeln Nr. 2 je 140 M. in Erika auffassen und für den Bund je 7 cm Rippen anstr. Dann die M. abk., wie sie erscheinen. Schulternähte schließen. Aus dem Ausschnitttrand mit der Rundnadel in Erika 94 M. auffassen und Rippen str. In 1,5 cm Blendenhöhe alle M. locker abk., wie sie erscheinen. Übrige Nähte schließen – Seitennähte oben 28 cm offen lassen. Ärmel ansetzen.

Zeichenerklärung: 1 = Dunkelgrün
□ = 1 M. und 1 R. 2 = Hellgrün



8503/02 Pulli für Größe 38 und 42 von Seite 69



Zählmuster siehe nächste Seite

Die eingeklammerten Zahlen gelten für Größe 42. Steht nur eine Zahl, so gilt sie für beide Größen.

Material: Ca. 250 (300) g dickeres grüneliertes Leinengarn „Nicole“ (40% Leinen, 33% Viskose, 15% Acryl, 12% Wolle; Lauflänge ca. 95 m/50 g) und mittelstarkes Seidengarn „Tusshena“ (55% Seide, 45% Kid Mohair; Lauflänge ca. 125 m/50 g); je ca. 50 g Pink, Blau, Grün und Oliv; beide Qualitäten von Lana Grossa; Schnellstricknadeln Nr. 3, 3½ und 5.

Gerippt: Hin- und Rück-R. rechte Maschen.

Rippen: 1 M. rechts, 1 M. links im Wechsel.

Glatt rechts: Hin-R. rechte M., Rück-R. linke Maschen.

Glatt links: Hin-R. linke M., Rück-R. rechte Maschen.

Maschenprobe: 23 M. und 31 R. = 10 x 10 cm, glatt rechts mit „Tusshena“ und Nadeln Nr. 3½; 16 M. und 21 R. = 10 x 10 cm, glatt links mit „Nicole“ und Nadeln Nr. 5.

Vorderes Mittelteil: Mit „Tusshena“ in Oliv und Nadeln Nr. 3½ 68 M. anschlagen und für den Saum glatt rechts str. Nach 2 cm = 5 R. ab

Anschlag 1 R. = Rück-R. rechte M. (Bruch) und 6 R. glatt rechts str. Dann lt. Zählmuster glatt rechts weiterarbeiten. Jedes Kästchen bezeichnet 1 M. und 1 R., + = Rand-M., 1 = Oliv, 2 = Grün, 3 = Pink und 4 = Blau. Für jede Farbfläche ein gesondertes Knäuel verwenden. Beim Farbwechsel jeweils die Fäden auf der Rückseite der Arbeit miteinander verkreuzen, damit keine Löcher entstehen. Nach der letzten R. lt. Zählmuster für die Blende mit Nadeln Nr. 3 Rippen anstr. Dabei in der 1. R. die ersten und letzten 5 M. in Oliv, die mittleren 58 M. in Dunkelblau str. Dann nur noch in Oliv weiterarbeiten. In 3,5 cm = 13 R. Blendenhöhe die M. abk., wie sie erscheinen.

Rückwärtiges Mittelteil: Gegengleich stricken.

Linkes Seitenteil mit Ärmel: Mit Nadeln Nr. 5 und „Nicole“ 18 (21) M. anschlagen und glatt links str. Nach 23 cm = 48 R. ab Anschlag für den Ärmel am rechten Rand in jeder 2. R. 4mal je 7 M. und 1mal 6 M. aufstr. = 52 (55) M. Nach weiteren 25 cm = 53 R. ab letzter Ärmelzunahme ist die Schulter erreicht. Das Teil ab hier gegengleich anstr., dabei werden die Zunahmen zu Abnehmen.

Rechtes Seitenteil mit Ärmel: Gegengleich stricken.

Ausarbeiten: Teile spannen, anfeuchten und trocknen lassen. Aus den Ärmelrändern mit Nadeln Nr. 5 und „Nicole“ 60 M. auffassen und gerippt str. In 3 cm = 10 R. Blendenhöhe die M. abk. Bei den Mittelteilen den Saum im Bruch nach innen umlegen und gegennähen. Mittelteile zwischen Seitenteilen nähen. Seiten- und Ärmelnähte schließen.

8503/03 Pulli für Größe 38 von Seite 68

Material: Mittelstarkes Baumwollgarn „Cotton-Lin“ (50% Baumwolle, 50% Leinen; Lauflänge 270 m/100 g) von Naturwolle Fritzsch; ca. 200 g Grün und 300 g Erika; Schnellstricknadeln Nr. 3 und 4; 1 Wollhäkelnadel Nr. 3.

Rippen: 1 M. rechts, 1 M. links im Wechsel.

Glatt rechts: Hin-R. rechte M., Rück-R. linke Maschen.

Streifenfolge: * 14 R. Erika, 6 R. Grün, ab * fortlaufend wdh.

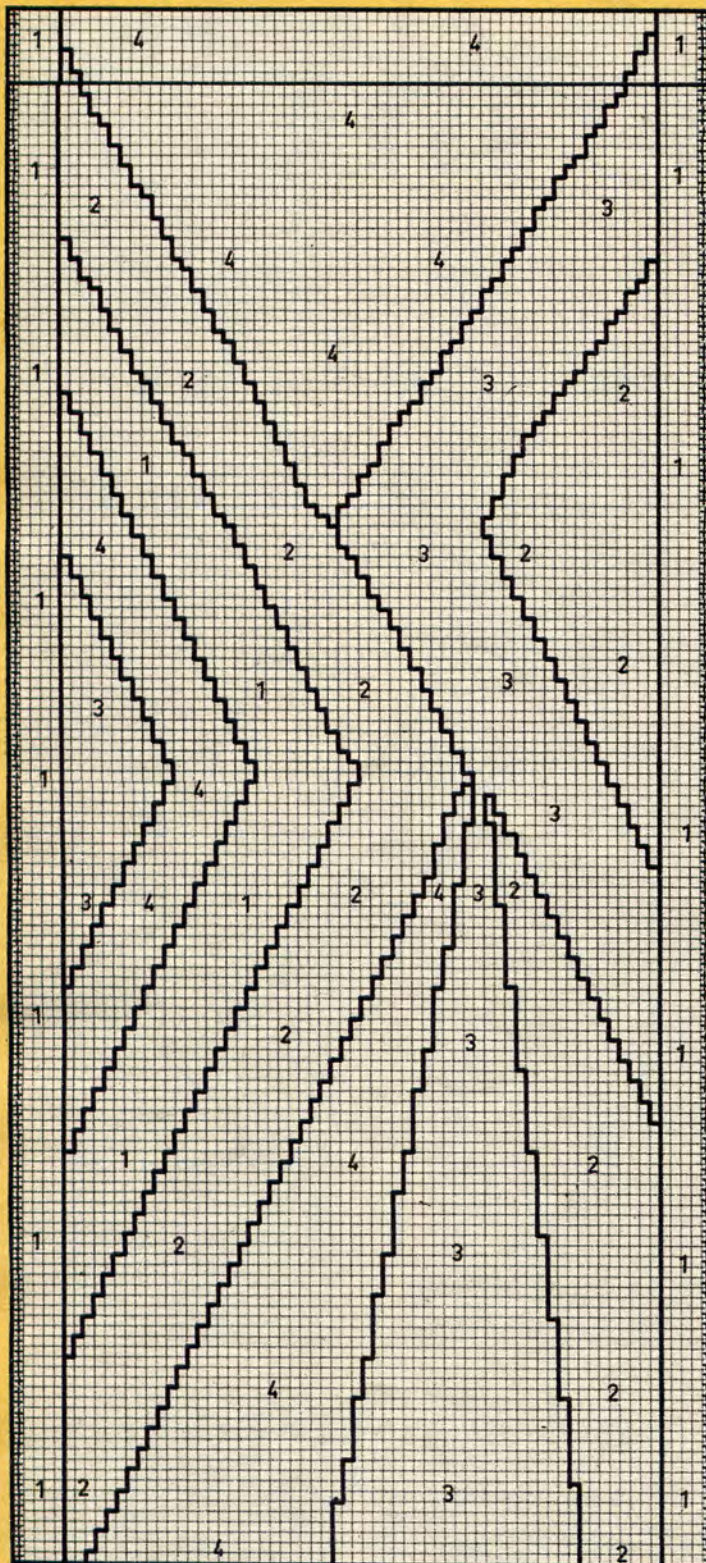
Maschenprobe: 20 M. und 27 R. = 10 x 10 cm, glatt rechts mit Nadeln Nr. 4 gestrickt.

Achtung: Die Pfeile im Schema geben jeweils die Strickrichtung an!

Vorderteil: In 4 Teilen str. Das rechte und linke untere Teil lt. Schema mit 60 M. Anschlag in Erika und Nadeln Nr. 4 glatt rechts in der Streifenfolge str. Nach 29 cm = 80 R. ab Anschlag alle M. abk. Das rechte und linke obere Teil lt. Schema genauso str., jedoch die Streifenfolge mit Grün beginnen.

Rückenteil: Genauso stricken.

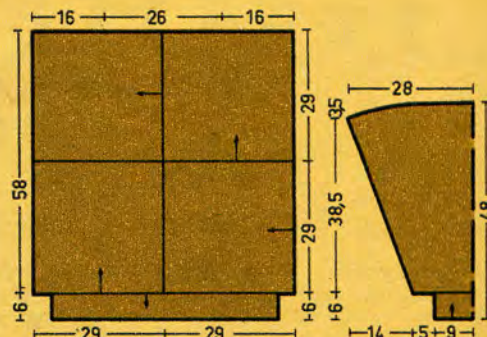
Ärmel: Mit 58 M. Anschlag in Erika und Nadeln Nr. 3 für den Bund 6 cm = 20 R. Rippen str., dann glatt rechts in der Streifenfolge mit Nadeln Nr. 4 weiterarbeiten. Für die Schrägungen beidseitig 20mal in



Das Zählmuster ist in der Anleitung auf der vorhergehenden Seite erklärt. Es ist von unten nach oben abzulesen und bleibt für beide Größen unverändert.

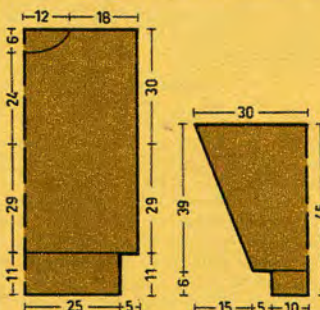
jeder 4. R. und 8mal in jeder 2. R. je 1 M. zunehmen = 114 M. Nach 38,5 cm = 104 R. ab Bund beidseitig für die flache Ärmelkugel in jeder 2. R. 4mal je 10 M. abk. Die restlichen 34 M. in der folgenden R. auf einmal abketten.

Ausarbeiten: Teile spannen, anfeuchten und trocknen lassen. Vorder- und Rückteile lt. Modellbild zusammennähen. Rückteile gegeneinander zum Vorderteil zusammensetzen. Aus dem unteren Vorder- und Rückteilerand mit Nadeln Nr. 3 in Erika je 86 M. auffassen und Rippen



str. In 6 cm Rippenhöhe die M. abk., wie sie erscheinen. Nähte schließen, dabei für den Ausschnitttrand die mittleren 26 cm und für die Armausschnitte je 28 cm offen lassen. Ärmel ansetzen. Den Halsausschnitttrand mit 2 Rd. f. M. in Erika behäkeln.

8503/04 Pulli für Größe 40 von Seite 70



Material: Ca. 700 g naturmeliertes mittelstarkes Baumwollgarn „Tosca“ (58% Baumwolle, 21% Leinen, 21% Viskose; Lauflänge 100 m/50 g) und je 100 g mittelstarkes Seidengarn „Reine Seide“ (100% Tussahseide; Lauflänge 155 m/50 g) in Lachs und Grau; beide Qualitäten von Junghans; Schnellstricknadeln Nr. 3 und 3½; 1 Rundstricknadel Nr. 3, 40 cm lang.

Rippen: 1 M. rechts, 1 M. links im Wechsel.

Glatt rechts: Hin-R. rechte M., Rück-R. linke Maschen.

Zopf: Über 17 M. nach der Strickschrift str. Die Zahlen rechts außen bezeichnen die Hin-R. In allen nicht gezeichneten Rück-R. die M. str., wie sie erscheinen. Nach der 8. R. die 1. bis 8. R. fortl. wdh.

Maschenproben: 20 M. und 31 R. = 10 x 10 cm, glatt rechts mit „Tosca“

und Nadeln Nr. 3½; 17 M. und 13 R. = 4,5 x 5 cm, Zopf mit „Reiner Seide“ und Nadeln Nr. 3½, nach dem Waschen gemessen.

Rückenteil: Mit 100 M. Anschlag und Nadeln Nr. 3 mit „Tosca“ für den Bund 11 cm = 42 R. Rippen str., dabei in der letzten R. gleichmäßig verteilt 20 M. verschränkt aus dem Querfaden zunehmen = 120 M. Dann mit Nadeln Nr. 3½ glatt rechts weiterarbeiten, dabei in der 1. R. jeweils die 7.-16. M. und 27.-36. M. ab rechtem und linkem Rand abk., in der folgenden R. wieder je 10 M. neu anschlagen. Nach 29 cm = 90 R. ab Bund beidseitig 1 Markierung anbringen. Nach 30 cm = 93 R. ab Markierung alle M. gerade abketten.

Vorderteil: Wie das Rückenteil str., jedoch mit rundem Halsausschnitt. Dafür bereits nach 24 cm = 74 R. ab Markierung die mittleren 14 M. abk. und beide Seiten getrennt weiterstr. Am inneren Rand für die weitere Rundung in jeder 2. R. 1mal 5 M., 1mal 4 M., 1mal 3 M., 1mal 2 M. und 3mal je 1 M. abk. Die restlichen 36 Schulter-M. in 6 cm = 19 R. Ausschnitthöhe auf einmal abk. Die andere Seite gegeneleich beenden.

Ärmel: Mit 40 M. Anschlag und Nadeln Nr. 3 mit „Tosca“ für den Bund 6 cm = 23 R. Rippen str. Dann mit Nadeln Nr. 3½ glatt rechts weiterarbeiten, dabei in der 1. R. gleichmäßig verteilt 20 M. verschränkt aus dem Querfaden zunehmen = 60 M. Für die Schrägungen beidsei-

Zeichenerklärung:

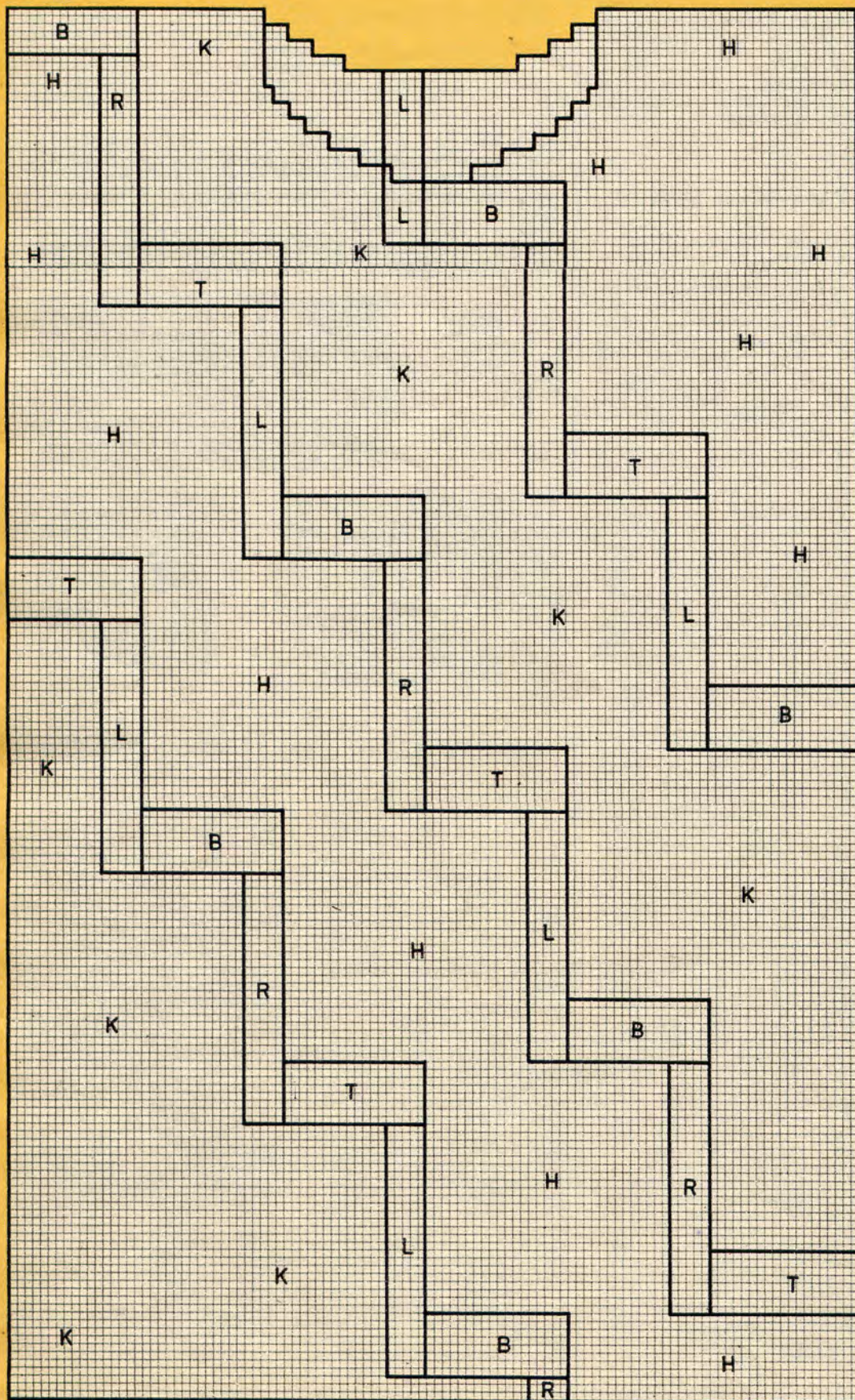
+ = Rand-M. ■ = 1 M. rechts
□ = 1 M. links

■ ■ ■ ■ ■ = 6 M. nach rechts verkreuzen: 3 M. auf Hilfsnadel hinter die Arbeit legen, die folgenden 3 M. rechts str., dann die M. der Hilfsnadel rechts str.

■ ■ ■ ■ ■ = 6 M. nach links verkreuzen: 3 M. auf Hilfsnadel vor die Arbeit legen, die folgenden 3 M. rechts stricken, dann die M. der Hilfsnadel rechts str.



Zählmuster zu Modell 8503/06



= 104 M. Nach 42 cm = 130 R. ab Bund alle M. gerade abk.

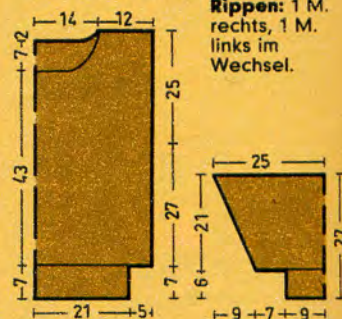
Rechter Ärmel: Genauso str., jedoch in Khaki.

Ausarbeiten: Teile spannen, anfeuchten und trocknen lassen. Schulternähte schließen. Aus dem Halsausschnitttrand mit der Rundnadel in Khaki 90 M. auffassen und Rippen str. In 18 cm Kragenhöhe die M. locker abk., wie sie erscheinen. Restliche Nähte schließen – Seitennähte oben 27 cm offen lassen. Ärmel ansetzen.

8503/07 Pulli für Größe 38 von Seite 74

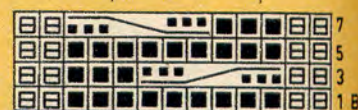
Material: Ca. 600 g blaues mittelstarkes Rühle-Garn „HR-Lotus“ (100% Baumwolle; Lauflänge ca. 75 m/50 g); Schnellstricknadeln Nr. 3½ und 4½; 1 Wollhäkelnadel Nr. 3½.

Rippen: 1 M. rechts, 1 M. links im Wechsel.



Ajournmuster: Nach der Strickschrift A über 13 M. str. Die Zahlen rechts außen bezeichnen die Hin-R. In allen nicht gezeichneten Rück-R. die M. und U. links str. Nach der 6. R. die 1.-6. R. fortlaufend wiederholen.

Zopf: Nach der Strickschrift B über 13 M. str. Die Zahlen rechts außen bezeichnen die Hin-R. In allen nicht gezeichneten Rück-R. die M. str., wie sie erscheinen. Nach der 8. R. die 1.-8. R. fortlaufend wdh.



**Zeichen-
erklärung:**

■ = 1 M. rechts
○ = 1 U.
□ = 1 M. links
▲ = 2 M. rechts zusammenstr.

■■■ = 6 M. nach links verkreuzen:
3 M. auf Hilfsnadel **vor** die Arbeit legen, die folgenden 3 M. rechts str., dann die 3 M. der Hilfsnadel rechts str.

■■■ = 6 M. nach rechts verkreuzen:
3 M. auf Hilfsnadel **hinter** die Arbeit legen, die folgenden 3 M. rechts str., dann die 3 M. der Hilfsnadel rechts stricken.

8503/12 Pulli für Größe 38-40 v. S. 78

Material: Ca. 400 g apricotfarbnes mittelstarkes Busse-Garn „Pyrit“ (60% Viskose, 40% Baumwolle; Lauflänge ca. 90 m/50 g); Schnellstricknadeln und 1 Rundstricknadel, 40 cm lang, Nr. 3½; ca. 4 m Satinband von Linne, 2,5 cm breit.

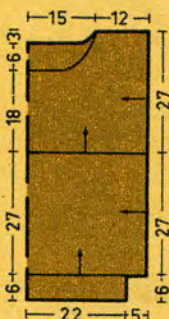
Rippen: 1 M. rechts, 1 M. links im Wechsel.

Glatt rechts: Hin-R. rechte M., Rück-R. linke M.

Maschenprobe: 22 M. und 29 R. = 10 x 10 cm.

Achtung: Die Pfeile im Schnitt geben jeweils die Strickrichtung an! **Rückenteil:** Mit 100 M. Anschlag für den Bund 6 cm = 19 R. Rippen str. Dann glatt rechts weiterarbeiten, dabei in der 1. R. gleichmäßig verteilt 20 M. verschränkt aus dem Querfaden zunehmen = 120 M. Nach 51 cm = 148 R. ab Bund für den Halsausschnitt die mittleren 36 M. abk. und beide Seiten getrennt weiterstr. Am inneren Rand für die weitere Rundung in jeder 2. R. noch 2mal je 5 M., 1mal 3 M. und 1mal 2 M. abk. Die restlichen 27 Schulter-M. in 3 cm = 9 R. Ausschnitthöhe auf einmal abk. Die andere Seite gegengleich beenden.

Vorderteil: In 4 Teilen str. Das rechte untere Teil lt. Schnitt quer str.



Dafür 60 M. anschlagen und glatt rechts str. In der 5. R. ab Anschlag für die Schlitzte die 4.-9. M. und die 27.-32. folgende M. abk., in der folgenden R. wieder je 6 M. neu anschlagen. In der 6. folgenden R. 4 Schlitzte einstr., dafür das 1. Mal ebenfalls die 4.-9. M., dann noch 3mal jeweils die 10.-16. folgende

M. abk. und in der folgenden R. wieder je 6 M. neu anschlagen. In jeder weiteren 6. und 7. R. je 4 Schlitzte genauso einstr. Nach 27 cm = 80 R. ab Anschlag alle M. abk. Das linke untere Teil genauso str. Das rechte obere Teil lt. Schnitt von unten nach oben str. Dafür mit 60 M. Anschlag beginnen und glatt

rechts str. Die Schlitzte wie in den anderen Teilen einstr. Für den Halsausschnitt am linken Rand nach 18 cm = 52 R. ab Anschlag 1mal 8 M. abk., dann in jeder 2. R. 4mal je 4 M., 3mal je 2 M. und 3mal je 1 M. abk. In 9 cm = 28 R. Ausschnitthöhe die restlichen 27 Schulter-M. auf einmal abk. Das linke obere Teil quer str. Dafür ebenfalls mit 60 M. Anschlag beginnen und glatt rechts str. Die Schlitzte auch wie in den anderen Teilen einstr. Für den Halsausschnitt am linken Rand nach 12 cm = 36 R. ab Anschlag 2 M. abk. Dann für die weitere Rundung in jeder 2. R. noch 1mal 2 M. und 16mal je 1 M. abk. In 15 cm = 44 R. Ausschnitthöhe die restlichen 40 M. auf einmal abk.

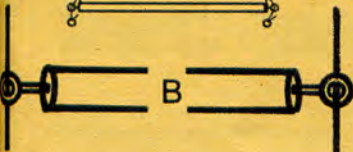
Ausarbeiten: Teile spannen, anfeuchten und trocknen lassen. Vorder- und Rückteile lt. Abbildung bzw. Schnitt zusammensetzen. Aus dem unteren Rand für den Bund 100 M. auffassen und Rippen str. In 6 cm Rippenhöhe die M. abk., wie sie erscheinen. Satinband gemäß Abb. durch die Schlitzte ziehen und jeweils auf der Rückseite festnähen. Schulternähte schließen. Aus dem Ausschnitttrand mit der Rundnadel 156 M. auffassen und Rippen str. In 2 cm Blendenhöhe die M. abk., wie sie erscheinen. Seitennähte schließen, oben jeweils 29 cm offen lassen.

So arbeiten Sie Raffrollos für Problemfenster

Raffrollo für kleine Dachflächenfenster

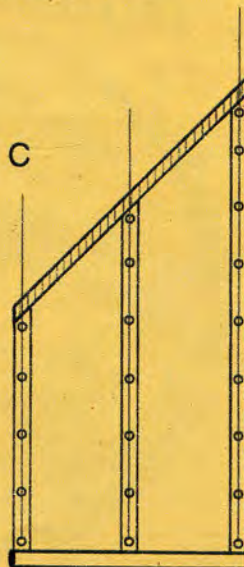
Stoff entsprechend der Rollogröße zuschneiden. Dabei Zugabe für 2 cm breite Säume an den Längsseiten und 2 cm breite Tunnelsäume oben und unten mitanschnitten. Rollo nähen. In die Längsseiten

in regelmäßigen Abständen (nicht mehr als 8 cm Abstand) Ösen (Ø ca. 0,5 cm) einstanzen. Einen Rundholzstab (Ø 1 cm) in den oberen Tunnelsaum einziehen, rechts und links mit Ringschrauben an der Wand befestigen. Für den unteren Tunnelsaum: In die Enden eines Rundholzstabs Ringschrauben eindrehen. Stab durch unteren Tunnelsaum ziehen, Spannschnüre nun wie in Zeichnung A an oberen Ringschrauben festbinden, durch Ösen und Ringschrauben des Stabs fädeln und unten ebenfalls an den an die Wand geschraubten Ringschrauben festbinden. Jetzt rechte Schraube des Holzstabs eine halbe Drehung nach oben, linke Schraube eine halbe Drehung nach unten drehen (siehe Vergrößerung in Zeichnung B). So erhält der Rundstab eine Spannung in den Schnüren und das Rollo läßt sich in jede gewünschte Höhe bzw. Raffung schieben.

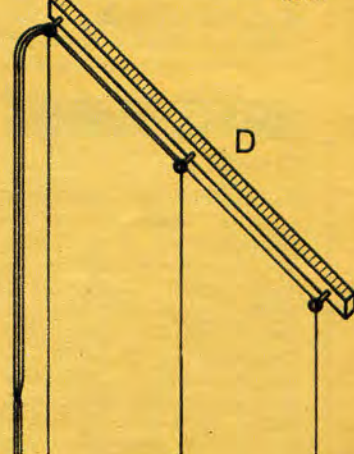


knoten und nach oben durch die Ringe weiterführen.

Für die Wandhalterung (siehe Zeichnung D): Gebraucht wird eine 2 x 4 cm breite und der Dachschräge bzw. der Schräge des Rollos entsprechende lange Holzleiste. Auf die 2 cm breite Seite der Leiste das Gegenstück des Klettbandes (des Rollos) nageln; in die 4 cm breite Seite 3 Ringschrauben eindrehen. Nun Holzleiste an die Wand dübeln.



Rollo anbringen: Zugschnüre des Rollos wie in Zeichnung D gezeigt so durch die Ringschrauben fädeln, daß sie zuletzt alle in einer Ringschraube zusammenreffen. Rollo mittels Klettband an der Holzleiste anbringen. In den Tunnelsaum des Rollos eine 2,5 cm breite Holzleiste einziehen. Nun alle Zugschnüre zusammengefaßt leicht anspannen, so daß das Rollo exakt gerade hängt. Schnüre durch einen Knoten miteinander verschlingen. Jetzt kann das Rollo an einem Strang in jede gewünschte Höhe gezogen werden. Zugschnüre an (an die Wand gedübelten) Schnurwicklerhaken festwickeln.



Raffrollo für hohe spitze Giebelnfenster

Rollo entsprechend der Fenstergröße anfertigen. Dabei an der unteren geraden Seite einen 4 cm breiten Tunnelsaum nähen. Auf der Rückseite der schrägen oberen Stoffkante eine Hälfte eines Klett-

bandes annähen. Entlang der Längsseiten der Stoffrückseite und einmal längs der Mitte Ringbänder (wie in Zeichnung C zu sehen) annähen. Jeweils Zugschnüre an den untersten Ringen der Bänder fest-

A large, round, bundt-style cake is the central focus, resting on a light blue ceramic plate. The cake is covered in a thick, white, glossy glaze that drips down its sides. The top of the cake is heavily sprinkled with shredded, golden-brown coconut. A large, white, multi-looped ribbon bow is tied around the base of the cake on the left side. Several long, thin, purple streamers are draped across the front of the cake and the plate. The background is a solid, light blue surface. In the top right corner, the text "burda moden" is printed in a small, black, sans-serif font.



Schüssel: Ichendorf; Besteck: mono

SALATE

Löwenzahnsalat

4 Portionen à ca. 895 kJ (215 kcal)

500 g junge Löwenzahnblätter (auch die noch festverschlossenen hellen Blüten sind verwendbar), **2 Eier**, **6–8 hauchdünne Scheiben Frühstücksspeck**.

Marinade: 2 Eßl. Öl, 3 Eßl. Weinessig, ½ Teel. milder Senf, ½ Teel. Salz, 1 Prise Zucker.

Löwenzahnblätter verlesen und putzen, 15 Minuten in lauwarmes Wasser legen. Danach aus dem Wasser nehmen und abtropfen lassen. Eier in 10 Minuten hartkochen, abschrecken, pellen und mit dem Eischneider erst in Scheiben, dann in Würfel schneiden. Speckscheiben auf eine feuerfeste Platte legen und unterm Grill auf beiden Seiten goldbraun rösten, danach in Stücke schneiden.

Marinade: Aus Öl, Essig, Senf, Salz und Zucker eine Marinade bereiten. Löwenzahnblätter damit anmachen, mit Eiwürfeln und Speckscheiben mischen.

Tip: Löwenzahn, vielerorts auch als Hundebäume bekannt, ist ein weitverbreitetes Unkraut. Weniger bekannt ist, daß man aus den jungen zarten Blättern einen leckeren Salat machen kann.



BACKWERK

Schokoladen-Torte

12 Stücke à ca. 1905 kJ (455 kcal)

Biskuitteig: 6 Eier, 175 g Zucker, 150 g Mehl, 25 g Kakao, ½ Teel. Zimt, 6 cl Himbeergeist.

Füllung: 100 g TK-Himbeeren, ½ l süße Sahne, 5 Beutel Sahnesteif, 2 gehäufte Eßl. Zucker, 2–3 Tropfen rote Lebensmittelfarbe.

Garnitur: gehackte Pistazien.

Glasur: 250 g Schokoladen-Fettglasur, 100 g Kuvertüre.

Biskuitteig: Eier und Zucker cremig rühren, im warmen Wasserbad 10 Min.iterrühren. Masse erkalten lassen. Mehl, Kakao und Zimt untermischen. Teig in mit Backpapier ausgelegte Springform (24 cm Ø) füllen. Im Backofen bei 175 Grad (Gas Stufe 2) ca. 30 Min. backen. Erkalten Biskuit waagrecht in 3 Böden schneiden. Mittleren Boden in 2 cm breite Ringe schneiden, mit Himbeergeist marinieren.

Füllung: Angetaute Himbeeren leicht zerdrücken, Sahne mit Sahnesteif und Zucker steif schlagen. Beeren untermischen, leicht rötlich färben. Unteren Biskuitboden dünn mit Sahne bestreichen. Hälfte der Ringe mit Abstand daraufsetzen, mit übriger Sahne bestreichen, auf Lücke Ringe setzen, mit Sahne zustreichen. Letzten Boden daraufsetzen. Tortenrand mit Sahne bestreichen, mit Pistazien garnieren.



... für die Hochzeit in Weiß:
lange, romantische Kleider
und ein super Hosenanzug



Ein- oder zweiteilig
... Kleider in den
neuen Intensivfarben



... fröhlich-bunte Mode
für kleine Leute.
Auch im witzigen
Graffiti-Look



... eine Modellserie
aus Strick und Stoff, mit der
Sie ideal
kombinieren
können



... unter anderen diese
gelbe Bluse zum schwingenden Sommerrock.
Ein absoluter Blickfang!

Großer Backteil
zum Osterfest
... und Kommunion-/
Konfirmationssessen



bringt im April



... Kombimode nach neuen Schnitten, in den klassischen Farben Rot-Weiß und Rot-Schwarz



Rosen, Rosen, Rosen

... bei uns blühen sie schon überall. Besonders schön zu Unis und Streifen

... einen zartgestreiften Overall, zu dem eine ganze Grau-Rosé-Serie gehört



... super Jogginganzüge, die selbst Sportmuffel begeistern



Rosenmuster auch auf Pullis

... dieses Prachtstück und viele andere Pullis in kräftigen Farben

... in aktuellem Schwarz-Weiß: „das Kleid für viele Fälle“. Geschlitzt und aus reiner Seide



Miss B

mit junger Mode in den neuen Knallfarben. Alle Modelle wieder auf dem 3. Extraleicht-Schnittbogen



Die nächste burda moden erscheint am 23. März 1985

Diese Beilage ist ergänzender und notwendiger Bestandteil zum Gebrauch von burda moden. Sämtliche Modelle stehen unter Urheberschutz. Gewerbliches Nacharbeiten nicht erlaubt. Printed in West Germany. © 1985 Verlag Aenne Burda GmbH & Co., Am Kestendamm 2, 7600 Offenburg.

Liebe Hobby-Schneiderin,

wir möchten, daß bereits Ihr erstes selbst-geschneidertes burda moden-Modell ein voller Erfolg wird. Deshalb: Lesen Sie folgende Erklärungen einmal in Ruhe durch. Unsere Tips werden Ihnen dabei helfen, daß Ihnen das Nähen von Anfang an leicht von der Hand geht – und Spaß macht! Viel Erfolg.

**Fachwort-Verzeichnis siehe Seite 27,
Zeichenerklärung für die Schnitte und
Maßtabellen siehe Seite 28**

1 So finden Sie die richtige Größe

Unseren Schnitten liegt die burda-MASS-TABELLE zugrunde. Sie finden sie auf der letzten Seite der Beilage. Dort wird auch erklärt, wie man mißt.

Es gibt zwei Größentabellen für **Damenkleidung**: die Normalgrößen 34 bis 52 bei einer Körpergröße von 168 cm sowie die Zwischengrößen 18 bis 26 bei einer Körpergröße von 160 cm. Wählen Sie die Tabelle, die Ihrer Körpergröße am nächsten kommt. Die Größe für Blusen, Kleider, Mäntel und Jacken wählen Sie nach der Oberweite, die für Damenhosen und Röcke nach der Hüftweite.

Bei **Kinderkleidung** entspricht die Größe in der Tabelle der Körpergröße des Kindes, in Zentimetern gemessen.

Bei **Herrenkleidung** richtet sich die Größe nach der Oberweite, bei Hosen nach der Gesäßweite.

2 So finden Sie die Anleitung zum Modell

Im Heft steht neben jeder Modell-Abbildung die Modellnummer und die Größe. An Hand der Modellnummer finden Sie die Anleitung in der Beilage. Die Modelle sind dort fortlaufend numeriert.

3 So informieren Sie sich genau über das Modell



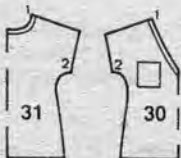
Die SKIZZEN zeigen die Vorder- und Rückansicht des Modells.

Sie sind so detailliert gezeichnet, daß Sie auch Nähte, Taschen usw. genau sehen können.

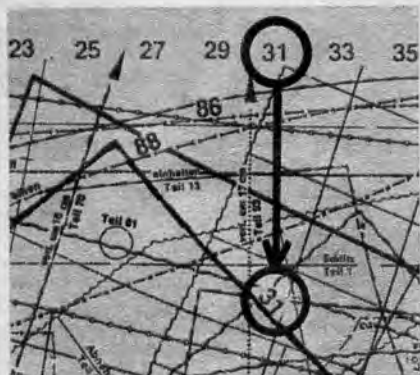
Unter SIE BRAUCHEN finden Sie die Angaben zum Stoff und zu den Zutaten. Die Angaben zum Verbrauch beziehen sich auf den Originalstoff. Außerdem geben wir den Verbrauch für eine weitere Stoffbreite an. Wenn Sie entgegen der Modell-Abbildung einen Stoff mit großen Mustern, mit Strich oder großen Karos verwenden, kann sich der Verbrauch erhöhen.

4 So finden Sie die Schnitteile auf dem Bogen

Die SCHNITTÜBERSICHT bei der Anleitung zeigt die einzelnen Schnitteile. Hier als Beispiel die Teile 30 und 31. Die Schnitteile sind mit einer speziellen grünen oder roten KONTUR auf den Bogen gezeichnet. Die Konturlinie finden Sie bei der Anleitung.



Die zwei Schnittbogen sind beiseite gedruckt und mit den Buchstaben A, B, C oder D gekennzeichnet. Wählen Sie den entsprechenden Bogen nach der Angabe in der Anleitung. Bogen nicht verwechseln! Sehen Sie sich nun die großen Nummern an, die in der Schnittübersicht stehen. Jedes einzelne Schnittteil hat eine eigene Nummer. Die Schnittteilnummer finden Sie als SUCHNUMMER am Rand des Bogens – oben die ungeraden, unten die geraden. Das Schnittteil finden Sie senkrecht über bzw. unter der Suchnummer. Folgen Sie dabei einer gedachten Linie, bis Sie an die entsprechende Nummer an der richtigen Schnittkontur stoßen.



Von der Suchnummer am Bogenrand zur Schnittteilnummer an der Schnittkontur

5 So pausen Sie die Schnitteile vom Bogen ab

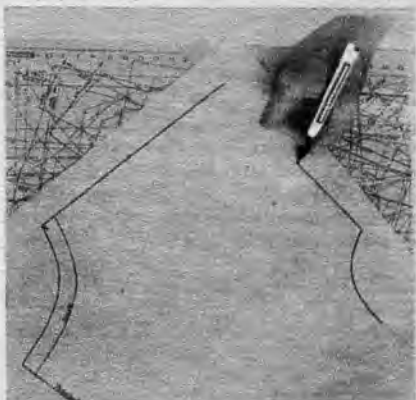
Zur besseren Übersicht auf dem Bogen zeichnen Sie die Schnitteile (Konturen, Innenlinien, Zeichen und Markierungen) mit dem Filzstift nach. Kontrollieren Sie sorgfältig die Linien mit der Schnittübersicht bei der Anleitung.

Abnäher und Fadenlaufpfeile usw. sind mit dünner Linie im Schnittteil eingezeichnet, mit unterbrochener Linie der Stoffbruch. Die Stoffbruchlinie besagt, daß nur die Hälfte des erforderlichen Stoffteils als Schnittteil auf den Bogen gezeichnet ist (siehe auch Zeichenerklärung auf der Rückseite der Beilage).

Im Schnittteil sind, falls erforderlich, mit dünner Linie Taschen, Taschenbeutel, Besätze u. ä. eingezeichnet. Diese Teile müssen später als Extra-Schnitteile abgepaust werden.

Manche Schnitteile müssen verlängert werden. Am Ende der Schnittkontur (oder der Stoffbruchlinie) steht neben den kleinen Pfeilen, um wieviel cm in gerader Linie verlängert wird.

Sehr große Schnitteile sind in zwei Teilen (z. B. 7 und 7a) auf den Bogen gezeichnet. Diese Teile müssen nach dem Abpausen zusammengeklebt werden. Eine Doppellinie (==) kennzeichnet die Klebestelle, außerdem sind Buchstaben angegeben (A an A, B an B).



Abpausen der Schnitteile vom Bogen

Legen Sie Seidenpapier auf den Bogen und pausen Sie die Schnitteile ab. Übertragen Sie alle Linien, auch Nahtzahlen und Beschriftungen, auf den Papierschnitt. Pausen Sie nun die im Schnittteil eingezeichneten Teile, wie oben aufgeführt, als Extra-Teile ab.

Schneiden Sie die Papierschnitteile aus. Vergleichen Sie sicherheitshalber noch einmal mit der Schnittübersicht, ob alle Teile abgepaust wurden.

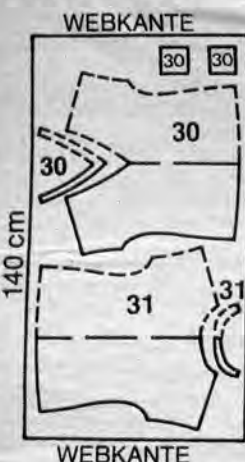
6 So schneiden Sie zu

Der ZUSCHNEIDEPLAN bei der Anleitung zeigt Ihnen die günstigste Lage der Schnittteile auf dem Originalstoff. Beim Zuschneiden in doppelter Stofflage falten Sie in der Regel den Stoff in Längsrichtung zusammen, so daß die Webkanten genau aufeinanderliegen (Ausnahmen beim jeweiligen Zuschneideplan). Die linke Stoffseite liegt außen. Die Bruchkante nennt man Stoffbruch. Damit sich der Stoff beim Zuschneiden nicht verschiebt, stecken Sie die Webkanten aufeinander.

ZUSCHNEIDEPLAN



ZUSCHNEIDEPLAN



Beim Zuschneiden in doppelter Stofflage liegt die rechte Stoffseite oben.

Die Papierschnittteile legt man in der Regel mit der beschrifteten Seite nach oben auf den Stoff und steckt sie gut fest. Wichtig ist, daß der Fadenlaufpfeil oder die mit Fadenlauf bezeichnete Kante oder Linie jedes Schnittteils genau parallel zur Webkante läuft. Papierschnittteile, die mit der beschrifteten Seite nach unten auf den Stoff gelegt werden müssen, sind im Zuschneideplan gestrichelt eingezeichnet. Dies kann zum einen aus Gründen der Stoffersparnis nötig sein, zum anderen, um bei offener Stofflage zwei gegengleiche Teile zu erhalten (z. B. einen rechten und einen linken Ärmel) oder wenn ein Schnittteil mit Stoffbruchlinie zum ganzen Teil zu ergänzen ist.

Sind alle Schnittteile auf dem Stoff festgesteckt, zeichnen Sie mit Schneiderkreide ringsum die Zugaben an: Saum ca. 5 cm; Ärmelkugel, Armausschnitt und Halsausschnitt 1 cm; Nähte ca. 2 cm.

Alle burda-Schnitte sind ohne Naht- und Saumzugaben

Einfache Schnittteile wie Bund, Gürtel oder gerade Rockbahnen sind nicht auf dem Bogen. Sie werden direkt auf den Stoff gezeichnet, auch hier die Zugaben nicht vergessen. Für Bund, Gürtel u. ä. genügt 1 cm. Die Maße sind in der Anleitung unter

der Spalte ZUSCHNEIDEN zu finden und mit kleinen Buchstaben gekennzeichnet. Diese Teile fehlen, da sie nicht auf dem Bogen sind, in der Schnittübersicht, sind jedoch im Zuschneideplan zu finden. Schrägstreifen werden ohne Zugaben zugeschnitten. Sind alle Teile aufgesteckt bzw. eingezeichnet, wird zugeschnitten.

7 So übertragen Sie die Schnittteile auf den Stoff

Nach dem Zuschneiden überträgt man Umriß, Innenlinien und Markierungen der Schnittteile auf die linke Stoffseite.

Ganz einfach und schnell geht das mit burda-Kopierpapier (eine genaue Anleitung finden Sie auf der Packung) und einem -Kopiergerät.

Eine zweite, etwas zeitaufwendige Methode ist das „Durchschlagen“ (siehe Fachwort-Verzeichnis am Ende der Beilage). Es hat den Vorteil, daß Sie die Linien auf beiden Stoffseiten sehen. Bei sehr feinen Stoffen, bei denen die Gefahr besteht, daß die Kopierlinien auf die rechte Stoffseite durchscheinen, müssen Sie durchschlagen.

Einige Linien der Schnittteile sollten Sie beim Nähen auf der rechten Stoffseite sehen. Es sind: Anstoß- und Umbruchlinien, Linien für angeschnittene Besätze, vordere oder rückwärtige Mitte sowie spezielle Stepplinien. Schlagen Sie diese Linien durch oder übertragen Sie die kopierten Linien von der linken Stoffseite mit großen Heftstichen auf die rechte Stoffseite.

8 Schnitte vergrößern und verkleinern

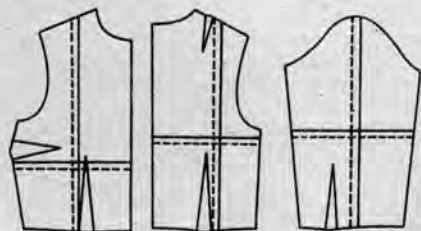
Wenn Ihnen ein burda moden-Modell gefällt, das nicht genau Ihrer Größe entspricht, so wagen Sie sich ruhig einmal daran, den Schnitt zu vergrößern oder zu verkleinern. Damit die gute Paßform des Modells erhalten bleibt, sollten Sie nur von einer Größe zur nächsten vergrößern oder verkleinern. Wichtig: Ändern Sie niemals Schnitte für Kleider, Blusen, Jacken und Mäntel, indem Sie die einzelnen Papierschnittteile ringsum vergrößern oder verkleinern. Dies würde unter anderem Arm- und Halsausschnitte so verändern, daß sie nicht mehr passen.

Am einfachsten vergrößern Sie einen Schnitt, wenn Sie ihn längs oder quer durchschneiden, auseinanderschieben und so die nötigen Zentimeter hinzufügen. Verkleinert wird ein Schnitt, indem Sie die überflüssigen Zentimeter wegfalten. Wo Sie die Linien zum Durchschneiden oder zum Falten in die Papierschnittteile einzeichnen, zeigt Zeichnung 1.

Aber: Messen Sie nie einen Papierschnitt nach, um festzustellen, ob ihn das Modell paßt, denn er enthält Bequemlichkeitszugaben. Richten Sie sich statt dessen nach der Maßtabelle auf der Rückseite der Beilage. Bei Änderungen der Oberweite, der Taillenweite und der Hüftweite teilen Sie die Differenz zwischen den Maßangaben der Modellgröße und Ihrer eigenen Größe durch 4, denn: unsere Schnitte entspre-

chen jeweils einem halben Vorder- und Rückenteil und somit einem Viertel des Körperumfangs.

1. So zeichnen Sie die Linien ein



Vergrößern:

Zum Vergrößern zeichnen Sie nur die durchgezogenen Linien auf dem Papierschnitt ein. Schneiden Sie die Papierschnittteile entlang diesen Linien durch und schieben Sie sie um den erforderlichen Betrag auseinander. Dabei legen Sie ein Stück Papier unter, auf dem Sie die Schnittteile feststecken oder kleben. Siehe Zeichnung 2.

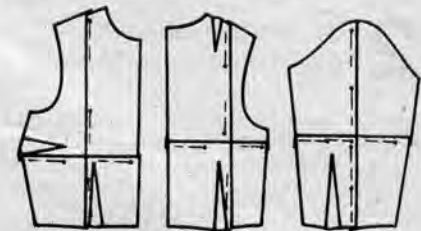
2. Der vergrößerte Papierschnitt



Verkleinern:

Zum Verkleinern zeichnen Sie neben der durchgezogenen Linie eine zweite Linie ein (gestrichelte Linie in Zeichnung 1). Der Abstand zwischen den beiden Linien entspricht der gewünschten Längen- oder Weitendifferenz. Falten Sie dann die Papierschnittteile entlang der einen Linie und stecken den Falz auf der zweiten Linie fest (durchgezogene Linie auf gestrichelte Linie). Siehe Zeichnung 3.

3. Der verkleinerte Papierschnitt



Sollten Sie nun noch Fragen oder Probleme mit dem Nacharbeiten der burda moden-Modelle haben, so schreiben Sie uns. Sie können sich auch telefonisch Rat holen: Dienstag und Donnerstag von 15 bis 17 Uhr. Unsere Telefonnummer: 07 81/84 32 17.

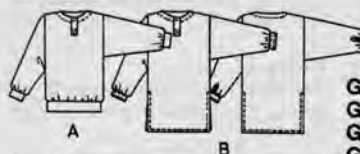


Abb. A: Strickstoffpulli
Abb. B: Streifenhemd

Abb. A: Rückw. Länge mit Bund ca. 70 cm
Abb. B: Rückw. Länge ca. 90 cm

Sie brauchen:

Abb. A Längsgemusterter Strickstoff für Gr. 36 + 38: 1,25 m, für Gr. 40 + 42: 1,30 m, 145 cm breit. Nur dehnbare Material verwenden. Jersey für Verschlussblenden und Besätze für Gr. 36-42: 0,20 m, 90 cm breit. Vlieseline G 405. 1 Nähfrei-Druckknopf.

Abb. B Fil-à-fil, längsgestreift, für Gr. 36-42: 1,55 m, 150 cm breit - Originalstoff, oder für Gr. 36 + 38: 3,00 m, für Gr. 40 + 42: 3,10 m, 90 cm breit. Vlieseline H 200. 3 Nähfrei-Druckknöpfe.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 2 und 3a liniengemäß aneinanderkleben.

Zuschneiden:

- | | |
|---------------------------------------|------|
| 1 Vorderteil 1mal im Stoffbruch | A, B |
| Ausschnittbesatz 2mal | A, B |
| 2 Rückenteil 1mal im Stoffbruch | A, B |
| Ausschnittbesatz 1mal im Stoffbruch | A, B |
| 3 Ärmel 2mal | A, B |
| Schlitze 2mal | A, B |
| 4 Verschlussblende 2mal im Stoffbruch | A, B |

Abb. A: a) 2 Ärmelbündchen für Gr. 36 + 38: 21 cm lang, für Gr. 40 + 42: 22 cm lang, 10 cm breit, fertige Breite 5 cm. b) Bund für Gr. 36: 90 cm lang, für Gr. 38: 94 cm lang, für Gr. 40: 98 cm lang, für Gr. 42: 102 cm lang, 14 cm breit, fertige Breite 7 cm. Abb. B: c) 2 Manschetten für Gr. 36 + 38: 22,5 cm lang, für Gr. 40 + 42: 23,5 cm lang, davon sind 2,5 cm Untertritt, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Bei Abb. A nur Nahtzugabe anschneiden. Unterschiedliche Saumlinien für Abb. A u. B beachten. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

Den **Bildernähtkurs** finden Sie im Heft. In dieser Reihenfolge nähen Sie:

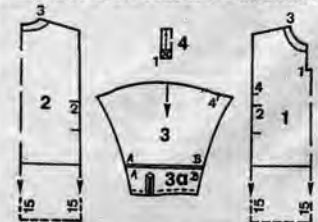
Abb. A Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich steppen. An den Schulternähten ausgeglichenes Schrägband mitfassen. ■ Schulternähte steppen, auch an den Ausschnittbesätzen. Besatz rechts aufrechts auf das Vorder- und Rückenteil legen. Ausschnittkante mit dem Besatz verstürzen, Besatz eingeschlagen feststeppen. ■ Verschlussblenden an die Vorderteil-längskanten steppen. Nahtzugaben in die Blenden bügeln. Blenden entlang der Stoffbruchlinie nach außen falten, obere Blendenschmalen verstärken. Nahtzugaben des Vorderteils an den Ecken schräg einschneiden. Blenden innen eingeschlagen an die Ansatznähte nähen. Rechte Blende schmal absteppen. Rechte-Blende Mitte auf Mitte auf die linke Blende legen, untere Blendenschmalen zusammenheften an das Vorderteil steppen. Blenden unten wie einzeln aufeinandersteppen. ■ Seitennähte unterhalb Nahtzahl 2 und Ärmelnähte steppen. Untere Pulli- und Ärmelnähte einreihen. Am Bund und an den Ärmelbündchen jeweils die Schmalen aneinandersteppen. Bund und Ärmelbündchen zur Hälfte links auf links falten, Bund- und Bündchenkanten jeweils zusammenheften an die Pulli- und Ärmelnähte steppen, den Bund leicht gedehnt ansteppen. Ärmel einsetzen. ■ An den Verschlussblenden wie einzeln einen Druckknopf einstanzen.

Abb. B Schulternähte steppen, auch an den Ausschnittbesätzen. Halsausschnitt mit dem Besatz verstürzen. Besatz eingeschlagen wie einzeln feststeppen. Halsausschnittkante schmal absteppen. Verschlussblenden arbeiten, siehe Abb. A. ■ Seitennähte unterhalb Nahtzahl 2 steppen, Schlitzte offen lassen. Saumzugaben und Zugaben der Schlitzkanten nach innen wenden und eingeschlagen festheften.

Teile 1 bis 4 rote Kontur

Gr. 36: Teile 1 bis 4 auf Bogen A
Gr. 38: Teile 1 bis 3 auf Bogen B
Gr. 40: Teile 1 bis 3 auf Bogen C
Gr. 42: Teile 1 bis 3 auf Bogen D
sowie Gr. 38-42:
Teil 4 auf Bogen A

Bei den Schnittteilen 1 und 2 die unterschiedlichen Saumlinien für Abb. A und Abb. B beachten.

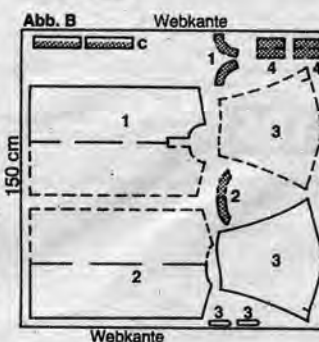
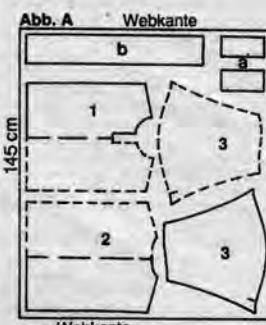


Bei Abb. B die Papierschnittteile der Vorder- und Rückenteile wie angegeben verlängern, Saumweite kontrollieren: Saumweite Teil 1 und Teil 2

Gr. 36: 27 cm, Gr. 38: 28 cm
Gr. 40: 29 cm, Gr. 42: 30 cm



Zuschneidepläne



nen wenden und eingeschlagen festheften. Saumkanten 3/4 cm breit absteppen. ■ Für die Ärmelschlitzte die Schlitzblenden rechts auf links von innen über den markierten Einschnittlinien aufstecken. Schmal um die Einschnittlinien herumsteppen. Zwischen den Stepplinien einschneiden. Blenden nach außen wenden und eingeschlagen feststeppen. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelnähte einreihen. Manschetten längs falten, rechts auf rechts, Schmalen und Untertritt verstürzen. Verstärkte Manschettenseiten an die unteren Ärmelnähte steppen, unverstärkte Seiten innen eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Manschetten schmal und 3/4 cm breit absteppen. Ärmel einsetzen. ■ An den Verschlussblenden und an den Manschetten je einen Druckknopf einstanzen.



Abb. A:
Helle Weste
Abb. B:
Dunkle Weste

Rückw. Westenlänge ca. 74 cm

Sie brauchen:

Abb. A Raschelware für Gr. 44-50: 1,40 m, 140 cm breit. Velourlederimitat für Gr. 44-50: 0,30 m, 115 cm breit. Vlieseline H 200. 3 überzogene Knöpfe.

Abb. B Velourlederimitat für Gr. 44 + 46: 1,65 m, für Gr. 48 + 50: 1,70 m, 115 cm breit. Lederimitat für Gr. 44-50: 0,30 m, 115 cm breit. Vlieseline H 200. 3 überzogene Knöpfe. Textilklebstoff.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile des Vorder- und Rückenteils entlang den Blendenansatzlinien auseinander schneiden = Vorderteil und vord. Blende, Rückenteil und rückw. Blende. Der Vorderteilbesatz muß zuvor als Extra-Papierschnittteil abgepaust werden. Zum Zuschneiden des rückw. Besatzes den Papierschnitt der rückw. Blende verwenden.

Zuschneiden:

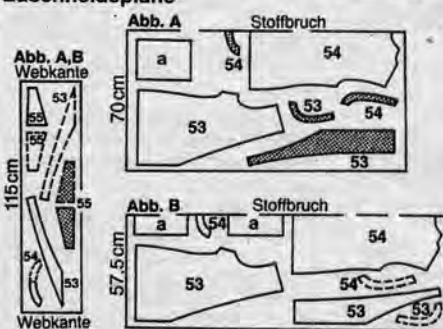
- | | |
|--|------|
| 53 Vorderteil 2mal | A, B |
| Ausschnittblende 2mal | A, B |
| Vord. Besatz 2mal | A, B |
| Armausschnittbesatz 2mal | A, B |
| 54 Rückenteil 1mal im Stoffbruch | A, B |
| Rückw. Ausschnittblende 1mal im Stoffbruch | A, B |
| Armausschnittbesatz 1mal im Stoffbruch | A, B |
| 55 Taschenkappe 4mal | A, B |

Abb. A, B: a) 2 Taschen 26 cm lang, davon sind an der oberen Kante 4 cm angeschnitten. Besatz, 20 cm breit. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

Den **Bildernähtkurs** finden Sie im Heft. In dieser Reihenfolge nähen Sie: Abnäher und Schulternähte steppen. Schulternähte auch an den Ausschnitt-

Zuschneidepläne



Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Rückw. Jackenlänge 80 (83) cm

Sie brauchen:

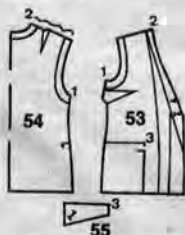
Leinenimitat 1,75 (1,80) m, 150 cm breit. 3 Knöpfe. Schulterpolster.

Zuschneiden:

- | |
|-----------------------------------|
| 12 (16) Vorderteil 2mal |
| Besatz 2mal |
| Tasche 2mal |
| 13 (17) Rückenteil 2mal |
| 14 (18) Kragen 2mal im Stoffbruch |
| 15 (19) Ärmel 2mal |

Teile 53 bis 55 grüne Kontur

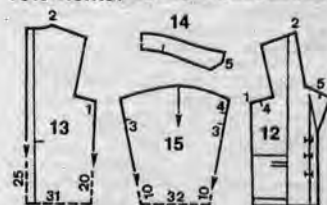
Gr. 44: Teile 53 bis 55 auf Bogen A
Gr. 46: Teile 53 u. 54 auf Bogen B
Gr. 48: Teile 53 u. 54 auf Bogen C
Gr. 50: Teile 53 u. 54 auf Bogen D
sowie für Gr. 46-50:
Teil 55 auf Bogen A



blenden und Ausschnittbesätzen steppen. ■ Ausschnittblende an das Vorder- und Rückenteil steppen. Nahtzugaben flach auseinanderbügeln. Besatz rechts aufrechts auf das Vorder- und Rückenteil legen, vord. Kanten und Ausschnittkante mit dem Besatz verstürzen. ■ Seitennähte steppen. Saumzugabe nach innen wenden und annähen, bei Lederimitat festkleben. Besätze über dem Saum annähen. Blende entlang der Ansatznähte sowie die vord. Westen- und Ausschnittkanten schmal absteppen. ■ Vord. und rückw. Armausschnittbesätze aneinandersteppen. Armausschnitt mit den Besätzen verstürzen, schmal absteppen. Besätze innen über den Seiten- und Schulternähten annähen. ■ An den oberen Taschenkanten die angeschn. Besätze nach außen wenden und auf die seitl. Taschenkanten steppen. Besätze und fortlaufend die Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen heften. Obere Taschenkanten 3 cm breit absteppen. Taschen, die Anstoßlinien treffend, schmal absteppen auf die Weste steppen. Je ein verstärktes und unverstärktes Klappenteil rechts auf rechts legen, seitl. und untere Klappenkanten verstürzen. Klappen schmal absteppen. Klappen entlang den Ansatz-

linien auf die Weste steppen, dabei innen einen Stoffstreifen mitfassen. Klappen über die Ansatznähte nach unten legen, Stoffstreifen nach oben legen. Klappen nochmals neben der Naht feststeppen. ■ Am rechten Vorderteil und an der Klappe wie einzeln je ein Knopf einarbeiten: Abb. B siehe Bildernähtkurs, bei Abb. A wegen des Stoffbesatzes ein Maschinennähtknopf einarbeiten.

Größe 40 Teile 12 bis 15 auf Bogen B rote Kontur



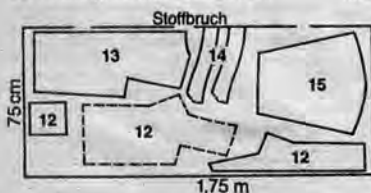
Schnittübersicht Gr. 44 auf Seite 4

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den oberen Taschenkanten 6 cm Besatz anschneiden.

Nähen: Rückenteil rechts auf rechts aufeinanderlegen und die Naht oberhalb des Querstrichs steppen, unten den Schlitz offen lassen. Nahtzugaben ins linke Rückenteil bügeln. ■ Seiten- und Schulternähte steppen. Nahtzugaben jeweils ins Rückenteil bügeln und von rechts schmal und ¼ cm breit feststeppen. ■ Unterkragen an den Halsausschnitt steppen. Oberkragen an die Besätze steppen, dabei die Zugaben an den Ausschnitten einschneiden. Besatz und Oberkragen rechts auf rechts auf Vorder- und Unterkragen legen, vord. Kanten, Reverskanten und äußere Kragenkanten verstürzen. Ab Besätzen den Oberkragen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Jacke säumen. Besätze wie einz. feststeppen und über dem Saum annähen. Vord. Kanten, Revers- und Kragenkanten schmal und ¼ cm breit absteppen. ■ Am linken Rückenteil den Schlitzbesatz entlang der Umbruchlinie nach innen bügeln und über dem Saum annähen. Linkes Rückenteil und Schlitzkante absteppen, dabei den Schlitzuntertritt nicht mitfassen. Un-

Zuschneideplan Gr. 40

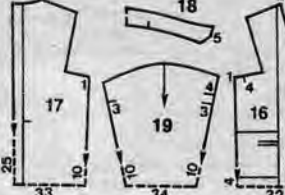
Gr. 44 entsprechend zuschneiden



Größe 44

Teile 16 bis 19 auf Bogen B

rote Kontur



territrillängskante schmal säumen. Am Schlitzende innen den Besatz quer auf den Untertritt steppen. ■ An den oberen Taschenkanten die angeschn. Besätze nach außen wenden und auf die seitl. Taschenkanten steppen. Besätze und Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen wenden. Obere Taschenkanten wie einz. absteppen. Taschen schmal und ¼ cm breit auf die Vorderseite steppen. ■ Ärmelnähte unterhalb Nahtzahl 3 als Kappnähte arbeiten, siehe Modell 162. Ärmelsaumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. Ärmel einsetzen, dabei die Nahtzugaben an den Armausschnitten einschneiden. Vorder- und Rückenteile entlang den Ärmelansatznähten schmal und ¼ cm breit absteppen. ■ Am rechten Vorder- und Rückenteil wie einz. Knopflöcher einarbeiten. Schulterpolster einnähen.

104 Bluse und Krawatte

Seite 18

Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Sie brauchen:

Popelin, längsgestreift 1,45 m, 150 cm breit. Vlieseline H 200. 6 Knöpfe.

Vor dem Zuschneiden den Papierschnitt der Krawatte wie angegeben verlängern, dann entlang der einz. Nahtlinie auseinander schneiden.

Zuschneiden:

Bluse:
70 (76) Vorder- und Rückenteil 2mal
71 (77) Tasche 2mal
72 (78) Rückenteil 1mal im Stoffbruch
73 (79) Kragen 2mal im Stoffbruch
74 (80) Ärmel 2mal

Krawatte:
75 Krawattenteile je 1mal
Besatz 1mal

Bluse: a) 2 Schulterriegel 13 cm lang, 13 cm breit, fertige Breite 6,5 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den oberen Taschenkanten 5 cm Besatz anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage nur auf ein Kragenteil bügeln.

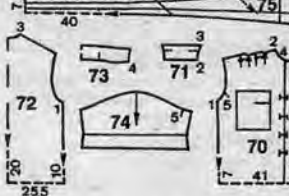
Nähen:

Bluse: An den Vorder- und Rückenteilen die Falten x auflegen und heften. Passen an die Vorder- und Rückenteile steppen und entlang den Ansatznähten schmal absteppen. Seitennähte steppen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen 1 cm breit feststeppen. ■ Angeschn. Besätze nach außen wenden und den Halsausschnitt bis zur vord. Mitte damit verstürzen. Besätze innen über dem Saum annähen. Kragen an den Außenseiten verstürzen. Kragen von innen an den Halsausschnitt steppen, außen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Vord. Kanten und Kragenkanten schmal absteppen. ■ An den Taschen die angeschn. Besätze nach außen wenden und auf die seitl. Taschenkanten steppen. Besätze und fortlaufend die Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen wenden. Obere Taschenkanten wie einz. absteppen. Taschen schmal auf die Vorderseite steppen. ■ Riegel längs falten und an den Längsseiten und

Größe 40

Teile 70 bis 75 auf Bogen B

grüne Kontur



Größe 44

Teile 76 bis 80 auf Bogen B

grüne Kontur

sowie Teil 75 von Größe 40



je einer Schmalseite verstürzen, die Schmalseite dabei zur Spitze steppen. Riegel schmal absteppen. Riegel auf die Passen legen, an den Armausschnitten offenkantig festheften. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten entlang den Umbruchlinien nach in-

nen wenden und eingeschlagen feststeppen. Ärmel einsetzen, untere Kanten 4 cm breit aufschlagen. Vorder- und Rückenteile entlang den Ärmelansatznähten schmal absteppen. ■ Am

105 Hose Gr. 40 u. 44

Seite 15 und 18

Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Sie brauchen:

Viskose-Leinen 1,55 (1,65) m, 150 cm breit – Originalstoff, oder 2,60 m, 90 cm breit. Bundeinlage. 1 Reißverschluss, 18 cm lang. 2 Knöpfe.

Zuschneiden:

64 (67) Vord. Hosenteil 2mal
Taschenbeutel 2mal
65 (68) Seitl. Hüftpass mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
66 (69) Rückw. Hosenteil 2mal
a) Linker Bund mit 2 cm Untertritt 40,5 (44,5) cm lang, rechter Bund 38,5 (42,5) cm lang, je 10 cm breit, fertige Breite 5 cm, b) Schlaufen 8mal 9 cm lang, 4 cm breit. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den seitl. Hüftpass entlang den vord. Kanten – rechts Kante, links Kante – keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

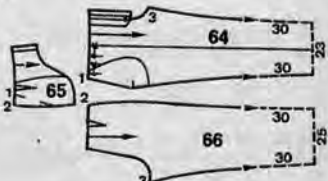
Abnäher steppen. Fältchen x auflegen und heften. ■ Hüftpassentaschen arbeiten: Eingriffskanten mit den Taschenbeuteln verstürzen. Kanten schmal und ¼ cm breit absteppen. Eingriffskanten, die Anstoßlinien treffend, auf die seitl. Hüftpass stecken. Innen die Taschenbeutel aufeinandersteppen. Hüftpass an den vord. Hosenteilen unterheften. ■ Seiten- und innere Beinnähte steppen. ■ Reißverschluss und Bund arbeiten: Vord. Mittelnäht als Schlitzzeichen bis kurz vor die inneren Beinnähte steppen. Angeschn. Schlitzbesätze entlang den Umbruchlinien nach innen bügeln. Am Schlitzuntertritt den Reißverschluss dicht neben den Zähnchen untersteppen. Schlitz Mitte auf Mitte zustecken. Das noch lose Reißverschlussband auf den Besatz stecken und feststeppen, dabei wird das Hosenteil mitgeführt. Dann den Reißverschluss dicht auf die eingez. absteppen, dabei den Besatz mitfassen. Bundteile an die oberen Hosenkanten steppen, restl. Bunduntertritt überstehen lassen. Bundteile längs fal-

ten rechten Vorderteil 4 Knopflöcher einarbeiten. Riegel spitzen mit je einem Knopf auf die Passen nähen. ■ Krawatte: Arbeiten wie bei Modell 130 beschrieben.

Größe 40

Teile 64 bis 66 auf Bogen B

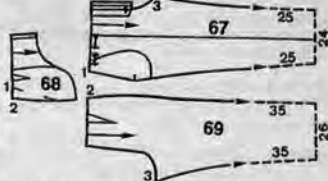
grüne Kontur



Größe 44

Teile 67 bis 69 auf Bogen B

grüne Kontur



Zuschneideplan Gr. 40

Gr. 44 entsprechend zuschneiden



ten, Schmalseiten und Untertritt verstürzen. Bundinnenkanten eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Bundteile schmal und ¼ cm breit absteppen. Restl. vord. und rückw. Mittelnäht bis zur oberen Bundkante steppen. ■ Je zwei Schlaufenteile rechts auf rechts aufeinanderlegen, Längsseiten und eine Schmalseite verstürzen, die Schmalseite dabei zur Spitze steppen. Schlaufen schmal absteppen. Gerade Schlaufenenden an der oberen Bundkante unternähen – vorn im Bereich der Fältchen, hinten im Bereich der Abnäher. Schlaufen nach unten legen, dicht unterhalb der Bundansatznaht quer über die Schlaufen steppen. ■ Saumzugaben nach innen wenden und feststeppen. Bügelfalten einbügeln. Am Bund zwei Knopflöcher einarbeiten.

106 Bluse Gr. 40 u. 44

Seite 14/15

Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Sie brauchen:

Batist 1,30 (1,45) m, 140 cm breit – Originalstoff, oder 2,10 (2,15) m, 90 cm breit. Vlieseline H 200. 11 Knöpfe.

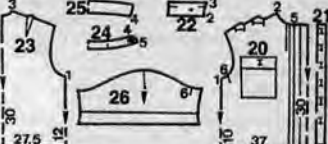
Zuschneiden:

20 (27) Vorder- und Rückenteil 2mal
Tasche 2mal
21 Knopflocheiste 1mal im Stoffbr.
22 (28) Passe 2mal
23 (29) Rückenteil 1mal im Stoffbruch
24 (30) Kragenstein 2mal im Stoffbruch
25 (31) Kragen 2mal im Stoffbruch
26 (32) Ärmel 2mal
a) 2 Schulterriegel 13 (13,5) cm lang, 13 cm breit, fertige Breite 6,5 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den oberen Taschenkanten 5,5 cm Besatz anschneiden. An den Vorder- und Rückenteilen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Größe 40

Teile 20 bis 26 auf Bogen B

rote Kontur



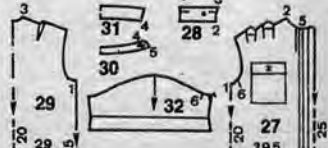
An der Knopflocheiste die unterschiedlichen Linien für Gr. 40 und 44 beachten.

Größe 44

Teile 27 bis 32 auf Bogen B

rote Kontur

sowie Teil 21 von Gr. 40

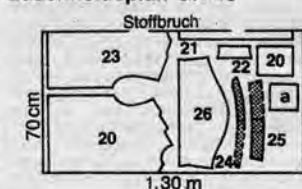


Einlage nur auf einen Kragenstein und Kragen bügeln.

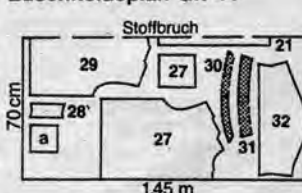
Nähen:

An den oberen Vorderteilkanten die Falten x auf o legen und festheften. Abnäher steppen. Passe an die oberen Vorder- und Rückenteilkanten steppen. Passe entlang den Ansatznähten schmal und ¼ cm breit absteppen. ■ Seitennähte steppen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen. ■ An den oberen Taschenkanten die angeschn. Besätze nach außen wenden und auf die seilt. Taschenkanten steppen. Besätze und Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen wenden. Obere Taschenkanten wie einz. absteppen, Knopfloch einarbeiten. Taschen schmal und ¼ cm breit auf die Vorderteile steppen. ■ An den Vorderteilen die angeschn. Besätze nach innen wenden, entlang den Umbruchlinien einschlagen und festheften. Knopflochleiste entlang der Stoffbruchlinie längs falten, Längs- und untere Schmalseite verstärken. Knopflöcher einarbeiten. Am rechten Vorderteil die Knopflochleiste 2 mm von der vord. Kante entfernt unterheften. Vorderteile wie einz. absteppen, dabei wird rechts die Knopflochleiste mitgefaßt. ■ Kragen mit Steg arbeiten, siehe Modell 112. ■ Schulterriegel längs falten, Längsseiten und je eine Schmalseite verstärken, dabei die Schmalseite zur Spitze steppen. Riegel absteppen.

Zuschneideplan Gr. 40



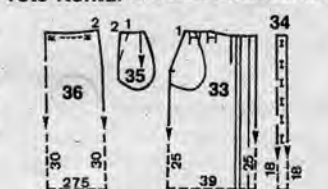
Zuschneideplan Gr. 44



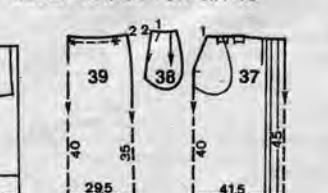
Riegel auf die Pansen legen, gerade Riegelschmalseiten an den Armabschnittskanten offenkantig festheften. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten entlang den Umbruchlinien nach innen wenden und annähen. Ärmel 4 cm breit aufschlagen. Ärmel einsetzen. ■ Rechts am Kragenstein wie einz. ein Knopfloch einarbeiten. Riegelspitzen auf die Pansen knöpfen.

steppen. Rückw. Rockbahn wie einz. einreihen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen. ■ An den vord. Rockbahnen die angeschn. Besätze nach innen wenden, entlang den Umbruchlinien einschlagen und festheften. Knopflochleiste entlang der Stoffbruchlinie rechts auf rechts falten, Längs- und untere Schmalseite verstärken. Knopflöcher einarbeiten. Knopflochleiste ca. 2 mm von der vord. Kante entfernt unter die rechte vord. Rockbahn heften. Vord. Rockkanten wie einz. absteppen, dabei wird rechts die Knopflochleiste mitgefaßt. ■ Bund an die obere Rockkante steppen, zur Hälfte nach außen wenden und an den Schmalseiten verstärken. Bundinnenkante eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Bund ringsum schmal und ¼ cm breit absteppen. Knopfloch einarbeiten.

Größe 40 Teile 33 bis 36 auf Bogen B rote Kontur



Größe 44 Teile 37 bis 39 auf Bogen B rote Kontur

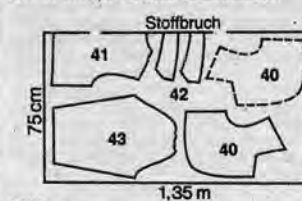


Zuschneiden:

40 (44) Vorderteil 2mal und 2mal als Besatz
41 (45) Rückenteil 1mal im Stoffbr. *
42 (46) Kragen 2mal im Stoffbruch
43 (47) Ärmel 2mal *
Teile auf den Stoff legen und plus Nahtzugabe zuschneiden. * = Teile auch aus Futter zuschneiden.

Zuschneideplan Gr. 40

Gr. 44 entsprechend zuschneiden



Nähen:

Abnäher, Seiten- und Schulternähte steppen. ■ Kragen ab Nahtzahl 3 an den Außenkanten verstärken, Kanten schmal und ¼ cm breit absteppen. Kragennähten zusammengefaßt an den Halsabschnitt heften, dabei die Nahtzugaben der Jacke an den Ecken einschneiden. ■ An den vord. Besätzen und am Futterrückenteil die Abnäher steppen. Futterrückenteil an die vord. Besätze steppen. ■ Ärmelnähte steppen, Falten x auf o legen. Stoff- und Futterärmel jeweils eingehalten einsetzen. ■ Jackenteile rechts auf rechts legen und ringsum aufeinandersteppen, am Rückenteil unten ein Stück zum Wenden offen lassen. Jacke zur rechten Seite wenden, Ärmel links auf links ineinanderziehen. Öffnung am Rückenteil von Hand zunähen. Zugaben der unteren Ärmelkanten gegeneinander einschlagen, Kanten aufeinanderheften. Alle Jackenkanten schmal und ¼ cm breit absteppen, entlang der Kragensatznaht schmal absteppen. ■ Schulterpolster mit Futter überziehen und einnähen.

109 Top Gr. 40 u. 44 Seite 6 und 15

Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Sie brauchen:
Köseleinen 0,50 m, 140 cm breit – Originalstoff, oder 1,00 m, 90 cm breit.

Achtung: Für Größe 40 gibt es nur ein Schnittteil für Vorder- und Rückenteil, für Größe 44 gibt es zwei Schnittteile.

Zuschneiden:

59 (60) Vorderteil 1mal im Stoffbruch
59 (61) Rückenteil 1mal im Stoffbruch
a) 2 Träger 40 (45) cm lang, 1,5 cm breit, fertige Breite ¾ cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den oberen Vorder- und Rückenteilkanten 4 cm Zugabe anschneiden.

Nähen:

Abnäher bei Gr. 44 steppen. Seitennähte steppen. ■ An der oberen Topkante die Zugabe nach innen wenden und eingeschlagen wie einz. feststeppen. Obere Kante schmal absteppen. Saumzugabe schmal eingeschlagen feststeppen. ■ Träger längs falten und verstärken. Träger wie einz. an der oberen Topkante unternähen.

110 Rock Gr. 40 u. 44 Seite 20

Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Sie brauchen:
Baumwollsat 0,95 m, 150 cm breit – Originalstoff, oder 1,60 m, 90 cm breit. 1 Option Reißverschluß, 20 cm lang. Vlieseline G 405 für die Pansen, Vlieseline H 250 für den Bund. 2 Knöpfe.

Zuschneiden:

51 (56) Vord. Hüftpass 1mal im Stoffbr.
51 (56) Rückw. Hüftpass 2mal
52 (57) Vord. Rockbahn 1mal im Stoffbr.
52 (57) Rückw. Rockbahn 2mal
a) Bund 80 (88) cm lang, davon sind 3 cm Untertritt, 10 cm breit, fertige Breite 5 cm, b) 4 Schlaufen 10 cm lang, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den unteren Pansenkanten 3,5 cm Nahtzugabe anschneiden. Schlitzbesatz und Untertritt nur an den rückw. Rockbahnen anschneiden. Die Einlage ist als Graufliche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Größe 40

Teile 40 bis 43 auf Bogen B rote Kontur



Größe 44

Teile 44 bis 47 auf Bogen B rote Kontur



ander einschlagen, Kanten aufeinanderheften. Alle Jackenkanten schmal und ¼ cm breit absteppen, entlang der Kragensatznaht schmal absteppen. ■ Schulterpolster mit Futter überziehen und einnähen.

Größe 40

Teil 59 auf Bogen D grüne Kontur



Größe 44

Teile 60 und 61 auf Bogen D grüne Kontur



Zuschneiden:

59 (60) Vorderteil 1mal im Stoffbruch
59 (61) Rückenteil 1mal im Stoffbruch
a) 2 Träger 40 (45) cm lang, 1,5 cm breit, fertige Breite ¾ cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den oberen Vorder- und Rückenteilkanten 4 cm Zugabe anschneiden.

Größe 40

Teile 51 und 52 auf Bogen A rote Kontur



Zuschneideplan Gr. 40

Gr. 44 entsprechend zuschneiden



Nähen:
Hüftpass an die oberen Rockbahnen steppen. Nahtzugaben in die

107 Rock Gr. 40 u. 44 Seite 14/15

Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Rocklänge 72 cm

Sie brauchen:

Batist 1,60 m, 140 cm breit – Originalstoff, oder 1,90 (2,00) m, 90 cm breit, Bundeinlage. 7 Knöpfe.

Zuschneiden:

33 (37) Vord. Rockbahn 2mal
Taschenbeutel 2mal
34 Knopflochleiste 1mal im Stoffbr.
35 (38) Seilt. Hüftpass mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
36 (39) Rückw. Rockbahn 1mal im Stoffbruch
a) Bund 80 (88) cm lang, 8 cm breit, fertige Breite 4 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den vord. Rockbahnen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufliche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

An den vord. Rockbahnen die Falten x auf o heften. ■ Hüftpassentaschen arbeiten, siehe Modell 105. ■ Seitennähte

Zuschneideplan Gr. 40

Gr. 44 entsprechend zuschneiden



108 Jacke Seite 14/15

Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Rückw. Länge 48 (50) cm

Sie brauchen:

Leinenimitat 1,35 m, 150 cm breit – Originalstoff, oder 2,60 m, 90 cm breit. Futter 0,70 m, 140 cm breit. Schulterpolster.

Größe 40 und 44

Passen bündeln. Passen entlang den Nähten dreimal in Abständen von 1 cm absteppen. ■ Rückw. Mittelnäht zwischen Schlitzzeilen und Querstrich sowie die Seitennähte steppen. ■ Reißverschluss einseitig verdeckt untersteppen. ■ Schlaufen längs falten, verstürzen und schmal und 1 cm breit absteppen. Schlaufen wie einzeln, an die obere Passenkante heften. ■ Bund an die obere Passenkante steppen, längs falten und an den Schmalseiten und am Untertritt verstürzen. Bundinnenkante eingeschla-

gen auf die Ansatznaht nähen. Bund ringsum schmalkantig absteppen. Schlaufen über den Bund nach innen legen und annähen. ■ Rocksäumen. An der linken rückw. Rockbahn den Schlitzbezug entlang der Umbruchlinie nach innen bügeln und über dem Saum annähen. Am Schlitzuntertritt die Längskante schmal säumen. Linke rückw. Rockbahn am Schlitzende oben wie einzeln schräg absteppen, dabei den Untertritt mitfassen. ■ Am Bund zwei Knopflöcher einarbeiten.

legen, untere Kanten aufeinanderheften. Einsatz an das Vorderteil steppen. Nahtzugabe ins Vorderteil bügeln, Vorderteil entlang der Naht schmal und 3/4 cm breit absteppen. ■ Taschen entlang der Stoffbruchlinie rechts auf rechts falten. Seitl. und untere Taschenkanten aufeinandersteppen, unten ca. 2 cm zum Wenden öffnen lassen. Taschen wenden, Öffnung zuheften. Taschen, die Anstoßlinien treffend, auf das Vorderteil steppen. Je zwei Klappenteile rechts auf rechts legen, seitl. und untere Klappenkanten verstürzen. Klappen absteppen. Nahtzugabe zusammengefaßt verstärken. Klappen entlang den Ansatzlinien so aufsteppen, daß die Nahtzugaben

nach unten zeigen. Klappen über die Ansatznaht nach unten bügeln und nochmals schmal und 3/4 cm neben der Naht feststeppen. ■ An der oberen Rückteilkante die Falten x auf o legen und festheften. Passe an das Vorder- und Rückenteil steppen und entlang den Ansatznähten absteppen. ■ Ärmel an die Armausschnitte steppen. Vorderteil, Passe und Rückenteil entlang den Ärmelansatznähten absteppen. ■ An den Ärmeln die Schlitzzeile wie einzeln einschneiden. Einfaltstreifen, rechts auf rechts, möglichst schmal an die Schlitzkanten steppen. Streifen über die Ansatznaht bügeln, nach innen falten und einschlagen an die Ansatznaht nähen, fertige Einfaltbreite ca. 1 cm. An den vord. Schlitzkanten den Einfalt nach innen bügeln. An den Schlitzenden oben den Einfalt schräg abnähen. ■ Seiten- und fortlaufend Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten einreihen. Je ein verstärktes und unverstärktes Manschettenteil rechts auf rechts aufeinanderlegen und an der unteren Längsseite, den Schmalseiten sowie für den Untertritt 1,5 cm an der oberen Längsseite verstürzen, dabei die unteren Ecken abrunden. Verstärkte Manschettenteile an die unteren Ärmelkanten steppen, unverstärkte Teile innen eingeschlagen an die Ansatznähte nähen. Manschetten entlang den Ansatznähten schmal, restl. Kanten schmal und 3/4 cm breit absteppen. ■ Kragen mit Steg arbeiten: Kragen an den Außenkanten verstürzen und absteppen. Kraginnenkanten offenkantig aufeinanderheften. Die oberen Kanten der Stegteile an die Kraginnenkanten heften, und zwar das verstärkte Stegteil an die verstärkte Kragenseite, das unverstärkte Stegteil an die unverstärkte Kragenseite. Stegteile an den vord. und oberen Kanten verstürzen. Verstärkten Steg an den Halsausschnitt steppen, unverstärkten Steg innen eingeschlagen an die Ansatznaht nähen. Steg absteppen. ■ Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen. Am rechten vord. Einsatz wie einzeln. Knopflöcher, rechts am Kragengesteg, an den Taschenklappen und den Manschetten je ein Knopfloch einarbeiten. ■ Schulterpolster einnähen. ■ Am Schal die Zugaben ringsum nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen.

111 Top Gr. 40 u. 44 Seite 20

Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Sie brauchen:
Crêpe de Chine 1,20 (1,25) m, 90 cm breit – Originalstoff, oder 0,65 (0,70) m, 140 cm breit. Stoffrest in Weiß 20 x 20 cm, Stoffrest in Schwarz 30 x 70 cm. Vlieseline H 200. 1 fertiges Sternmotiv zum Aufbügeln.

Zuschneiden:

21 (23) Vorderteil 1mal im Stoffbruch Dreiecksmotiv 1mal im Stoffbruch aus dem weißen Stoffrest
22 (24) Rückenteil 1mal im Stoffbruch Aus dem schwarzen Stoffrest: Schrägstreifen für Ausschnittkante insgesamt ca. 95 cm lang, 2 Schrägstreifen für Armausschnitte ca. 60 cm lang, Schrägstreifen für Dreiecksmotiv ca. 40 cm lang, jeweils 3 cm breit.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Auf das Dreiecksmotiv Vlieseline aufbügeln.

Nähen:

An den seitl. Kanten des Dreiecksmotivs die Zugaben nach innen heften. Schrägstreifen für Ausschnitt, Armausschnitte und Motiv jeweils längs falten und bügeln. Den doppelten Schrägstreifen so unter die seitl. Motivkanten heften, daß der Streifen als 2 mm breiter Paspel übersteht. Seitl. Motivkanten schmalkantig auf das Vorderteil steppen. ■ Schulternaht steppen. Doppelte Schrägstrei-

fen von außen so an den Ausschnitt und die Armausschnitte steppen, daß die Bruchkante des Streifens 2 mm breit im Liegt. Paspel nach außen, Nahtzugaben nach innen bügeln. Ausschnitt und Armausschnitte schmalkantig absteppen. ■ Bei Gr. 44 die Abnäher steppen. Seitennähte steppen. Saumzugabe eingeschlagen feststeppen. In der Mitte des Dreiecksmotivs das Sternmotiv aufbügeln.

Größe 40
Teile 21 und 22
auf Bogen A
rote Kontur

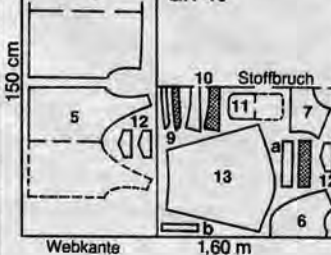


Größe 44
Teile 23 und 24
auf Bogen A
rote Kontur

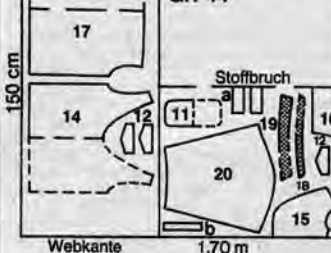
Zuschneideplan Gr. 40
Gr. 44 entsprechend zuschneiden



Webkante
Zuschneideplan
Gr. 40



Webkante
Zuschneideplan
Gr. 44



Vor Beginn der Arbeit die ganze Anleitung durchlesen!

112 Bluse Gr. 40 u. 44 Seite 21

Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern

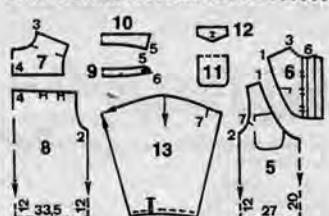


Sie brauchen:
Kreppsatin für Bluse 1,60 (1,70) m, für Schal 0,35 m, jeweils 150 cm breit. Vlieseline H 200. 8 Knöpfe. Schulterpolster.

Zuschneiden:

5 (14) Vorderteil 1mal im Stoffbruch
6 (15) Vord. Einsatz 2mal
7 (16) Passe 1mal im Stoffbruch
8 (17) Rückenteil 1mal im Stoffbruch
9 (18) Kragengesteg 2mal im Stoffbruch
10 (19) Kragen 2mal im Stoffbruch
11 Tasche 2mal im Stoffbruch
12 Klappe 4mal
13 (20) Ärmel 2mal
a) Manschette 4mal 23 (24) cm lang, davon sind 2,5 cm Untertritt, 5 cm breit, b) Einfaltstreifen für Ärmelschlitz 18 cm lang, 3 cm breit. Schal: 1,35 m lang, 32 cm breit.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Für das Vorderteil, Rückenteil, Passe, Ärmel und Einfaltstreifen die matte Stoffseite, für die restl. Teile die glänzende Stoffseite als rechte Stoffseite verwenden. An den vord. Einsätzen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage nur auf ein Kragen- und Stegteil bügeln.

Größe 40
Teile 5 bis 13 auf Bogen A
rote Kontur



Größe 44
Teile 14 bis 20 auf Bogen A
rote Kontur
sowie Teile 11 und 12 von Gr. 40



Nähen:

An den vord. Einsätzen die angeschn. Besätze nach innen wenden, entlang den Umbruchlinien einschlagen und festheften. Vord. Einsätze schmal und 3/4 cm breit absteppen. Rechten Einsatz Mitte auf Mitte auf den linken Einsatz

113 Jacke Größe 40 Seite 6/7



Rückw. Jackenlänge 59 cm

Sie brauchen:
Leinenimitat 1,35 m, 150 cm breit. Vlieseline G 405. 2 Knöpfe. Schulterpolster.

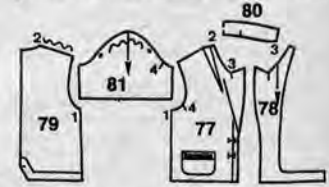
Zuschneiden:

77 Vorderteil 2mal
Taschenbeutel 4mal
78 Vord. Besatz 2mal
79 Rückenteil 2mal
Saumbesatz 1mal im Stoffbruch
80 Kragen 2mal im Stoffbruch
81 Ärmel 2mal
a) 2 Paspelstreifen 18 cm lang, 5 cm breit. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Taschenbeutel 2mal bis zur Taschenbeutelansatzlinie und 2mal nur bis zur Paspelansatzlinie zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

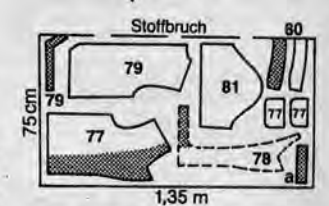
Nähen:

An den Vorderteilen einseitige Paspeltaschen einarbeiten: Von links über den markierten Einschnittlinien ca. 5 cm breite Einlagestreifen aufbügeln. Die beiden kürzeren Taschenbeutel (Futtertaschenbeutel) an die Paspelstreifen steppen. Die Paspelstreifen und die beiden längeren Taschenbeutel (Stofftaschenbeutel) jeweils rechts auf rechts an die entsprechenden Ansatzlinien steppen. Zwischen den beiden Nähten längs und zu den Nahtenden schräg einschneiden. Beim Einschneiden dürfen die Taschenbeutel nicht mitgefaßt werden. Nahtzugaben flach auseinanderbügeln. Die Paspelstreifen so breit nach innen umheften, daß die Bruchkante des Paspels an die Taschenbeutelansatznaht trifft. Von

Teile 77 bis 81 auf Bogen A
grüne Kontur



Zuschneideplan



rechts in der Nahtlinie der Paspelansatznaht durchsteppen. Die kleinen Dreiecke an den Einschnittenden nach innen legen und von Nahtende bis Nahtende auf die Paspel steppen. Taschenbeutel gleichschneiden und aufeinandersteppen. ■ Rückw. Mittelnäht, Abnäher, Seiten-, Schulter- und Ärmelnähte steppen. ■ Kragen an den Außenkanten verstürzen. Kraginnenkanten zusammengefaßt an den Halsausschnitt heften. Besätze aneinandersteppen. Besätze rechts auf rechts auf Vorderteilkanten und rückw. Saumkanten steppen, ab Besatzenden fortlaufend den Kragen ansteppen. Besätze nach innen wenden. Vord. Kanten, Revers- und Kragenkanten 1/2 cm breit, Saumkanten 2,5 cm breit absteppen. ■ An den Ärmeln die Saumzugaben nach innen wenden, 2,5 cm breit feststeppen. Ärmel eingehalten einsetzen. ■ Schulterpolster einnähen. Am rechten Vorderteil Knopflöcher einarbeiten.

114 Rock Größe 40 Seite 6



Rocklänge
80 cm

Sie brauchen:

Leinenimitat 2,70 m, 150 cm breit. Bund-einlage. 1 Knopf.

Zuschneiden:

82 Vord. Rockbahn 1mal im Stoffbruch
Taschenbeutel 4mal
82 Rückw. Rockbahn 2mal
a) Bund mit 4 cm Untertritt 80 cm lang, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

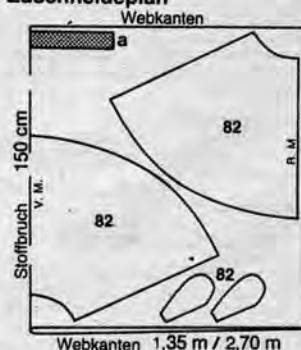
Nähen:

Rückw. Mittelnäht steppen. Rechte Seitennaht ober- und unterhalb des Tascheneingriffs, linke Seitennaht nur unterhalb des Tascheneingriffs steppen. ■ Taschenbeutel rechts auf rechts an die Nahtzugaben der Tascheneingriffe stecken und direkt entlang der markierten Nahtlinie ansteppen. Oberhalb des rechten Eingriffs die Taschenbeutel dicht neben der Naht ansteppen. Taschenbeutel in die vord. Rockbahn bügeln und aufeinandersteppen, dabei an der Innenseite des linken Taschenbeutels den Schlitz offen lassen. ■ Obere Rockkante einreihen. Taschenbeutel mit Ausnahme des linken rückw. Taschenbeutels an der

Teil 82 auf Bogen A grüne Kontur



Zuschneideplan



oberen Rockkante unterheften. Bund an die obere Rockkante steppen, den Bunduntertritt an den linken rückw. Taschenbeutel steppen. Bund längs falten, Schmalseiten verstürzen. Bundinnenkante eingeschlagen an die Ansatznaht nähen. Bund schmal absteppen. Knopfloch einarbeiten. ■ Rockschmal säumen.

115 Bluse Größe 40 Seite 7



Sie brauchen:

Lavabel, längsgestreift 1,20 m, 150 cm breit - Originalstoff, oder 1,80 m, 90 cm breit. 5 Knöpfe. Schulterpolster.

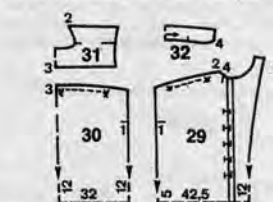
Zuschneiden:

29 Vorderteil 2mal
30 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
31 Passe 1mal im Stoffbruch
32 Kragen 2mal im Stoffbruch
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Passe zum Schluß aus dem auseinandergefallenen Stoffrest zuschneiden. Am rechten Vorderteil unter die Knopflochmarkierungen kleine Einlagestücke aufbügeln.

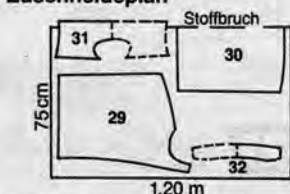
Nähen:

Obere Vorder- und Rückenteilkanten auf angegebene Weite einreihen. Passe ansteppen und entlang den Ansatznähten schmal und 3/4 cm breit absteppen. ■ Seitennähte unterhalb Nahtzahl 1 steppen. Saumzugabe und die Zugaben der Armousschnittkanten nach innen wenden und eingeschlagen schmal und 3/4 cm breit feststeppen. ■ An den Vorder- und Rückenteilen die angeschn. Besätze nach außen

Teile 29 bis 32 auf Bogen A rote Kontur



Zuschneideplan



wenden, Halsausschnitt bis Nahtzahl 4 damit verstürzen. Besätze innen festheften und über dem Saum annähen. ■ Kragen an den Außenkanten verstürzen. Kragen von innen an den Halsausschnitt steppen und außen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Vord. Kanten, Ausschnitt- und Kragenkanten schmal und 3/4 cm breit absteppen. ■ Am rechten Vorderteil wie einzg. Knopflocher einarbeiten. Schulterpolster einnähen.

116 Hose Größe 40 Seite 7

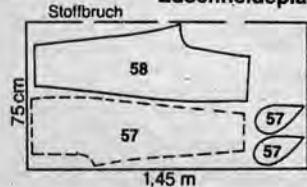


Seitl. Hosentlänge 104 cm

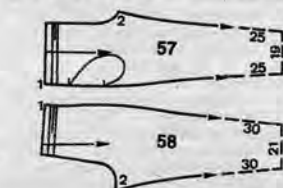
Sie brauchen:

Leinenimitat 1,45 m, 150 cm breit - Originalstoff, oder 2,35 m, 90 cm breit. Gummiband, 3/4 cm breit.

Zuschneideplan



Teile 57 und 58 auf Bogen D grüne Kontur



Zuschneiden:

57 Vord. Hosenteil 2mal
Taschenbeutel 4mal
58 Rückw. Hosenteil 2mal
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden.

Nähen:

Seiten- und innere Beinnähte steppen. Nahttaschen einarbeiten, siehe Modell 119. Die beiden Hosenhälften rechts auf rechts ineinanderschieben und die Mittelnäht steppen. ■ Obere Hosenkante

entlang der Umbruchlinie nach innen wenden und wie einzg. für Gummizug feststeppen. Gummibänder auf Taillenweite einziehen. ■ Saumzugaben nach innen wenden, 2,5 cm breit feststeppen.

117 Kleid Größe 46 Seite 8



Rocklänge 75 cm

Zum Modell: Die Falten an Rock und Oberteil sind unterschiedlich verarbeitet. Am Oberteil sind die Falten nach außen abgesteppert, am Rock gehen die Falten nach innen. Der Kragen ist abknüpfbar.

Sie brauchen:

Crêpe de Chine 3,15 m, 150 cm breit. Wirkeinsätze. 1 großer Knopf. 10 kleine Druckknöpfe für den Kragen. Schulterpolster.

Zuschneiden:

4 Vord. Rockbahn 2mal
5 Rückw. Rockbahn 1mal im Stoffbruch
6 Vorderteil 2mal
7 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
8 Knopflochleiste 1mal im Stoffbruch
9 Ärmel 2mal
10 Kragen 2mal im Stoffbruch
a) 2 Schrägstreifen für Halsausschnitt und Kragen 72 cm lang, 3 cm breit.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den vord. Rockbahnen und den Vorderteilen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage auf ein Kragenteil sowie zur Hälfte auf die Knopflochleiste bügeln.

Nähen:

An den Vorderteilen und am Rückenteil die Faltenbrüche von rechts einbügeln. Bruchkanten entlang den einzg. Stepplinien absteppen. Falten zur Seite bügeln. ■ Abnäher, Seiten- und Seitennähte steppen. Untere Oberteilkante wie einzg. einreihen. Falten an den oberen und unteren Vorder- und Rückenteilkanten festheften. ■ An den Rock-

Zuschneideplan



118 Zweiteiliges Kleid Seite 9



Rocklänge 75 cm

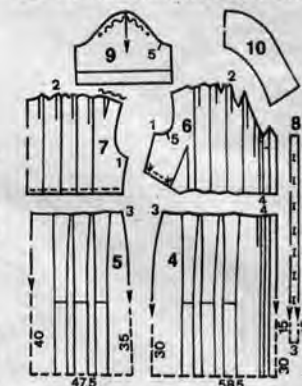
Sie brauchen:

Crêpe de Chine 3,35 m, 140 cm breit. Vlieseline H 200. Bund-einlage. Gummiband 0,75 m, 1 cm breit. Schrägband, 2,5 cm breit. 6 Knöpfe zum Oberteil, 1 Knopf zum Rock. Schulterpolster.

Zuschneiden:

67 Rockbahn 2mal im Stoffbruch
Taschenbeutel 4mal

Teile 4 bis 10 auf Bogen B rote Kontur



bahnen die Falten x auf o legen, oberhalb der Faltenzeichen von innen zustoppen, unterhalb zuheften. Falten x auf o bügeln und an den oberen Rockkanten festheften. Seitennähte steppen. Saumzugabe nach innen wenden und 1/2 cm breit feststeppen. Falten am Saum nachbügeln. ■ Rock an das Oberteil steppen, Nahtzugaben nach oben bügeln. Angeschn. Besätze entlang den Umbruchlinien nach innen bügeln. Dann die doppelten Besätze nach außen wenden. Schrägstreifen für Halsausschnitt längs falten und bügeln. Halsausschnitt mit den Besätzen und fortlaufend mit dem doppelten Schrägstreifen verstürzen und schmalkantig absteppen. Besätze festheften. Linke Vorderteilkante wie einzg. absteppen. ■ Knopflochleiste entlang der Stoffbruchlinie rechts auf rechts falten, Längskanten und Schmalseiten verstürzen. Knopflocher wie einzg. einarbeiten. Knopflochleiste, die Anstoßlinie treffend, am rechten Vorderteil unterheften. Rechte vord. Kante wie einzg. absteppen, dabei wird die Knopflochleiste mitgefaßt. Knopflochleiste oben und unten annähen. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten entlang den Umbruchlinien nach innen wenden und annähen. Ärmel 3 cm breit aufschlagen. Ärmel eingehalten einsetzen. ■ Kragen an den Außenkanten verstürzen, schmalkantig absteppen. Kragenninnenkanten 3/4 cm breit mit Schrägstreifen einfassen. Kragenninnenkanten ab der vord. Mitte mit den Druckknöpfen unter die Ausschnittkante knöpfen. ■ Am rechten Vorderteil das Knopfloch für den großen Knopf einarbeiten. Schulterpolster einnähen.

Oberteil:

68 Vorderteil 2mal
69 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
70 Passe 1mal im Stoffbruch
71 Stehkragen 2mal im Stoffbruch
72 Ärmel 2mal
a) Rockbund 80 cm lang, davon sind 4 cm Untertritt, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

Rock: Rock arbeiten wie bei Modell 114 beschrieben. Die Mittelnäht entfällt.
Oberteil: Obere Vorder- und Rückenteilkanten einreihen. Passe ansteppen und entlang den Ansatznähten schmal-

8 burda moden März 1985

März 1985 burda moden 9

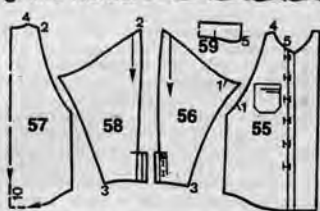
Zuschneiden:

48 (55) Vorderteil 2mal
Tasche 1mal
49 (56) Vord. Ärmel 2mal
50 (57) Rückenteil 1mal im Stoffbruch
51 (58) Rückw. Ärmel 2mal
52 (59) Kragen 2mal im Stoffbruch
a) 2 Manschetten 22 (23) cm lang, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An der oberen Taschenkante 4 cm Besatz anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage als ca. 4 cm breite Streifen auf die Vorderteilbesätze bügeln.

Nähen:

Vord. Ärmel an die Vorderteile, rückw. Ärmel an das Rückenteil steppen. Vorder- und Rückenteile entlang den Ärmelansatznähten schmal absteppen. ■ Schulter- und fortlaufend obere Ärmelnähte steppen, Schlitz offen lassen. Angeschn. Besätze nach innen wenden, Schlitz- und Untertrittkanten schmal und 2 cm breit absteppen. An den oberen Schlitzenden die vord. Ärmel im Viereck und über Kreuz absteppen, dabei den Untertritt mitfassen. ■ Seiten- und fortlaufend untere Ärmelnähte steppen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen schmal und ¼ cm breit feststeppen. Halsausschnittkanten jeweils bis Nahtzahl 5 mit den angeschn. Besätzen verstürzen. Unten die Besätze über dem Saum annähen. Kragen an den

Größe 42 Teile 55 bis 59 auf Bogen B grüne Kontur



Außenkanten verstürzen. Kragen von innen an den Halsausschnitt steppen, außen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Vord. Kanten, Halsausschnitt- und Kragenkanten schmal und ¼ cm breit absteppen. ■ Manschetten längs falten, Schmalseiten verstürzen. Untere Ärmelkanten in Falten legen. Manschetten an die Ärmel steppen, innen eingeschlagen an die Ansatznähte nähen. Manschetten absteppen. ■ An der oberen Taschenkante den angeschn. Besatz nach außen legen und auf die seilf. Taschenkanten steppen. Besatz und fortlaufend die Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen wenden. Obere Kante wie einz. absteppen. Tasche schmal und ¼ cm breit auf das linke Vorderteil steppen. ■ Am rechten Vorderteil 6 Knopflöcher einarbeiten. An den Ärmelschlitz die Knopflöcher wie einz. längs einarbeiten, an den Manschetten je ein Knopfloch quer einarbeiten.

Zuschneideplan Gr. 38

Gr. 42 entsprechend zuschneiden



126 Rock Gr. 38 u. 42 Seite 27

Abweichende Angaben für Größe 42 in Klammern



Sie brauchen:

Leinen, quergestreift 0,70 (0,75) m, 150 cm breit. Bundeinlage. Vlieseline G 405. 8 Knöpfe.

Zuschneiden:

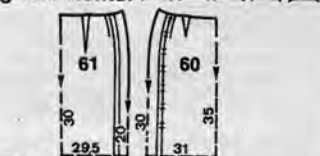
60 (62) Vord. Rockbahn 1mal im Stoffbruch
61 (63) Rückw. Rockbahn 1mal im Stoffbruch
a) Bund 75 (83) cm lang, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Besatz und Untertritt nur an der linken Seite der Rockbahnen anschneiden. Die Papierstücke liegen auf unserem Zuschneideplan auf der rechten Stoffseite. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

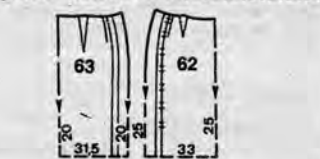
Nähen:

Abnäher und rechte Seitennaht steppen. Rock säumen. ■ An den linken seilf. Kanten die angeschn. Besätze nach innen wenden, unten über dem Saum annähen. Kanten wie einz. absteppen. ■ Bund an die obere Rockkante steppen, längs falten und an den Schmalseiten verstürzen. Bundinnenkante eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Bund ringsum schmalkantig absteppen. ■ An der vord. Rockbahn 7 Knopflöcher, am Bund ein Knopfloch einarbeiten.

Größe 38 Teile 60 und 61 auf Bogen B grüne Kontur



Größe 42 Teile 62 und 63 auf Bogen B grüne Kontur



Zuschneideplan Gr. 38 Größe 42 entsprechend zuschneiden



Sie brauchen:
Crêpe de Chine 1,85 m, 90 cm breit - Originalstoff, oder 1,05 m, 140 cm breit.

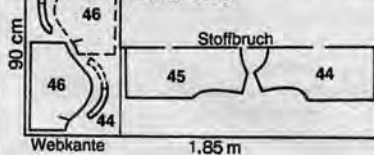
Zuschneiden:

44 (47) Vorderteil 1mal im Stoffbruch
Besatz 1mal im Stoffbruch
45 (48) Rückenteil 1mal im Stoffbruch
Besatz 1mal im Stoffbruch
46 (49) Ärmel 2mal
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden.

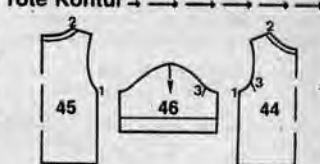
Nähen:

Seiten-, Schulter- und Ärmelnähte steppen. Halsausschnittbesätze zusammensteppen. Halsausschnitt mit Besatz verstürzen und schmal und wie einz. absteppen. Untere Ärmelkanten entlang den Umbruchlinien nach innen bügeln und feststeppen. Ärmel 4 cm breit aufschlagen. Obere Aufschlagkanten ¼ cm breit feststeppen. Ärmel einsetzen. Saumzugabe eingeschlagen ¼ cm breit feststeppen.

Zuschneideplan Gr. 38 Gr. 42 entsprechend zuschneiden



Größe 38 Teile 44 bis 46 auf Bogen C rote Kontur



Größe 42 Teile 47 bis 49 auf Bogen C rote Kontur



128 Blouson Gr. 38 Seite 39



Rückw. Länge mit Bund ca. 67 cm

Sie brauchen:

Viskose-Leinen 0,80 m, 150 cm breit. Strickstoff, quergestreift 0,85 m, 130 cm breit. Vlieseline H 200. 9 Nähfrei-Druckknöpfe. Gummifäden.

Zuschneiden:

33 Vorderteil 2mal
34 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
35 Vord. Passe mit angeschn. Klappen 2mal
Klappenbesatz 2mal
36 Rückw. Passe 1mal im Stoffbruch
37 Verschleißblende 2mal im Stoffbruch
38 Ärmel 2mal

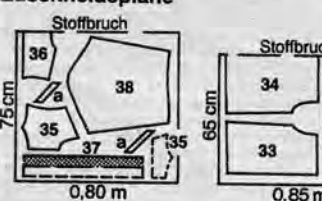
a) Schrägstreifen für Halsausschnitt 43 cm lang, 3 cm breit, b) 2 Ärmelbündchen 25 cm lang, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm, c) Bund 93 cm lang, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den Vorder- und Rückenteilen darauf achten, daß an den Streifenzeichen der Musterstreifen übereinstimmt. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

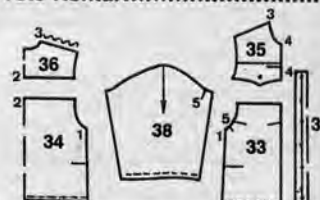
Nähen:

Besätze rechts auf rechts auf die angeschn. Klappen davor. Passen legen.

Zuschneidepläne



Teile 33 bis 38 auf Bogen A rote Kontur

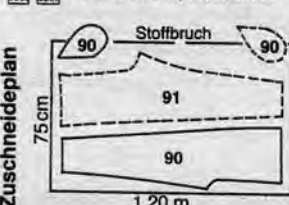


Untere Klappenkanten mit den Besätzen verstürzen. Besätze innen festheften. Untere Klappenkanten schmal und ¼ cm breit absteppen. ■ Klappen, die Anstoßlinien treffend, auf die Vorderteile heften und wie einz. quer feststeppen. Rückw. Passe an die obere Rückenteilkante steppen und entlang der Ansatznaht schmal und ¼ cm breit absteppen. ■ Seiten- und Schultermähte steppen. Schrägstreifen längs falten und bügeln. Halsausschnitt mit dem doppelten Schrägstreifen verstürzen und ½ cm breit absteppen. ■ Untere Blousonkanten einreihen. Bund zur Hälfte links auf links falten und zusammengefaßt an die untere Blousonkante steppen. ■ Verstärkte Verschleißblenden an die Vorderteilbündchen und fortlaufend an die vord. Bundschmalseiten steppen. Blenden entlang den Stoffbruchlinien nach außen wenden, obere und untere Blenden schmalsteppen. Unverstärkte Blenden innen eingeschlagen an die Ansatznähte nähen. Verschleißblenden ringsum schmal und ¼ cm breit absteppen. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten einreihen. An den Ärmelbündchen die Schmalseiten zusammensteppen. Bündchen zur Hälfte links auf links falten und zusammengefaßt an die unteren Ärmelkanten steppen. An den unteren Bündchenkanten doppelten Gummifäden einziehen. Ärmel einsetzen. ■ An den Verschleißblenden wie einz. Druckknöpfe einstanzen, an den Klappen nur Druckknopfborteile einstanzen.

129 Hose Größe 38 Seiten 39 und 41

Seitl. Hosnlänge 102 cm

Sie brauchen:
Doppeljersey 1,20 m, 150 cm breit - Originalstoff, oder 2,40 m, 90 cm breit. Futterrest für Taschenbeutel. Gummiband 1,50 m, 2 cm breit.



Teile 90 und 91 auf Bogen A grüne Kontur



Zuschneiden:

90 Vord. Hosenteil 2mal
Taschenbeutel 2mal *
91 Rückw. Hosenteil 2mal
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. * = Teile auch aus Futter zuschneiden.

Nähen:

Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich

127 Bluse Gr. 38 u. 42 Seite 27

Abweichende Angaben für Größe 42 in Klammern



steppen. ■ Seitennähte steppen, Eingriffe offen lassen. Nahttaschen einarbeiten, siehe Modell 119. Die Futtertaschenbeutel an die Nahtzugaben der vord. Hosenteile steppen. ■ Innere Bein- und Mittelnähte steppen. ■ Obere

Hosentante entlang der Umbruchlinie nach innen wenden und wie einz. für Gummizug feststeppen. Gummibänder auf Taillenweite einziehen. Saumzugaben nach innen wenden und feststeppen.

130 Bluse und Krawatte

Seite 39



Sie brauchen:

Batist, längsgestreift 1,90 m und uni 1,05 m, je 90 cm breit – Originalstoffe, oder längsgestreift 1,30 m und uni 0,70 m, je 140 cm breit. Vlieseline H 200. 11 Knöpfe. Schulterpolster.

Zuschneiden:

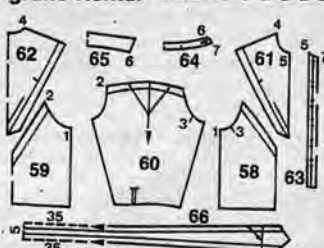
Bluse:
58 Vorderteil 2mal
59 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
60 Ärmel 2mal
Motiv 2mal
61 Vord. Passe 2mal
62 Rückw. Passe 1mal im Stoffbruch
63 Vord. Blende 2mal im Stoffbruch
64 Kragensteg 2mal im Stoffbruch
65 Kragen 2mal im Stoffbruch
Krawatte:
66 Krawattenteil 1mal
Besatz 1mal

Bluse: a) 2 Manschetten 23 cm lang, davon sind 2 cm Untertritt, 10 cm breit, fertige Breite 5 cm, b) 2 Einfaßstreifen für Ärmelschlitz 18 cm lang, 2,5 cm breit. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage nur auf ein Kragen- und Stegteil bügeln.

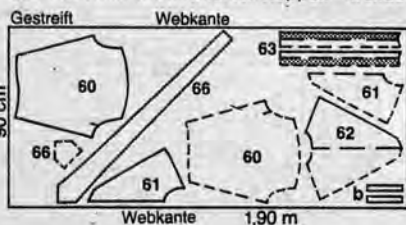
Nähen:

Bluse: Seitennähte steppen. ■ **Manschetteneinfaß** arbeiten: An den Ärmeln die Schlitz einschneiden. Einfaßstreifen längs falten und bügeln. Die doppelten Streifen möglichst schmal an die Schlitzkanten steppen. Streifen über die Ansatznaht bügeln, nach innen falten und auf die Ansatznaht nähen. Fertige Einfaßbreite ca. 1/2 cm. Innen am Schlitzende den Einfaß schräg abnähen. An den vord. Schlitzkanten den Einfaß nach innen heften. Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten in Falten legen. Manschetten längs falten und an den Schmalseiten sowie an der oberen Längsseite 1,5 cm für den Untertritt verstürzen. Manschetten an die unteren Ärmelkanten steppen

Teile 58 bis 66 auf Bogen A grüne Kontur



und innen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Manschetten ringsum schmal und 3/4 cm breit absteppen. ■ **Ärmelmotive** eingeschlagen schmal und 3/4 cm breit auf die Ärmel steppen. Obere Motivkanten offenkantig festheften. Ärmel einsetzen. ■ **Schulternähte** an den Passen steppen. Schräge Passenkanten entlang den Umbruchlinien nach innen bügeln und heften. Passe, die Anstoßlinien treffend, auf Vorderteile, Ärmel und Rückenteil legen und wie einz. feststeppen. ■ **Saumzugabe** nach innen wenden und eingeschlagen 3/4 cm breit feststeppen. Vord. Blenden an die Längskanten von Passe und Vorderteil steppen. Blenden entlang den Stoffbruchlinien nach außen wenden, untere Schmalseiten verstürzen. Blenden innen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Blenden entlang den vord. Kanten und den Ansatznähten schmal absteppen. ■ **Kragen mit Steg** arbeiten, siehe Modell 112. ■ **An der rechten vord. Blende** und rechts am Kragensteg wie einz. Knopflöcher einarbeiten. An den Manschetten je zwei Knopflöcher einarbeiten. Schulterpolster einnähen. ■ **Krawatte:** Schräge Krawattenkanten mit Besatz verstürzen. Seitl. Besatzkanten offenkantig festheften. Am geraden Krawattenende die Zugabe nach innen bügeln. Krawatte längs falten, rechts auf rechts und die Längsseiten aufeinandersteppen. Nahtzugaben flach auseinanderbügeln. Krawatte zur rechten Seite wenden, Bruchkanten einbügeln.



131 Rock

Seite 39

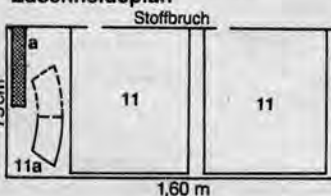


Rocklänge 75 cm

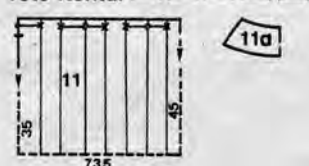
Sie brauchen:

Baumwollsatın 1,60 m, 150 cm breit. Futter 0,20 m, 140 cm breit. Bundeinlage. 1 Reißverschluß, 20 cm lang. 1 Knopf.

Zuschneideplan



Teile 11 und 11a auf Bogen B rote Kontur



Zuschneiden:

11 Rockbahn 2mal im Stoffbruch
11a Hüftpasse 2mal im Stoffbruch *
a) Bund 79 cm lang, davon sind 3 cm Untertritt, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. * = Teil auch aus Futter zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

An den Rockbahnen die Seitennähte steppen, links Schlitz offen lassen. Falten x auf o bügeln und an der oberen Rockbahnkante festheften. ■ An der Hüftpas-

se die rechte Seitennaht steppen. Hüftpasse an die obere Rockbahnkante steppen. Hüftpasse entlang der Ansatznaht schmal absteppen. ■ **Reißverschluß** einnähen, dabei die Faltenbrüche nicht mitfassen. Futterhüftpasse unterheften und eingeschlagen auf die Ansatznaht sowie auf die Reißverschluß-

bänder nähen. ■ **Bund** arbeiten: Bund an die obere Rockbahnkante steppen, Untertritt überstehen lassen. Bund zur Hälfte nach außen wenden, Schmalseiten und Untertritt verstürzen. Bundinnenkante eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Bund ringsum schmal absteppen. Knopfloch einarbeiten.

132 Pulli

Seite 39



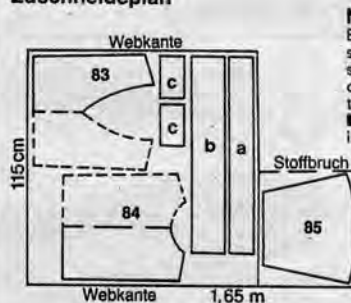
Sie brauchen:

Rippenstrickstoff 1,65 m, 115 cm breit. Für dieses Modell nur dehnbare Stoffe verarbeiten.

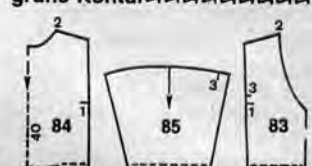
Zuschneiden:

83 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
84 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
85 Ärmel 2mal

Zuschneideplan



Teile 83 bis 85 auf Bogen A grüne Kontur



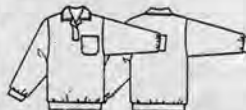
a) Ausschnittblende 98 cm lang, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm, b) Bund 98 cm lang, 16 cm breit, fertige Breite 8 cm, c) 2 Ärmelbündchen 21 cm lang, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm. Teile auf den Stoff legen und plus 1 cm Nahtzugabe zuschneiden.

Nähen:

Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich steppen. An den Schulternähten ausge-dehtes Schrägband mitfassen. ■ **Seiten-, Schulter- und Ärmelnähte** steppen. ■ **Ausschnittblende** längs falten, Enden im Winkel übereinanderlegen und die Blende leicht gedehnt an den Ausschnitt steppen. ■ **Untere Pullikante** auf ca. 104 cm Weite, Ärmelkanten auf ca. 24 cm Weite einreihen. Bund und Bündchen zur Hälfte falten und leicht gedehnt an die Pulli- und Ärmelkanten steppen. ■ **Ärmel** einsetzen.

133 Shirt

Seite 40



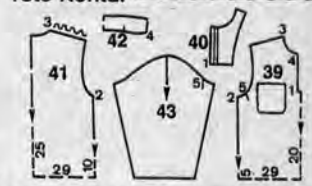
Sie brauchen:

Strickstoff 1,55 m, 140 cm breit. Für Bund und Ärmelbündchen nur dehnbare Stoffe verwenden. Rest Garniturstoff 15 x 90 cm. Vlieseline G 405. Schulterpolster.

Zuschneiden:

39 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
40 Linke Tasche 1mal
41 Vord. Blende mit angeschn. Besatz 2mal
42 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
43 Kragen 2mal im Stoffbruch
44 Garniturstoff
45 Ärmel 2mal
a) Bund 106 cm lang, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm, b) 2 Ärmelbündchen 22 cm lang, 11 cm breit, fertige Breite 5,5 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An der oberen Taschenkante 5 cm Besatz anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Zusätzlich

Teile 39 bis 43 auf Bogen C rote Kontur

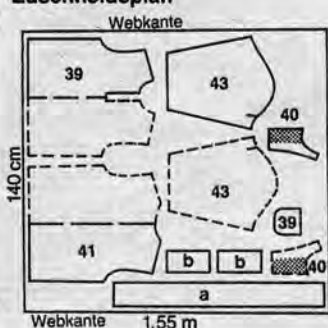


an den unteren Ausschnittdecken des Vorderteils (Nahtzahl 1) von innen ein Stück Einlage aufbügeln.

Nähen:

Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich steppen. An den Schulternähten ausge-dehtes Schrägband mitfassen. ■ **Schulternähte** steppen. ■ **Vord. Blenden** an die Vorderteillängskanten steppen. Nahtzugaben des Vorderteils schräg in die Ecken einschneiden. Nahtzugaben in die Blenden bügeln. ■ **Kragen** an den Außenkanten verstürzen und 1/2 cm breit absteppen. Kraginnenkanten zusammengefaßt an den Halsausschnitt heften. ■ **An den Blenden** die angeschn. Besätze nach außen wenden. Halsausschnitt mit den Besätzen verstürzen, fortlaufend an Besatzenden den Kragen ansteppen. Besätze hohl annähen. ■ **Rechte Blende** Mitte auf Mitte auf die linke Blende legen, untere Blendenschmalseiten zusammengefaßt an das Vorderteil steppen. ■ **Seiten- und Ärmelnähte** steppen. An Bund und Bündchen jeweils die Schmalseiten zusammensteppen. Untere Shirt- und Ärmelkanten auf Bund- und Bündchenweite einreihen. Bund und Bündchen zur Hälfte falten und zusammengefaßt an die entsprechenden Kanten steppen. Ärmel einsetzen. ■ **An der oberen Taschenkante** den angeschn. Besatz nach außen wenden und auf die seitl. Taschenkanten steppen. Besatz und fortlaufend die Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen wenden. Besatz annähen. Tasche schmal kantig auf die linke Vorderteilhälfte steppen. ■ **Schulterpolster** einnähen.

Zuschneideplan



Fortsetzung auf Seite 15

Handarbeitsanleitungen

Erklärung der Häkelschriftzeichen

- = 1 Luftmasche (Lm.)
- ~ = 1 Ketmasche (Km.)
- l = 1 feste Masche (f. M.)
- ∨ = 3 f. M. in eine Einstichstelle
- = 1 f. M. in Pfeilrichtung gehäkelt
- ▲ = 1 Pikot (3 Lm., 1 f. M. in die 1. der 3 Lm.)
- l = 1 halbes Stäbchen (h. Stb.)
- † = 1 Stäbchen (Stb.)

- ✱ = 5 Stb. in eine Einstichstelle
- † = 1 Doppelstäbchen (Dstb.)
- ▲ = 3 Dstb., zusammen abgemascht
- ∨ = 2 Dstb. in 1 Einstichstelle
- ✱ = 3 Dstb. in 1 Einstichstelle
- ✱ = 3 Dstb., 5 Lm., 3 Dstb. in eine Einstichstelle

- ✱ = 4 Lm., 2 Dstb., in eine Einstichstelle, zusammen abgemascht
- ✱ = 2 Dstb. zus. abgemascht, 3 Lm., 1 f. M., 3 Lm., 2 Dstb. zus. abgemascht, alles in eine Einstichstelle
- ✱ = 1 f. M., 3 Lm., 2 Dstb. in die Einstichstelle der f. M.; die Dstb. zus. abgem.
- ✱ = 2 Dstb. in eine Einstichstelle, zus. abgemascht, 3 Lm., 1 f. M. in die Einstichstelle der Dstb.

- † = 1 Dreifach-Stb.
- ▲ = 3 Dreifach-Stb., zus. abgemascht
- ∨ = 3 Dreifach-Stb. in eine Einstichstelle
- ✱ = 3 Dreifach-Stb. in eine Einstichstelle, zus. abgemascht
- ✱ = 3 Dreifach-Stb., 5 Lm., 3 Dreifach-Stb. in eine Einstichstelle
- † = Bei diesen Zeichen von Vier- und Fünffach-Stb. legen sich die Stb. aufgrund des Musters in diese Form
- † = 1 Fünffach-Stb.

8503/13 Frühlingskranz von Seite 84/85

Zählmuster mit originalgroßer Vorzeichnung siehe unten und rechts.

Größe: Ca. 20 x 20 cm (gemalt ca. 27 x 27 cm).

Material: Ein Rest oder 0,35 m feines Leinen, 150 cm breit, 19 Gewebefäden/ca. 1 cm (z. B. Weberlei Weddigen); 1 Bilderrahmen, ca. 22 x 22 cm Innenmaß; 1 Schachtel gelbe Glasperlen, ca. 3 mm Ø (z. B. von Grube); je 1 Strg. DMC Mouliné in folgenden oder ähnlichen Farben:

- 1 ● = Nelke, dunkel 335
- 2 X = Rosenrot, hellstes 899
- 3 e = Karminrot, hellstes 894
- 4 S = Rosenrosa 776
- 5 V = Rosenrosa, hell 818
- 6 O = Rosenrosa, hellstes 819
- 7 • = Blanc
- 8 Z = Maisgelb 743
- 9 ◆ = Maisgelb, hellstes 745
- 10 □ = Lindgrün, hellstes 472
- 11 + = Lindgrün, hell 471
- 12 ◆ = Grasgrün, hell 989

- 13 ✱ = Moosgrün, hell 3347
 - 14 ◆ = Gelbgrün 581
 - 15 ◆ = Grasgrün 987
 - 16 ✱ = Moosgrün, dunkelstes 3345
 - 17 = Schilf, hellstes 928
 - 18 ■ = Schwarz 310
- (Zum Malen: Schmincke Tempera-Farben und Pinsel Nr. 1, 2 und 8 von Defet KG.)

Ausführung: Stoffzuschnitt 35 x 35 cm. In Stoffmitte mit Heftstichen einen Kreis von 20 cm Ø markieren. Innerhalb der Kreiskonturen mit dem Sticken beginnen. Zuerst lt. Zählmuster im Kreuzstich arbeiten, ein Stich greift über 3 x 3 Gewebefäden; Mouliné 3fädig verwenden. Für das Gelb in Blütenmitte pro Stich eine Perle aufnähen (siehe Stickedetail). Das Zählmuster für die 2. Kranzhälfte um 180° drehen und den Kranz gegengleich beenden. Danach Maiglöckchen, Mimosen und feines Blattwerk lt. originalgroßer

Vorzeichnung mittels burda Kopierpapier auf den Stoff übertragen und mit 2fädigem Mouliné wie folgt sticken: Maiglöckchen in Nadelmalerei, Stiele in Stielstich, Mimosen in unterlegtem Plattstich ausführen, für die Blättchen Zweigstich verwenden. Farbverteilung siehe Stickedetail. Das fertige Kränzchen von links unter feuchtem Tuch bügeln, auf einen Karton spannen und in den Rahmen einpassen.

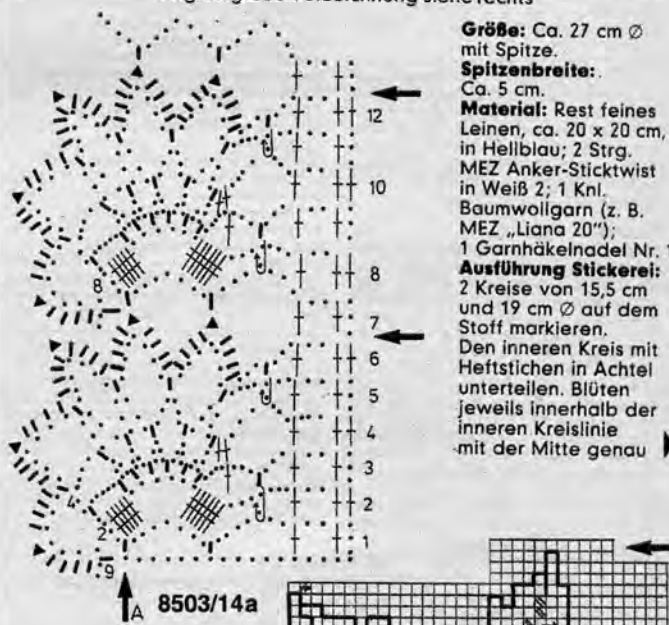
8503/14a Rundes Deckchen mit Häkelspitze von Seite 84

Originalgroße Vorzeichnung siehe rechts

Größe: Ca. 27 cm Ø mit Spitze.
Spitzenbreite: Ca. 5 cm.

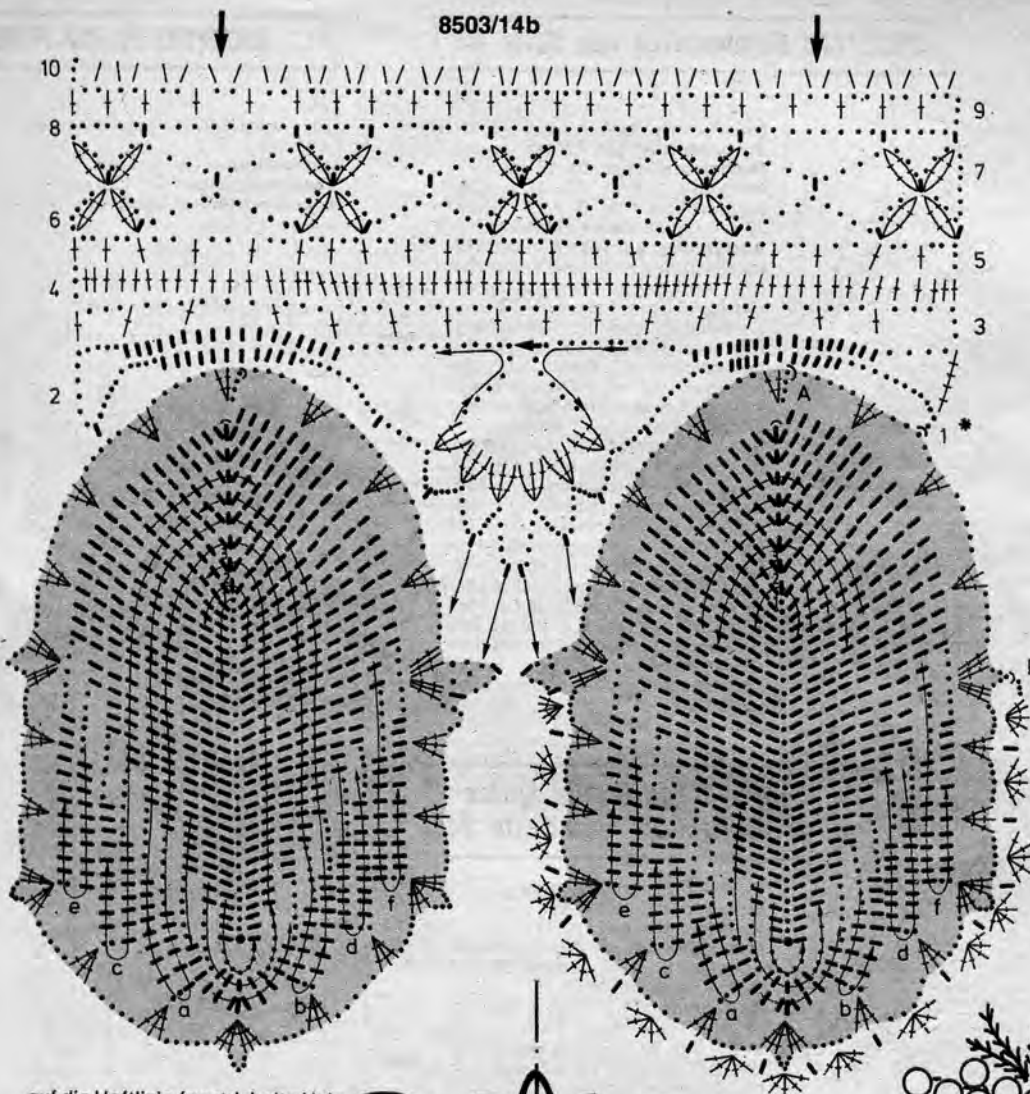
Material: Rest feines Leinen, ca. 20 x 20 cm, in Hellblau; 2 Strg. MEZ Anker-Sticktwist in Weiß 2; 1 Knl. Baumwollgarn (z. B. MEZ „Liana 20“); 1 Garnhäkelnadel Nr. 1.

Ausführung Stickerei: 2 Kreise von 15,5 cm und 19 cm Ø auf dem Stoff markieren. Den inneren Kreis mit Heftstichen in Achtel unterteilen. Blüten jeweils innerhalb der inneren Kreislinie mit der Mitte genau



8503/14a

8503/13



auf die Heftlinie (gestrichelte Linie in der Vorzeichnung = Mitte) mit burda-Bügelmusterstift übertragen. Sticktwist 3fädig verwenden. Stickerei in Plattstich ausführen. Fertige Stickerei von links unter feuchtem Tuch bügeln. Dann über der äußeren Kreislinie dicht abkurbeln. Überstehenden Stoff dicht an der Kurbellinie abschneiden.

Häkeln: Bei Pfeil A beginnen. 17 Lm. + 3 Lm. fürs 1. Stb. anschlagen und lt. Häkelschrift fortfahren. In 5. Reihe die Außenbögen beginnen. Den Mustersatz von R. 7-12 fortlaufend 26mal

wiederholen. Fertige Spitze spannen, anfeuchten und trocknen lassen. Zum Schluß Spitze mit einem Reihfaden an der Stb.-Kante auf den Deckchenumfang einhalten. Spitze auf das Deckchen aufstecken und feststeppen.

8503/14a



8503/13

Häkelschrift siehe links
Mustersatzlänge: Ca. 9 cm.
Spitzenbreite: Ca. 16 cm.

Material: je 1 Knäuel mercerisiertes Baumwollgarn (z. B. MEZ Art. 315 „Liana 10“) in Rosé hell 411 und Rosé dunkel 421; 1 Garnhäkelnadel Nr. 1,5.

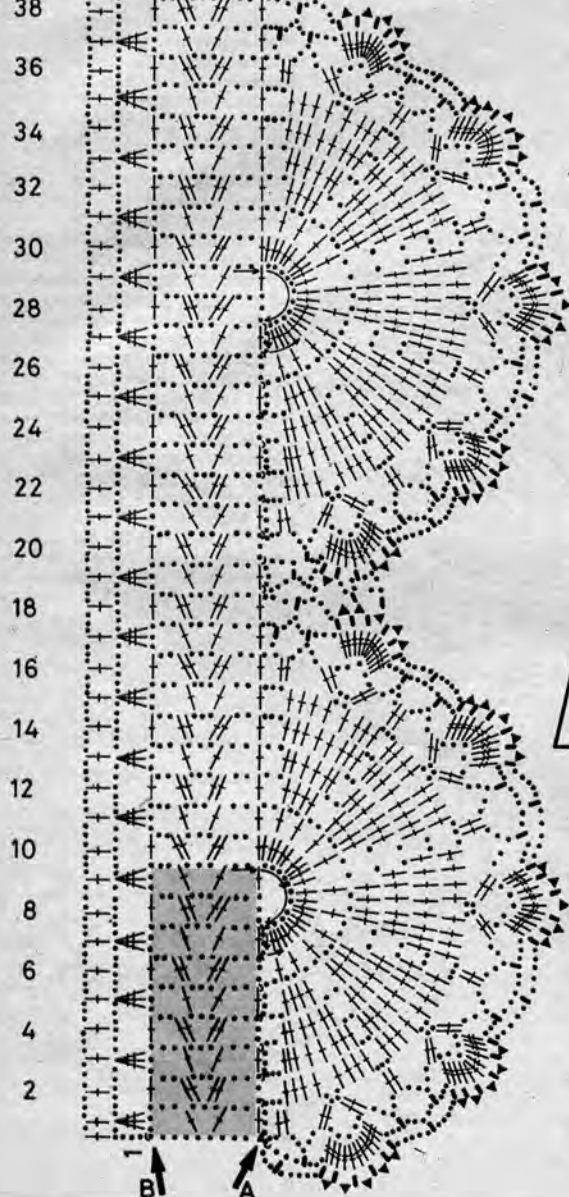
Ausführung: Die Spitze ist in 2 Rosétönen gehäkelt, sie wird in 4 Arbeitsgängen ausgeführt.

Der grau unterlegte Feste-Maschen-Teil wird in dunklem Rosé, die restliche Spitze in hellem Rosé gehäkelt. Am grau unterlegten Feste-Maschen-Teil wird mit jeder Zacke für sich begonnen. Dafür je 31 f. M. anschlagen (siehe dicker Punkt in der Häkelschrift) und mit 3 Feste-Maschen-Rd. umhäkeln. Dann lt. Häkelschrift in Reihen a-f weiter häkeln, die dünnen Pfeile in der Häkelschrift erläutern den Häkelverlauf. Zu beachten ist, daß in der 1. Hälfte der 2. Rd. ins rückwärtige Maschenglied eingestochen wird, in der 2. Hälfte der 2. Rd. ins vordere Maschenglied, in der 1. Hälfte der 3. Rd. ins vordere und in der 2. Hälfte der 3. Rd. und jeder weiteren Reihe ins rückwärtige Maschenglied. Mit Reihe f den Teil abschließen.

Anschließend für die Rd. A neu anschlingen und mit hellem Rosé lt. Häkelschrift den f.-M.-Teil umhäkeln. Noch weitere 12 Teile genauso ausführen.

Dann lt. Häkelschrift die 13 Zacken-

teile zusammenhäkeln und überhäkeln, dafür bei * in der Häkelschrift am 1. Zackenteil anschlingen und lt. Häkelschrift mit 10 R. überhäkeln. Die Pfeile begrenzen den Mustersatz, der 12mal auszuführen ist. Zum Abschluß bei B in der Häkelschrift neu anschlingen und alle Zacken umhäkeln. Fertige Spitze mustergerecht spannen, anfeuchten und trocknen lassen.

40
38
36
34
32
30
28
26
24
22
20
18
16
14
12
10
8
6
4
2

Häkelschrift siehe links.

Spitzenbreite: Ca. 7,5 cm.**Mustersatzlänge:** Ca. 10 cm.**Material:** 1 Knl. (50 g) weißes Baumwollgarn (z. B. MEZ „Liana 20“); 1 Garnhäkelnadel Nr. 1.

Ausführung: Bei Pfeil A in der Häkelschrift beginnen und zuerst den grau unterlegten Teil ausführen. Hierfür 10 Lm. + 5 Lm. zum Wenden anschlagen und lt. Häkelschrift fortfahren. Ab R. 9 werden die Bogen mitgehäkelt. Dafür 11 Lm. anschlagen und mit 1 Km. am Rand-Stb. der 7. R. anketten, 3 Lm. häkeln und mit 1 Km. an der 3. Anfangs-Lm. der 6. R. anketten. In den Lm.-Bg. rückgehend 20 Stb. häkeln und lt. Häkelschrift fortfahren. Die dünnen Pfeile in der Häkelschrift zeigen den Häkelverlauf an. Bis R. 18 fortlaufend häkeln, dann den Mustersatz (von R. 19-40) so oft wiederholen, bis die gewünschte Länge erreicht ist. Zum Schluß bei Pfeil B in der Häkelschrift anketten und als Randbefestigung 2 R. lt. Häkelschrift arbeiten. Fertige Spitze spannen, anfeuchten und trocknen lassen.

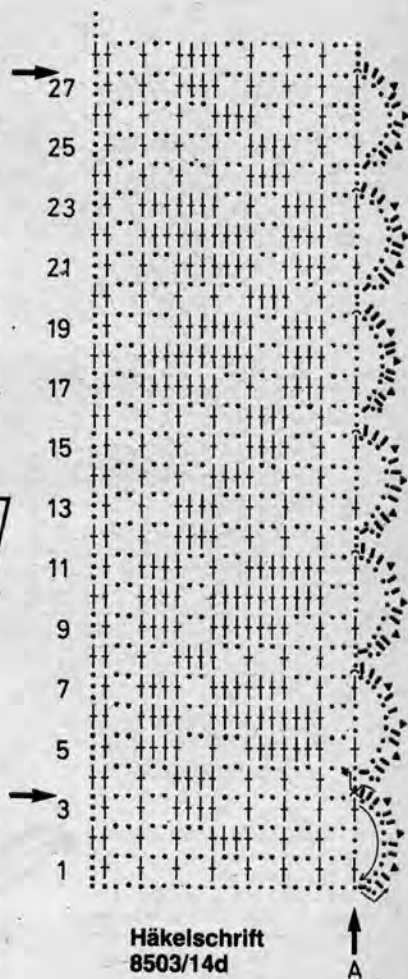
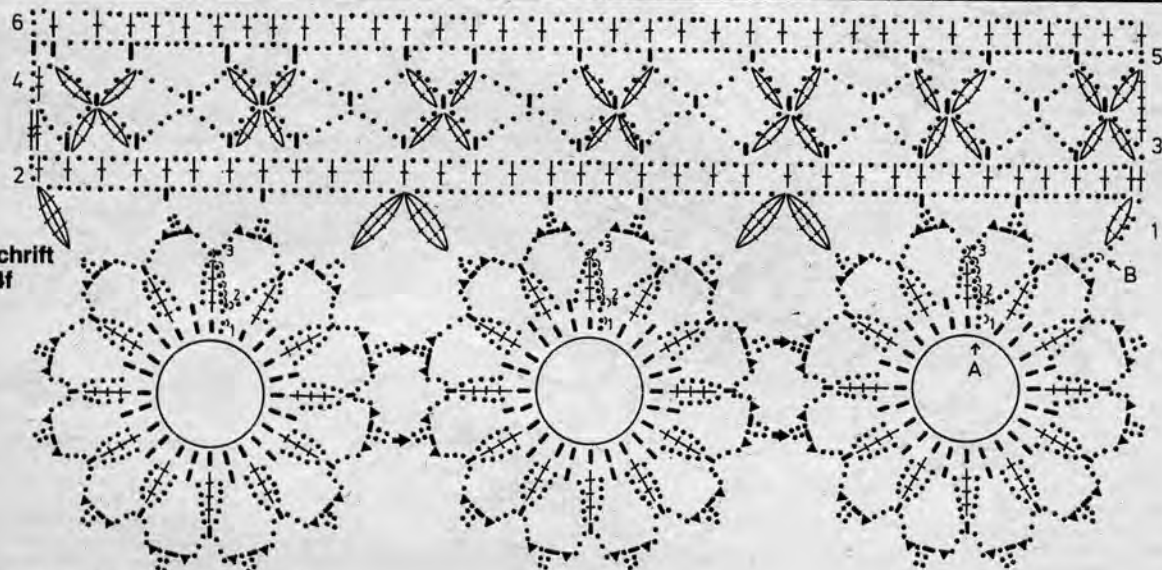
8503/14d Weiße Spitze „Blättchen“ von Seite 84

Häkelschrift siehe rechts.

Spitzenbreite: Ca. 4 cm.**Mustersatzlänge:** Ca. 11 cm.**Material:** 1 Knl. weißes Baumwollgarn (z. B. MEZ „Liana 20“); 1 Garnhäkelnadel Nr. 1.

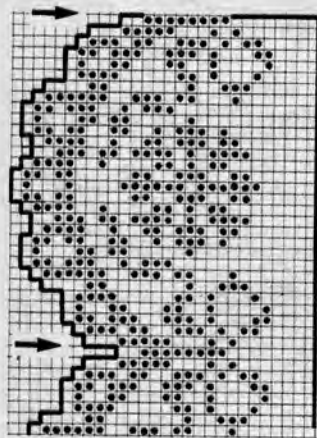
Ausführung: Bei Pfeil A in der Häkelschrift beginnen. 23 Lm. + 3 Lm. fürs 1. Stb. anschlagen und lt. Häkelschrift fortfahren. Ab der 3. R. die Bogen mitgehäkeln. Dafür nach Abschluß der 3. R. 10 Lm. häkeln, mit 1 f. M. an der Anfangs-Lm. anschlingen und lt. Häkelschrift fortfahren. Die dünnen Pfeile verdeutlichen den Häkelverlauf. Den Mustersatz von 4.-27. Reihe lt. Häkelschrift fortlaufend bis zur gewünschten Länge wiederholen. Fertige Spitze exakt spannen, anfeuchten und trocknen lassen.

Zählmuster und Häkelschema siehe rechts.

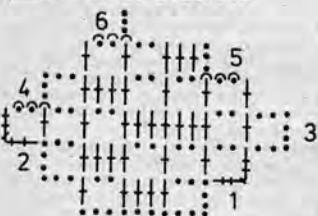
Spitzenbreite: Ca. 12,5 cm.**Mustersatzlänge:** Ca. 15,5 cm.**Maschenprobe:** 10 Kästchen x 10 R. = ca. 5 x 5 cm.Häkelschrift
8503/14d↑
AHäkelschrift
8503/14f

Material: 1 Knl. (50 g) mercerisiertes Baumwollgarn (z. B. MEZ „Liana 20“); 1 Garnhäkelnadel Nr. 1.

Ausführung: 55 Lm. + 3 Lm. fürs 1. Stb. anschlagen und lt. Zählmuster arbeiten. Für die leeren Kästchen 2 Lm., 1 Stb., für die gefüllten Kästchen anstatt der Lm. Stb. arbeiten. Zu- und Abnahme am Reihenanfang und -ende siehe Häkelschema. Den Mustersatz (von Pfeil bis Pfeil im Zählmuster) fortlaufend bis zur gewünschten Länge wiederholen. Zum Schluß die Bogenkante der Spitze dicht mit f. M. überhäkeln. Fertige Spitze exakt spannen, anfeuchten und trocknen lassen.



Zählmuster 8503/14e



Häkelschema 8503/14e

8503/14f Weiße Spitze mit Blütenmotiven von Seite 84

Häkelschrift siehe links.

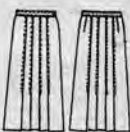
Spitzenbreite: Ca. 5,5 cm.

Mustersatzlänge: Ca. 4,5 cm.

Material: 1 Knl. (50 g) mercerisiertes Baumwollgarn (z. B. MEZ „Liana 20“); 1 Garnhäkelnadel Nr. 0,75.

Ausführung: Um einen Fadenring 24 f. M. häkeln, die erste f. M. durch 2 Lm. ersetzen. Rd. jeweils mit 1 Km. schließen. Fadenring gleichmäßig anziehen. Dann lt. Häkelschrift das Blütenmotiv in 3 Rd. häkeln. In der letzten Rd. jeweils am vorherigen Motiv durch f. M. anhäkeln (s. Häkelschrift). Für 1 m Spitze ca. 22 Blütenmotive häkeln. Dann bei Pfeil B neu anketten und in 6 R. lt. Häkelschrift die obere Bortenkante häkeln. Fertige Spitze exakt spannen, anfeuchten und trocknen lassen.

134 Rock Größe 42 Seite 40



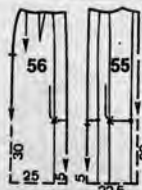
Rocklänge 78 cm

Sie brauchen:

Popelin 1,75 m, 150 cm breit – Originalstoff, oder 2,60 m, 90 cm breit. Bundeinlage. 1 Reißverschluss, 20 cm lang, 1 Knopf.

Zuschneiden:

55 Mittl. Rockbahn 2mal im Stoffbruch
56 Seitl. Rockbahn 4mal
a) Bund mit 3 cm Untertritt 83 cm lang, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm.

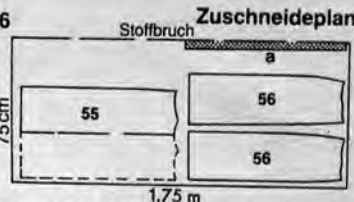


Teile 55 und 56 auf Bogen D grüne Kontur

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

An den mittl. Rockbahnen die Falten x auf a legen und oberhalb der Faltenzeichen zusteppen, unterhalb zuheften. Seitl. Rockbahnen x auf a auf die mittl. Rockbahnen legen und die Faltennähte ober-



halb der Faltenzeichen steppen. Unterhalb zuheften. Falteninnennähte steppen, unten die Schlitzte offen lassen. Falten x auf a bügeln. Faltennähte wie einz. absteppen. ■ Rückw. Abnäher und Seitennähte steppen. Reißverschluss einnähen. Bund arbeiten, siehe Modell 131. Bund ¾ 4 cm breit absteppen. ■ An den Saumkanten und den inneren Schlitzkanten die Zugaben eingeschlagen ¾ 4 cm breit feststeppen.

135 Jacke Größe 36 Seite 40



Sie brauchen:

Jersey 1,10 m, 130 cm breit – Originalstoff, oder 1,80 m, 90 cm breit. Vlieseline G 405. 1 fertiger Strickbund 80 cm lang und 2 passende Ärmelbündchen, jeweils doppelt liegend 7 cm breit. 5 Nähtfrei-Druckknöpfe.

Zuschneiden:

22 Vorderteil 2mal
Besatz 2mal
23 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
Besatz 1mal im Stoffbruch
24 Ärmel 2mal
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als

Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Zusätzlich auf die Vorderteile an den Markierungspunkten für die Druckknöpfe Einlage aufbügeln sowie an den Bündenden ca. 4 cm breite Einlagestreifen aufbügeln.

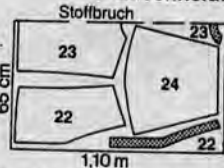
Nähen:

Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich steppen, an den Schulternähten ausge-dehtes Schrägband mitfassen. ■ Seitennähte unterhalb Nahtzahl 1, Schulternähte und Ärmelnähte steppen. ■ Am Bund die Schmalseiten verstärken. Bünd-längskanten zusammenfassen und leicht gedehnt an die untere Jackenkante steppen. Ärmelbündchen ebenfalls leicht gedehnt an die unteren Ärmelkan-ten steppen. Fertige Bund- und Bündchenbreite 5,5 cm. ■ An den Besätzen die Schulternähte steppen. Vord. Kanten und Ausschnittkante mit dem Besatz ver-stärken. Untere Besatzschmalseiten in-nen eingeschlagen über der Bundan-satznaht annähen. Vord. Kanten und Ausschnittkante schmal und wie einz.

Teile 22 bis 24 auf Bogen D rote Kontur



Zuschneideplan



absteppen. ■ Ärmel einsetzen. An den Vorderteilen wie einz., an den Bünd-schmalseiten 2 Druckknöpfe einstanzen.

136 Rock Größe 36 Seite 40

Länge ab Taille 75 cm

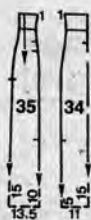


Sie brauchen:

Viskoseleinen 0,95 m, 150 cm breit – Originalstoff, oder 1,90 m, 90 cm breit. Vlieseli-ne H 200. 1 Reißverschluß, 22 cm lang. 2 Gürtelschließen, Stegbreite 3 cm. 6 Ösen.

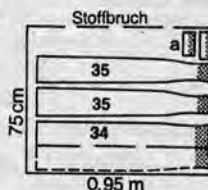
Zuschneiden:

34 Mittl. Rockbahn 2mal im Stoffbruch
35 Seitl. Rockbahn 4mal
a) 2 vord. Riegel 15 cm lang, 2 rückw. Riegel 12 cm lang, jeweils 6 cm breit, fertige Breite 3 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.



Teile 34 und 35 auf Bogen D rote Kontur

Zuschneideplan

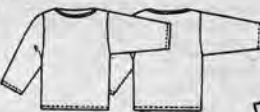


Nähen:

Seitl. Rockbahnen an die mittl. Rockbah-nen steppen, dabei unten die Schlitzte offen lassen. Seitennähte steppen, links

den Schlitz für Reißverschluß offen las-sen. Reißverschluß einsteppen. ■ Saum-zugaben nach innen wenden und einge-schlagen 2 cm breit feststeppen. An den vord. und rückw. Teilungsnähten die Nahtzugaben auseinanderbügeln, fort-laufend die Zugaben an den Schlitzkan-ten nach innen bügeln und eingeschla-gen festheften. Teilungsnähte und fort-laufend die Schlitzkanten schmal und ¾ 4 cm breit absteppen. An der oberen Rockkante den angeschn. Besatz nach innen wenden und eingeschlagen 6 cm breit feststeppen. ■ Vord. und rückw. Riegel längs falten, verstärken und schmal und ¾ 4 cm breit absteppen. Vord. und rückw. Riegel jeweils zwischen den Querstrichen auf die entsprechenden seitl. Rockbahnen steppen. An den vord. Riegeln die Schmalseiten um die Schlie-ßbestege legen und annähen, zuvor je ein Loch für den Schließendorn einstan-zen. An den rückw. Riegeln 11 cm, 9 cm und 7 cm von den Riegelenden entfermt je 3 Ösen einstanzen.

137 Shirt Größe 38 Seite 41



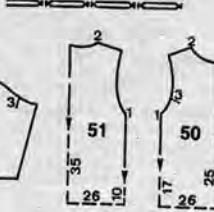
Sie brauchen:

Sweatshirtstoff 2,00 m, 105 cm breit.

Zuschneiden:

50 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
51 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
52 Ärmel 2mal
a) Einfaßstreifen in schrägem Fadenlauf für vord. Halsausschnitt 35 cm lang, für rückw. Halsausschnitt 30 cm lang, je 4 cm breit.

Teile 50 bis 52 auf Bogen C rote Kontur

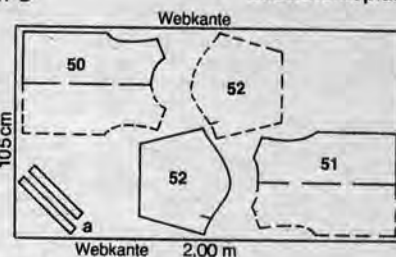


Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden.

Nähen:

An den Halsausschnittkanten die Naht-zugaben abschneiden. Kanten 1 cm breit

Zuschneideplan



mit den Schrägstreifen einfassen. Seiten-, Schulter- und Ärmelnähte steppen. An den Schulternähten ausge-dehtes Schrägband mitfassen. Ärmel einsetzen. Saumzugabe, an Shirt und Ärmeln 2 cm breit feststeppen.



Rückw. Jackenlänge 73 cm

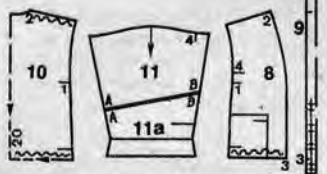
Sie brauchen:

Jersey, quergestreift 1,35 m, uni 0,90 m, je 140 cm breit – Originalstoff, oder quergestreift 2,10 m und uni 1,10 m, je 90 cm breit. Vlieseline G 405. 4 Knöpfe.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 11 und 11a liniengemäß aneinanderkleben.

Zuschneiden:

- 8 Vorderteil 2mal
 - Tasche 2mal
 - 9 Blende 2mal im Stoffbruch
 - 10 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
 - 11 Ärmel 2mal
 - a) Bund 108 cm lang, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm.
- Teile auf den Stoff legen und plus Nahtzugabe zuschneiden. Darauf achten, daß an den Streifenzeichen der Musterstreifen übereinstimmt. Die Papierschnittteile der Ärmel liegen auf unserem Zuschneideplan auf der rechten Stoffseite. An den oberen Taschenkanten 5 cm Besatz anschneiden. Die Einlage ist



als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage unter die Knopflochmarkierungen bügeln.

Nähen:

Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich steppen, an den Schulternähten ausge dehntes Schrägband mitfassen. ■ Seiten- und Schulternähte steppen. ■ An den Taschenkanten die angeschn. Besätze nach außen wenden und auf die seitt. Taschenkanten steppen. Besätze und fortlaufend die Zugaben der seitt. Taschenkanten nach innen wenden. Taschen wie einz. absteppen. Taschen schmalkantig auf die Vorderteile steppen, untere Taschenkanten offenkantig festheften. ■ Bund längs falten, links auf links, und zusammengefaßt an die untere Jackenkante steppen. ■ An den Blenden die rückw. Mittelnäht steppen. Blende längs falten und die Schmalseiten verstürzen. Blendenkanten zusammengefaßt an die vord. Bundschmalen sowie die Vorder- und Rückenleilkanten steppen. Nahtzugaben in die Jacke bügeln und schmal feststeppen. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten entlang den Umbrüchlinien nach innen wenden und feststeppen. Ärmel einsetzen. Jacke entlang den Ärmel einsetznähten schmal absteppen. Ärmel aufschlagen. ■ An der rechten Blende Knopflöcher einarbeiten.



Beim Zuschneiden in einfacher Stofflage alle Teile der rechten Stoffseite auflegen!



Sie brauchen:

Jersey, uni 0,70 m, 140 cm breit – Originalstoff, oder 1,40 m, 90 cm breit. Jersey, quergestreift 0,15 m, 140 cm breit – Originalstoff, oder 0,20 m, 90 cm breit.

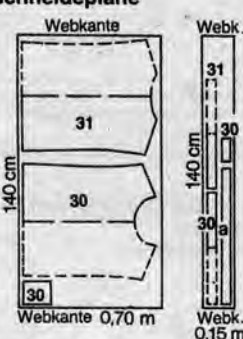
Zuschneiden:

- 30 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
 - Saumblende 1mal im Stoffbruch
 - Linke Tasche 1mal
 - Taschenblende 1mal
 - 31 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
 - Saumblende 1mal im Stoffbruch
 - a) Halsausschnittblende 68 cm lang, 4 cm breit.
- Teile auf den Stoff legen und plus Nahtzugabe zuschneiden. An den Armausschnittkanten 2,5 cm Zugabe anschneiden.

Nähen:

Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich steppen. An den Schulternähten ausge dehntes Schrägband mitfassen. ■ Seiten- und Schulternähte steppen. ■ An den Armausschnittkanten die Zugaben nach innen wenden und 2 cm breit feststeppen. ■ An den Saumblenden die Seitennähte steppen. Blende von innen – rechts auf links – an die untere Oberleilkante steppen, nach außen wenden und eingeschlagen, die Anstoßlinie treffend, schmalkantig feststeppen. ■ Halsausschnittblende in

Zuschneidepläne



Form bügeln, dabei die untere Blendenkante dehnen, die obere Blendenkante einhalten. Blendenmittelnäht steppen. Blende von innen – rechts auf links – an den Halsausschnitt steppen, nach außen wenden und eingeschlagen, die Anstoßlinie treffend, schmalkantig feststeppen. ■ Taschenblende von innen an die obere Taschenkante steppen. Blende nach außen wenden und eingeschlagen feststeppen. An den restl. Taschenkanten die Zugaben nach innen wenden. Tasche schmalkantig auf die linke Vorderteilhälfte steppen.

Abweichende Angaben für Größe 42 in Klammern

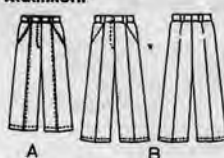


Abb. A: Leinenhose

Abb. B: Jerseyhose

Seitl. Hosenteil

Abb. A: 85 (89) cm, Abb. B: 91 (95) cm

Sie brauchen:

- Abb. A Baumwoll-Leinen 1,45 (1,55) m, 140 cm breit – Originalstoff, oder 2,15 m, 90 cm breit. 1 Reißverschluß, 18 cm lang. Bundeinlage. 2 Knöpfe.
- Abb. B Jersey 1,55 (1,65) m, 140 cm breit – Originalstoff, oder 2,25 m, 90 cm breit. 1 Reißverschluß, 18 cm lang. Bundeinlage. 2 Knöpfe.

Vor dem Zuschneiden den Papierschnitt des vord. Hosenteils entlang der einz. Nahtlinie auseinanderschneiden = mittl. und seitt. Hosenteil.

Zuschneiden:

- 75 (78) Vord. Hosenteil je 2mal A, B
 - Taschenbeutel 2mal A, B
 - 76 (79) Seitl. Hüftfalte mit angeschn. Taschenbeutel 2mal A, B
 - 77 (80) Rückw. Hosenteil 2mal A, B
- Abb. A, B: a) Linker Bund 39,5 (43,5) cm lang, davon sind 3 cm Untertritt, rechter Bund 36,5 (40,5) cm lang, je 10 cm breit, fertige Breite 5 cm, b) 4 Schlaufen 7 cm lang, 8 cm breit, fertige Breite 4 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

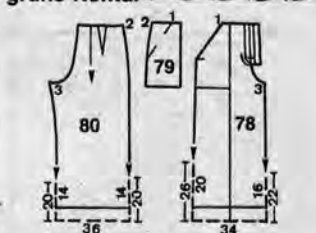
Abb. A An den seitt. vord. Hosenteilen die Tascheneingriffe mit den Taschenbeuteln verstürzen und schmal und ¾ cm breit absteppen. Tascheneingriffe, die Anstoßlinien treffend, auf die seitt. Hüftfalten stecken. Untere Taschenbeutelkanten aufeinandersteppen. Taschenbeutel an den Hosenteilen unterheften. ■ Mittl. vord. Hosenteil an die seitt. Teile steppen. Mittl. Teile entlang den Nähten schmal und ¾ cm breit absteppen. ■ Rückw. Abnäher, Seiten und innere Bein- nähte steppen. ■ Schlaufen längs falten, verstürzen und absteppen. Schlaufen vorn über den Teilungsnähten, hinten über den Abnähern an die oberen Ho-

senkanten heften. ■ Reißverschluß- schlitz und Bund arbeiten, siehe Modell 105. Schlaufen über den Bund nach oben legen und eingeschlagen schmalkantig auf die obere Bundkante steppen. Am Bund zwei Knopflöcher einarbeiten. ■ Saumzugaben nach innen wenden und eingeschlagen 2,5 cm breit feststeppen. Bügelfalten einbügeln.

Abb. B Hose im wesentlichen arbeiten wie bei Abb. A beschrieben. Mittl. vord. Hosenteile eingeschlagen schmalkantig auf die seitt. vord. Hosenteile steppen. Tascheneingriffe, Schlaufen und Bund nur schmalkantig absteppen. Bügelfalten einbügeln, hinten die Bügelfalten schmalkantig als Biese absteppen.

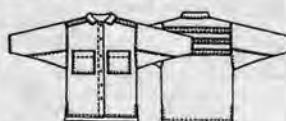
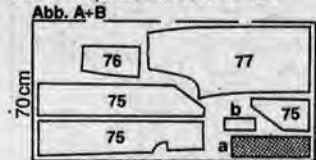
Größe 42

Teile 78 bis 80 auf Bogen C grüne Kontur



Zuschneideplan Gr. 38

Gr. 42 entsprechend zuschneiden



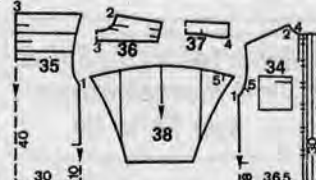
Sie brauchen:

Baumwoll-Leinen 1,50 m, 140 cm breit. Seidenpongé in Türkis 0,15 m, in Gelb und Rosé je 0,10 m, jeweils 90 cm breit. Vlieseline F. 6 Knöpfe.

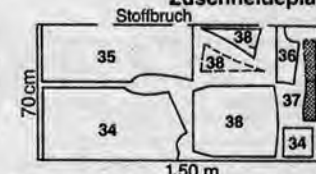
Vor dem Zuschneiden den Papierschnitt des Ärmels entlang der einz. Nahtlinien auseinanderschneiden = seitt. und mittl. Ärmelteile.

Zuschneiden:

- 34 Vorderteil 2mal
 - Tasche 2mal
 - 35 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
 - 36 Passe 1mal im Stoffbruch
 - 37 Kragen 2mal im Stoffbruch
 - 38 Ärmelteile je 2mal
- Aus Pongé 4 cm breite Blenden zuschneiden: rückw. Blenden je Farbe 1mal 60 cm lang, vord. Blenden in Türkis 2mal 30 cm lang. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Für die Seitennähten nur 1,5 cm Zugabe anschneiden. An den Vorderteilen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe an-



Zuschneideplan



schneiden. An der oberen Taschenkante 4 cm Besatz anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage nur auf ein Kragenteil bügeln.

Nähen:

Passe an Vorderteile und Rückenteil steppen. Vorn die Nahtzugaben in die Passe, hinten die Nahtzugaben ins Rückenteil bügeln und heften. ■ An den Blendenlängskanten die Zugaben nach

innen bügeln. Rückw. Blenden, die Anstoßlinien treffend, auf das Rückenteil heften (Farbfolge von unten nach oben: türkis, rosa, gelb). Vord. Blenden auf die Passe heften. Blenden schmal und $\frac{1}{4}$ cm breit feststeppen. ■ Seitl. Ärmelteile an die mittl. Ärmelteile steppen und entlang den Nähten absteppen. Ärmel an die Armausschnittkanten steppen und absteppen. ■ Seitennähte und fortlaufend Ärmelnähte steppen. An den Seitennähten unter die Schlitzteile öffnen lassen. Saumzugabe, auch an den Ärmeln sowie die Zugabe der seitl. Schlitzkanten nach innen wenden und eingeschlagen schmal und $\frac{1}{4}$ cm breit feststeppen. ■ An den Vorderteilen die angeschn. Besätze entlang den Umbruchlinien

nach innen bügeln. Dann die doppelten Besätze nach außen wenden und den Halsausschnitt bis Nahtzahl 4 damit verstürzen. Vord. Kanten schmal und wie einzeln absteppen. ■ Kragen an den Außenkanten verstürzen. Kragen an den Halsausschnitt steppen, innen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Kragen schmal und $\frac{1}{4}$ cm breit absteppen. ■ An den oberen Taschenkanten die angeschn. Besätze nach außen wenden und auf die seitl. Taschenkanten steppen. Besätze und fortlaufend die Zugabe der restl. Taschenkanten nach innen wenden. Obere Taschenkanten schmal und wie einzeln absteppen. Taschen auf die Vorderteile steppen. ■ Am rechten Vorderteil 6 Knopflöcher einarbeiten.

den Querstrichen steppen, dabei ausgedehntes Schrägband mitfassen. Zugaben auseinanderbügeln, am Halsausschnitt nach innen bügeln. Die Zugaben von rechts entlang den einzeln. Stepplinien feststeppen, dabei innen ausgedehntes Schrägband mitfassen. ■ Seitennähte unterhalb der Querstriche und

Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten und Pullkanten einreihen. An den Ärmelbündchen und am Bund jeweils die Schmalsteile aneinandersteppen. Bund und Bündchen zur Hälfte links auf links falten und zusammenheften an die entsprechenden Kanten steppen. Ärmel einsetzen.

142 Shorts

Seite 42/43

Abweichende Angaben für Größe 42 in Klammern



Seitl. Hosentlänge
47 (49) cm

Sie brauchen:

Baumwolle 1,10 m, 140 cm breit. Vlieseline F. 1 Schließe mit Dorn, Stegbreite 2,5 cm. 3 Ösen.

Zuschneiden:

- 26 (30) Vord. Hosenteil 2mal
- Taschenbeutel 2mal
- 27 (31) Seitl. Hüfttasche mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
- 28 (32) Rückw. Hosenteil 2mal
- 29 (33) Bund 2mal im Stoffbruch

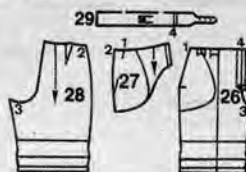
a) Schlaufe 8 cm lang, 5 cm breit, fertige Breite 2,5 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Nahtzugabe zuschneiden. An Hüfttaschen und Bundteilen die unterschiedlichen vord. Kanten beachten, rechts Kante, links Kante. An den seitl. Hüfttaschen entlang den vord. Kanten keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

An den vord. Hosenteilen die Fältchen x auf o legen und heften. Hüftpassentaschen arbeiten, siehe Modell 105. Rückw. Abnäher, Seiten- und innere Beinmähte steppen. ■ Reißverschlußschlitz und Bund arbeiten, siehe Modell 105. Jedoch den Bundübertritt - angeschn. Riegel an der rechten Schlitzkante überstehen lassen, der Bunduntertritt schließt mit dem Schlitzuntertritt ab. ■ Schlaufe längs falten, verstürzen und absteppen. In der Schlaufenmitte ein Loch für den Schließendorn einstanzen. Schlaufe um den Schließendorn herumlegen, Schlaufenenden zusammenheften auf den linken Bund stecken, im Viereck und über Kreuz feststeppen. ■ Für die Aufschläge die unteren Hosenkanten entlang der Aufschlag-

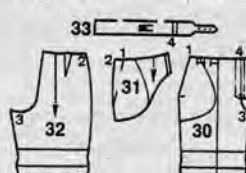
Größe 38

Teile 26 bis 29 auf Bogen C rote Kontur



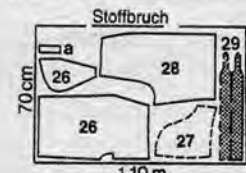
Größe 42

Teile 30 bis 33 auf Bogen C rote Kontur



Zuschneideplan Gr. 38

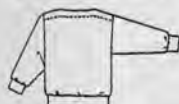
Gr. 42 entsprechend zuschneiden



Umbruchlinie nach innen falten und bügeln. Dann die Kanten, die Anstoßlinie treffend, nach oben legen, bügeln. Saumzugabe entlang der Saum-Umbruchlinie nach innen wenden und feststeppen. Nachschläge über den Nähten mit ein paar Stichen festnähen.

143 Pullover

Seite 43



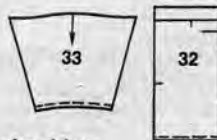
Sie brauchen:

Rippenstrickstoff 1,80 m, 115 cm breit - Originalstoff, oder 1,30 m, 140 cm breit. Für dieses Modell nur dehnbare Stoffe verarbeiten. Schrägband, 2,5 cm breit.

Zuschneideplan



Teile 32 und 33 auf Bogen D rote Kontur



Zuschneiden:

- 32 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
- 32 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- 33 Ärmel 2mal

a) 2 Ärmelbündchen 22 cm lang, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm, b) Bund für Gr. 38: 90 cm, Gr. 40: 94 cm, Gr. 42: 98 cm lang, jeweils 16 cm breit, fertige Breite 8 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Nahtzugabe zuschneiden.

Nähen:

Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich steppen. ■ An den oberen Vorder- und Rückenteilkanten ist eine breite Zugabe bereits im Schnitt enthalten. Schultermähte jeweils ab

144 Weste Gr. 46-48

Seite 53



Rückw.
Westenlänge
74 cm

Sie brauchen:

Strickstoff, kariert 1,40 m, 130 cm breit. Mateline Einfasband 3,80 m. Vlieseline G 405. 4 Knöpfe.

Zuschneiden:

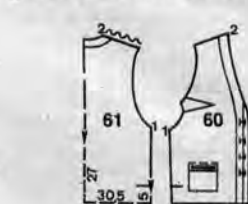
- 60 Vorderteil 2mal
- Besatz 2mal im Stoffbruch
- Patte 2mal im Stoffbruch
- Taschenbeutel 4mal
- 61 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- Besatz 1mal im Stoffbruch

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Darauf achten, daß an den Karzeichen der Karostreifen übereinstimmt. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich steppen. An den Schultermähten ausgedehntes Schrägband mitfassen. ■ An den Vorderteilen Pattentaschen einarbeiten: Auf der linken Stoffseite über den markierten Einschnittlinien ca. 5 cm breite Einlagestreifen aufbügeln. Patten entlang den Stoffbruchlinien falten und die Schmalsteile verstürzen. Bruchkanten mit Mateline einfassen. Patten rechts auf rechts entlang den markierten Ansatzlinien aufheften. Je einen Taschenbeutel über den Patten liegend aufheften. Von links die beiden Teile entlang den Ansatzlinien feststeppen. Die restl. Taschenbeutel gegenüber den Patten an die markierten Einschnitte stecken und im gleichen Abstand zur Einschnittlinie wie die Patten aufsteppen, die Naht jedoch an den Enden $\frac{1}{2}$ cm kürzer halten. Zwischen den beiden Nähten einschnei-

Teile 60 und 61 auf Bogen C grüne Kontur



Zuschneideplan



den, zu den Nahtenden hin schräg einschneiden, dabei die Taschenlinie nicht mitfassen. Taschenbeutel nach innen ziehen. Die Patten über die Eingriffe nach oben bügeln. Die kleinen Dreiecke an den Einschnittenden nach innen legen und von Nahtende bis Nahtende auf die Taschenbeutel steppen. Taschenbeutel gleichschneiden und aufeinandersteppen. Die Pattenschmalsteile von Hand annähen. ■ Abnäher und Schultermähte steppen. Zugaben der Armausschnittkanten abschneiden. Armausschnittkanten mit Mateline einfassen. ■ Seitennähte steppen. Saumzugabe nach innen wenden und 2,5 cm breit feststeppen. Besätze zusammensteppen. Besatz links auf links an den Vorder- und Rückenteilen unterheften, über dem Saum eingeschlagen annähen. An den vord. Kanten und am Halsausschnitt die Nahtzugabe abschneiden. Kanten mit Mateline einfassen. ■ Am rechten Vorderteil Knopflöcher einarbeiten.

Schnittteile mit unterbrochener Konturlinie auf dem Zuschneideplan mit der beschrifteten Seite nach unten auf den Stoff legen.

145 Bluse Größe 48

Seite 53



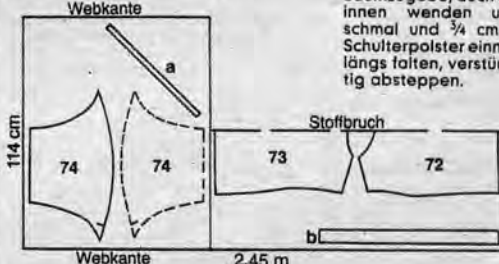
Sie brauchen:

Faconné 2,45 m, 114 cm breit - Originalstoff, oder 1,65 m, 140 cm breit. Raglan-Schulterpolster.

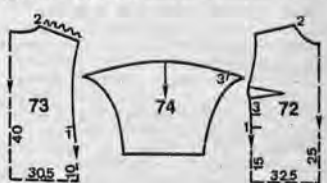
Zuschneiden:

- 72 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
- 73 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- 74 Ärmel 2mal
- a) Schrägstreifen für Halsausschnitt 65 cm lang, 5 cm breit, b) Bindegürtel 1,80 m lang, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden.



Teile 72 bis 74 auf Bogen C grüne Kontur



Nähen:

Abnäher und Schultermähte steppen. ■ Schrägstreifen längs falten und bügeln. Halsausschnitt mit dem doppelten Schrägstreifen verstürzen und schmal-kantig absteppen. ■ Ärmel an die Armausschnittkanten steppen. Seiten- und fortlaufend Ärmelnähte steppen. ■ Saumzugabe, auch an den Ärmeln, nach innen wenden und eingeschlagen schmal und $\frac{1}{4}$ cm breit feststeppen. Schulterpolster einnähen. ■ Bindegürtel längs falten, verstürzen und schmal-kantig absteppen.

Zuschneideplan

ken bei Nahtzahl 1 schräg einschneiden. Patten an den Außenkanten verstürzen und 1 cm breit absteppen. Patten entlang den Patten-Ansatzlinien an die Vorderseite stecken. Futtertaschenbeutel über den Patten liegend aufheften. Von links die beiden Teile entlang den Ansatzlinien feststeppen. Patten nach oben, Taschenbeutel nach unten bügeln. **Vord.** Abnäher steppen, Taschenbeutel aufeinandersteppen. Die vord. Patten-schmalen von Hand über der Abnäher anheften, seitl. Patten-schmalen lose lassen. **Rückw.** Abnäher steppen. An den Patten die Ausschnittkanten mit Besatz verstürzen und wie eingez. absteppen. An den Vorder- und Rückenteilen die oberen Kanten entlang den Umbrüchlinien nach innen bügeln. Vorder- und Rückenteile, die Anstoßlinien treffend, auf die Patten heften. Vorder- und Rückenteile wie eingez. absteppen, dabei werden die Patten mit festgesteppt. **Gürtelteile** längs falten und die Längsseiten verstürzen, am linken Gürtelteile auch eine Schmalseite zur Spitze verstürzen. Gürtelteile schmal und noch zweimal in Abständen von ¼ cm absteppen. Rechtes Gürtelteile 3 cm breit um den Schließensteg legen und annähen. Gürtelteile an die Rückenteile heften. **Seitennähte** steppen, dabei die rückw. Patten-schmalen nicht mitfassen. **Kleid**

säumen. An den Rückenteilen die angesch. Besätze nach innen wenden. Für den Gehschlitz an den Rückenteilen von der Saumkante aus 25 cm abmessen und markieren. Rückenteilkanten unterhalb der Markierung 2 cm breit absteppen. An der linken Rückenteilkante den Reißverschluss wie eingez. unterheften. Rückenteile vom Ausschnitt bis zur unteren Reißverschlussmarkierung 2 cm breit absteppen, dabei wird links der Reißverschluss mitgefäht. Linkes Rückenteil Mitte auf Mitte auf das rechte Rückenteil legen. Das lose Reißverschlussband eingeschlagen auf das rechte Rückenteil steppen. Zwischen Reißverschluss und Gehschlitz die Rückenteile 2 cm breit aufeinandersteppen. **Ärmelnähte** steppen. Ärmel säumen. An den Aufschlägen jeweils die Schmalseiten zusammensteppen. Je ein verstärktes und unverstärktes Aufschlagteil rechts auf rechts aufeinanderlegen und an den oberen Kanten verstürzen. Untere Aufschlagkanten eingeschlagen aufeinandernähen. Aufschläge schmal absteppen und von Hand an die unteren Ärmelkanten nähen. An den Ärmelkugeln die Falten x auf o legen und heften. Ärmel einsetzen. **Am linken Rückenteil** wie eingez. Knopflöcher einarbeiten. Am Vorderteil und an den Patten die Knöpfe zur Zierde aufnähen. Schulterpolster einnähen.

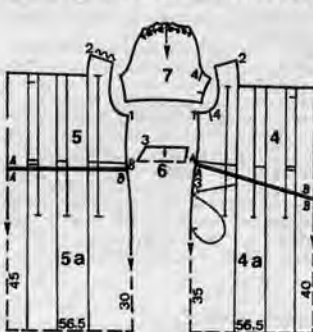
Nähte und Säume müssen zugegeben werden!

150 Kleid Größe 42 Seite 34



Länge ab
Taille 75 cm

Teile 4 bis 7 auf Bogen D rote Kontur



Sie brauchen:

Crêpe de Chine 3,00 m, 140 cm breit. Garniturstoff in Weiß 0,35 m, 90 cm breit. Vlieseline H 200. Schrägband, 4 cm breit. Gummiband 0,85 m, 1 cm breit. 4 Knöpfe. Schulterpolster.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 4 und 4a sowie 5 und 5a liniengemäß aneinanderkleben.

Zuschneiden:

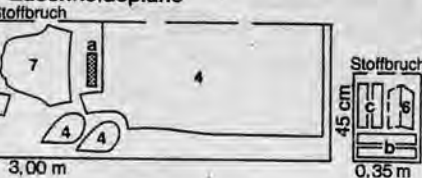
- 4 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
- Taschenbeutel 4mal
- 5 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- 6 Taschenklappe 2mal im Stoffbruch
- 7 Ärmel 2mal
- a) 2 Ausschnittblenden 17 cm lang, 4 cm breit, b) Ausschnittriegel 4mal 31 cm lang, 5 cm breit, c) Ärmelriegel 4mal 23 cm lang, 5 cm breit.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

An den Vorder- und Rückenteilen die Faltenbrüche von rechts einbügeln. Falten wie eingez. absteppen, fortlaufend zuheften. Falten zur Mitte bügeln, an der Ausschnittkante festheften. **Schulternähte** steppen. Am Halsausschnitt die Nahtzugaben schräg in die Ecken einschneiden. Zugaben der seitl. Ausschnittkanten nach innen wenden und eingeschlagen ½ cm breit feststeppen. **Je zwei Ausschnitt- und Ärmelriegel** rechts auf rechts aufeinanderlegen und an den Längsseiten und je einer Schmal-seite verstürzen, die Schmalseite dabei zur Spitze steppen. Riegel schmalkantig

Zuschneidepläne



151

2 Kleider nach einem Schnitt

Seiten 10 und 12

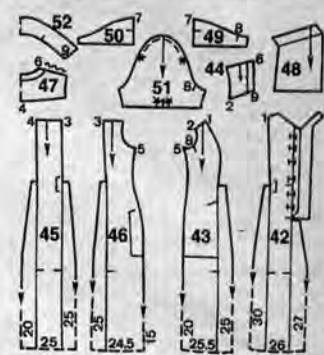
Größe 42



Abb. A:
Uni Kleid
Abb. B:
Gemustertes
Kleid
Länge ab
Taille 78 cm



Teile 42 bis 52 auf Bogen D rote Kontur



Sie brauchen:

Abb. A Cotelé, uni 2,70 m, 140 cm breit – Originalstoff, oder 4,10 m, 90 cm breit. Vlieseline H 200. 6 Knöpfe.
Abb. B Crêpe de Chine 4,30 m, 90 cm breit – Originalstoff, oder 2,85 m, 140 cm breit. Garniturstoff in Weiß 0,35 m, 90 cm breit. Vlieseline H 200. 6 Knöpfe. Schulterpolster.

Zuschneiden:

- 42 Mittl. Vorderteil 2mal
 - 43 Seitl. Vorderteil 2mal
 - 44 Vord. Passe 2mal
 - Besatz 2mal
 - 45 Mittl. Rückenteil 2mal
 - 46 Seitl. Rückenteil 2mal
 - 47 Rückw. Passe 1mal im Stoffbruch
 - Besatz 1mal im Stoffbruch
 - 48 Tasche 2mal
 - 49 Vord. Ärmel 2mal
 - 50 Rückw. Ärmel 2mal
 - 51 Ärmel 2mal
 - 52 Kragen 2mal im Stoffbruch
- Abb. A, B: a) 4 Gürtelschlaufen 6 cm lang, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm, b) 6 Faltenunterritze 40 cm lang, 13 cm breit. Abb. B: c) 2 Ärmelbündchen 33 cm lang, 8 cm breit, fertige Breite 4 cm.
- Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den Faltenunterritten auch Saumzugabe anschneiden. Für den Halsausschnittbesatz die Papierschnittteile des vord. und rückw. Besatzes von Teil 44 und 47 an den Schulterkanten aneinanderkleben. Bei Abb. B die seitl. Vorderteile (Teil 43) und die Taschen (Teil 48) zum Schluß aus dem auseinandergefalteten Stoffrest zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage auf die Vorderteilbesätze bügeln, bis 1 cm unterhalb der Einschnittlinie.

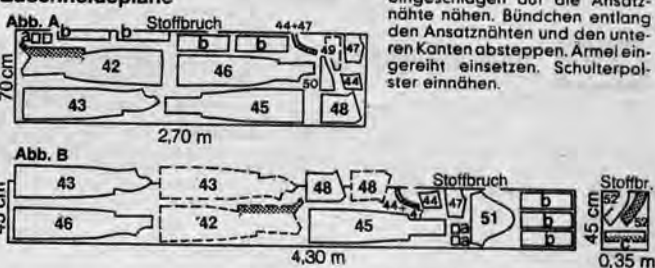
Nähen:

Abb. A Mittl. Vorderteile rechts auf rechtslegen und die Mittelnäht zwischen den Querstrichen steppen, unterhalb die Falten bis ca. 10 cm oberhalb der Saumkante zuheften. Dann die angesch. Besätze nach außen legen und die schrägen unteren Verschlusschmal-seiten damit verstürzen. Dabei werden die Besätze eingeschnitten. Unterhalb der Einschnitte die Falten tiefen auseinanderbügeln und beidseitig der Naht von rechts schmalkantig absteppen. Innen die Einschnittkanten mit Hexenstichen aneinandernähen. **An den mittl. Rückenteilen** die Mittelnäht oberhalb des Querstrichs steppen, unterhalb die Falten bis ca. 10 cm oberhalb der Saumkante zuheften. Seitl. Vorder- und Rückenteile rechts auf rechts auf die ent-

sprechenden mittl. Teile legen und wie bei der rückw. Mittelnäht beschrieben steppen bzw. heften. An den Vorder- und Rückenteilen die Faltenlinien und fortlaufend die Nahtzugaben auseinanderbügeln. Nähte beidseitig schmal absteppen. **Seitennähte** steppen. Saumzugaben, auch an den Faltenunterritten nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen. Faltenunterritten rechts auf rechts auf die Faltenlinien stecken und die Längskanten aufeinandersteppen. **Oben quer über die Faltenlinie** steppen. **Patten** an die Vorder- und Rückenteile steppen und entlang den Ansatznähten schmal und ¼ cm breit absteppen. **Schulternähte** steppen. Nahtzugaben in die rückw. Passe bügeln und feststeppen. **An den Vorderteilen** die angesch. Besätze nach außen wenden, Ausschnittbesatz ansteppen. Ausschnittkante mit dem Besatz verstürzen. **Vord. Verschlusskanten** und fortlaufend Ausschnittkante schmal und ¼ cm breit absteppen. Rechte untere Verschlusschmal-seite hohl annähen. **An den oberen Taschenkanten** die angesch. Besätze entlang den Umbrüchlinien nach außen wenden und auf die seitl. Taschenkanten steppen. Angesch. Besätze und fortlaufend die Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen heften. **Obere Taschenkanten** schmal und 3,5 cm breit absteppen. Taschen, die Anstoßlinien treffend, schmal aufsteppen. **Gürtelschlaufen** längs falten, Längsseiten verstürzen und absteppen. Schlaufen-schmalen eingeschlagen auf Vorder- und Rückenteil steppen. **Obere Ärmelnähte** oberhalb der Querstriche steppen, unten die Schlitzöffnung lassen. **Untere Ärmelnähte** steppen. Zugaben an den unteren Ärmelkanten und den Schlitzkanten nach innen wenden und eingeschlagen 1 cm breit festheften. **Untere Ärmelkanten** und fortlaufend Schlitzkanten schmal und ¼ cm breit absteppen. Ärmel einsetzen. An der rechten vord. Verschlusskante wie eingez. Knopflöcher einarbeiten.

Abb. B Kleid im wesentlichen arbeiten wie bei Abb. A beschrieben. Jedoch die Faltenbrüche nicht einbügeln. **Kragen** wie folgt arbeiten: Kragen an den Außenkanten verstürzen und schmal absteppen. Kragennähten zusammenheften, an die Ausschnittkante heften. Beim Verstürzen der Ausschnittkante wird der Kragen zwischengefäht. **Ärmel** arbeiten: Ärmelnähte steppen. An den unteren Ärmelkanten die Falten x auf x legen und unterhalb der Faltenzeichen zusteppen. Falten x auf a bügeln und festheften. An den Ärmelbündchen die Schmalseiten aneinandersteppen. Bündchen an die unteren Ärmelkanten steppen, zur Hälfte nach innen falten und eingeschlagen auf die Ansatz-nähte nähen. Bündchen entlang den Ansatznähten und den unteren Kanten absteppen. Ärmel eingereiht einsetzen. Schulterpolster einnähen.

Zuschneidepläne



Abweichende Angaben für Größe 44 in Klammern



Rocklänge 75 cm

Sie brauchen:

Crêpe marocain, gemustert 3,15 (3,20) m, 140 cm breit. Stoffrest in Schwarz 30 x 70 cm. Vlieseline H 200. Bundeinlage. 1 Knopf und 2 kleine Druckknöpfe zum Rock. 16 Knöpfe zum Oberteil. Schulterpolster.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 65 und 65a (69 und 69a) liniengemäß aneinanderkleben.

Zuschneiden:

Oberteil:

62 (66) Vorderteil 1mal im Stoffbruch
Taschenbeutel 4mal
aus schwarzem Stoff

63 (67) Rückenteil 2mal

64 (68) Bund 4mal im Stoffbruch

65 (69) Ärmel 2mal

Rock: a) Rockbahn insgesamt 2,63 (2,75) m weit, 75 cm lang, b) Rockbund mit 4 cm Unterritt 80 (88) cm lang, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm. Oberteil: c) Schrägstreifen für Halsausschnitt ca. 60 cm lang, 4 cm breit, d) Einstecktuch 25 x 25 cm je 1mal aus gemustertem und schwarzem Stoff. Aus schwarzem Stoff: 2 Paspelstreifen 13 cm lang, 5 cm breit.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den Rückenteilen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Am Bund die unterschiedlichen seitl. Linien für vord. und rückw. Bund beachten. Die Taschenbeutel 2mal bis zur Taschenbeutel-Ansatzlinie und 2mal nur bis zur Paspel-Ansatzlinie zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage jeweils nur auf ein vord. und rückw. Bundteil bügeln. Zusätzlich Einlage auf die Paspelstreifen bügeln. An den Ärmeln als Unterlage für die Knopflocher ca. 2 cm breite Einlagestreifen von links aufbügeln.

Plissee:

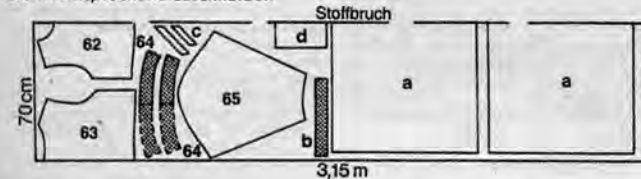
Die Saumzugaben der Rockbahnteile schmal eingeschlagen feststeppen. Rockbahnteile plissieren lassen. Plissee 2 1/2-fach, Faltenbreite 5 cm.

Nähen:

Oberteil: Am Vorderteil einseitige Paspeltaschen einarbeiten, siehe Modell 113. ■ Seiten- und Schulternähte steppen, Seitenschlitze offen lassen. Zugaben der Schlitzkanten schmal eingeschlagen feststeppen. ■ An den Rückenteilen die angeschn. Besätze entlang den Umbruchlinien nach innen falten und bügeln. Dann die doppelten Besätze nach außen legen, am Halsausschnitt feststecken. Schrägstreifen längs falten und bügeln. Halsausschnitt mit den Besätzen und fortlaufend mit dem doppelten Schrägstreifen verstärken. Rückenteilkanten und Halsausschnitt 1/2 cm breit

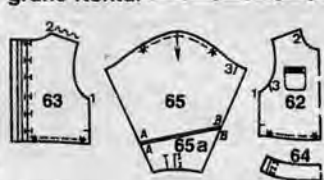
Zuschneideplan Gr. 40

Gr. 44 entsprechend zuschneiden



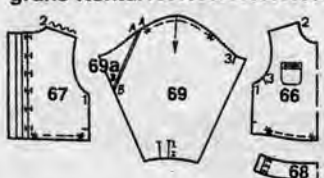
Größe 40

Teile 62 bis 65 auf Bogen D
grüne Kontur



Größe 44

Teile 66 bis 69 auf Bogen D
grüne Kontur



absteppen. Linke Rückenteilkante Mitte auf Mitte auf die rechte Rückenteilkante legen, unten die Kanten aufeinanderheften. ■ Untere Vorder- und Rückenteilkanten wie eingez. einreihen. Verstärkte und unverstärkte Bundteile rechts auf rechts aufeinanderlegen und an den seitl. und unteren Kanten verstärken. Verstärkte Bundteile an die Vorder- und Rückenteilkanten steppen, dabei schließt der vord. Bund mit den Seitenschlitzen ab, am rückw. Bund stehen die Unterritte über. Unverstärkte Bundteile innen eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Bundteile ringsum absteppen. ■ Ärmelnähte steppen. Saumzugaben schmal eingeschlagen feststeppen. Ärmel jeweils so falten, daß die Umbruchlinie an die Anstoßlinie trifft. Falten einbügeln. Ärmel einreihen und einsetzen. Schulterpolster einnähen. ■ An der linken Rückenteilkante, den vord. Bundkanten und den Ärmelfalten wie eingez. Knopflocher einarbeiten. ■ Einstecktücher ringsum mit dichtem Zickzackstich versäubern: Dazu die Zugabe ringsum nach innen bügeln, die Kanten mit dichtem Zickzackstich absteppen, dann die Zugabe bis dicht an die Stiche abschneiden.

Rock: Rockbahnteile zu einer langen Bahn aneinandersteppen, die Naht liegt im Falteninnenbruch. ■ An der Rockbahn 21 (22) Falten abzählen und die Seitennaht im Falteninnenbruch steppen, oben einen 20 cm langen Schlitz offen lassen. Schlitzkanten schmal säumen. ■ Die Falten werden innen vom Tailenrand aus ca. 12 cm lang zugestept. Dabei wird an jeder Falte oben 7 (6) mm nach unten schräg verlaufend weggestept = Faltenbreite am Tailenrand 3,6 (3,8) cm, an der Hüfte 5 cm. Falten nachbügeln und an der oberen Rockkante festheften. ■ Bund an die obere Rockkante steppen, dabei den Unterritt bis zur rückw. Schlitzkante onsteppen. Bund längs falten, Schmalseiten verstärken. Bundnitenkante eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Am Bund ein Knopfloch einarbeiten, Schlitz mit Druckknöpfen schließen.

Zuschneiden:

Rock:

70 Rockbahn 2mal im Stoffbruch

Jacke:

71 Vorderteil 2mal

Besatz 2mal

Tasche 2mal

Taschenbeutel 4mal

72 Rückenteil 1mal im Stoffbruch

73 Stehkragen 2mal im Stoffbruch

74 Ärmel 2mal

Rock: a) Linker vord. Besatz 79 cm lang, 3,5 cm breit. Jacke: b) 4 Paspelschrägstreifen 17 cm lang, 4 cm breit, c) 2 Besatzstreifen für obere Taschen 14 cm lang, 4 cm breit, d) Durchzugsblende 114 cm lang, 2,5 cm breit, e) Bindeband 1,50 m lang, 3 cm breit, fertige Breite 1,5 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Für den linken vord. Rockbesatz, für die Jackenbesätze und für das innere Stehkragenteil die linke Stoffseite als rechte Stoffseite verwenden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Zusätzlich Einlage auf den linken Besatz der rückw. Rockbahn bügeln.

Nähen:

Rock: Rechte Seitennaht steppen (Markierungslinie „rechte Seite Naht“ beachten). ■ Obere Rockkante entlang der Umbruchlinie nach innen wenden und wie eingez. für Gummizug feststeppen. Gummibänder auf Tailenweite einziehen und vorn an der Linie „linke Seite Kante“, hinten an der Linie „angeschn. Besatz“ festheften. ■ Rock säumen. An der rückw. Rockbahn den angeschn. Besatz nach innen wenden und eingeschlagen festheften. An der vord. Rockbahn die Verschlusskante („linke Seite Kante“) mit dem Besatzstreifen verstärken. Besatz eingeschlagen festheften. Vord. und rückw. Verschlusskanten schmal und 3 cm breit absteppen. Druckknöpfe einstanzen.

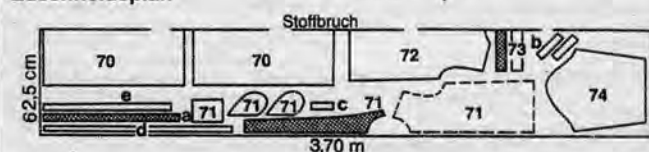
Jacke: An den Vorderteilen **Paspeltaschen** einarbeiten: Über den markierten Einschnittlinien von links ca. 5 cm breite Einlagestreifen aufbügeln. Die Paspelschrägstreifen rechts auf rechts an die markierten Einschnittlinien stecken und in je 1/2 cm Abstand zur Einschnittlinie aufsteppen. Zwischen den Stepplinien einschneiden, zu den Nahtenden hin schräg einschneiden. Beim Einschneiden dürfen die Paspelstreifen nicht mitgefaßt werden. Nahtzugaben flach auseinanderbügeln. Paspelstreifen als gleich-

**Teile 70 bis 74 auf Bogen D
grüne Kontur**



mäßig breite Paspel nach innen heften und in den Ansatznähten durchsteppen. Die kleinen Dreiecke an den Einschnittenden nach innen ziehen und von Nahtende bis Nahtende auf die Paspel steppen. Taschenbeutel von innen an die Nahtzugaben der Paspel steppen, gleichschneiden und aufeinandersteppen. ■ Aufgesetzte Taschen: Besatzstreifen rechts auf rechts über den markierten Reißverschlüssen auf die Taschentteile stecken, entlang den Linien steppen. Zwischen den Stepplinien längs einschneiden, in die Ecken schräg einschneiden. Besätze nach innen wenden, Schlitzkanten heften und bügeln. Reißverschlüsse so unterheften, daß die Zähnchen sichtbar sind, und schmal und 3/4 cm breit feststeppen. An den Taschen ringsum die Zugaben nach innen wenden. Taschen schmal und 3/4 cm breit auf die Vorderteile steppen. ■ Seiten- und Schulternähte steppen. Vord. Kanten mit den Besätzen verstärken. Jacke säumen. Besätze über dem Saum annähen. Stehkragen an den Außenkanten verstärken. Kragen an den Halsausschnitt steppen, innen eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Vord. Kanten und fortlaufend Kragenkanten absteppen. ■ An der Durchzugsblende ringsum die Zugaben nach innen wenden. Blende, die Anstoßlinien treffend, auf die Jacke stecken. Blendenlängsseiten schmalkantig aufsteppen. Bindeband längs falten, verstärken und schmal absteppen. Band am Durchzug einziehen. ■ Ärmelnähte als Kapplnähte arbeiten, siehe Modell 162. Saumzugaben schmal eingeschlagen feststeppen. Ärmel eingehalten einsetzen. Schulterpolster einnähen. ■ Druckknöpfe einstanzen.

Zuschneideplan



154 Overall
Seite 45

Größe 38-40

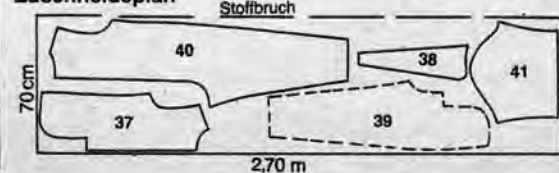


Seitl.
Hosenlänge
ab Gummizug
100 cm

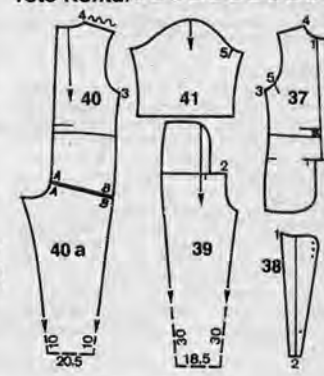
Sie brauchen:

Doppelgewebe 2,70 m, 140 cm breit - Originalstoff, oder 4,20 m, 90 cm breit. 1 Reißverschluss, 55 cm lang. Schrägband 1,80 m, 4 cm breit. Gummiband 0,75 m, 1,7 cm breit. 4 Nähfrei-Druckknöpfe.

Zuschneideplan



**Teile 37 bis 41 auf Bogen D
rote Kontur**



153 Rock und Jacke
Seite 44

Größe 42-44



Rückw. Jackenlänge 82 cm
Rocklänge 75 cm

Sie brauchen:

Doppelgewebe für Rock und Jacke 3,70 m, 125 cm breit. Für Rock als Einzelteil 1,80 m, für Jacke als Einzelteil 2,40 m, 125 cm breit. Vlieseline H 200. Gummiband ca. 1,70 m, 2 cm breit. 2 Metall-Reißverschlüsse, 12 cm lang. 14 PRYM Nähfrei-Druckknöpfe. Schulterpolster.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 40 und 40a liniengemäß aneinanderkleben.

Zuschneiden:

- 37 Oberes Vorderteil mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
- 38 Blende 2mal
- 39 Unteres Vorderteil mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
- 40 Rückenteil 2mal
- 41 Ärmel 2mal

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden.

Nähen:

Schrägband für Halsausschnitt längs falten und bügeln. Vord. Halsausschnittkanten mit dem doppelten Schrägband verstärken und schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit absteppen. An den oberen Vorderteilen die Zugaben der vord. Kanten nach innen einschlagen und festheften. Reißverschluss verdeckt $\frac{1}{2}$ cm breit untersteppen. ■ Blendenteile rechts auf rechts legen und an den Längsseiten und der oberen Kante verstärken. Obere Blendenkante und die abgerundete Längsseite schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit absteppen. Blende entlang der einz. Ansatzlinie auf das rechte Vorderteil heften und schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit aufsteppen. Untere Blendenkanten offenkantig festheften. ■ An den unteren Vorderteilen die Mittelnäht bis kurz vor die inneren

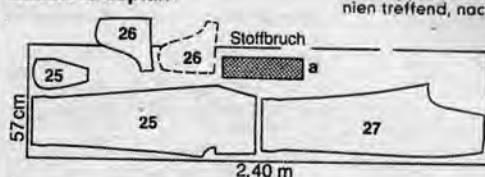
Beinkanten steppen. Unteres Vorderteil jeweils ab den Tascheneingriffsenden an das obere Vorderteil steppen, dabei wird die Blende zwischengefaßt. Ab den Eingriffsenden die Taschenbeutel entlang den Umbruchlinien nach innen bügeln. Tascheneingriffe schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit absteppen und, die Anstoßlinien treffend, auf das obere Vorderteil legen. Taschenbeutel innen aufeinandersteppen. Seitl. Taschenbeutelkanten offenkantig festheften. Unteres Vorderteil zwischen den Tascheneingriffen absteppen. ■ Seitennähte und innere Beinnähte steppen. Restl. Mittelnäht steppen. Rückw. Halsausschnitt mit dem doppelten Schrägband verstärken und schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit absteppen. Schulternähte steppen. ■ Am Schrägband für Gummizug die Längskanten $\frac{3}{4}$ cm breit umbügeln. Schrägband entlang den einz. Stepplinien für Gummizug unter das Vorder- und Rückenteil heften und von rechts feststeppen. Gummiband auf Taillenweite einziehen. Gummibanden wie einz. quer und über Kreuz feststeppen. ■ Ärmelnähte steppen. Zugaben der unteren Ärmelkanten einschlagen feststeppen. Ärmel einsetzen. ■ Hose säumen. An der Blende wie einz. Druckknopfaberteile einstanzen. Druckknopfunterteile entsprechend am linken Vorderteil einstanzen. Beim Einstanzen der Druckknopfteile zur Verstärkung kleine Stoffstücke unterlegen.

a) Linker Bund 41,5 cm lang, davon sind 3 cm Untertritt, rechter Bund 38,5 cm lang, jeweils 10 cm breit, fertige Breite 5 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Nahtzugabe zuschneiden. Seitl. Hüftpassagen zum Schluß aus dem auseinandergetateten Stoffrest zuschneiden. An den Hüftpassagen entlang den vord. Kanten-rechts Kante, links Kante - keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

An den rückw. Hosenteilen und den seitl. Hüftpassagen jeweils die Abnäher steppen. An den vord. Hosenteilen die oberen Kanten auf angegebene Weite einreihen. ■ Hüftpassagenarbeiten, siehe Modell 105, Eingriffskanten schmal absteppen. ■ Seiten- und innere Beinnähte steppen. Reißverschlussschlitz und Bund arbeiten, siehe Modell 105. ■ Untere Hosenkanten entlang den Aufschlag-Umbruchlinien nach innen falten und feststeppen. Hosenkanten, die Anstoßlinien treffend, nach außen aufschlagen. Aufschläge über den Nähten annähen. ■ Am Bund zwei Knapflöcher einarbeiten.

Zuschneideplan



157 Hose Gr. 36-38 Seite 46

Teile 12 bis 15 auf Bogen D rote Kontur

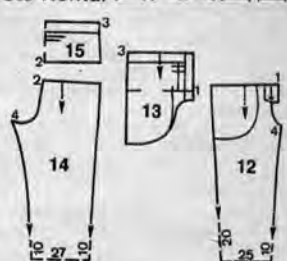


Seitl. Hosenslänge 91 cm

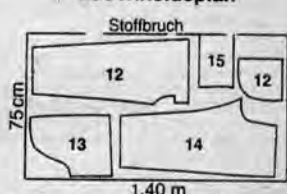
Sie brauchen: Waffelpique 1,40 m, 150 cm breit - Originalstoff, oder 2,50 m, 90 cm breit. Gummiband, 1 cm breit.

Zuschneiden:

- 12 Vord. Hosenteil 2mal
 - 13 Taschenbeutel 2mal
 - 14 Vord. Hüftpassage mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
 - 15 Rückw. Hüftpassage 1mal im Stoffbr.
- Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden.



Zuschneideplan



die Anstoßlinie treffend, auf das linke vord. Hosen- bzw. Hüftpassenteil legen und wie einz. feststeppen! („blinder Verschluss“). ■ Innere Beinnähte und restl. Mittelnäht steppen. Rückw. Hüftpassage an die rückw. Hosenteile steppen. Rückw. Hosenteile entlang der Ansatznaht 2 cm breit absteppen. Seitennähte steppen. ■ Obere Hosenkante entlang der Umbruchlinie nach innen wenden und wie einz. für Gummizug feststeppen. Zwei Gummibänder auf Taillenweite einziehen. ■ Saumzugaben nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen.

155 Bluse Größe 40 Seite 44



Sie brauchen:

Köseleinen, quergemustert 1,10 m, 140 cm breit - Originalstoff, oder 2,10 m, 90 cm breit. Vlieseline H 200, 8 Knöpfe.

Zuschneiden:

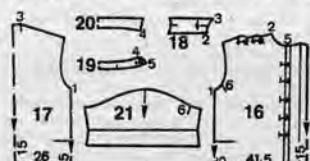
- 16 Vorderteil 2mal
- 17 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- 18 Passe 2mal
- 19 Kragenspiegel 2mal im Stoffbruch
- 20 Kragen 2mal im Stoffbruch
- 21 Ärmel 2mal

a) 2 Schulterriegel 14 cm lang, 13 cm breit, fertige Breite 6,5 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Darauf achten, daß an den Musterzeichen der Musterstreifen übereinstimmt. An den Seitennähten nur 1 cm Nahtzugabe, an den Vorderteilen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage nur auf ein Kragen- und Stegteil bügeln.

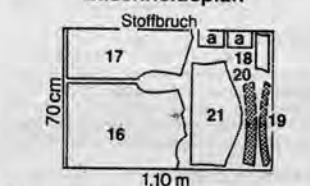
Nähen:

An den Vorderteilen die Falten x auf a heften. Passen an die obere Vorder- und Rückenteilkanten steppen und entlang den Ansatznähten schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit absteppen. ■ Seitennähte steppen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit feststeppen. Angeschn. Besätze nach innen wenden, entlang den Umbruchlinien einschlagen und festheften. Besätze über dem Saum annähen. Vord.

Teile 16 bis 21 auf Bogen D rote Kontur



Zuschneideplan



Kanten absteppen. Kragen mit Steg arbeiten, siehe Modell 112. ■ Schulterriegel längs falten, Längsseiten und je eine Schmalseite verstärken, dabei die Schmalseite zur Spitze steppen. Riegel absteppen. Riegel auf die Passen legen und die geraden Riegelschmalen an die Armausschnitte heften. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten entlang den Umbruchlinien nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen. Untere Ärmelkanten schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit absteppen. Ärmel aufschlagen. Ärmel einsetzen, dabei werden die Riegel zwischengefaßt. Vorder- und Rückenteile entlang den Ärmelansatznähten schmal kantig absteppen, dabei die Riegel nicht mitfassen. ■ Am rechten Vorderteil und rechts am Kragenspiegel wie einz. Knopflöcher einarbeiten. Riegelspitzen mit je einem Knopf auf die Passen nähen.

158 Kleid Gr. 36-38 Seite 46

Teile 28 und 29 auf Bogen D rote Kontur



Länge ab Taille 75 cm

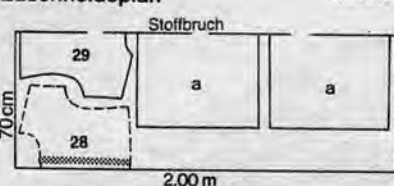
Sie brauchen:

Jersey, längsgestreift 2,00 m, 140 cm breit. Vlieseline H 200. Schrägband, 4 cm breit. 6 Nähfrei-Druckknöpfe. Schulterpolster.

Zuschneiden:

- 28 Vorderteil mit angeschn. Ärmel 2mal

Zuschneideplan



29 Rückenteil mit angeschn. Ärmel 1mal im Stoffbruch
a) 2 Rockbahnen 92 cm weit, 62 cm lang. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den Vorderteilen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

Schulter- und fortlaufend obere Ärmelnähte steppen, dabei im Bereich der Schultern ausgedehntes Schrägband mitfassen. Seiten- und fortlaufend untere Ärmelnähte steppen. ■ Schrägband längs falten und bügeln. An den vord. Kanten die angeschn. Besätze entlang den Umbruchlinien nach innen bügeln. Dann die doppelten Besätze nach außen falten und auf den Halsausschnitt steppen, fortlaufend das doppelte Schräg-

156 Hose Größe 40 Seite 44



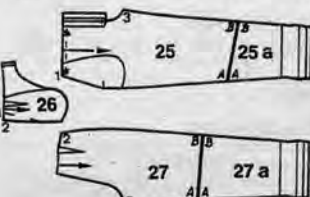
Seitl. Hosenslänge 105 cm

Sie brauchen:

Fil-à-fil, längsgestreift 2,40 m, 114 cm breit - Originalstoff, oder 2,70 m, 90 cm breit. Bundeinlage. 1 Reißverschluß, 18 cm lang. 2 Knöpfe.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 25 und 25a sowie 27 und 27a liniengemäß aneinanderkleben.

Teile 25 bis 27 auf Bogen D rote Kontur



Zuschneiden:

- 25 Vord. Hosenteil 2mal
- 26 Taschenbeutel 2mal
- 27 Seitl. Hüftpassage mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
- 27 Rückw. Hosenteil 2mal

band aufsteppen. Besätze und Schrägband nach innen wenden und festheften. Vord. Kanten schmal und wie einz. absteppen. Ausschnittkante schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit absteppen. Rechtes Vorder- und Mitt. auf Mitte auf das linke Vorder- legen, untere Kanten aufeinanderheften. ■ Rocknähte steppen. Obere Rockkante einreihen und an die untere Oberteilkante steppen, dabei ausge-

dehntes Schrägband mitfassen. Oberteil entlang der Rockansatznaht $\frac{1}{2}$ cm breit absteppen. ■ Saumzugabe nach innen wenden und 2 cm breit feststeppen. An den Ärmelkanten die Zugaben nach innen wenden und eingeschlagen schmal und $\frac{3}{4}$ cm breit feststeppen. ■ An den vord. Kanten wie einz. Druckknöpfe einstanzen.

Teile auf den Stoff legen und plus Nahtzugabe zuschneiden. An den oberen Taschenkanten 4 cm Besatz anschneiden. Mittl. Vorder- und Rückenteil, Ärmel, Bund und Bündchen die Zugaben nach innen wenden und eingeschlagen auslachs-farbenem Stoff, Taschen aus pinkfarbem Stoff zuschneiden.

Mittl. Teile entlang den Nähten $\frac{3}{4}$ cm breit absteppen. ■ Auf die Zugaben der Halsausschnittkante ca. 1 cm breite Einlagestreifen bügeln. Zugaben nach innen heften, von rechts $\frac{3}{4}$ cm breit feststeppen. ■ Seiten-, Schulter- und Ärmelnähte steppen. An den Schulternähten ausge-dehntes Schrägband mitfassen. ■ Bund- und Bündchennähte steppen. Bund und Bündchen zur Hälfte falten, links auf links. Untere Shirt- und Ärmelkanten einreihen. Bund und Bündchen jeweils zusammen-gefaßt mit schmalen Zickzackstich an-steppen. ■ Ärmel einsetzen. Vorder- und Rückenteil entlang den Ärmel einsetz-nähten $\frac{3}{4}$ cm breit absteppen.

159 Kleid Größe 38

Seite 34



Rocklänge 70 cm

Sie brauchen:

Viskose-Leinen, gemustert 1,70 m, beige 0,20 m, jeweils 140 cm breit – Original-stoffe, oder gemustert 3,00 m, beige 0,35 m, jeweils 90 cm breit. Viskose-Leinenrest in Weiß 30 x 15 cm. Vlieseline H 200. Tresse 1,60 m, $\frac{3}{4}$ cm breit. 1 Reißverschluß, 60 cm lang. 2 Knöpfe.

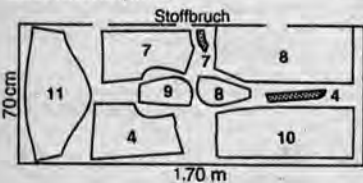
Zuschneiden:

- 4 Vorder- und Rückenteil 2mal
 - 5 Besatz 2mal
 - 6 Revers 4mal
 - 7 Vord. Einsatz 1mal im Stoffbruch
 - 8 Rückenteil 2mal
 - 9 Besatz 2mal
 - 10 Vord. Rockbahn 1mal im Stoffbruch
 - 11 Taschenbeutel 2mal
 - 12 Seitl. Hüfttasche mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
 - 13 Rückw. Rockbahn 2mal
 - 14 Ärmel 2mal
 - a) 2 Ärmelbündchen 28 cm lang, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm.
- Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Ein-lage ist als Graufäche im Zuschneide-plan eingezeichnet.

Nähen:

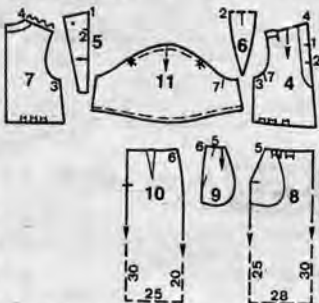
An Vorder- und Rückenteilen und vord. Rockbahn die Falten jeweils x auf a legen und festheften. ■ An den vord. Rock-bahnen Hüfttaschen arbeiten, siehe Modell 105. Eingriffskanten schmal absteppen. Rückw. Mittelnäht unterhalb

Zuschneidepläne



Teile 4 bis 11 auf Bogen C

rote Kontur



des Schlitzzeichens und Abnäher steppen. Seitennähte steppen. ■ Am Ober-teil die Schulter- und Seitennähte steppen, Schulternähte auch an den Besätzen steppen. ■ Je ein verstärktes und unverstärktes Revers rechts auf rechts legen, obere, seitl. und untere Kanten verstärken und schmalkantig ab-steppen. Tresse je 1,5 cm von diesen Kanten entfernt auf die Revers steppen, dabei an den Ecken die Tresse schräg abnähen. Revers an die Vorderseite heften. ■ Vord. Einsatz entlang der Stoff-bruchlinie links auf links falten, seitl. Einsatzzkanten über den Revers liegend an die Vorderseite heften. ■ Besätze rechts auf rechts entlang den Ausschnittkanten aufsteppen, fortlaufend ab Besätzen die Revers zusammen mit dem Eins-atz ansteppen. Ausschnittkanten und fortlaufend die Ansatznähte schmalkantig absteppen. Revers mit je einem Knopf an den Vorderseiten annähen. ■ Rock an das Oberteil steppen, dabei vorn die Revers nicht mitfassen. An den rückw. Schlitzkanten die Zugaben nach innen heften, Reißverschluß verdeckt untersteppen. ■ Ärmelnähte steppen, untere Ärmelkanten einreihen. An den Ärmelbündchen die Schmalseiten anein-andersteppen. Bündchen zur Hälfte links auf links falten. Bünd-chenlängskanten zu-sammengefaßt an die unteren Ärmelkanten steppen. Tresse auf die unteren Bündchenkan-ten steppen. Ärmel ein-setzen. ■ Kleid säumen. Schulter-polster einnähen.

162 Regenmantel für Mädchen

Seite 60

Größe 128



Rückw. Mantellänge 80 cm

Sie brauchen:

Chintz 1,70 m, 150 cm breit. Vlieseline H 200. Gummiband, $\frac{1}{2}$ cm breit. 8 PRYM Nähfrei-Druckknöpfe.

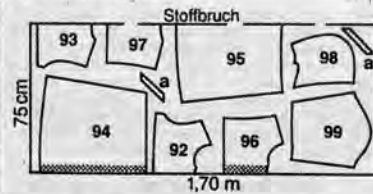
Zuschneiden:

- 92 Vorder- und Rückenteil 1mal im Stoffbruch
 - 93 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
 - 94 Vord. Rockbahn 2mal
 - 95 Rückw. Rockbahn 1mal im Stoffbruch
 - 96 Vord. Passe 2mal
 - 97 Rückw. Passe 1mal im Stoffbruch
 - 98 Kapuze 2mal
 - 99 Ärmel 2mal
 - a) Schrägstreifen für Halsausschnitt 40 cm lang, 3 cm breit.
- Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und 4 cm Saumzugabe zuschneiden. An den seitl. und unteren Passenkanten 4 cm Zugabe anschneiden. An den Längskan-ten der angeschn. Besätze keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufä- che im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

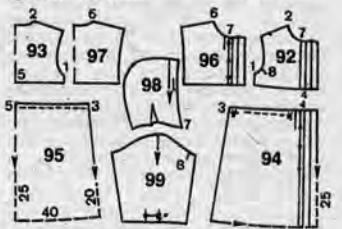
Seitennähte an Rock und Oberteil, Schul-ternähte an Oberteil und Passe steppen. Rock einreihen und an das Oberteil steppen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. ■ An den seitl. und unteren Passen-

Zuschneideplan



Teile 92 bis 99 auf Bogen A

grüne Kontur



kanten die Zugaben nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. Passe entlang den vord. Kanten und der Halsausschnittkante auf das Ober-teil heften. ■ Kapuzenmittelnäht als **Kapppart** arbeiten: Naht steppen. Nahtzugaben nach einer Seite bügeln. Die unten liegende Nahtzugabe schmal zurückschneiden. Die darüber liegende Nahtzugabe eingeschlagen festheften, von rechts $\frac{3}{4}$ cm breit feststeppen. ■ Kapuzenabnäher steppen. An der vord. Kapuzenkante die Zugabe nach innen wenden und eingeschlagen für Gummizug feststeppen. Gummiband auf ca. 22 cm Weite einziehen. Enden quer feststeppen. Fortlaufend zum Gummizug die Zugabe feststeppen. Kapuze an den Halsausschnitt heften. ■ Schrägstreifen längs falten und bügeln. Angeschn. Besätze entlang der Umbruchlinie nach innen falten und bügeln. Dann die doppelten Besätze nach außen legen und auf den Halsausschnitt steppen, fortlaufend den doppelten Schrägstreifen aufsteppen. Besätze und Schrägstreifen nach innen wenden, Besätze wie einz., Schrägstreifen $\frac{1}{2}$ cm breit feststeppen. Vord. Kanten schmal absteppen. ■ Ärmelnähte steppen. Saumzugaben eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. Ärmel einsetzen. ■ Druckknöpfe wie einz. einstanzen, die Ärmel dabei x auf a in Falten legen.

161 Kinderleicht-Modell für Mädchen

Seite 58

Gr. 152



Teile 75 bis 77 auf Bogen D

grüne Kontur



Sie brauchen:

Sweatshirtstoffe in Rot 0,75 m, in Lachs-farben 0,60 m, in Pink 0,25 m, je 160 cm breit. Eventuell können Sie auch Reste von Sweatshirtstoffen verwenden. Nur dehnbare Stoffe verarbeiten. 1 cm breite Einlagestreifen.

Vordem Zuschneiden die Papierschnitte von Vorder- und Rückenteil entlang den eingezeichneten Nahtlinien auseinander-schneiden = mittl. und seitl. Teile.

Zuschneiden:

- 75 Mittl. Vorder- und Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- 76 Seitl. Vorder- und Rückenteil 2mal
- 77 Tasche 2mal
- 78 Mittl. Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- 79 Seitl. Rückenteil 2mal
- 80 Ärmel 2mal
- a) Bund 84 cm weit, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm, b) 2 Ärmelbündchen 20 cm weit, 10 cm breit, fertige Breite 5 cm.

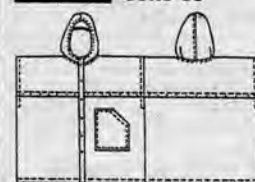
Zuschneidepläne



163 Regencap für Kinder

Seite 60

Größe 116–122



Rückw. Capellänge 76 cm

Sie brauchen:

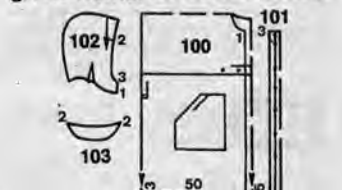
Lackstoff 1,75 m, 150 cm breit. Vlieseline H 200. Klarsichtfolie (Hülle). 7 Nähfrei-Druckknöpfe. 28 verschiedenfarbige Ösen.

Zuschneiden:

- 100 Vorder- und Rückenteil 1mal im Stoffbruch
 - 101 Linke Tasche 1mal
 - 102 Vord. Blende 2mal im Stoffbruch
 - 103 Kapuze 2mal
 - a) Schirm 2mal aus Folie
- a) Schrägstreifen zum Einfassen der Schirmkante 30 cm lang und für vord. Kapuzenkante 70 cm lang, je 3 cm breit. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An der Tasche entlang den schrägen Eingriffs-

Teile 100 bis 103 auf Bogen A

grüne Kontur



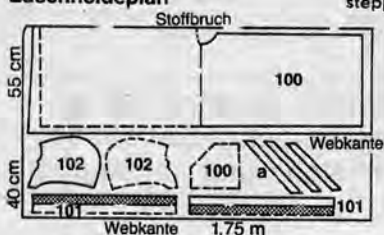
kanten 2,5 cm Zugabe anschneiden. Un-terschiedliche Linien für Vorder- und Rückenteil beachten. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan einge-zeichnet.

Nähen:

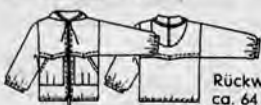
Für die Querfalten im Vorder- und Rückenteil die Faltenbrüche von rechts einlegen und wie einz. absteppen. Falten nach unten legen. ■ Seitennähte unterhalb der Querstreiche steppen. Saumzugabe und Zugaben der Armaus-schnitt nach innen wenden und 2 cm breit feststeppen. ■ Kapuzenmittelnäht steppen. Nahtzugaben nach einer Seite legen, von rechts $\frac{1}{2}$ cm breit feststeppen.

pen. Abnäher steppen. ■ Für den Schirm die doppelt liegende Folie an der Außenkante (längere Kante) mit dem Schrägstreifen ca. 1/2 cm breit einfassen. Den zweiten Schrägstreifen längs zur Hälfte falten. Vord. Kapuzenkante mit dem doppelten Schrägstreifen verstärken, dabei den Schirm zwischenfassen.

Zuschneideplan



164 Blouson für Jungen Seite 61



Rückw. Länge ca. 64 cm

Sie brauchen:

Chintz 1,80 m, 150 cm breit. 1 teilbarer Reißverschluss, 55 cm lang, 1,25 m. Gummiband, 1/4 cm breit.

Zuschneiden:

- 81 Vorderteil 2mal
- 82 Tasche 2mal
- 83 Besatz 2mal
- 84 Vord. Passe 2mal
- 85 Besatz 2mal
- 86 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- 87 Rückw. Passe 1mal im Stoffbruch
- 88 Besatz 1mal im Stoffbruch
- 89 Kapuze 2mal
- 90 Ärmel 2mal
- a) Bindeband für Saumdurchzug 1,80 m lang, b) Bindeband für Kapuze 1,25 m lang, jeweils 1,5 cm breit, fertige Breite 1/4 cm.

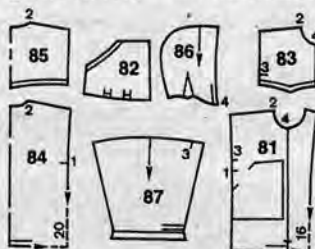
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden.

Nähen:

Taschenbesätze rechts auf rechts auf die Tascheneingriffe legen, Eingriffskanten mit den Besätzen verstärken. Besätze innen eingeschlagen feststeppen. An den unteren Taschenkanten die Falten x auf o heften. Zugaben der oberen, vord. und unteren Taschenkanten nach innen wenden. Taschen, die Anstoßlinien treffend, schalkantig auf die Vorderteile steppen, seitl. Taschenkanten offenkantig festheften. ■ An den vord. und rückw. Passen die unteren Kanten mit den Besätzen verstärken. Besätze innen eingeschlagen feststeppen. Passen links auf rechts auf Vorderteile und Rückenteil legen, unverstärkte Passenkanten off-

kapuzenkonte schmal und 3/4 cm breit absteppen. ■ Kapuze an den Halsausschnitt steppen, Nahtzugaben nach unten legen, von rechts feststeppen. Vord. Blenden an die vord. Kanten von Kapuze und Vorderteilen steppen. Blenden längs falten, obere und untere Schmalseiten verstärken. Blendeninnenkanten offenkantig über die Ansatznähte legen. Blenden ringsum schmal absteppen. Zugaben der Blendeninnenkanten bis dicht an die Stiche abschneiden. ■ An der Tasche die Zugabe der schrägen Eingriffskante nach innen wenden, Kante wie einz. absteppen. Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen wenden. Tasche schmal und 3/4 cm breit auf das linke Vorderteil steppen. ■ An den vord. Blenden Druckknöpfe, an den Querfaltösen in gleichmäßigen Abständen einstanzen.

Teile 81 bis 87 auf Bogen B grüne Kontur



fenkantig festheften. ■ Seitennähte unterhalb Nahtzahl 1 und Schulternähte steppen. ■ An den Kapuzenteilen die rückw. Mittelnäht als Kappnaht arbeiten, siehe Modell 162. Abnäher steppen, zur rückw. Mitte bügeln und 1/2 cm breit feststeppen. Zugabe der vord. Kapuzenkante nach außen wenden und eingeschlagen für den Durchzug festheften, dazu die Zugabe der unteren Kapuzenkante bei Nahtzahl 4 einschneiden. Vord. Kapuzenkante wie einz. für Durchzug absteppen. Kapuze an den Halsausschnitt heften. ■ Angeschn. Besätze nach außen wenden und auf den Halsausschnitt steppen, fortlaufend ab Besatzenden die Kapuze ansteppen. Nahtzugaben ins Rückenteil legen und eingeschlagen festheften. Vorder- und Rückenteil entlang der Kapuzenansatznaht 1/2 cm breit absteppen. ■ Am Reißverschluss die Bandenden oben einschlagen. Reißverschluss schmal und 3/4 cm breit unter die vord. Kanten steppen, Zähnen bleiben sichtbar. ■ Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen wie einz. für Bänderdurchzug feststeppen. ■ Ärmelnähte steppen. An den unteren Ärmelkanten die angeschn. Besätze nach innen wenden und eingeschlagen wie einz. für Gummizug feststeppen. Gummibänder auf ca. 19 cm Weite einziehen. Ärmel einsetzen. ■ Bindebänder jeweils längs falten, verstärken und absteppen. Bindebänder in den entsprechenden Durchzug einziehen. ■ An den vord. und rückw. Passen jeweils an den Spitzen eine Niete einstanzen, dabei Vorder- und Rückenteile nicht mitfassen.

Zuschneiden:

- 88 Vorderteil 2mal
- Rechte vord. Passe 1mal
- Taschenbeutel 4mal
- 89 Rückenteil 2mal
- 90 Verschlussblende 1mal im Stoffbruch
- 91 Linke Tasche 1mal
- 92 Ärmel 2mal
- a) Kragen 40 cm lang, 20 cm breit, fertige Breite 10 cm, b) Bindeband 80 cm lang, 2 cm breit, fertige Breite 1 cm, c) rechter Riegel 18 cm lang, linker Riegel 10 cm lang, jeweils 5 cm breit, fertige Breite 2,5

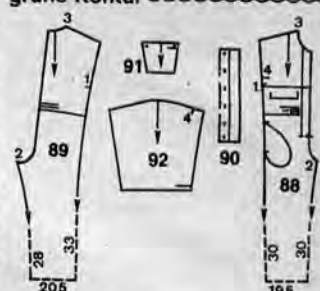
cm, d) 2 Riegel für Hosenbeine 25 cm lang, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm, e) 2 Falteile für Taschen 13 cm lang, 5 cm breit, f) Streifen für Gummizug 75 cm lang, 2,5 cm breit.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. ■ An der unteren Passenkante 2,5 cm Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage zur Hälfte auf die Verschlussblende bügeln.

Nähen:

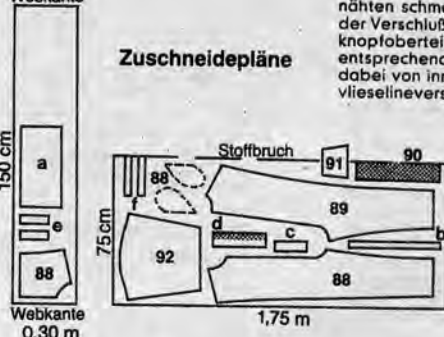
An der rechten vord. Passe die Zugabe der unteren Kante nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. Passe links auf rechts auf das rechte Vorderteil legen und festheften. ■ An der Tasche die Zugabe der oberen Kante nach innen wenden und eingeschlagen wie einz. für Gummizug feststeppen. 1,5 cm breites Gummiband auf ca. 13 cm Weite einziehen, Enden feststeppen. An den Falteilen die Zugaben je einer Schmalseite (= obere Kante) nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen. Falteile rechts auf rechts an die seitl. Taschenkanten steppen. Zugaben der unteren Taschenkanten und fortlaufend die Zugaben der restl. Falteile nach innen legen, dann längs entlang der Mitte rechts auf rechts falten und bügeln. Seitl. Taschenkanten schmal absteppen. Zuerst die Falteile, die Anstoßlinien treffend, schalkantig auf das linke Vorderteil steppen, dann die unteren Taschenkanten aufsteppen. ■ Seitennähte steppen, Tascheneingriffe offen lassen. Nahttaschen arbeiten, siehe Modell 119. Innere Beinnähte bis ca. 10 cm vor die Saumkante sowie Schulternähte und Mittelnäht steppen. An den vord. Schlitzkanten die Zugaben nach innen wenden, Reißverschluss 1/2 cm breit untersteppen. ■ Kragen an den Halsausschnitt steppen, zur Hälfte nach außen wenden und die vord. Kragenkanten verstärken, dabei oben jeweils 1,2 cm zum Durchziehen des Bindebands offen lassen. Kragen innen eingeschlagen an die Ansatznaht nähen. Kragenschenkante 1,2 cm breit, vord. Kragenkanten sowie die Ansatznaht schalkantig ab-

Teile 88 bis 92 auf Bogen B grüne Kontur



steppen. ■ Verschlussblende entlang der Stoffbruchlinie rechts auf rechts falten, obere und untere Blendenkanten verstärken. Blende schalkantig absteppen. Blendenlängskanten zusammenfassen und entlang der Ansatzlinie auf das linke Vorderteil steppen. Blende über die Ansatznaht nach vorn bügeln und nochmals entlang der Naht schalkantig absteppen. ■ Am Streifen für Gummizug die Zugaben nach innen bügeln. Streifen entlang den einz. Stepplinien unterheften und von rechts feststeppen. 1 cm breite Gummibänder auf ca. 52 cm Weite einziehen. Gummibänder längs falten und verstärken, an den Hosenbeinriegeln je eine Schmalseite zur Spitze steppen. Riegel schalkantig absteppen. Linker Riegel (c) 2 cm um die Halbringe legen und feststeppen. Rechter und linker Riegel (c) wie einz. über Kreuz auf die Vorderteile steppen. Hosenbeinriegel (d) 3,5 cm von der Saumkante entfernt entlang den inneren Beinkanten auf die Rückenteile heften. Restl. innere Beinnähte steppen. ■ Saumzugaben nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. ■ Ärmelnähte steppen. Zugaben der unteren Ärmelkanten nach innen wenden und eingeschlagen wie einz. für Gummizug feststeppen. 1,5 cm breites Gummiband jeweils auf ca. 18 cm Weite einziehen. Ärmel einsetzen. Vorder- und Rückenteile entlang den Ärmelansatznähten schalkantig absteppen. ■ An der Verschlussblende wie einz. Druckknopfoberteile einstanzen, Unterteile entsprechend am Vorderteil einstanzen, dabei von innen zur Verstärkung kleine Vlieselineverstärkte Stoffstücke unterlegen. An den Riegelspitzen (d) jeweils ein Druckknopfoberteil einstanzen, Unterteile zum Regulieren der Weite, jeweils 8 und 12 cm neben der inneren Beinnäht an den vord. Hosenanteilen einstanzen. An der Tasche wie einz. Druckknöpfe einstanzen.

Zuschneidepläne



166 Hose und Oberteil für Mädchen Seite 62

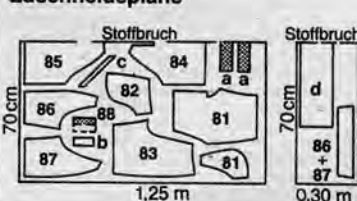


Seitl. Hosenslänge 42 cm

Sie brauchen:

Renforcé, gemustert 1,25 m, 140 cm breit. Renforcé, uni 0,30 m, 140 cm breit. Bünd-einlage. Vlieseline F. 1 Reißverschluss, 16 cm lang, 1 Knopf zur Hose, 2 Nähfrei-Druckknöpfe zum Oberteil.

Zuschneidepläne

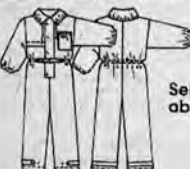


Vor dem Zuschneiden die Papierschmittteile der vord. und rückw. Ärmelbesätze aneinanderkleben.

Zuschneiden:

- Hose:
- 81 Vord. Hosenteil 2mal
- Taschenbeutel 2mal
- 82 Seitl. Hüfttasche mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
- 83 Rückw. Hosenteil 2mal

165 Overall für Jungen Seite 61



Seitl. Hosenslänge ab Taille 76 cm

Sie brauchen:

Chintz in Blau 1,75 m, in Grau 0,30 m, jeweils 150 cm breit. Vlieseline H 200. 1 Reißverschluss, 40 cm lang. 14 kleine Nähfrei-Druckknöpfe. Gummiband 1,10 m, 1

cm breit. Gummiband 0,55 m, 1,5 cm breit. 2 Halbringe, Stegbreite 2,5 cm.

Zuschneiden:

- 88 Vorderteil 2mal
- Rechte vord. Passe 1mal
- Taschenbeutel 4mal
- 89 Rückenteil 2mal
- 90 Verschlussblende 1mal im Stoffbruch
- 91 Linke Tasche 1mal
- 92 Ärmel 2mal
- a) Kragen 40 cm lang, 20 cm breit, fertige Breite 10 cm, b) Bindeband 80 cm lang, 2 cm breit, fertige Breite 1 cm, c) rechter Riegel 18 cm lang, linker Riegel 10 cm lang, jeweils 5 cm breit, fertige Breite 2,5

Oberteil:
84 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
85 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
86 Vord. Ärmel 2mal
87 Rückw. Ärmel 2mal
88 + 87 Besatz 2mal
89 Verschlussblende 2mal im Stoffbruch
Hose: a) Linker Bund 30,5 cm lang, davon sind 2 cm Untertritt, rechter Bund 28,5 cm lang, jeweils 6 cm breit, fertige Breite 3 cm, b) 4 Gürtelschlaufen 5 cm lang, 5 cm breit, fertige Breite 2,5 cm, Oberteil: c) Schrägstreifen für Halsausschnitt 40 cm lang, 4 cm breit, d) Streifen für Saumblende 84 cm lang, 16 cm breit, fertige Breite 8 cm.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Zugabe für die unteren Oberteilkanten ist bereits im Schnitt enthalten. An den seitl. Hüftfalten der Hose entlang den vord. Kanten – rechts Kante, links Kante – keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

Hose: An den vord. Hosenteilen die Falten x auf o legen und festheften. ■ Hüftpassentaschen arbeiten, siehe Modell 105. Eingriffskanten schmal absteppen. ■ Abnäher, Seiten- und innere Beinnähte steppen. Schlaufen längs falten, verstärken und absteppen. Schlaufen wie eingez. an die oberen Hosenkanten heften. Reißverschluss und Bund arbeiten, siehe Modell 105, den Bund schmalkantig absteppen. Am Bund ein Knopfloch einarbeiten. ■ Saumzugaben nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. Schlaufenschmalen eingeschlagen an der oberen Bundkante feststeppen.

Oberteil: Seitennähte sowie obere und untere Ärmelnähte steppen. An den Ärmelbesätzen die Schmalen aneinandersteppen. Untere Ärmelkanten mit den Besätzen verstärken, dabei trifft die Besatznaht jeweils an die untere Ärmelnäht. Ärmelbesätze eingeschlagen feststeppen. Ärmel an die Armausschnitte steppen. Ärmel entlang den Ansatznähten schmalkantig absteppen. ■ Halsausschnitt 1 cm breit mit dem Schrägstreifen einfassen, zuvor am Halsausschnitt die Zugabe abschneiden. ■ Verschlussblenden rechts auf rechts an die Vorderteil-längskanten steppen. Nahtzugaben des Vorderteils schräg in die Ecken einschneiden, dabei die Blenden nicht mitfassen. Nahtzugaben in die Blenden bügeln. Blenden entlang den Stoffbruchlinien nach außen wenden, obere Blendenschmalen verstärken. Blenden innen eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Blenden entlang den Ansatznähten, den oberen und vord. Kanten schmalkantig absteppen. Rechte Blende Mitte auf Mitte auf die linke Blende stecken. Untere Blendenschmalen zusammengefaßt an das Vorderteil steppen. Vorderteil entlang dieser Naht schmal absteppen. ■ Untere Oberteilkante entlang der Umbruchlinie nach innen heften. An der Saumblende die Schmalen aneinandersteppen. Blende zur Hälfte links auf links falten. Blendelängskanten offenkantig aufeinanderheften und so unter die untere Oberteilkante heften, daß die Blende 6 cm breit übersteht. Untere Oberteilkante wie eingez. absteppen, dabei wird die Saumblende mitgefaßt. ■ An den Verschlussblenden wie eingez. Druckknöpfe einstanzen.

Vorderteil steppen. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten entlang den Umbruchlinien nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen. Ärmel ca. 3 cm breit aufschlagen. Paspelband an den oberen Aufschlagkanten untersteppen. Ärmel einsetzen. ■ Am rechten Vorderteil Knopflöcher einarbeiten.
Hose: Mittl. Hosenteile jeweils an die seil. Teile steppen. Falten x auf o legen und heften. ■ Hüftpassentaschen arbeiten, siehe Modell 105. ■ Seitennähte und innere Beinnähte steppen. ■ Reißver-

schlußschiß und Bund arbeiten, siehe Modell 105. ■ Träger längs falten und verstärken. An den rückw. Trägern je eine Schmalseite zur Spitze steppen. Träger absteppen. Träger vorn und hinten an der oberen Bundkante unternähen. ■ Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen schmal und ¼ cm breit feststeppen. Am Bund 3 Knopflöcher, an den rückw. Trägerspitzen je ein Knopfloch einarbeiten. An den vord. Trägern je zwei Knöpfe zum Regulieren der Trägerlänge annähen.

Bei dehnbaren Stoffen steppen Sie mit schmal eingestelltem Zickzackstich; an den Schulternähten Nahtband mitsteppen!

168

Hemd und Hose für Jungen

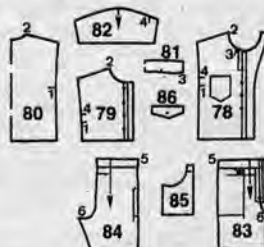
Größe 122

Seite 62



Seitl. Hosenslänge
35 cm

Teile 78 bis 86 auf Bogen D
grüne Kontur

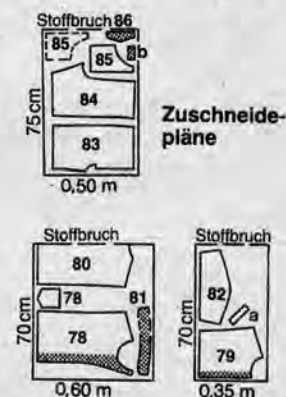


Sie brauchen:

Hemd: Batist in Hellblau 0,60 m, in Hellgrün 0,35 m, je 140 cm breit. Vlieseline F. 8 kleine PRYM Nähfrei-Druckknöpfe, 1 Fertigmotiv zum Aufbügeln.
Hose: Seersucker, längsgestreift 0,50 m, 150 cm breit. 1 Reißverschluß, 16 cm lang. Vlieseline F. Gummiband ca. 0,45 m, 2,5 cm breit. 2 kleine Nähfrei-Druckknöpfe.

Zuschneiden:

Hemd:
78 Äußeres Vorderteil 2mal
Tasche 1mal
79 Inneres Vorderteil 2mal
80 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
81 Kragen 2mal im Stoffbruch
82 Ärmel 2mal
Hose:
83 Vord. Hosenteil 2mal
84 Rückw. Hosenteil 2mal
85 Tasche 4mal
86 Klappe 2mal
Hemd: a) 2 Schrägstreifen 11 cm lang, 3 cm breit. Hose: b) Riegel 2,5 cm lang, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An der Hemdentasche oben 3 cm Besatz anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Einlage auf den Unterkragen und auf ein Klappenteil bügeln.



167 Bluse und Hose für Mädchen

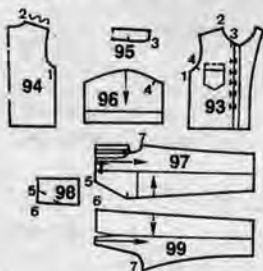
Größe 122

Seite 62

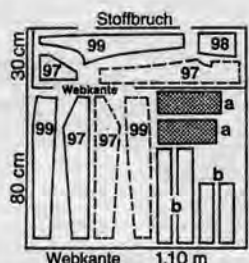


Hosenslänge ab
Taille 71 cm

Teile 93 bis 99 auf Bogen B
grüne Kontur



Zuschneidepläne



Sie brauchen:

Baumwolljersey für Bluse 0,75 m, 140 cm breit. Seersucker, längsgestreift für Hose 1,10 m, 140 cm breit. Paspelband 0,90 m. Vlieseline F. 1 Reißverschluß, 14 cm lang. 5 Knöpfe zur Bluse, 7 Knöpfe zur Hose.

Vor dem Zuschneiden den Papierschnitt der Tasche (Teil 93) entlang der Blendenschnittlinie auseinander schneiden = Tasche und Blende. Die Papierschnittteile der Hose entlang den eingez. Nahtlinien auseinander schneiden = mittl. und seil. Teile.

Zuschneiden:

Bluse:
93 Vorderteil 2mal
Linke Tasche 1mal
Taschenblende 1mal im Stoffbruch
94 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
95 Kragen 2mal im Stoffbruch
96 Ärmel 2mal
Hose:
97 Vord. Hosenteile je 2mal
Taschenbeutel 2mal
98 Seil. Hüftfalten mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
99 Rückw. Hosenteile je 2mal
Hose: a) Linker Bund 32 cm lang, davon sind 3 cm Untertritt, rechter Bund 29 cm lang, je 12 cm breit, fertige Breite 6 cm, b) 2 vord. Träger 30 cm lang und 2 rückw. Träger 48 cm lang, je 8 cm breit, fertige Breite 4 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

Bluse: Seiten- und Schulternähte steppen. An den Schulternähten ausgedehnte Schrägband mitfassen. Saumzugaben nach innen wenden und eingeschlagen schmal und ¼ cm breit feststeppen. ■ Angeschn. Besätze nach außen wenden und den Halsausschnitt bis Nahtzahl 3 damit verstärken. Besätze über dem Saum annähen. Kragen an den Außenkanten verstärken. Unterkragen an den

Halsausschnitt steppen, Oberkragen an die Besätze steppen. Ab Besatzenden den Oberkragen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Vord. Kanten, Halsausschnitt und Kragenkanten schmal und ¼ cm breit absteppen. ■ Blende an die obere Taschenkante steppen, dabei Paspelband zwischenfassen. Blende entlang der Stoffbruchlinie nach innen wenden und eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Zugaben der seil. und unteren Taschenkanten nach innen wenden. Tasche schmalkantig auf das linke

Nähen:

Hemd: An der oberen Taschenkante den angeschn. Besatz nach außen legen. Besatz auf die seil. Taschenkanten steppen. Besatz und fortlaufend die Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen bügeln. Fertigmotiv auf die Tasche bügeln. Tasche schmalkantig auf das linke äußere Vorderteil steppen. ■ An den inneren Vorderteilen die angeschn. Besätze nach außen legen. Schrägstreifen längs falten und bügeln. Halsausschnitt mit den Besätzen und den doppelten Schrägstreifen verstärken. Saumzugaben schmal eingeschlagen feststeppen. Besätze über dem Saum annähen. Vord. Kanten und Halsausschnitt schmal absteppen. ■ Innere Vorderteile rechts auf links unter die äußeren Vorderteile stecken und entlang den Schulterkanten, den Armausschnittkanten und den seil. Kanten festheften. ■ Seiten-, Schulter- und Ärmelnähte steppen. Saumzugaben an Hemd und Ärmeln nach innen wenden und eingeschlagen schmal und ¼ cm breit feststeppen. ■ Kragen an den Außenkanten verstärken und schmal absteppen. Krageninnenkanten zusammengefaßt an den Halsausschnitt heften. Die inneren Vorderteile werden dabei nicht mitgefaßt. Angeschn. Besätze nach außen legen und auf den Halsausschnitt steppen. Fortlaufend den Kragen ansteppen. Besätze nach innen wenden, unten über dem Saum annähen. Vord. Kanten schmal und wie eingez. absteppen. ■ Ärmel einsetzen. Hemd entlang den Ärmelansatznähten schmal absteppen. ■ Druckknöpfe an den äußeren und inneren Vorderteilen einstanzen.

Hose: Seitennähte steppen. Klappe an den Außenkanten verstärken und schmal und ¼ cm breit absteppen. Klappe entlang der markierten Ansatzlinie auf das linke Hosenteil heften. Taschenringsum verstärken, Eingriffe schmal absteppen. Taschen, die Anstoßlinien treffend, schmalkantig auf die Hosenteile steppen, die angeschn. Schlaufen oberhalb der markierten Querstepplinien lose lassen. ■ Innere Beinnähte und Mittelnäht steppen. An den vord. Schlitzkanten die angeschn. Besätze entlang den Umbruchlinien nach innen wenden. ■ Riegel längs falten, Längsseite und eine Schmalseite verstärken, die Schmalseite dabei zur Spitze steppen. Riegel schmal absteppen. Riegel an der linken Schlitzkante zwischen oberer Umbruch- und Stepplinie untersteppen. ■ Obere Hosenkante entlang der Umbruchlinie nach innen wenden und eingeschlagen für Gummizug feststeppen. Gummiband auf ca. 40 cm Weite einziehen und die Gummibandenden wie eingez. quer und über Kreuz feststeppen. An den vord. Schlitzkanten den Umschlag von Hand annähen. ■ Am Schlitzuntertritt den Reißverschluß dicht neben den Zähnen untersteppen. Schlitz Mitte auf Mitte zu stecken. Reißverschluß wie eingez. untersteppen. ■ Die an den Taschen angeschn. Schlaufen feststeppen. ■ Saumzugaben nach innen wenden und eingeschlagen 2,5 cm breit feststeppen. ■ Riegel mit einem Druckknopf aufknöpfen. An der Klappe einen Druckknopf einstanzen.



Rocklänge 39 cm

Sie brauchen:

Jacke: Sweatshirtstoff 0,85 m, 150 cm breit. Wirkeinslage. Borte 0,10 m, 2,5 cm breit. 5 Knöpfe. Rock: Seersucker 1,05 m, 90 cm breit. Bundeinslage. 1 Reißverschluss, 14 cm lang. 1 Knopf.

Zuschneiden:

Jacke:

- 89 Vorderteil 2mal
Besatz 2mal
Taschenbeutel 2mal
Tasche 2mal
90 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
Besatz 1mal im Stoffbruch
91 Ärmel 2mal

Rock:

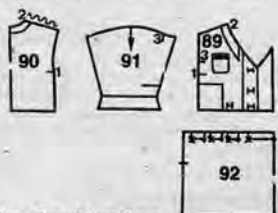
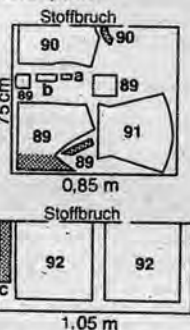
- 92 Rockbahn 2mal im Stoffbruch
Jacke: a) Streifen für Schlinge 4 cm lang, 2 cm breit, b) Paspelstreifen 10 cm lang, 4 cm breit. Rock: c) Bund 56 cm lang, davon sind 3 cm Untertritt, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den oberen Taschenkanten 3 cm Besatz anschneiden. Die Einslage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

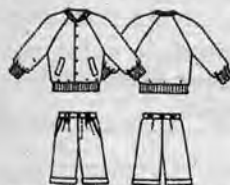
Jacke: Streifen für Schlinge zu einem schmalen Röllchen verstärken. Schlinge in der Mitte der markierten Taschenbeutel-Ansatzlinie auf die linke Vorderteil heften. Am linken Vorderteil einseitige Paspeltasche einarbeiten, siehe Modell 113. Beim Ansteppen des Taschenbeutels wird die Schlinge zwischengefaßt. ■ Seitennähte unterhalb Nahtzahl 1 und Schulternähte steppen. An den Schulternähten ausgedehntes Schrägband mitfassen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. ■ An den Ausschnittbesätzen die Schulternähte steppen. Ausschnittbesatz rechts auf rechts auf Vorder- und Rückenteil legen. Angeschn. Besätze nach außen wenden und an den Ausschnittbesatz steppen. Ausschnittkante mit Besatz verstärken. Besätze innen über dem Saum annähen. Vord. Kanten und Ausschnittkante schmalkantig absteppen. ■ An den oberen Taschenkanten die angeschn. Besätze nach außen wenden und auf die seil. Taschenkanten steppen. Besätze und fortlaufend die Zugaben der restl. Taschenkanten nach

Teile 89 bis 92 auf Bogen C grüne Kontur

**Zuschneidepläne**

innen heften. Obere Taschenkanten schmal und 2,5 cm breit absteppen. An der rechten Tasche entlang der oberen Kante die Borte aufsteppen. Taschen schmalkantig auf die Vorderteile steppen. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten entlang den Umbruchlinien nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen. Ärmel einsetzen. Untere Ärmelkanten aufschlagen. ■ Am rechten Vorderteil wie einz. Knopflöcher einarbeiten.

Rock: Seitennähte steppen, dabei links den Schlitz für Reißverschluss offen lassen. Reißverschluss einnähen. ■ An der oberen Rockkante die Falten x auf o legen und festheften. ■ Bund an die obere Rockkante steppen, Untertritt überstehen lassen. Bund zur Hälfte nach außen wenden, Schmalseiten und Untertritt verstärken. Bundinnenkante eingeschlagen an die Ansatznaht nähen. Bund ringsum schmalkantig absteppen. Knopfloch einarbeiten. ■ Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen.

Rückw. Blousonlänge mit Bund 56 cm
Seitl. Hosonlänge 46 cm**Sie brauchen:**

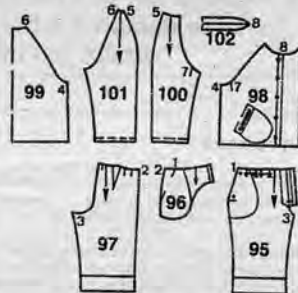
Hose: Knitterstoff 0,90 m, 140 cm breit. Bundeinslage. 1 Reißverschluss, 16 cm lang. 1 Nähfrei-Druckknopf. 6 Nieten. Blouson: Popelin 1,00 m, 150 cm breit. Vlieseline F. Fertiger Strickbund, 2 Stück ca. 80 cm weit, doppelt liegend 7 cm breit. 7 Nähfrei-Druckknöpfe. 3 Fertig-motive zum Aufbügeln.

Zuschneiden:

Hose:

- 95 Vord. Hosenteil 2mal
Taschenbeutel 2mal
96 Seitl. Hüfttasche mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
97 Rückw. Hosenteil 2mal
Blouson:
98 Vorderteil 2mal
Patte 2mal im Stoffbruch
Taschenbeutel 4mal
99 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
100 Vord. Ärmel 2mal

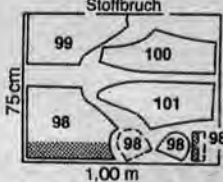
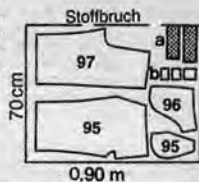
Teile 95 bis 102 auf Bogen D grüne Kontur

101 Rückw. Ärmel 2mal
102 Kragen 1mal im Stoffbruch aus Strickbund

Hose: a) Rechter Bund mit 3 cm Untertritt, 36 cm lang, linker Bund 33 cm lang, jeweils 6 cm breit, fertige Breite 3 cm, b) 2 vord. Schlaufen 6,5 cm lang, 3 rückw. Schlaufen 4 cm lang, jeweils 6 cm breit, fertige Breite 3 cm. Jacke: Hüftbund 70 cm lang, 2 Ärmelbündchen 16 cm lang, je 10 cm breit, fertige Breite 5 cm aus Strickbund zuschneiden.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den seil. Hüfttaschen der Hose entlang den vord. Kanten - rechts Kante, links Kante -

keine Zugabe anschneiden. Die Einslage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Zusätzlich am Jackenbund an den Schmalseiten ca. 4 cm breite Einlagestreifen aufbügeln.

**Nähen:**

Hose: An den vord. Hosenteilen die Fältchen x auf o legen und heften. Hüfttaschenarbeiten, siehe Modell 105. ■ Abnäher, Seiten- und innere Beinnähte steppen. Reißverschluss und Bund arbeiten, siehe Modell 105. ■ Untere Hosenkanten entlang den Umbruchlinien nach innen wenden und feststeppen. Hosenbeine 4 cm breit aufschlagen. ■ Schlaufen längs falten, Längsseiten verstärken, bei den vord. Schlaufen jeweils auch eine Schmalseite zur Spitze verstärken. Schlaufen schmal absteppen. Rückw. Schlaufen, an den Enden eingeschlagen, wie einz. auf den rückw. Bund steppen. Vord. Schlaufen im Bereich der Fältchen so auf den vord. Bund steppen, daß die spitzen Schlaufenenden nach unten zeigen. ■ An den Enden der Tascheneingriffe sowie an den spitzen Schlaufenenden Nieten einstanzen. Am Bund einen Druckknopf einstanzen. Blouson: An den Vorderteilen Pattentaschen einarbeiten, siehe Modell 144, der

Einfach an den Patten entfernt. Patten schmal absteppen. ■ Seiten- und Ärmelnähte steppen. Ärmel einsetzen. Ärmel entlang den Einsetznähten schmal absteppen. ■ Kragen an der Umbruchlinie falten, Längsseiten zwischengefaßt an den Halsausschnitt heften. Bund längs falten, an den Schmalseiten verstärken. Bundkanten zusammenfassen und gedehnt an die untere Blousonkante heften. Angeschn. Besätze nach außen legen und auf Halsausschnitt- und untere Blousonkanten steppen. Fortlaufend Kragen und Bund ansteppen. Besätze nach innen wenden. Vord. Kanten schmal absteppen. ■ Untere Ärmelkanten wie angegeben einreihen. Bündchennähte steppen. Bündchen zur Hälfte falten und gedehnt an die unteren Ärmelkanten steppen. ■ Druckknöpfe wie einz. einstanzen, zusätzlich am Bund zwei Druckknöpfe einstanzen. ■ Fertig-motive lt. Abb. auf die Vorderteile bügeln.

Rückw. Jackenlänge 61 cm
Seitl. Hosonlänge 89 cm**Sie brauchen:**

Hose: Fil-a-fil, längsgestreift 1,30 m, 150 cm breit. Vlieseline F. Gummiband, 3/4 cm breit. 1 Reißverschluss, 16 cm lang. 2 flache Knöpfe. 1 Karabinerhakenverschluss, Stegbreite 2 cm.
Jacke: Ottoman 1,20 m, 140 cm breit. Vlieseline F. 3 Knöpfe.

Zuschneiden:

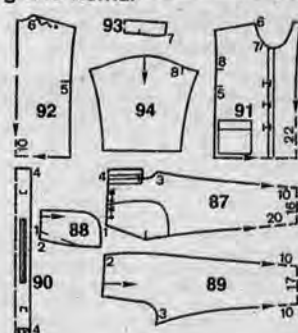
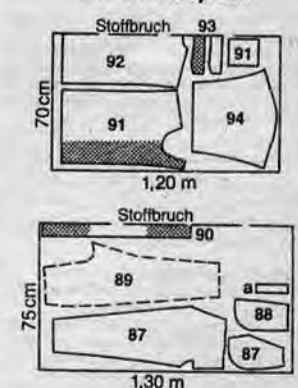
Hose:

- 87 Vord. Hosenteil 2mal
Taschenbeutel 2mal
88 Seitl. Hüfttasche mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
89 Rückw. Hosenteil 2mal
90 Bund 1mal im Stoffbruch

Jacke:

- 91 Vorderteil 2mal
Tasche 2mal
92 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
93 Kragen 2mal im Stoffbruch
94 Ärmel 2mal
Hose: a) 2 Schlaufen 17 cm lang, 4 cm breit, fertige Breite 2 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Bei der Jacke an den oberen Taschenkanten 5 cm Besatz anschneiden. Die Einslage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Am Hosensbund die Einlage nur bis zu den Gummizugenden aufbügeln.

Teile 87 bis 94 auf Bogen D grüne Kontur

**Zuschneidepläne****Nähen:**

Hose: An den vord. Hosenteilen die Fältchen x auf o legen und heften. Hüfttaschenarbeiten, siehe Modell 105. ■ Seiten- und innere Beinnähte steppen. Reißverschluss und Bund arbeiten, siehe Modell 105. Restl. Mittelnäht steppen. ■ Bund an die obere Hosenkante steppen, dabei links den restl. Untertritt überstehen lassen. Bund längs falten, Schmalseiten und Untertritt verstärken. Am rückw. Hosenteil die Bundinnenkante in Länge des Gummizugs eingeschlagen auf die Ansatznaht heften. Vord. Bundschmal-seiten und obere Bundlängskante schmal absteppen. Bund wie einz. längs für Gummizug absteppen. Gummibänder auf ca. 16 cm Weite einziehen, Enden quer feststeppen. Restl. Bundinnenkante festheften. Bund schmal neben der Ansatznaht absteppen. ■ Schlaufen längs falten, verstärken und schmal absteppen. Schlaufen um die

beiden Stege des Karabinerhakenverschlusses herumlegen, Schlaufenenden quer und über Kreuz auf den Bund steppen. ■ Am Bunduntertritt zwei Knopflöcher einarbeiten. Die Knöpfe dazu innen am Bund annähen. ■ Saumzugaben nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. Jacke: Seiten-, Schulter- und Ärmelnähte steppen. Saumzugaben an Jacke und Ärmeln nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. ■ Kragen an den Außenkanten verstärken und schmal und 3/4 cm breit absteppen. Kraginnenkanten zwischengefaßt an den Halsausschnitt heften. Angeschn. Besätze nach außen legen und auf den Halsausschnitt steppen, fortlaufend den Kragen ansteppen. Besätze nach innen

wenden, unten über dem Saum annähen. Besatzinnenkanten von rechts feststeppen. Vord. Kanten und Halsauschnittkanten bis zum Kragenansatz schmal und 3/4 cm breit absteppen. Fortlaufend die Jacke entlang der Kragenansatznaht schmal absteppen. ■ An den Taschen die angeschn. Besätze nach außen legen und auf die seil. Taschenkanten step-

pen. Besätze und fortlaufend die Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen bügeln. Taschen wie einz. absteppen, dann schmal und 3/4 cm breit auf die Vorderteile steppen. ■ Ärmel einsetzen. Jacke entlang der Ärmelansatznaht absteppen. Untere Ärmelkanten hochkrepeln. ■ Am rechten Vorderteil Knopflöcher einarbeiten.

172 Kleid für Mädchen

Seite 64

Größe 98



Länge ab Taille
33 cm

Sie brauchen:

Karostoff in Weiß 0,20 m, 150 cm breit. Garniturstoff in Weiß 0,20 m, 90 cm breit. Vlieseline H 200. 5 Knöpfe.

Zuschneiden:

93 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
94 Rückenteil 2mal
95 Kragen 4mal
96 Ärmel 2mal
97 Vord. Rockbahn 1mal im Stoffbruch
Taschenbeutel 4mal
97 Rückw. Rockbahn 2mal
a) 2 Ärmelbündchen 20 cm lang, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm, b) Bindeband in schrägem Fadenlauf 170 cm lang, 8 cm breit, fertige Breite 4 cm, c) Schrägstreifen für Halsauschnitt 30 cm lang, 3 cm breit.

Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den Rückenteilen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Das schräge Bindeband zum Schluß aus dem auseinandergefalteten Stoff zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

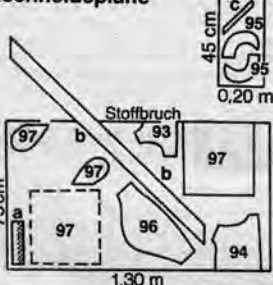
Nähen:

Abnäher, Seiten- und Schulternähte steppen. ■ An den rückw. Rockbahnen die Mittellinie unterhalb des Querstrichs steppen, Schlitz offen lassen. An den Schlitzkanten die Zugaben nach innen heften. Seitennähte steppen, Tascheneingriffe offen lassen. Nahttaschen arbeiten, siehe Modell 119. ■ Je zwei Kragenteile an den Außenkanten und den rückw. Schmalseiten miteinander verstürzen. Kragenteile schmal kantig absteppen. Rechtes Kragenteil vord. Mitte auf vord. Mitte treffend auf das linke Kragenteil legen, Krageninnenkanten zusammengefaßt von außen an den Halsauschnitt heften, die Kragen-schmalseiten treffen an die rückw. Mitte. ■ Schrägstreifen für Halsauschnitt längs falten und bügeln. An den Rückenteilen die angeschn. Besätze entlang der Umbruchlinie nach innen bügeln. Dann die doppelten Besätze nach außen wenden und auf den Halsauschnitt steppen, fortlaufend den doppelten Schrägstrei-

Teile 93 bis 97 auf Bogen C grüne Kontur.....



Zuschneidepläne



fen ansteppen. Besätze jeweils genau bis zur rückw. Mitte auch auf die untere Oberteilkante steppen. Besätze und Schrägstreifen nach innen wenden und festheften. Rückw. Verschlußkanten schmal, Halsauschnitt schmal und 3/4 cm breit absteppen. ■ Obere Rockkante einreihen. Rock an das Oberteil steppen. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten einreihen. An den Ärmelbündchen die Schmalseiten aneinandersteppen. Bündchen an die unteren Ärmelkanten steppen, zur Hälfte nach innen falten und eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Bündchen schmal kantig absteppen. Ärmel eingereiht einsetzen. ■ Bindeband längs falten und verstürzen, dabei die Schmalseiten abschragen. Bindeband schmal kantig absteppen. Bindeband entlang der Rockansatznaht so auf das Vorderteil steppen, daß an den Seitennähten die Enden gleichlang überstehen. ■ Kleid säumen. An der linken rückw. Verschlußkante wie einz. Knopflöcher einarbeiten.

173 Kleid für Mädchen

Seite 64

Größe 140



Länge ab Taille
52 cm

Sie brauchen:

Batist, längsgestreift 2,35 m, 90 cm breit. Garniturstoff in Weiß 0,40 m, 90 cm breit. Stoffrest in Gelb für Fliege und Tuch 20 cm x 45 cm. Vlieseline H 200. 1 Reißverschluß, 40 cm lang.

Zuschneiden:

98 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
Taschenbeutel 4mal
99 Rückenteil 2mal
100 Kragen 4mal
101 Ärmel 2mal
a) Rockbahn insgesamt 2,24 m weit, 37 cm lang, b) 2 Ärmelbündchen 23 cm lang, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm, c) 2 Paspelstreifen 11 cm lang, 5 cm breit, d) Schrägstreifen für Halsauschnitt 43 cm lang, 3 cm breit. Aus dem gelben Stoffrest: Streifen für Fliege 21 cm lang, 8 cm breit, fertige Breite 4 cm; Streifen für Fliegensteg 4 cm lang, 3 cm breit, fertige Breite 1,5 cm; Einstecktuch 16 cm x 16 cm. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Darauf achten, daß an den Streifenzeichen der Musterstreifen übereinstimmt. Für die einseitigen Paspeltaschen zwei Taschenbeutel nur bis zur Taschenbeutelansatzlinie und zwei Taschenbeutel bis zur Paspelansatzlinie zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

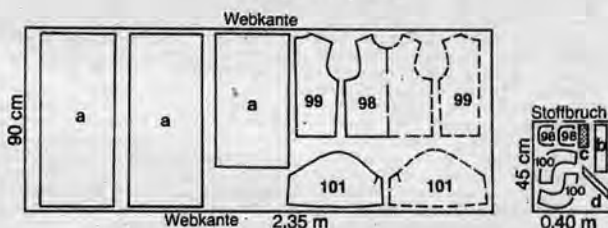
Am Vorderteil einseitige Paspeltaschen einarbeiten, siehe Modell 115. ■ Rückw. Mittellinie unterhalb des Schlitzzeichens sowie Seiten- und Schulternähte step-

Teile 98 bis 101 auf Bogen C grüne Kontur.....



pen. Reißverschluß einnähen. ■ Je zwei Kragenteile rechts auf rechts legen und an den Außenkanten verstürzen. Kragenteile schmal kantig absteppen. Krageninnenkanten jeweils zusammengefaßt an den Halsauschnitt heften. Schrägstreifen längs falten und bügeln. Halsauschnitt mit dem doppelten Schrägstreifen verstürzen, dabei wird der Kragen zwischengefaßt. Halsauschnitt entlang der Kragenansatznaht schmal kantig absteppen. ■ Rockbahnteile säumen. An der oberen Kante der Rockbahnteile Falten markieren, Faltenbreite 5 cm, Faltenhöhe 9 cm. Falten in eine Richtung bügeln. Rocknähte jeweils im Falteninnenbruch steppen. Falten an der oberen Rockkante festheften. Rock an die untere Oberteilkante steppen. ■ Ärmelnähte steppen. Untere Ärmelkanten einreihen. An den Ärmelbündchen die Schmalseiten aneinandersteppen. Bündchen zur Hälfte links auf links falten, Bündchenkanten zusammengefaßt an die unteren Ärmelkanten steppen. Untere Bündchenkanten schmal absteppen. Ärmel eingereiht einsetzen. ■ Streifen für Fliege und Steg jeweils längs falten und verstürzen. Für die Fliege die beiden Streifenenden bis zur Mitte einschlagen. In der Fliegenmitte eine Falte einlegen, Steg um die Fliegenmitte herumlegen, Enden aneinandernähen. Fliege in der vord. Mitte an den Halsauschnitt nähen. ■ Am Einstecktuch die Zugaben ringsum schmal eingeschlagen feststeppen.

Zuschneidepläne



Nähte und Säume müssen zugegeben werden!

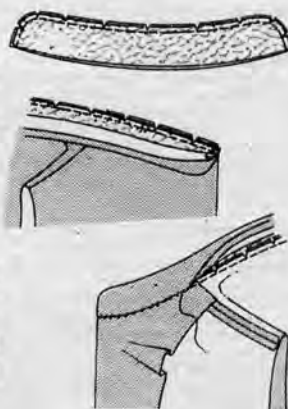
Schnittteile mit unterbrochener Konturlinie auf dem Zuschneideplan mit der beschrifteten Seite nach unten auf den Stoff legen.

Stehkragen

Es sind zwei Stehkragenteile zugeschnitten. An einem Teil ist Einlage aufgebügelt. Dieses Teil wird Kragenaußenseite.

■ Die Stehkragenteile rechts auf rechts aufeinanderlegen und stecken. Die schmalen vorderen Kanten und die oberen Kanten aufeinanderheften und steppen. Die Nahtzugaben auf ca. 1/2 cm Breite zurückschneiden, an Rundungen mehrmals einschneiden. Den Stehkragen wenden. Die Kanten heften und bügeln.

■ Das verstärkte Stehkragenteil von außen rechts auf rechts an den Halsauschnitt heften und steppen. Die schmalen vorderen Kanten und die oberen Kanten aufeinanderheften und steppen. Die Nahtzugaben auf ca. 2 cm großen Abständen einschneiden und in den Kragen bügeln. Das unverstärkte Kragenteil innen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Je nach Modell die Kragenkanten absteppen.



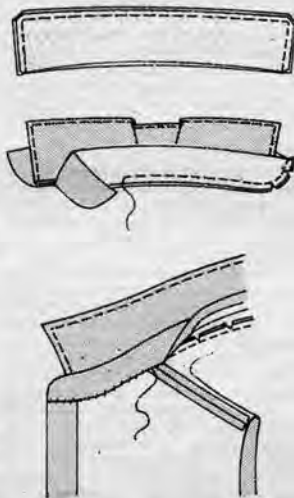
Kragen mit Steg

Auf den Unterkragen und das äußere Stegteil wird Einlage aufgebügelt.

■ Ober- und Unterkragen rechts auf rechts aufeinanderlegen und an den Außenkanten aufeinandersteppen. Nahtzugaben schmal zurückschneiden, Ecken schräg abschneiden. Kragen wenden. Kanten heften und bügeln. Je nach Modell die Kragenkanten absteppen.

■ Die oberen Kanten der Stegteile an die Krageninnenkante stecken und heften, und zwar das verstärkte Stegteil an die Unterkragenseite, das unverstärkte Stegteil an die Oberkragenseite. Die Stegteile an den vord. Schmalseiten und der oberen Kante aufeinandersteppen, der Kragen wird dabei zwischengefaßt. Zugaben schmal zurückschneiden, an Rundungen einschneiden. Steg wenden. Kanten heften und bügeln.

■ Verstärktes Stegteil von außen an den Halsauschnitt steppen. Unverstärktes Stegteil innen eingeschlagen auf die Ansatznaht nähen. Je nach Modell den Steg absteppen.



BESATZ: Stoffteil, das zum Verstärken von Kanten und Ausschnitten dient. Er wird extra zugeschnitten. Bei einem geraden Kantenverlauf kann man ihn auch direkt an der Oberstoffschneide; er wird dann bei der Weiterverarbeitung einfach nach innen umgeschlagen. In der Regel wird der Extra-Besatz im gleichen Fadenlauf wie das entsprechende Teil zugeschnitten.

DEHNEN: Kann für die Formgebung notwendig sein. Im Zuschnitt ist die Kante, die gedehnt werden muß, kürzer als die fertige Naht. Der Stoff wird daher mit dem Bügeleisen unter einem feuchten Tuch oder mit dem Dampf bügeleisen auf die erforderliche Länge gedehnt.

DURCHSCHLAGEN: Es dient zum Übertragen von Schnittlinien mit Hilfe von Heftfäden auf die zugeschnittenen Stoffteile. Dies ist notwendig, wenn sich Kopierlinien auf feinem Stoff auf der rechten Stoffseite abzeichnen würden. Nähen Sie mit doppeltem Faden mit langen Vorstichen durch beide Stofflagen. Die Fäden werden nicht angespannt, sondern es bleibt bei jedem Vorstich eine ca. 1 cm hohe Schlaufe stehen. Dann ziehen Sie die Stofflagen

auseinander, bis die Fäden gespannt sind. Zwischen den Stofflagen werden die Fäden in der Mitte durchgeschnitten. Die Fadenbüschel bleiben als Markierung stehen.

EINFASSEN: Tressen, Schrägstreifen o. ä. werden so an die Stoffkante genäht, daß sie an der Außen- und Innenseite jeweils in gleicher Breite zu sehen sind. Das Einfassen dient zum Versäuern von Kanten und gleichzeitig zur Verzierung.

EINHALTEN: Im Zuschnitt ist die Kante, die eingehalten werden muß, länger als die fertige Naht. Nähen Sie von Hand direkt auf der Nahtlinie mit kleinen Vorstichen und spannen Sie diesen Halbfaden auf die gewünschte Länge an. Überschüssige Weite mit dem Bügeleisen und feuchtem Tuch oder mit dem Dampf bügeleisen einbügeln, ohne daß Fältchen entstehen.

EINLAGEN: Sie dienen zum Verstärken von Stoffteilen oder Kanten. Es gibt sie in verschiedenen Qualitäten; besonders praktisch ist aufbügelbare Vlieseline. Hier entfällt auch das Berücksichtigen des Fadenlaufs, den man bei gewebter

Einlage (z. B. Organza, Wolleinen) beachten muß. Beim Zuschneiden der Einlage müssen Nahtzugaben angeschnitten werden, es genügt 1/2 cm. Die Einlage kommt immer auf die linke Stoffseite.

EINREIHEN, EINKRÄUSELN: Dazu steppen Sie jeweils über und unter der Nahtlinie mit großer Sticheinstellung. Die Unterfäden auf die gewünschte Weite anspannen und die Fadenenden um quer gesteckte Stecknadeln wickeln. Die Kräusel gleichmäßig verteilen. Nach dem Steppen der Naht die von rechts sichtbaren Kräuselfäden entfernen.

FÜTTERN: Die Futterteile werden, falls nicht anders angegeben, wie die Teile des Oberstoffs zugeschnitten und zusammengenäht. Das Futter links auf links auf die Innenseite des Modells stecken, die Futterkanten – sofern man sie nicht in den Nähten mitfassen kann, wie z. B. beim Rockbund – einschlagen und von Hand annähen.

KNOPFLÖCHER: Sie nähen sie, wenn nicht anders angegeben, mit der Maschine.

STRICH: Bei Stoffen mit Flor wie z. B. Samt, Cord, Nicki liegen die Florhärchen in einer bestimmten Richtung. Die Richtung erkennen Sie, wenn Sie mit der Hand leicht über die Stoffoberfläche streichen. Mit dem Strich liegen die Florhärchen flach, gegen den Strich stellen sie sich auf. Auch Stoffe mit aufgerauter Oberfläche wie z. B. Loden oder Flauch können eine Strichrichtung haben. Bei Stoffen mit Strich müssen alle Schnittteile eines Modells in gleicher Richtung zugeschnitten werden. Die Richtung ist im Schnitt eingezeichnet.

VERSTÜRZEN: So bezeichnet man das Zusammensteppen zweier Stoffteile, die nach dem Steppen gewendet (verstürzt) werden – wobei die Nahtzugabe in die Kante eingeschlossen wird. Damit die Nahtkante flach bleibt, schneiden Sie die Nahtzugabe auf 1/2 cm Breite zurück. Bei Rundungen zusätzlich bis dicht an die Steppstiche einschneiden. Werden Ecken verstürzt, schneiden Sie die Nahtzugabe in der Ecke bis dicht zu den Steppstichen schräg ab.

Herstellernachweis

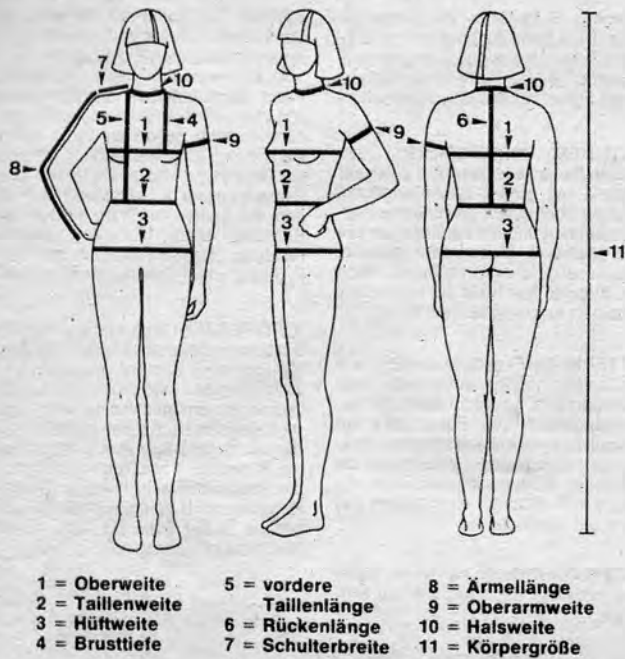
André Accessoires, Herterichstr. 55, 8000 München 71, Tel. 0 89/79 80 76. **Laines** **Anny Blatt** Deutschland GmbH, Talstr. 22-24, 4000 Düsseldorf 1, Tel. 02 11/37 34 36. **Apple of Eden**, Uhlenhorster Weg 50, 2000 Hamburg 76, Tel. 0 40/2 20 12 31. **Artemaglia/Katag** AG, PF 87, 4800 Bielefeld 1, Tel. 05 21/29 21. **LaBagerie**: Y.E.Y. Lederwaren, Königsallee 27, 4000 Düsseldorf 1, Tel. 02 11/32 84 13. **Barth & Könenkamp** Seiden, PF 10 74 45, 2800 Bremen, Tel. 04 21/34 10 41. **Le Beau** GmbH, Röderstr. 3, 6200 Wiesbaden, Tel. 0 61 21/52 57 86. **Benetton**: Angela Müller-Hausser, Brecherspitzstr. 8, Modezentrum, 8000 München 90, Tel. 0 89/6 92 20 92. **Boussac/Imcofrance** GmbH, PF 10 18 03, 8900 Augsburg, Tel. 08 21/7 70 37. **Wollspinnerei Busse** GmbH & Co., PF 15 12, 8860 Nördlingen, Tel. 0 90 81/30 71. **Brandenburg & Guggenheim**, Nüscherstr. 44, CH-8023 Zürich, Tel. 04 11/21 37 26. **Carel**, 4, rue Tronchet, F-75008 Paris, Tel. 03 31/26 66 21. **Miss Cartoon**: Cartoon GmbH, Breslauer Str. 6, 4040 Neuss, Tel. 02 01/12 00 64. **Clert & Bonassieu**, rue Etienne Dolet 6, F-69170 Tarare, Tel. 00 33 74/63 14 45. **Gebr. Colman**, PF 15 03 40, 4300 Essen 15, Tel. 02 01/43 07. **Cordima**: Cordes GmbH & Co., PF 1 80, 4402 Greven, Tel. 0 25 71/15 1. **Cosmos** Schuh GmbH, PF 11 08, 8752 Kleinostheim, Tel. 0 60 27/62 66. **Defot** KG, Gustav-Adolf-Str. 33, 85000 Nürnberg 70, Tel. 09 11/61 29 24. **Ch. Dior** GmbH, PF 10 14 69, 8900 Augsburg, Tel. 08 21/5 21 01. **Die 2** – Schuhboutique, Modecenter, Breslauer Str. 6, 4040 Neuss, Tel. 02 01/13 30 33. **Dior** (Schmuck): Henkel & Grosse, PF 7 60, 7530 Pforzheim, Tel. 07 31/10 20 96. **DMC** über Creative Handarbeiten OHG, Weber – Rejda KG, PF 11 54, 3260 Rinteln, Tel. 0 57 51/27 94. **Doré Doré**, Im Kinzdorf 12, 6450 Hanau 1, Tel. 0 61 81/25 11 27. **Günter Drews**, PF 1 20, 7187 Schrozberg, Tel. 0 79 35/8 91. **Dugena**, PF 11 03 69, 6100 Darmstadt 11, Tel. 0 61 51/39 20. **Elefantenschuh** GmbH, PF 13 20, 4190 Kleve 1, Tel. 0 28 21/8 61. **Emmerich & Eger**, In den Birken 12-14, 5600 Wuppertal 1, Tel. 02 02/27 28 54. **Erge** Feinstrumpfwerke Edwin E. Rössler OHG, 8972 Stothofen, Tel. 0 83 21/50 51. **Esprit**, PF 21 64, 4030 Ratingen, Tel. 0 21 02/49 2-0. **Falke** GmbH, PF 25, 4780 Lippstadt, Tel. 0 29 41/40 22. **Favre-Leuba** S. A., Manufacture d'Horlogerie, Case Postale 3 92, CH-1211 Genève 12, Tel. 00 41 22/47 34 66. **Felix-Schmuck**, PF 12 36, 8950 Kaufbeuren, Tel. 0 83 41/84 46. **Walter Fellmann**, PF 26 35, 7000 Stuttgart 1, Tel. 07 11/24 73 76. **Finlayson**, Oy Finlayson AB, P.O. B. 407, SF-33101 Tampere 1, Tel. 03 58 31/93 13 52 22. **Fogal** GmbH, PF 12 21, 8882 Lauingen, Tel.

0 90 72/50 21. **Naturwolle Fritzsch** GmbH, Berner Str. 32, 6000 Frankfurt 56, Tel. 0 69/5 07 62 66. **France Nouveautés**, 154-156, rue du Temple, F-75003 Paris, Tel. 0 03 31/2 77 91 90. **Kurt Frowein**, Lennepstr. 130, 5600 Wuppertal 2, Tel. 02 02/62 90 11. **Gardisette** GmbH, PF 14 43, 4407 Emsdetten, Tel. 0 25 72/8 20-0. **Garrys**, Route de Navarre, F-64120 Saint-Palais, Tel. 00 33 59/38 70 59. **Gebecano**: Günter Brucher, PF 21 02 69, 5600 Wuppertal 21, Tel. 02 02/46 20 77. **GéWé** S. A., 104, route de Hausbergen, F-67088 Schiltigheim, Tel. 00 33 88/33 21 63. **Giovanni**: Borganza Lederwaren GmbH & Co., PF 12 67, 6056 Heusenstamm, Tel. 0 61 04/33 43. **Goldie**: NEWS, Traunseest. 2, 8000 München 60, Tel. 0 89/8 34 89 33. **Grosché**: Henkel & Grosse, PF 7 60, 7530 Pforzheim, Tel. 07 31/10 20 96. **Grube & Co.**, Hardenbergstr. 19, 1000 Berlin 12, Tel. 0 30/3 12 20 56. **Gütermann & Co.**, 7809 Gutach/Breisgau, Tel. 0 78 61/2 11. **E. Harer**, PF 40, 7530 Pforzheim, Tel. 07 31/37 41 04. **HARU – KURARAY** GmbH, PF 17 69, 6330 Wetzlar, Tel. 0 64 41/55 13. **Hausmann & Moos**, CH-8484 Weisslingen, Tel. 00 41 52/34 01 11. **Herold** GmbH, Ihringer Landstr. 16, 7814 Breisach, Tel. 07 67/5 60. **Hertle**, Waren-u. Kaufhaus GmbH, PF 31 68, 6000 Frankfurt 1, Tel. 0 69/66 61. **Hilco** Textil GmbH, PF 13 65, 7022 Leinfelden-Echterdingen 2, Tel. 07 11/79 60 18. **Hirsch**: Angela Müller-Hausser, Brecherspitzstr. 8, Modecenter Haus D, 8000 München 90, Tel. 0 89/6 92 20 92. **H.I.S.** sportswear GmbH, Taunusstr. 45, 8000 München 40, Tel. 0 89/3 50 91-0. **Hudson** Textilwerke GmbH, PF 80 05 80, 7000 Stuttgart 80, Tel. 07 11/71 53 95. **Hutschenreuther** über F. X. Fritz, Glasstraße 16, 7600 Offenburg, Tel. 07 81/21 41 66. **Ichendorf** – Dorotheenhütte GmbH, PF 31 48, 5010 Berghem-Ichendorf, Tel. 0 22 73/80 31. **its** fashion service GmbH, Gunzenlehnstr. 22, 8000 München 21, Tel. 0 89/56 50 49. **Inhouse**: Gardisette GmbH, PF 14 43, 4407 Emsdetten, Tel. 0 25 72/8 20-0. **Inter-Jersey** GmbH & Co. KG, PF 2 40, 7453 Burladingen 1, Tel. 0 74 75/87 01. **italiana** Handels GmbH, Auenstr. 14, 8070 Ingolstadt, Tel. 08 41/7 40 33. **Jammers & Leufgen**, PF 12 84, 4156 Willich 2, Tel. 0 21 56/10 61. **Jungheans** Wolversand, Gut-Dämme-Str. 4, 5100 Aachen, Tel. 02 41/10 91. **Peter Kaiser** GmbH, PF 20 64, 6780 Pirmasens, Tel. 0 63 31/7 30 21. **Katag** AG, PF 88, 4000 Bielefeld 1, Tel. 05 21/29 21. **KBC**, Koehlin, Baumgartner & Cie. AG, PF 17 20, 7850 Lörrach, Tel. 0 76 21/1 31. **Kélian**: Schuh-u. Mode-Collectionen E. Muth, Rheinallee 97, 4000 Düsseldorf 11, Tel. 02 11/57 30 88. **Kickert** International, B. P. 1 40, F-91004 Evry Cedex, Tel. 00 33 16/60 77 82 10.

KMT, Kreis Moderner Textilhäuser, PF 9 50, 5000 Köln 1, Tel. 02 21/3 38 51. **Kübler** Modehaus, Kaufingerstr. 30, 8000 München 2, Tel. 0 89/22 52 65. **Kunert-Werke**, PF 01 01 60, 8970 Immenstadt, Tel. 0 83 23/12-1. **Maurice Lacroix**: MSU Mode-u. Schmuckwaren GmbH, Waldpark 20, 7531 Eisingen, Tel. 0 72 32/86 25. **Lana Grossa** GmbH, PF 11 09, 8074 Gaimersheim, Tel. 0 84 58/6 10. **Libertas**, 27, bld de Liberation, F-26104 Romans, Tel. 00 33 75/02 01 62. **Liberty** of London Prints Limited, 313 Merton Road, GB-Wandsworth London SW 18 5JL, Tel. 00 44 18 70 76 31. **L. Linne** GmbH & Co. KG, PF 20 07 27, 5600 Wuppertal 2, Tel. 02 02/62 10 25. **MAC** GmbH, Winkelsweg 7, 4150 Krefeld 1, Tel. 0 21 51/5 68 04. **Magama**: Peter Heinze, Wuppertal 3, 2000 Hamburg 61, Tel. 0 40/5 50 10 71. **Maison's**, PF 2 46, 8209 Stephanskirchen, Tel. 0 80 31/74 53. **Marbot**, Batastr. CH-4313 Möhlin, Tel. 00 41 61/88 15 11. **marc** Schuhfabrik GmbH, PF 10, 3253 Hessisch Oldendorf 2, Tel. 0 51 52/60 10. **J. B. Martin**, 47, bld Edmond Roussin, F-35300 Fougères, Tel. 00 33 99/99 19 01. **Meno Piu** GmbH, PF 1 70, 8750 Aschaffenburg, Tel. 0 60 21/2 11 60. **MEZ** AG, PF 10 80, 7800 Freiburg, Tel. 07 61/2 10 21. **MHZ** Hachtel GmbH & Co., PF 80 05 20, 7000 Stuttgart 80, Tel. 07 11/79 82-0. **Mono** Stoffe Kahl/Main, Tel. 0 61 88/20 88. **NAK** Styffe KGaA, PF 10 21 69, 8900 Augsburg, Tel. 08 21/5 58 11. **Nana** Schmuck, Marianne Sommer, PF 12 60, 4502 Bad Rodenfelde, Tel. 0 54 24/10 32. **Navajo** Jugendschuhfabrik, Wartbachstr. 14-16, 6781 Hinterweidenhof, Tel. 0 63 96/29 4-5. **Nino** AG, PF 20 29, 4460 Nordhorn, Tel. 0 59 21/9 10. **F. Nitzsche** KG, Robert-Bosch-Str. 6, 8890 Alchach, Tel. 0 82 51/30 05. **Nord-West-Ring**, PF 70 08 68, 6000 Frankfurt 70, Tel. 0 69/6 06 72 84. **Novel**: Lapp, Stecher GmbH, In den Linden 28, 4005 Meerbusch 1, Tel. 0 21 05/27 59. **Marc O'Polo**, PF 2 46, 8209 Stephanskirchen, Tel. 0 80 31/74 53. **Opti** Werk GmbH & Co., PF 69 43, 4300 Essen 1, Tel. 02 01/17 14 26. **D'Orlé** div. Nembris S.p.A., Viale Brianza, I-22060 Carugo, Tel. 00 39 31/76 17 33. **Jos. Otten/Imcofrance** GmbH, PF 10 18 03, 8900 Augsburg, Tel. 08 21/7 70 37. **Franz Max Paven** GmbH, 4154 Tönisvorst 1, St. Tönis, Tel. 0 21 51/79 00 81. **Pia Petrin**: Leder & Co., Joachimstaler Str. 17, 1000 Berlin 15, Tel. 0 30/88 45 75. **Pfaff** Handelsge. mbH, Gritzerstr. 11, 7500 Karlsruhe 41, Tel. 07 21/4 00 11. **Pinguin** über Alfa GmbH, PF 26 04 23, 2000 Hamburg 26, Tel. 0 40/2 50 10 04. **Pollini**: Marion Costa, Ludwig-Ganghofer-Str. 56, 8022 Grünwald, Tel. 0 89/49 49 30 03. **Rasarel**: Eratex GmbH, Unnauer Weg 9, 5000 Köln 60, Tel. 02 21/

79 50 08. **Roy Ban**: Bausch & Lomb GmbH, PF 26 04 03, 2000 Hamburg 26, Tel. 0 40/25 71 91. **Rawe** GmbH & Co., PF 22 49, 4460 Nordhorn, Tel. 0 59 21/9 31. **Renée Chic**: Chic Mode & Accessoires, Marktplatz 13, 7070 Schwäbisch Gmünd, Tel. 0 71 71/3 07 88. **Rhomberg**, PF 6, A-6850 Dornbirn, Tel. 00 43 55 72/6 55 41. **Ringelspitz**, Barthels Feldhoff GmbH & Co., PF 20 01 38, Tel. 02 02/64 70 04. **Roedel** GmbH, PF 14 05 80, 8000 München 5, Tel. 0 89/72 96 90. **Rohde** KG, PF 22 40, 3578 Schwalmstadt 2, Tel. 0 66 91/7 80. **Rose Noble**, Bahnhof 17, 8340 Pfarrkirchen, Tel. 0 85 61/65 65. **Rühle-Garne** Nord, Wuppelster Altendie 16, 2949 Wangerland 3, Tel. 0 44 25/17 07. **Rume-Garne** Rudi Merz, PF 11 64, 4044 Koarst 2, Tel. 0 21 01/6 63 02. **Salomander AG**, Stammheimer Str., 7014 Kornwestheim, Tel. 0 71 54/20 11. **Schmider** GmbH, PF 11 40, 7613 Hausach, Tel. 0 78 31/5 26. **Schminkke** GmbH & Co. KG, Otto-Hahn-Str. 2, 4006 Erkrath-Unterfeldhausen, Tel. 02 11/2 50 90. **F. W. Schneider** GmbH & Co., Gereonstr. 18-32, 5000 Köln 1, Tel. 02 21/13 53 87. **Schuchard & Friesse**, PF 10 07 48, 4970 Bad Oeynhausen 1, Tel. 0 57 31/8 20 01. **Scouter**, 10, rue de Turbigo, F-75001 Paris, Tel. 0 03 31/5 08 89 31. **Seyfert** GmbH, PF 13 66, 8674 Nails, Tel. 0 92 82/50 91. **Silhouette**: PRP-Service, PF 13 80, 8033 Krailling, Tel. 0 89/8 57 20 23. **smymafix-Georgij** aHG, PF 19 60, 7030 Böblingen, Tel. 0 70 31/2 00 21. **Spitzan & Modewaren** Cremer KG, PF 52 04 49, 5000 Köln 51, Tel. 02 21/36 30 53. **S. Springborn**, Hansaring 7, 2301 Ralsdorf, Tel. 0 43 07/58 27. **Stünzi** Söhne, Seestr. 224, CH-8810 Horgen, Tel. 0 04 11/25 43 03. **Tandem**, Karl-Berger-Str. 5, 7580 Bühl, Tel. 0 72 23/2 10 81. **Tayobal/Imcofrance** GmbH, PF 10 18 03, 8900 Augsburg, Tel. 08 21/7 70 37. **Triangle**, Breslauer Str. 6, Haus Paris 2, OG, 4040 Neuss, Tel. 0 21 01/17 10 20. **Tricojaco/Imcofrance** GmbH, PF 10 18 03, 8900 Augsburg, Tel. 08 21/7 70 37. **Ulmia**, Steiger & Deschier GmbH, PF 38 20, 7900 Ulm, Tel. 07 31/18 01. **UMT**, Unique Mode-Textil GmbH, Ihringer Landstr. 16, 7814 Breisach, Tel. 07 67/5 60. **Union Knopf** GmbH, PF 11 02 80, 4800 Bielefeld 11, Tel. 0 52 05/1 20. **Rudolf Vater**, PF 10 60, 8950 Kaufbeuren, Tel. 0 83 41/63 08. **Vlieseline**: Carl. Freudenberg, PF 13 69, 6940 Weinheim, Tel. 0 62 01/8 01. **Weberer Weddigen**, PF 30 42, 4900 Herford, Tel. 0 52 21/5 00 10. **Weisbrod-Zürer** S. A., CH-8915 Hausen A., Tel. 0 04 11/7 64 03 66. **Harry Weise** GmbH, PF 63, 7188 Fichtenau, Tel. 0 79 62/5 17. **Création Werner**, Gerzenerstr. 13, 8311 Dietelskirchen, Tel. 0 87 41/19 87. **M. H. Wilkens & Söhne** GmbH, PF 44 83 20, 2800 Bremen.

So nehmen Sie Maß



Zeichenerklärung für die Schnitte

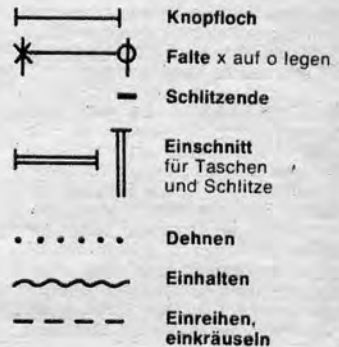
Stoffbruch: Diese Linie bedeutet, daß hier das Schnittteil im Bruch zugeschnitten wird. Aufgeklappt ist es dann doppelt so groß.

um ... cm verlängern: Das Schnittteil geht nicht in voller Länge auf den Schnittbogen. Das Teil muß daher von der Pfeilspitze aus um das angegebene Maß verlängert werden. Endpunkte verbinden.

Zusammensetzlinie an großen Schnittteilen. Beide Teile des Papierschnitts vom Bogen abpausen und an der Zusammensetzlinie aneinanderkleben (A an A, B an B).



Fadenlauf oder Strichrichtung
Ist kein Pfeil eingezeichnet, so verläuft der Fadenlauf mit der angegebenen Kante oder Linie.



burda Maßtabelle

Damen-Normalgrößen (Körpergröße 168 cm)

Größe		34	36	38	40	42	44	46	48	50	52
Oberweite	cm	80	84	88	92	96	100	104	110	116	122
Tailenweite	cm	63	65	69	73	77	81	85	91	97	103
Hüftweite	cm	86	90	94	98	102	106	110	116	122	128
Brusttiefe	cm	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
Vord. Tailllänge	cm	42,5	43,5	44,5	45,5	46,5	47,5	48,5	49,5	50,5	51,5
Rückenlänge	cm	40	40,5	41	41,5	42	42,5	43	43,5	44	44,5
Schulterbreite	cm	12,2	12,5	12,7	13	13,2	13,5	13,7	14	14,2	14,5
Ärmellänge	cm	58	58	58	58	58	59	59	59	59	59
Oberarmweite	cm	26	27	28	29	30	31,5	33	34,5	36	37,5
Halsweite	cm	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42

Damen-Zwischengrößen (Kurze Größen, Körpergröße 160 cm)

Größe		18	19	20	21	22	23	24	25	26
Oberweite	cm	84	88	92	96	100	104	110	116	122
Tailenweite	cm	66	70	74	78	82	86	92	98	104
Hüftweite	cm	90	94	98	102	106	110	116	122	128
Brusttiefe	cm	25	26	27	28	29	30	31	32	33
Vord. Tailllänge	cm	41,5	42,5	43,5	44,5	45,5	46,5	47,5	48,5	49,5
Rückenlänge	cm	38,5	39	39,5	40	40,5	41	41,5	42	42,5
Schulterbreite	cm	12,5	12,7	13	13,2	13,5	13,7	14	14,2	14,5
Ärmellänge	cm	56	56	56	56	57	57	57	57	57
Oberarmweite	cm	27	28	29	30	31,5	33	34,5	36	37,5
Halsweite	cm	34	35	36	37	38	39	40	41	42

Mädchengrößen

Konfektionsgröße und Körpergröße	cm	86	92	98	104	110	116	122	128	134	140	146	152	158	164	170	176
Oberweite	cm	52	53	54	56	58	60	62	64	66	68	70	74	78	82	86	90
Tailenweite	cm	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	61	63	65	67	69
Hüftweite	cm	54	56	58	60	62	64	66	68	70	72	74	78	82	86	90	94
Rückenlänge	cm	20	21,5	23	24,5	26	27,5	29	30,5	32	33,5	35	36,5	38	39,5	41	42,5
Ärmellänge	cm	26	29	32	35	38	41	43	45	47	49	51	53	55	57	59	61
Halsweite	cm	23,8	24,6	25,4	26,2	27	27,8	28,6	29,4	30,2	31	31,8	32,6	33,4	34,2	35	35,8

Jungengrößen

Konfektionsgröße und Körpergröße	cm	86	92	98	104	110	116	122	128	134	140	146	152	158	164	170	176
Oberweite	cm	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70	73	76	79	82	85	88
Bundweite	cm	50	51	52	53	54	56	58	60	62	64	66	68	70	72	74	76
Gesäßweite	cm	54	56	58	60	62	64	66	68	70	72	75	78	81	84	87	90
Rückenlänge	cm	20	21,5	23	24,5	26	27,5	29	30,5	32	33,5	35,5	37,5	39,5	41,5	43,5	45,5
Ärmellänge	cm	26	29	32	35	38	41	43	45	47	49	51	53	55	57	59	61
Halsweite	cm	23,8	24,6	25,4	26,2	27	27,8	28,6	29,4	30,2	31	32	33	34	35	36	37

- Schnitte für Blusen, Kleider, Mäntel und Jacken wählen Sie nach der Oberweite.
- Damenhosen und Röcke nach der Hüftweite.
- Kinderkleidung nach der Körpergröße.
- Herrenkleidung nach der Oberweite.
Hosen nach der Gesäßweite

Normale Herrengrößen

Größe		46	48	50	52	54
Körpergröße	cm	172	174	176	178	180
Oberweite	cm	92	96	100	104	108
Bundweite	cm	82	86	90	94	100
Gesäßweite	cm	96	100	104	108	112
Rückenlänge	cm	45	46	47	48	49
Ärmellänge	cm	62	63	64	65	66
Halsweite	cm	38	39	40	41	42

Schlanke Herrengrößen

Größe		90	94	98	102
Körpergröße	cm	175	178	181	184
Oberweite	cm	90	94	98	102
Bundweite	cm	78	82	86	90
Gesäßweite	cm	94	98	102	106
Rückenlänge	cm	46	47	48	49
Ärmellänge	cm	63	64	64	65
Halsweite	cm	38	39	40	41

Der burda Schnitt enthält die erforderlichen Bequemlichkeitszugaben. Messen Sie daher nicht den Schnitt aus, sondern vergleichen Sie Ihre Maße mit denen der Maßtabelle.

Schnitt bogen

A

Ergänzender und notwendiger Bestandteil zum Gebrauch des Heftes.
Printed in West Germany. © 1985 Verlag Anne Burda GmbH & Co.
Offenburg, W. Germany.

burda moden

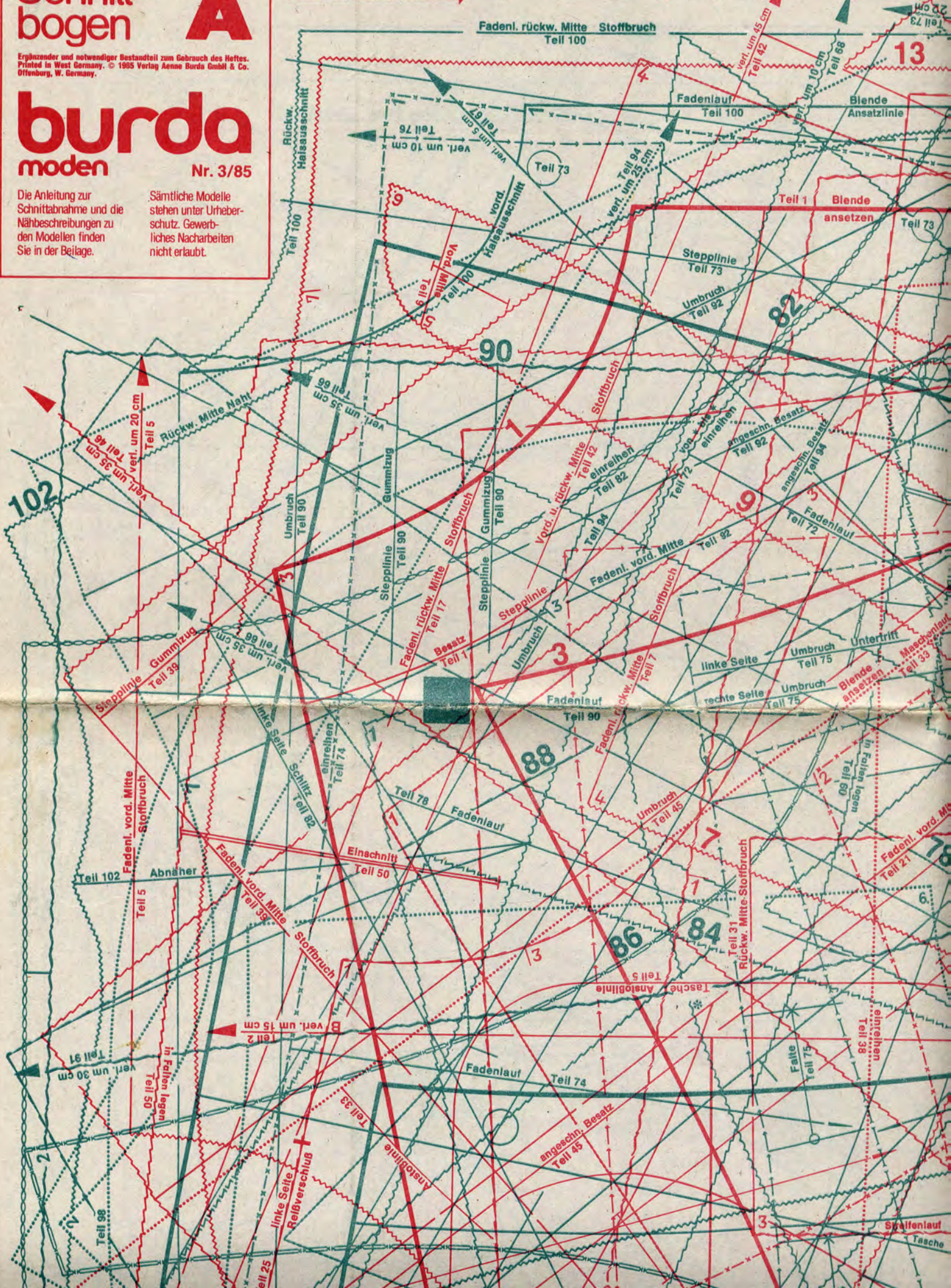
Nr. 3/85

Die Anleitung zur
Schnittabnahme und die
Nähbeschreibungen zu
den Modellen finden
Sie in der Beilage.

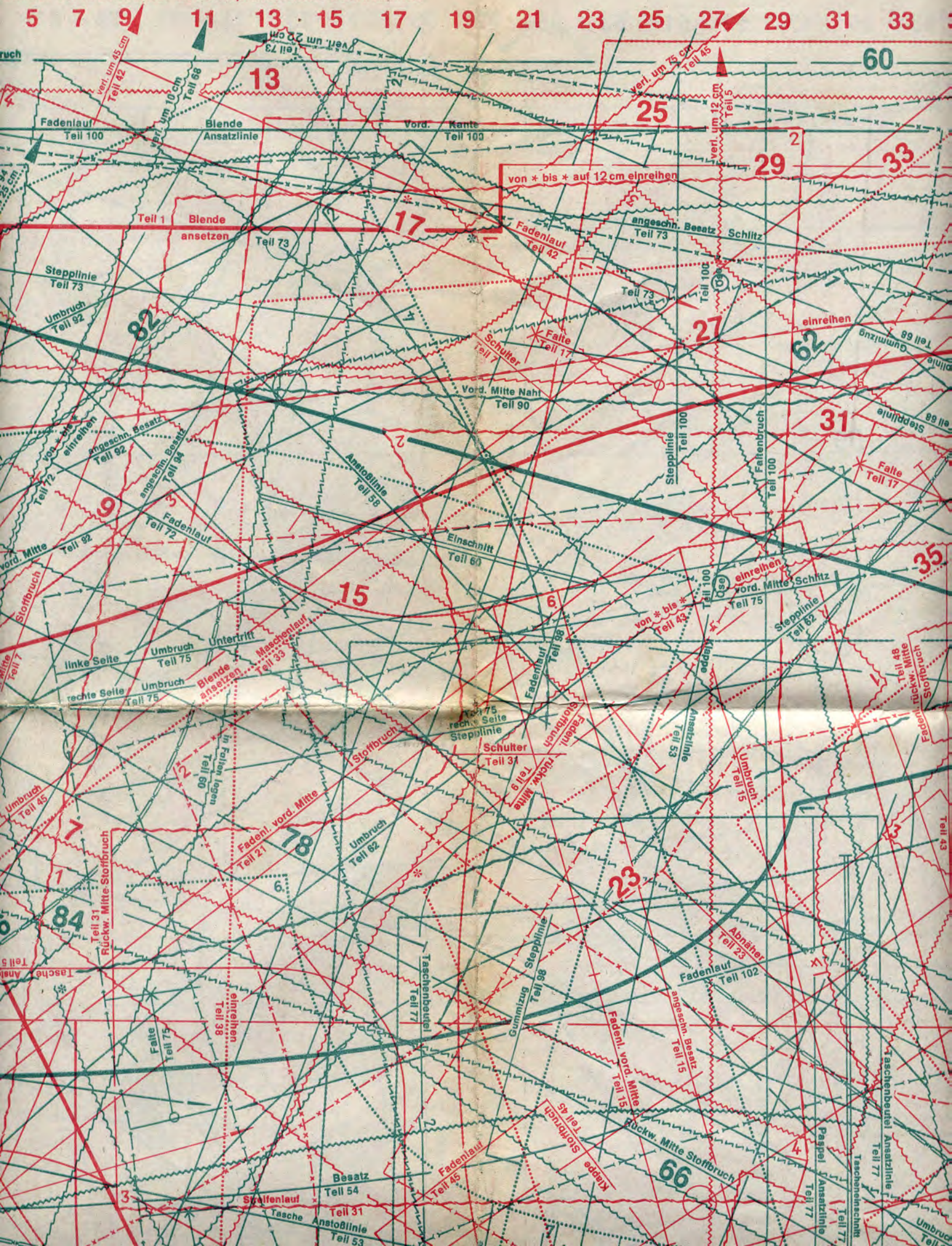
Sämtliche Modelle
stehen unter Urheber-
schutz. Gewerb-
liches Nacharbeiten
nicht erlaubt.

Bitte beachten Sie: Man findet die Schnittteilnummer senkrecht unter der entsprechend
Suchnummern

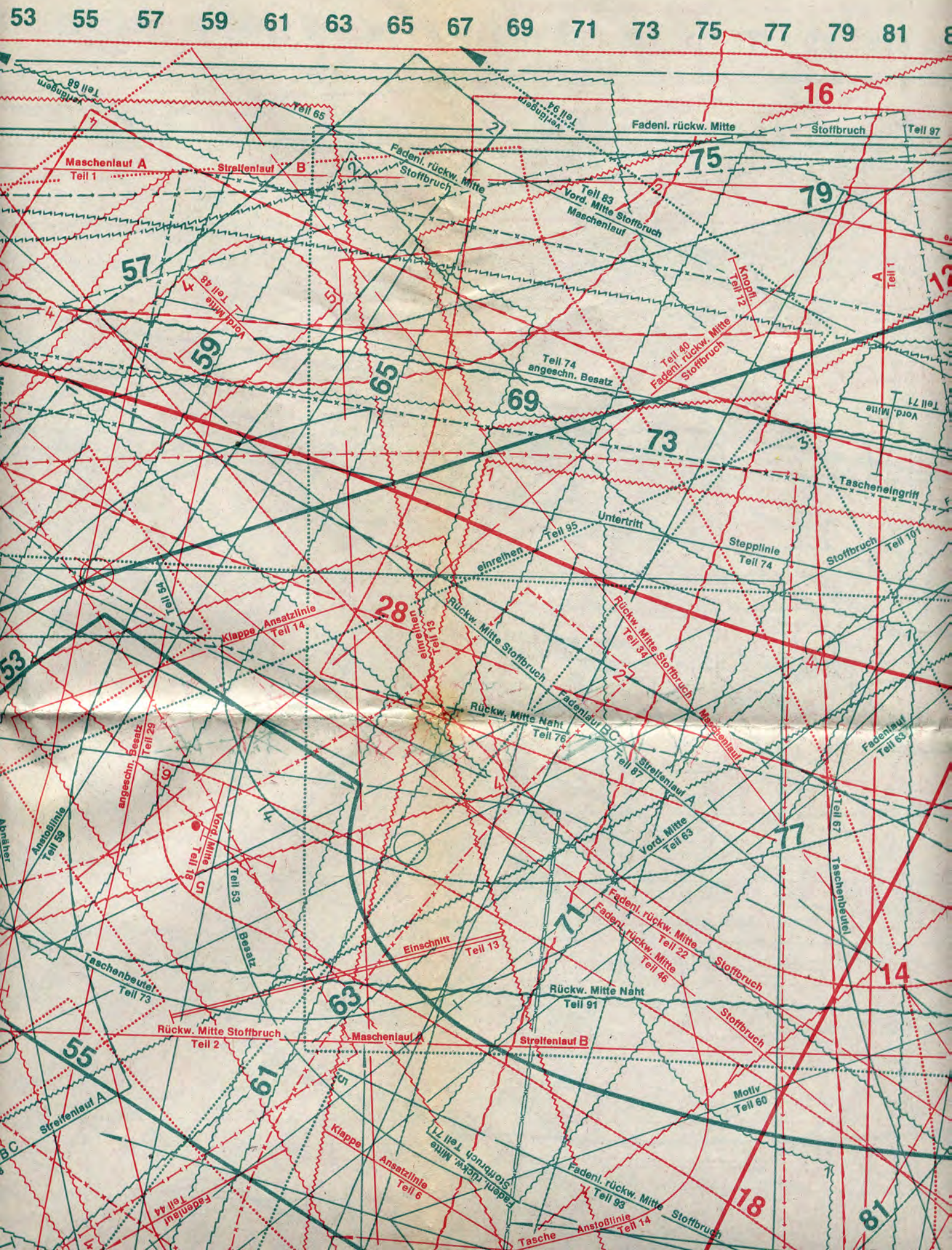
1 3 3a 5 7 9 11 13

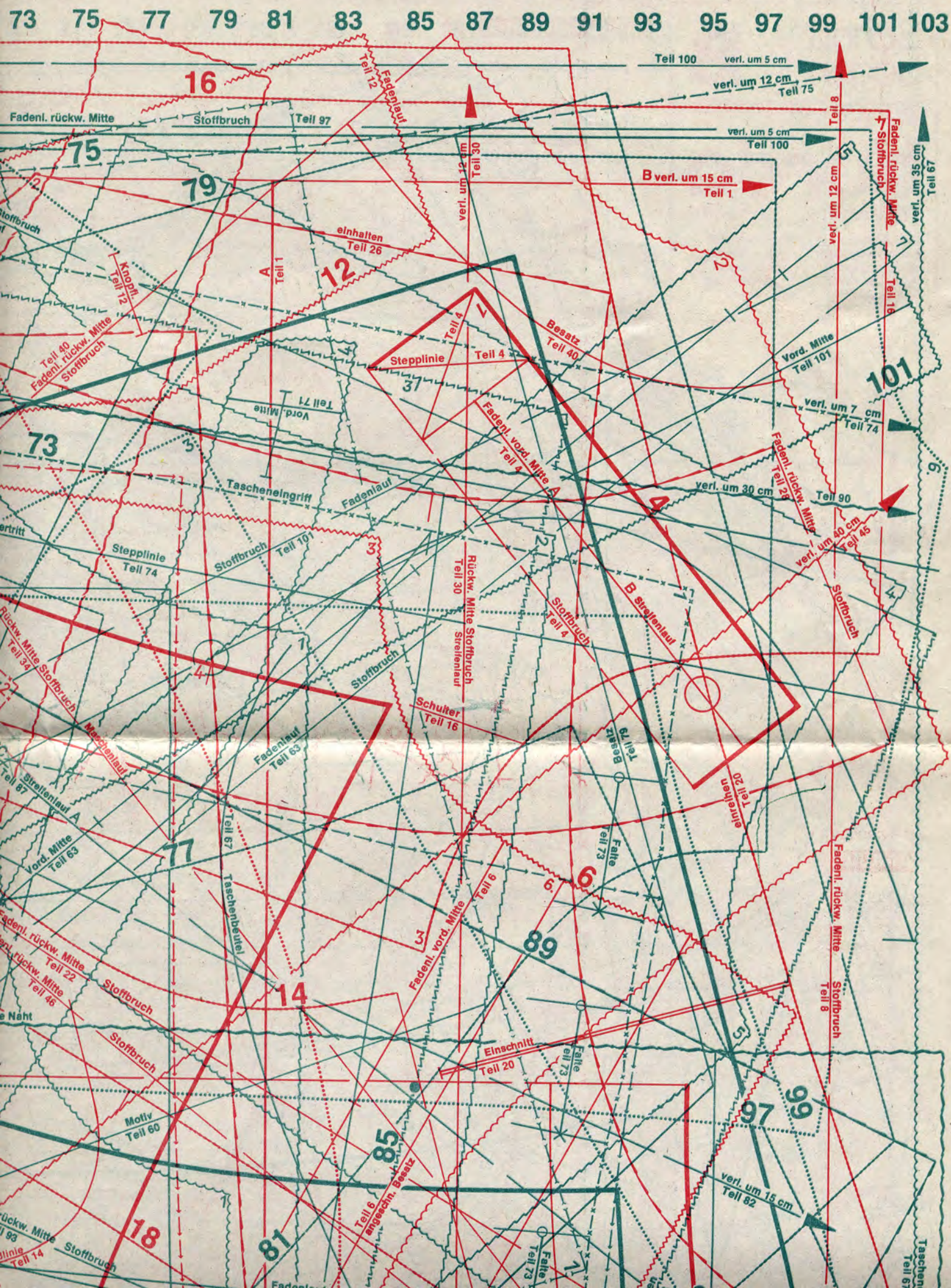


5 7 9 11 13 15 17 19 21 23 25 27 29 31 33

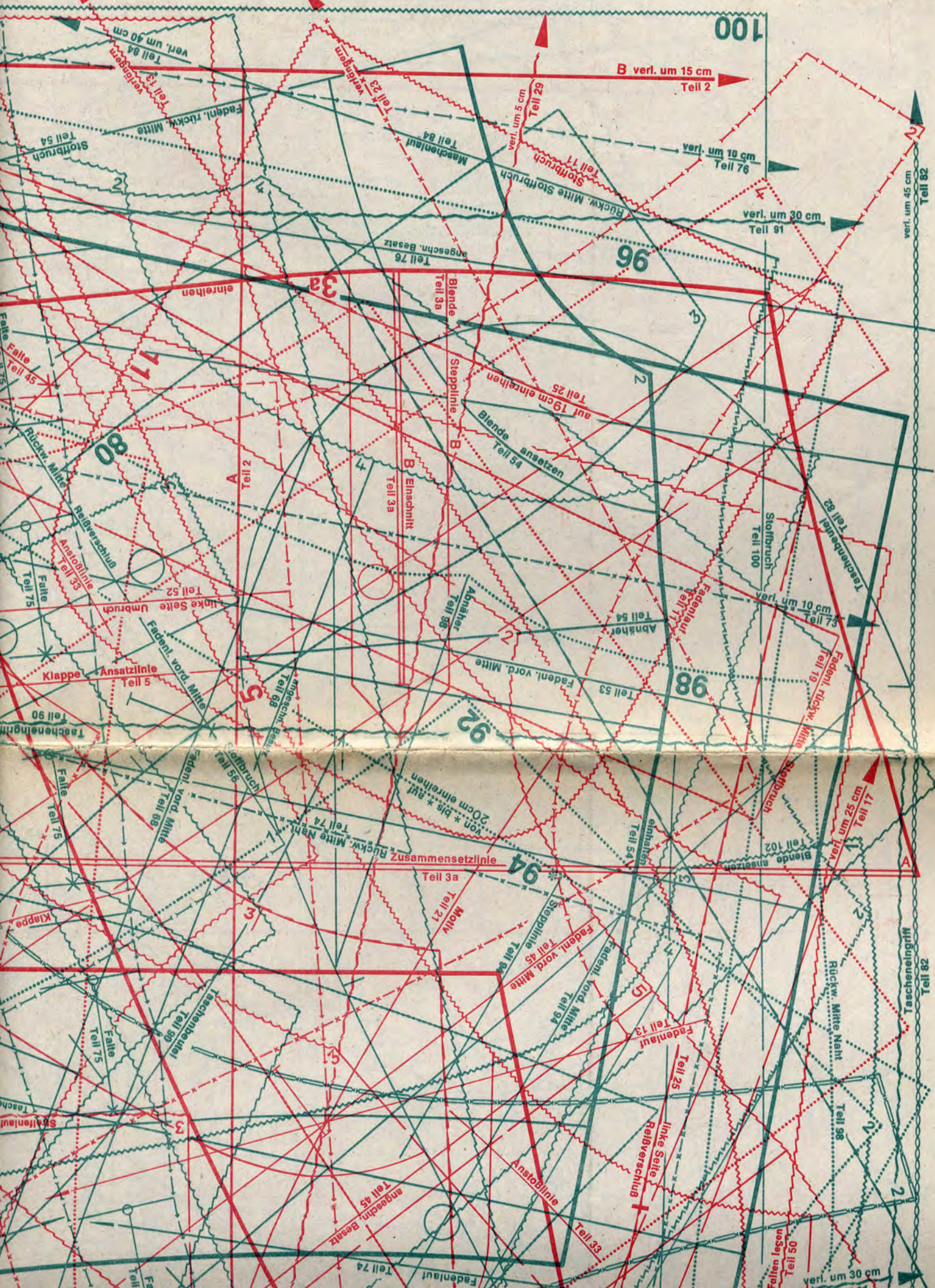


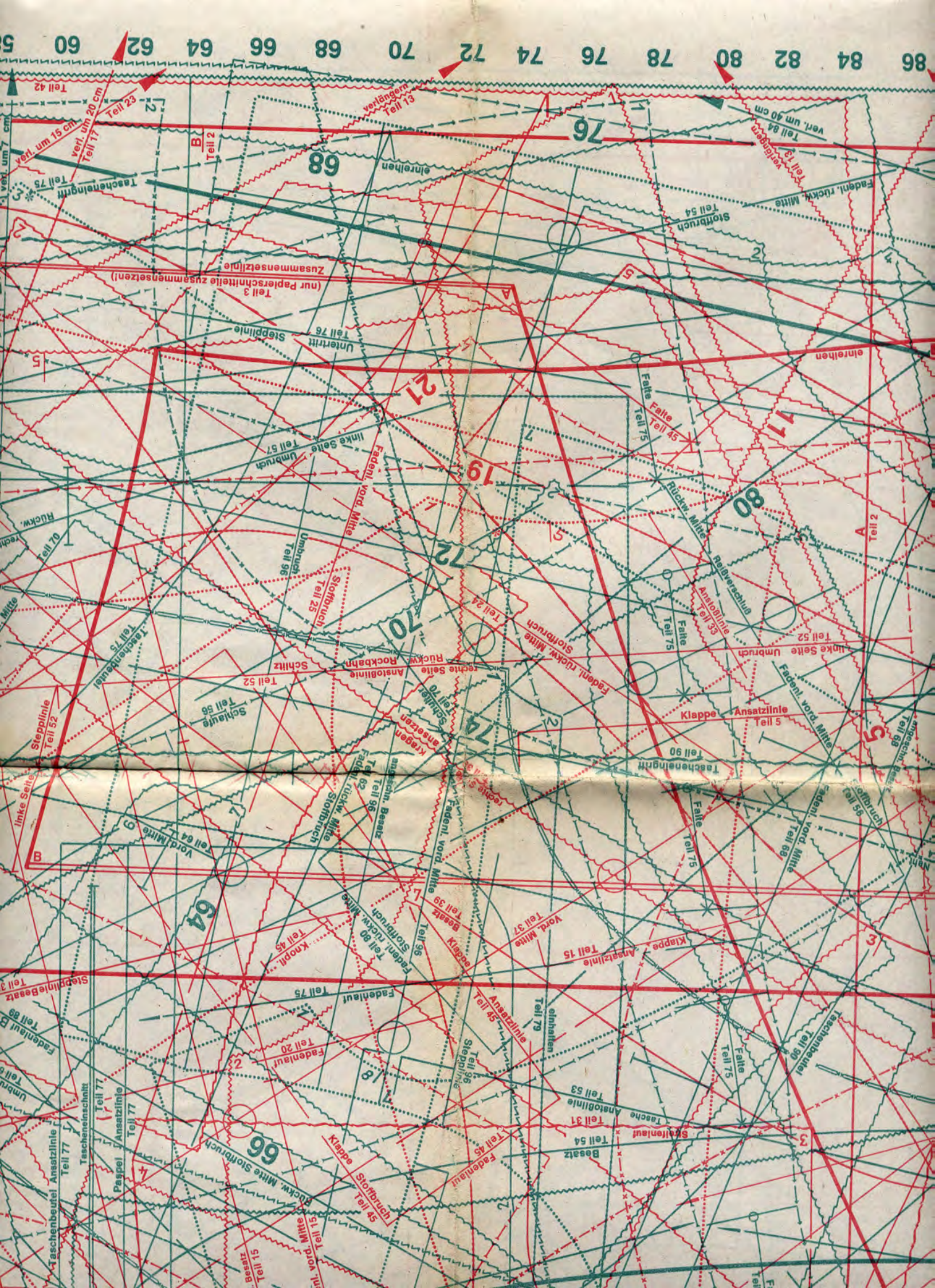


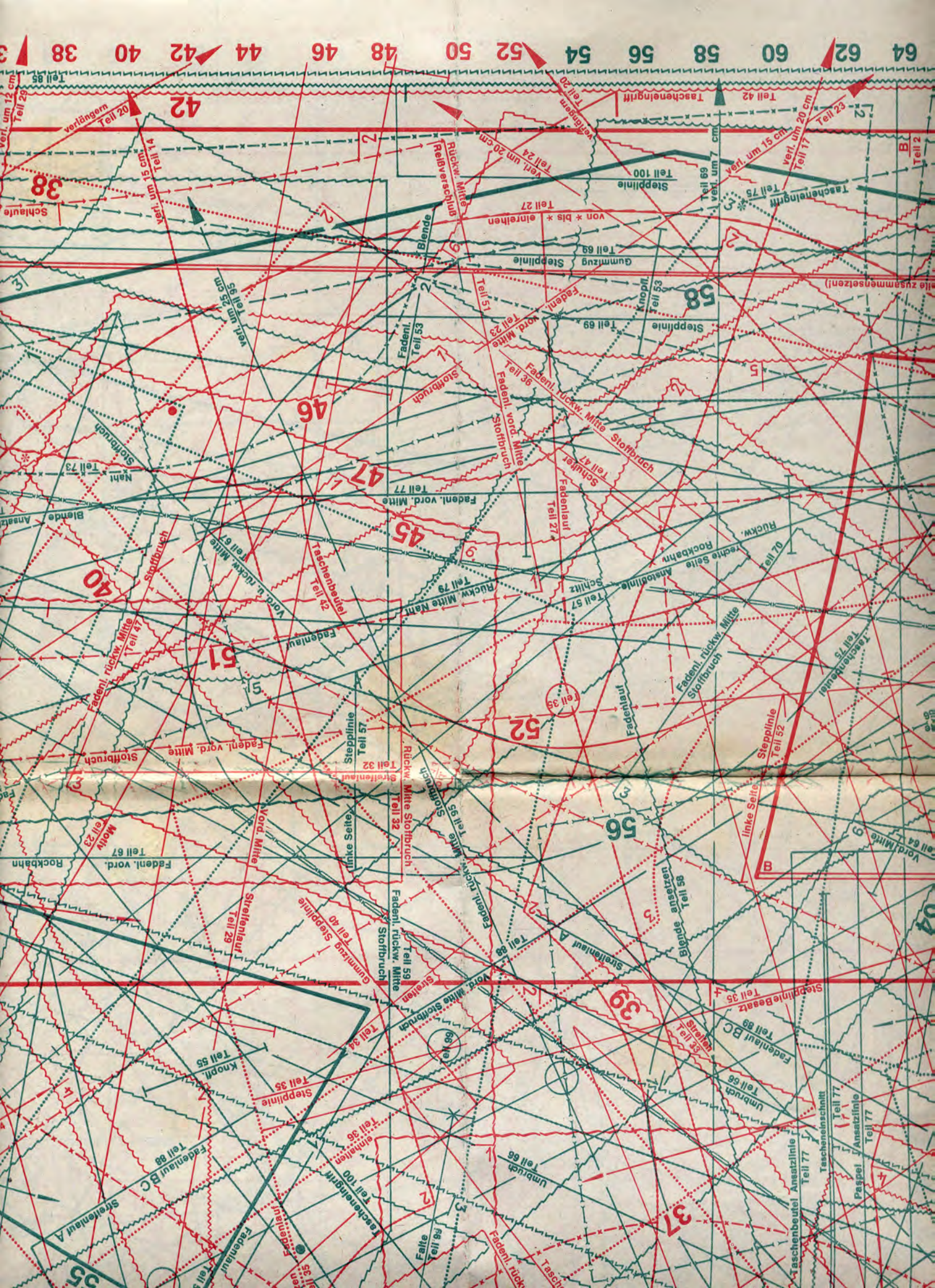




78 80 82 84 86 88 90 92 94 96 98 100 102

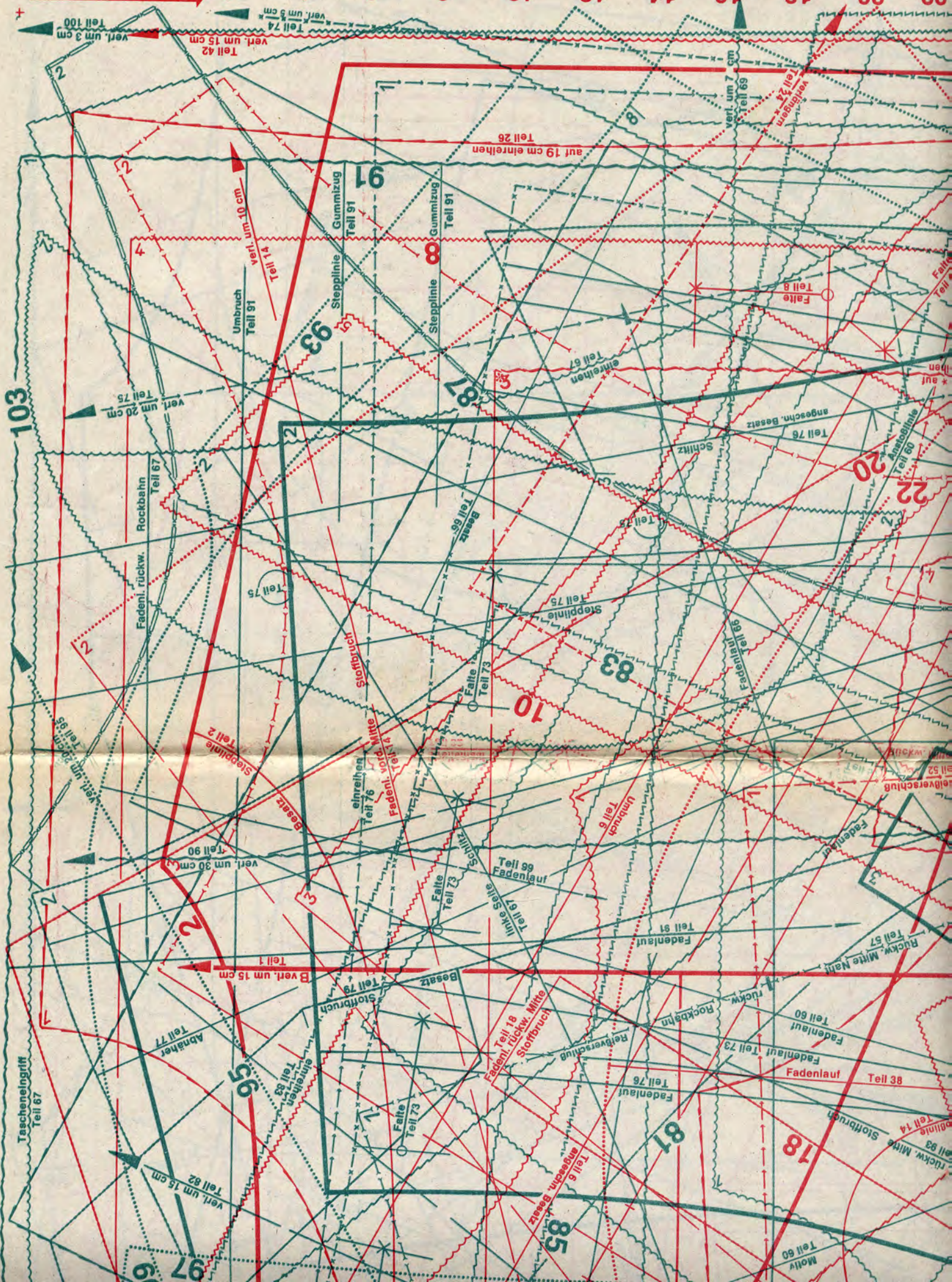








Bitte beachten Sie: Man findet die Schnittstellennummer senkrecht über der entsprechenden Suchnummer



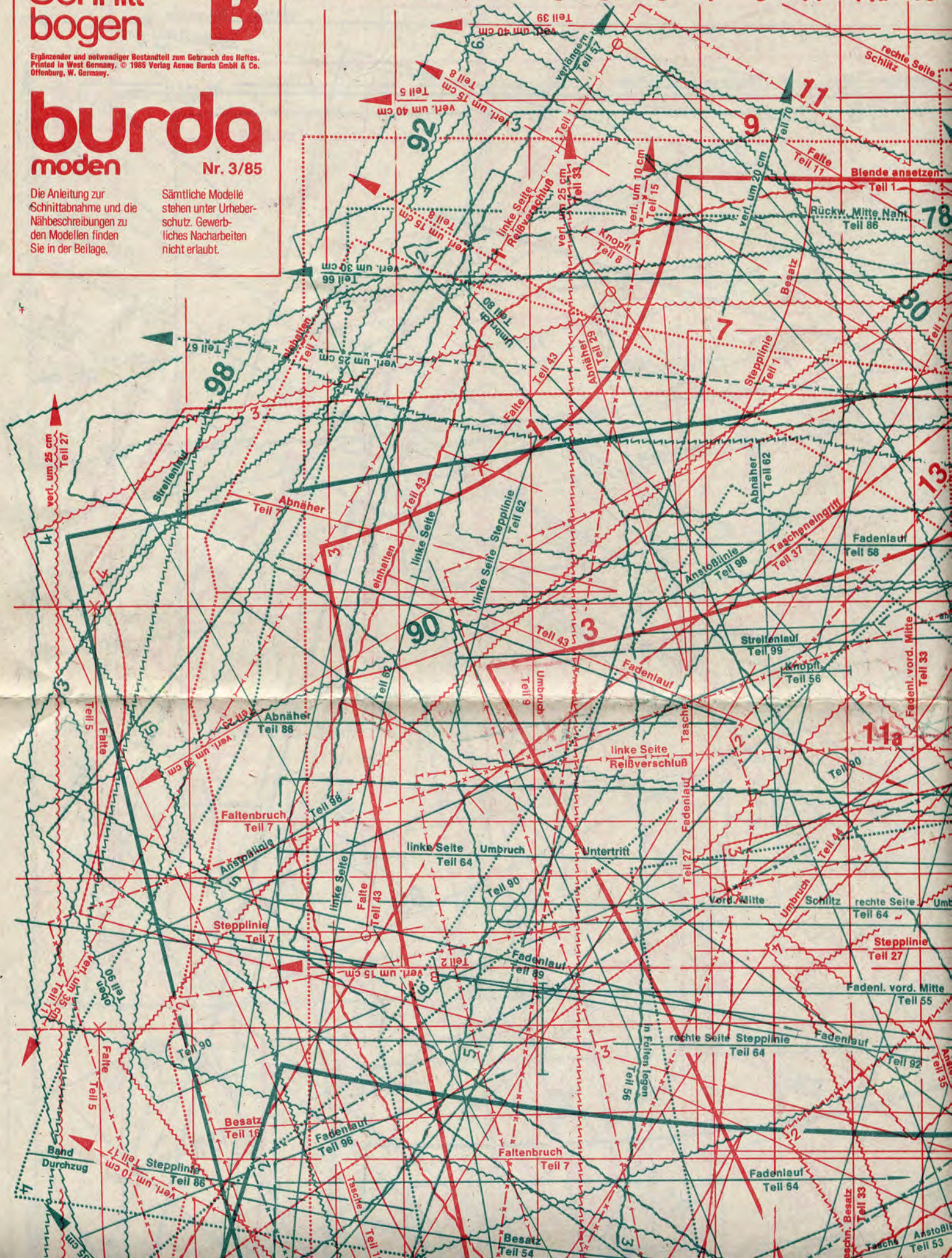
B

burda
moden Nr. 3/85

Sämtliche Modelle stehen unter Urheber-schutz. Gewerb-liches Nacharbeiten nicht erlaubt.

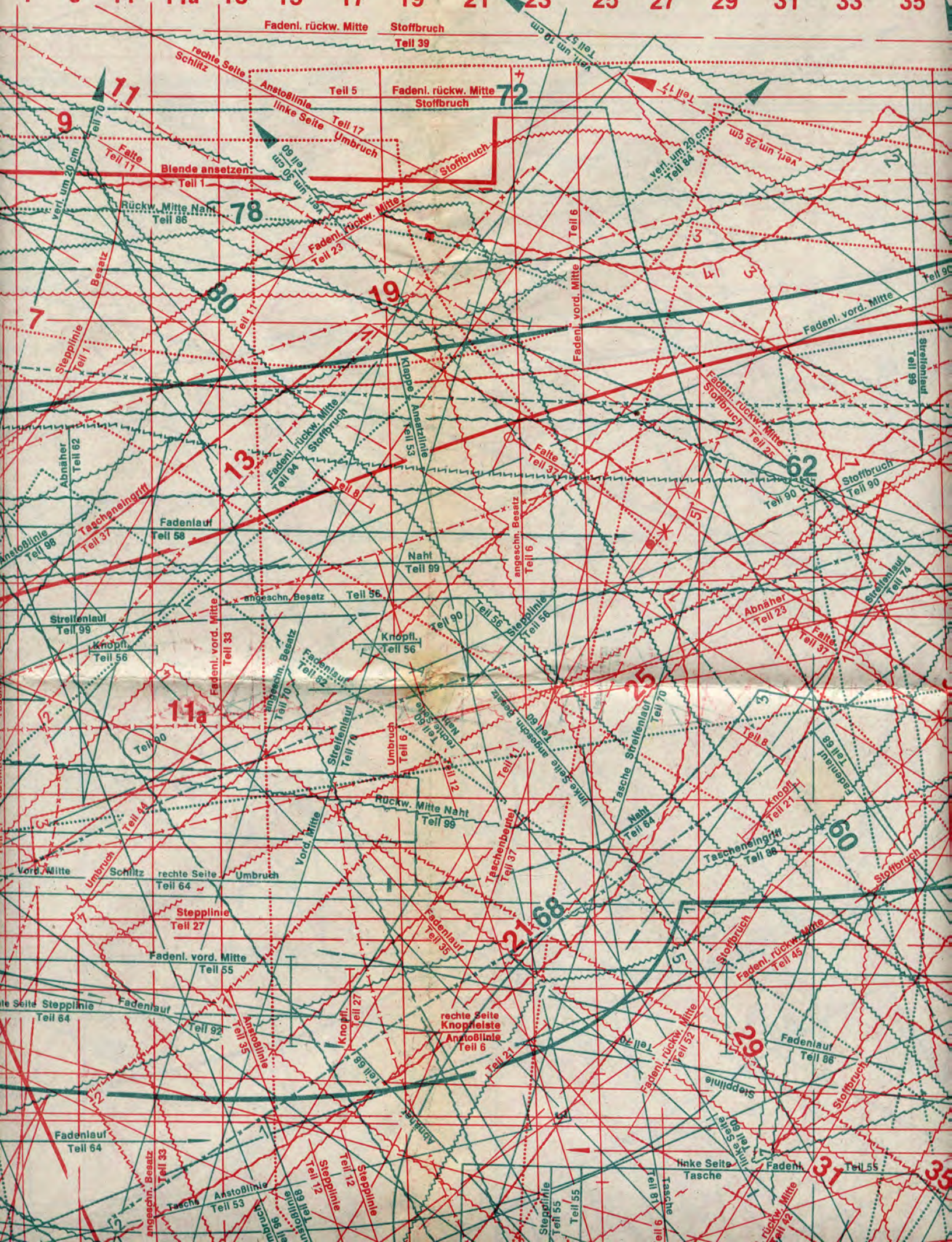
Suchnummern

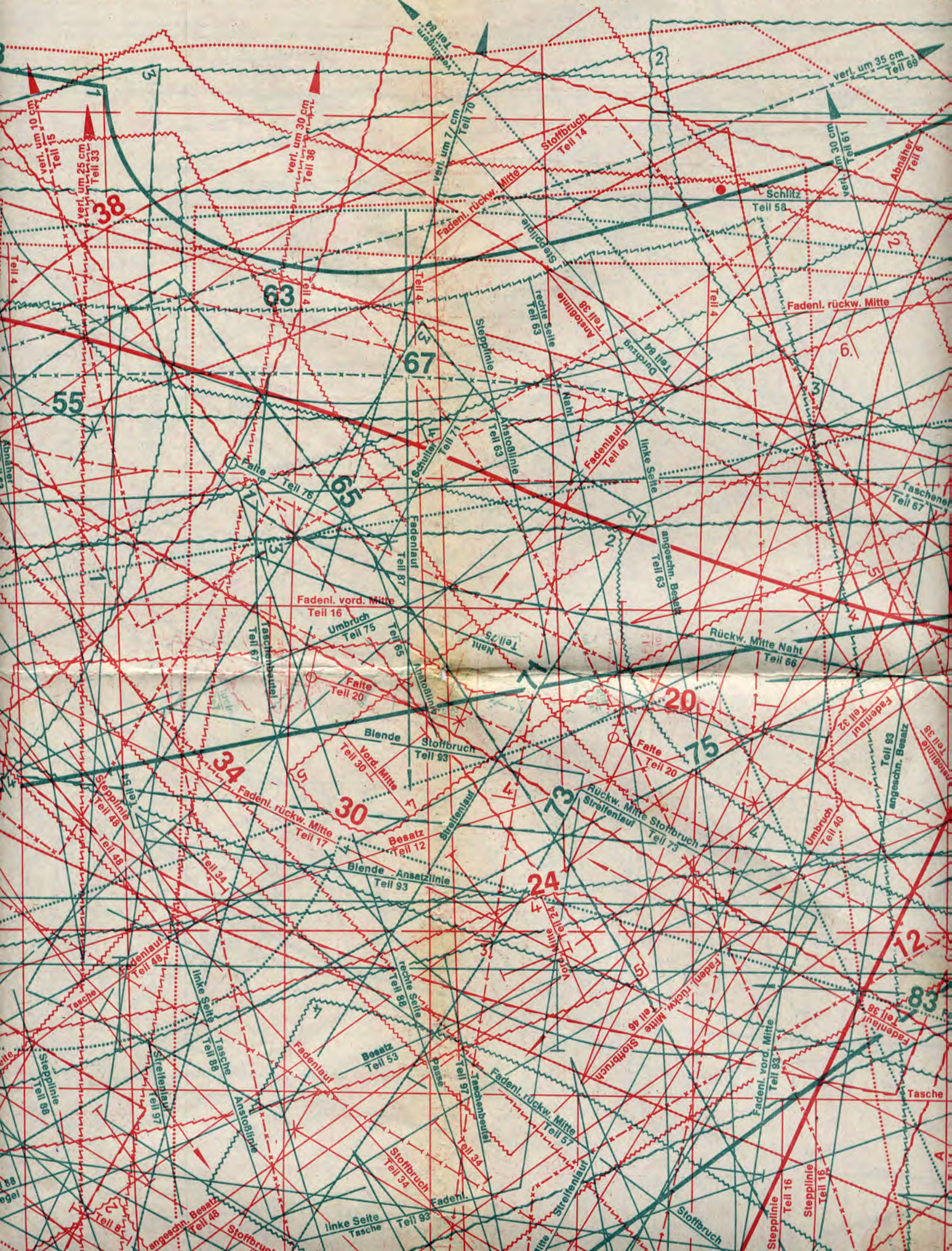
1 3 3a 5 7 9 11 11a 13



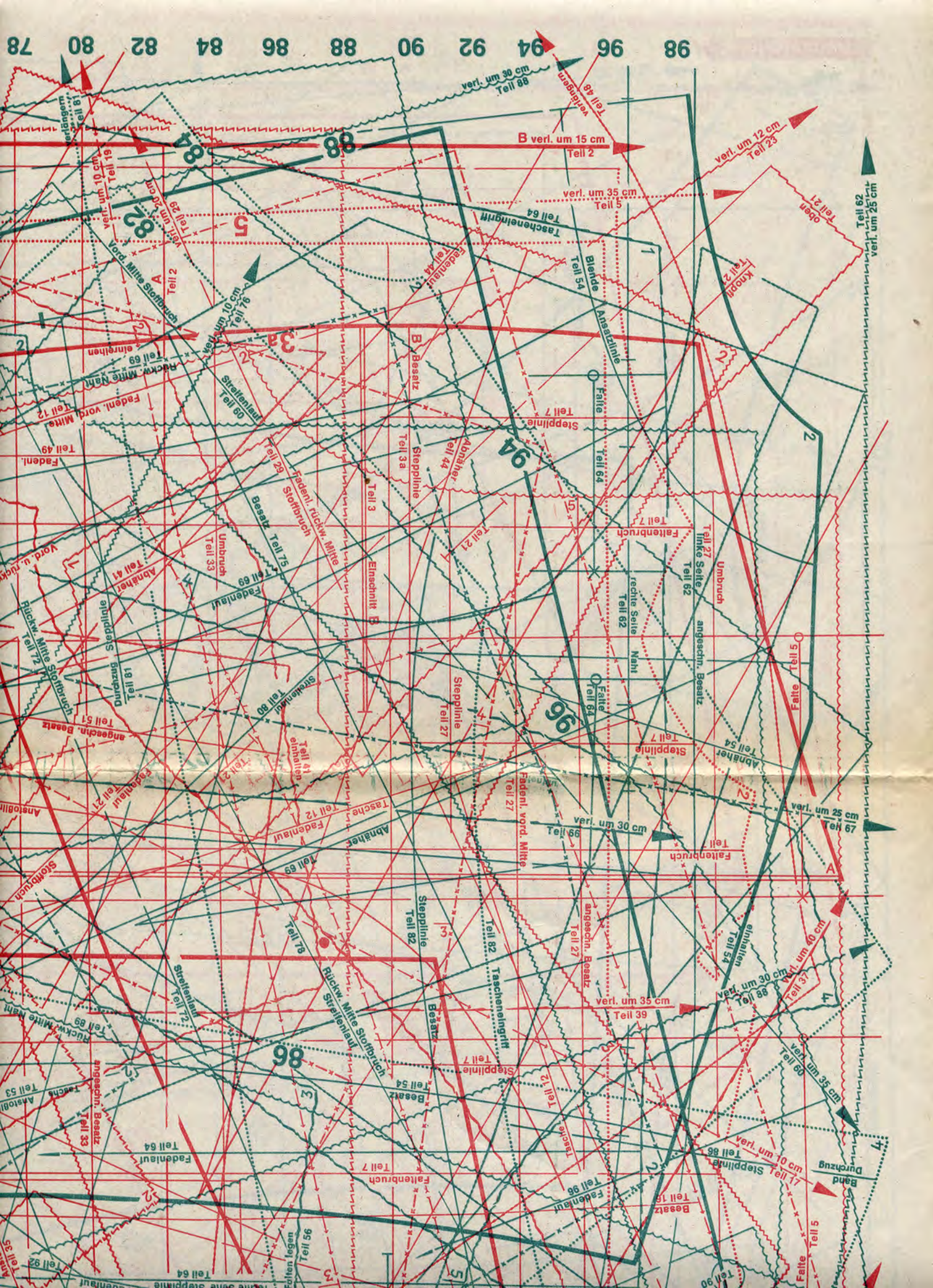
er senkrecht unter der entsprechenden Suchnummer

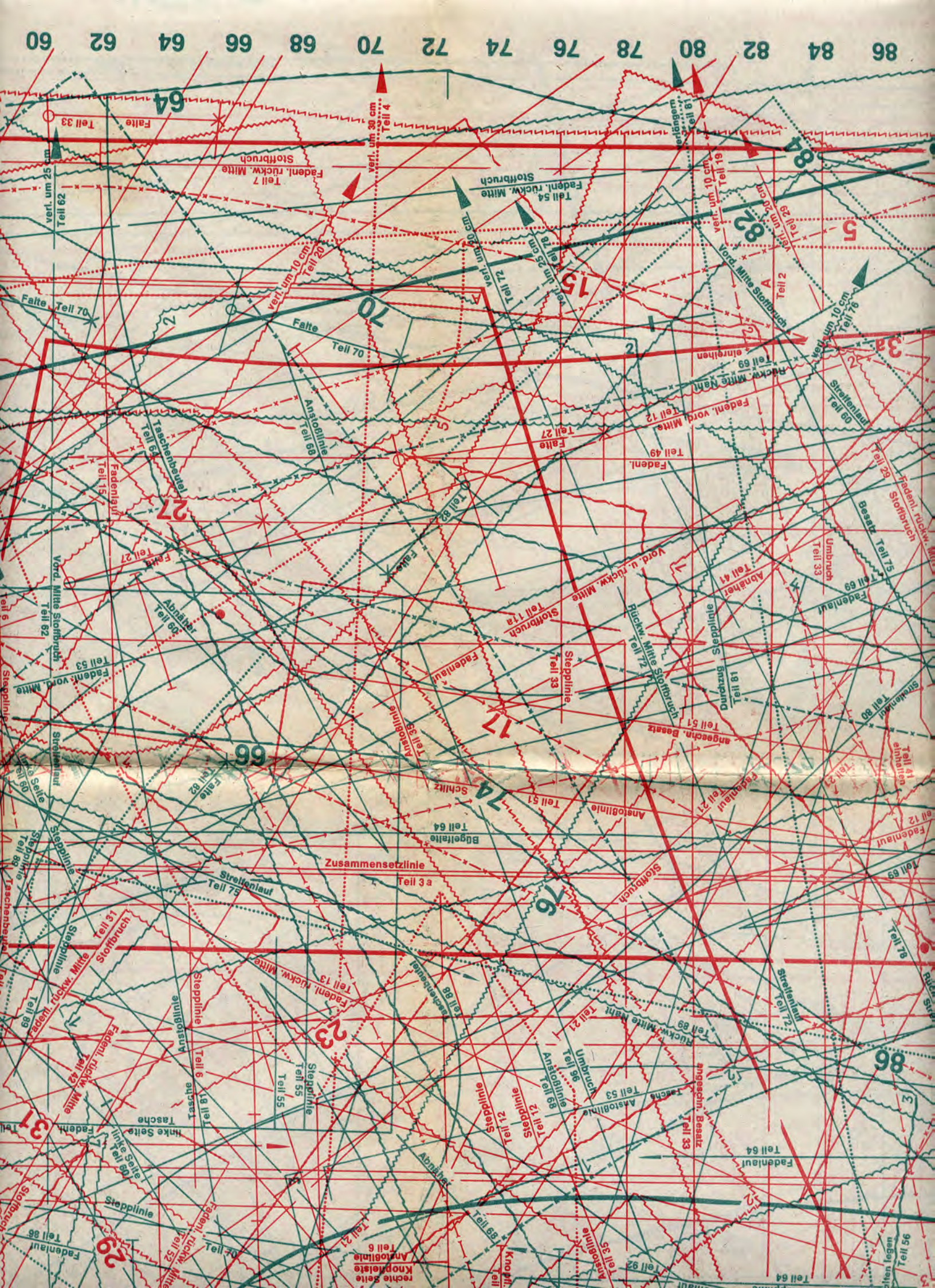
7 9 11 11a 13 15 17 19 21 23 25 27 29 31 33 35





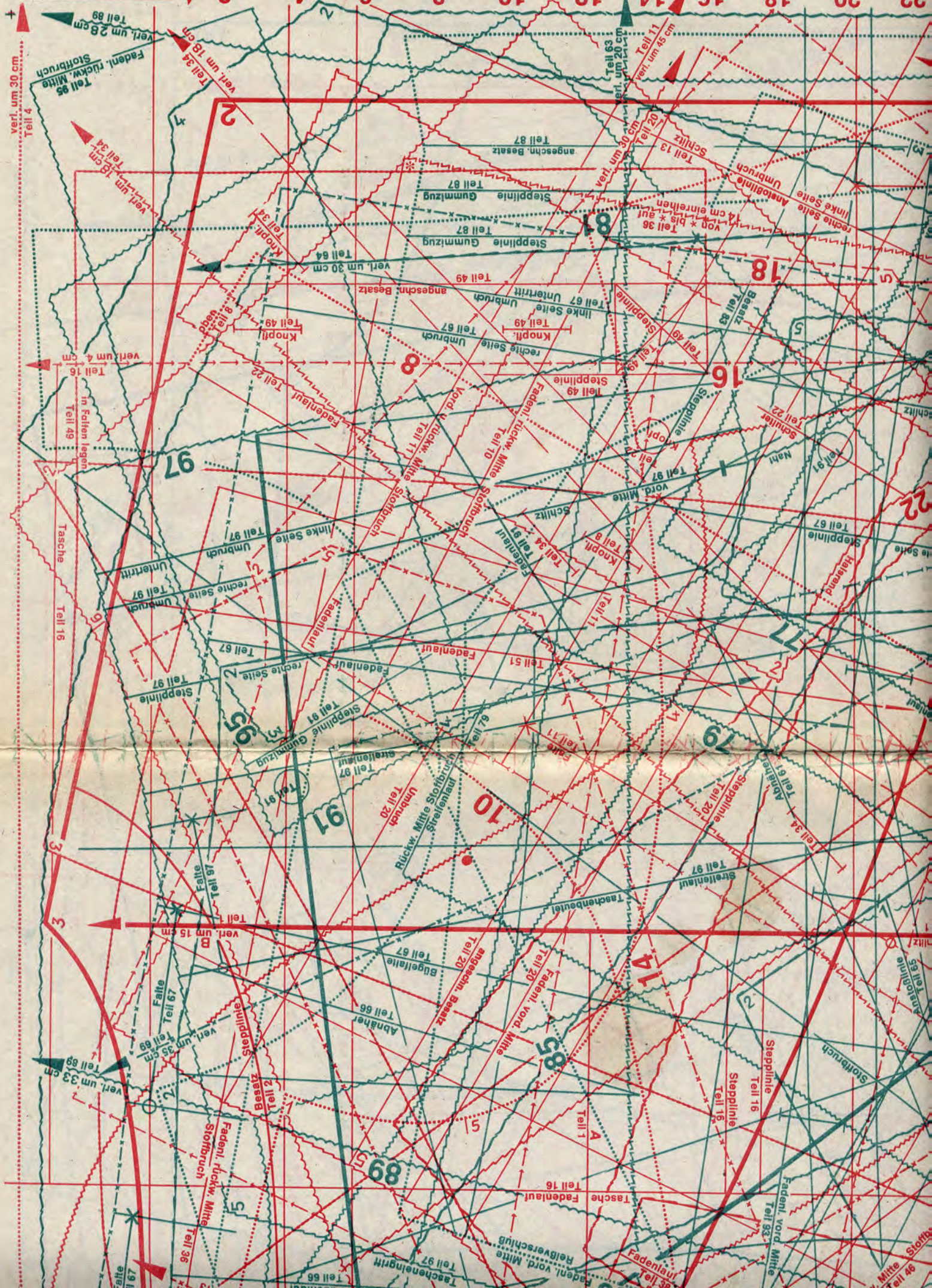








Suchnummern



Schnittbogen

C

Ergänzender und notwendiger Bestandteil zum Gebrauch des Heftes.
Printed in West Germany. © 1955 Verlag Anne Burda GmbH. & Co.
Offenborg, W. Germany.

burda

moden

Nr. 3/85

Die Anleitung zur
Schnittabnahme und die
Nähbeschreibungen zu
den Modellen finden
Sie in der Beilage.

Sämtliche Modelle
stehen unter Urheber-
schutz. Gewerb-
liches Nacharbeiten
nicht erlaubt.

Bitte beachten Sie: Man findet die Schnittteilnummer senkrecht unter der entsprechenden

Suchnummern

1

3

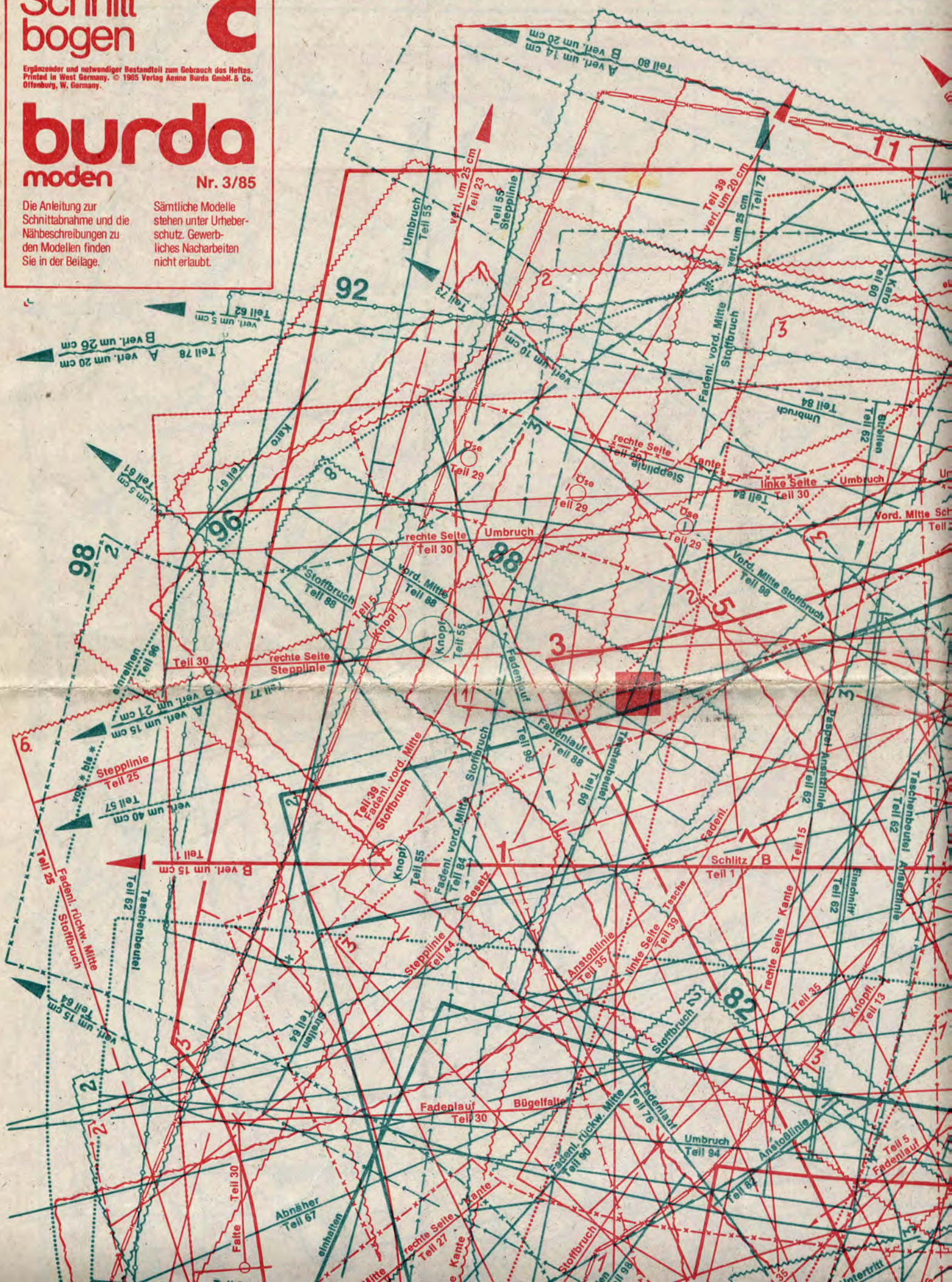
3a

5

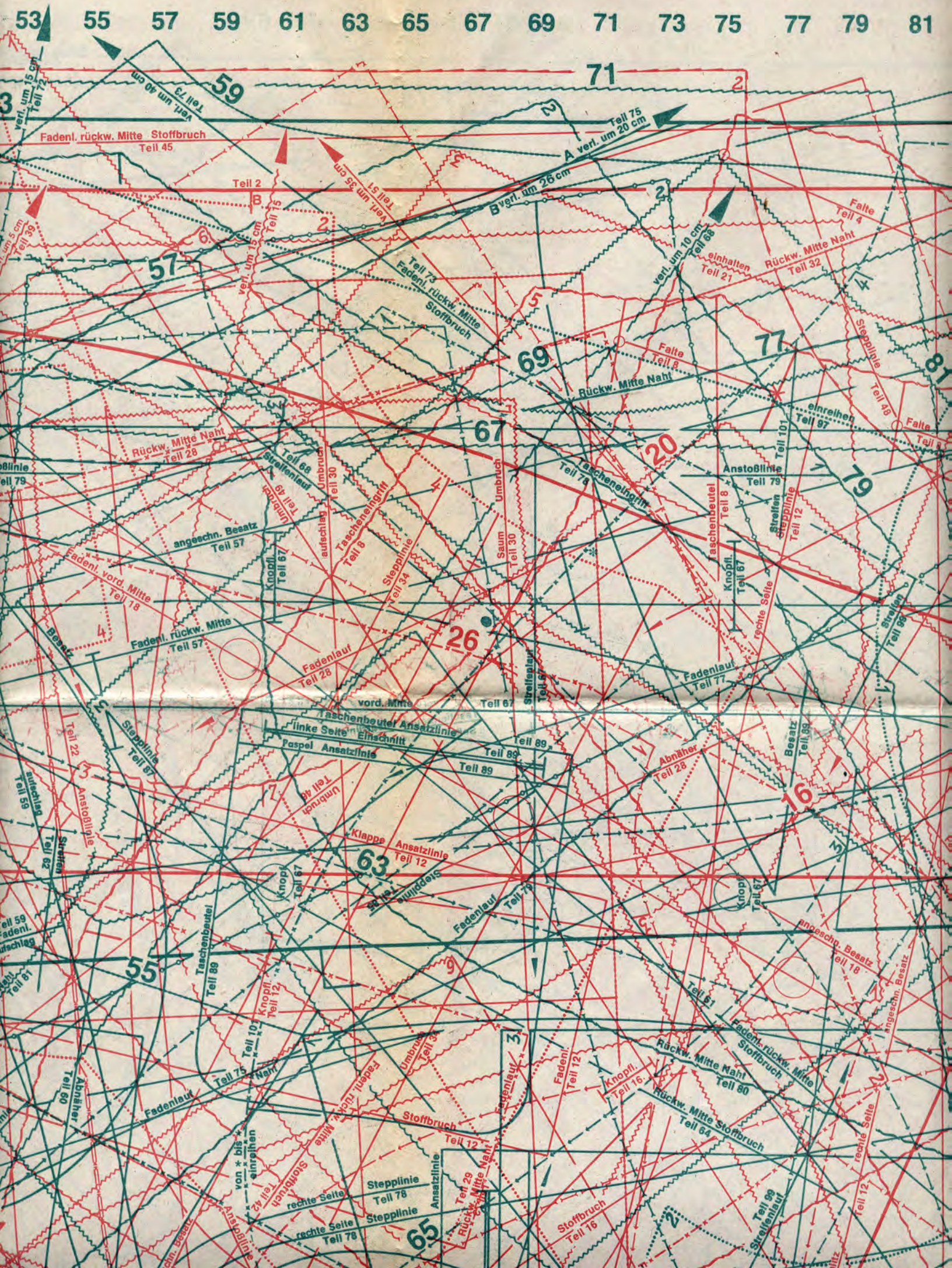
7

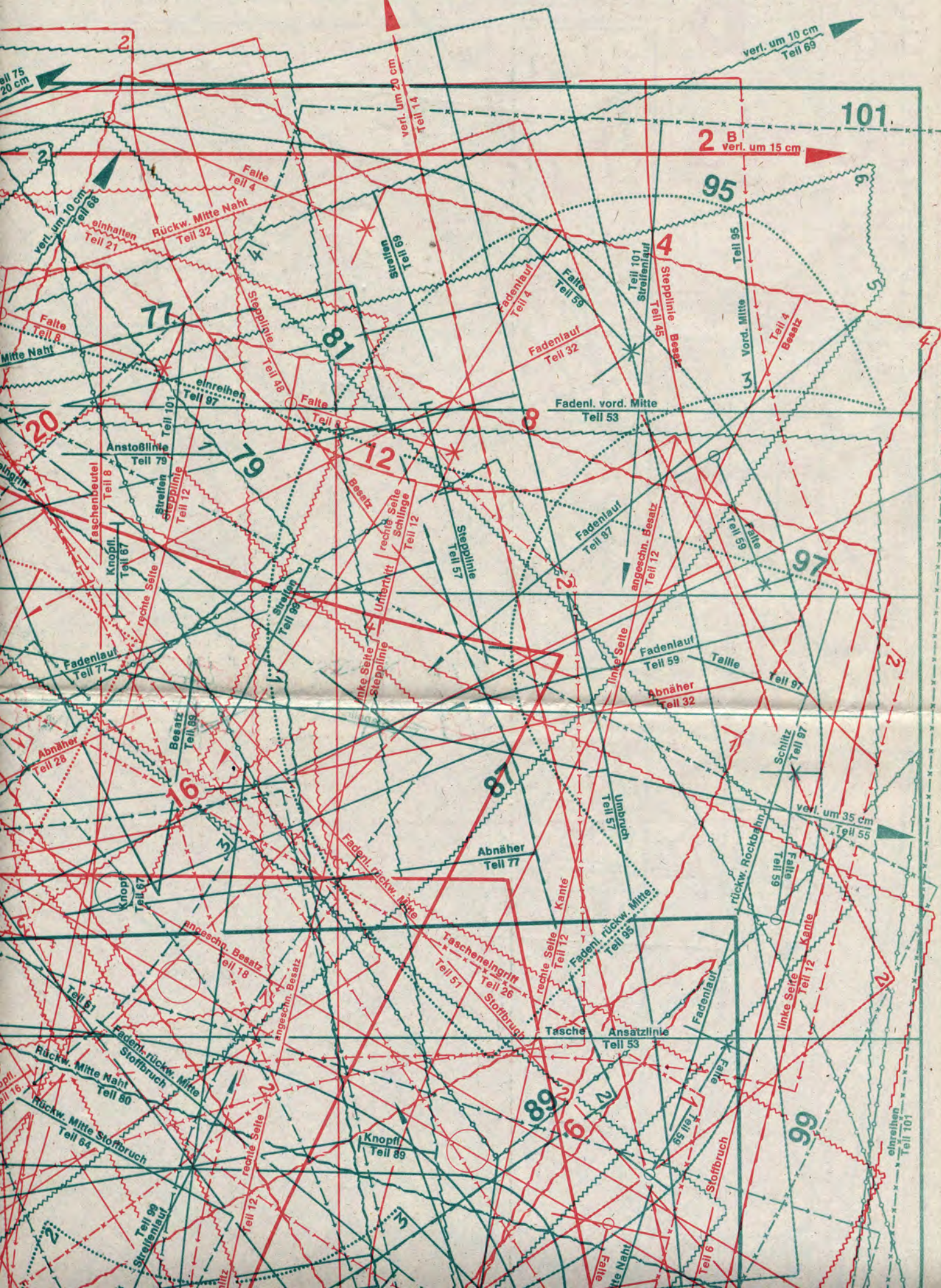
9

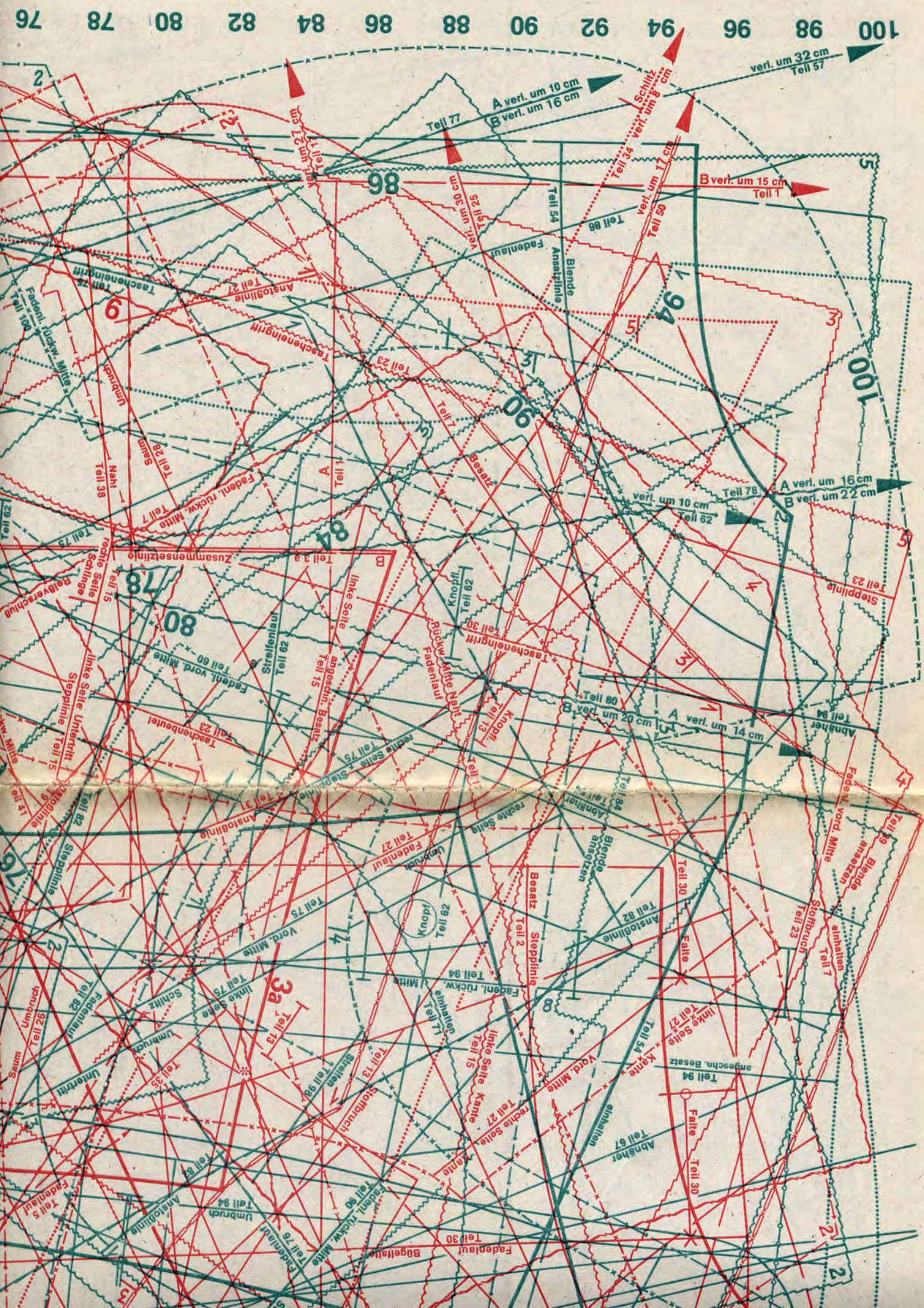
11

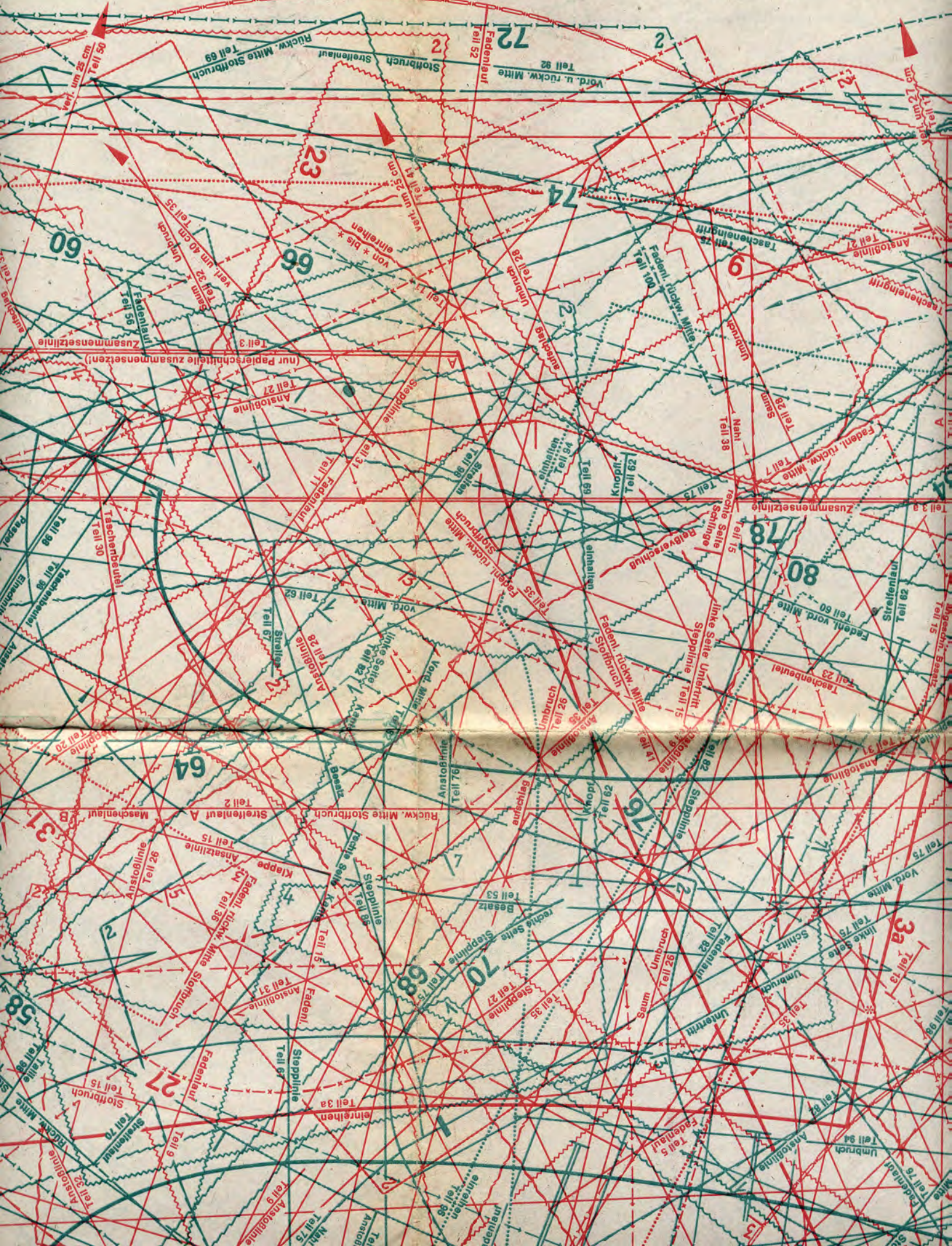


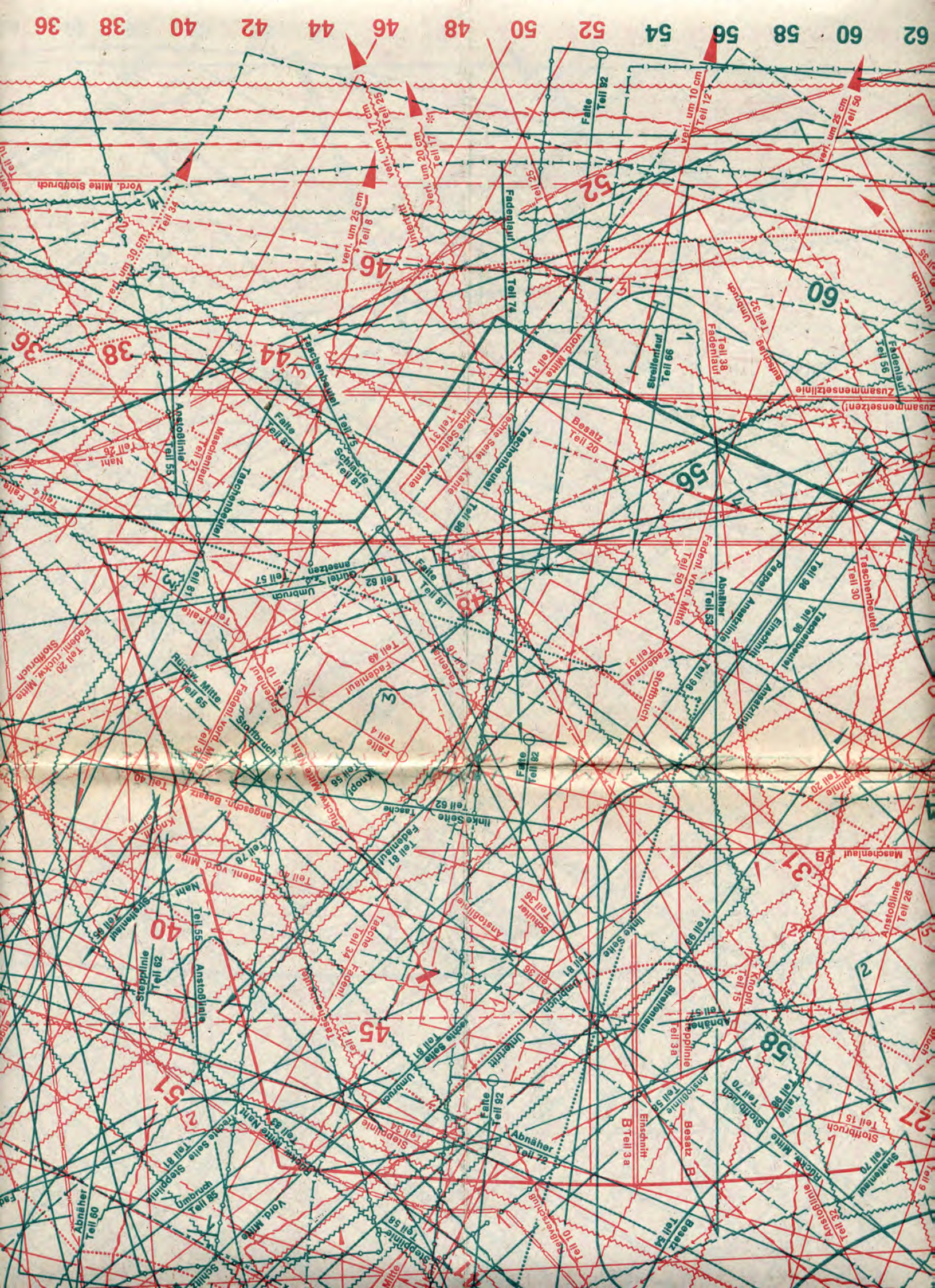


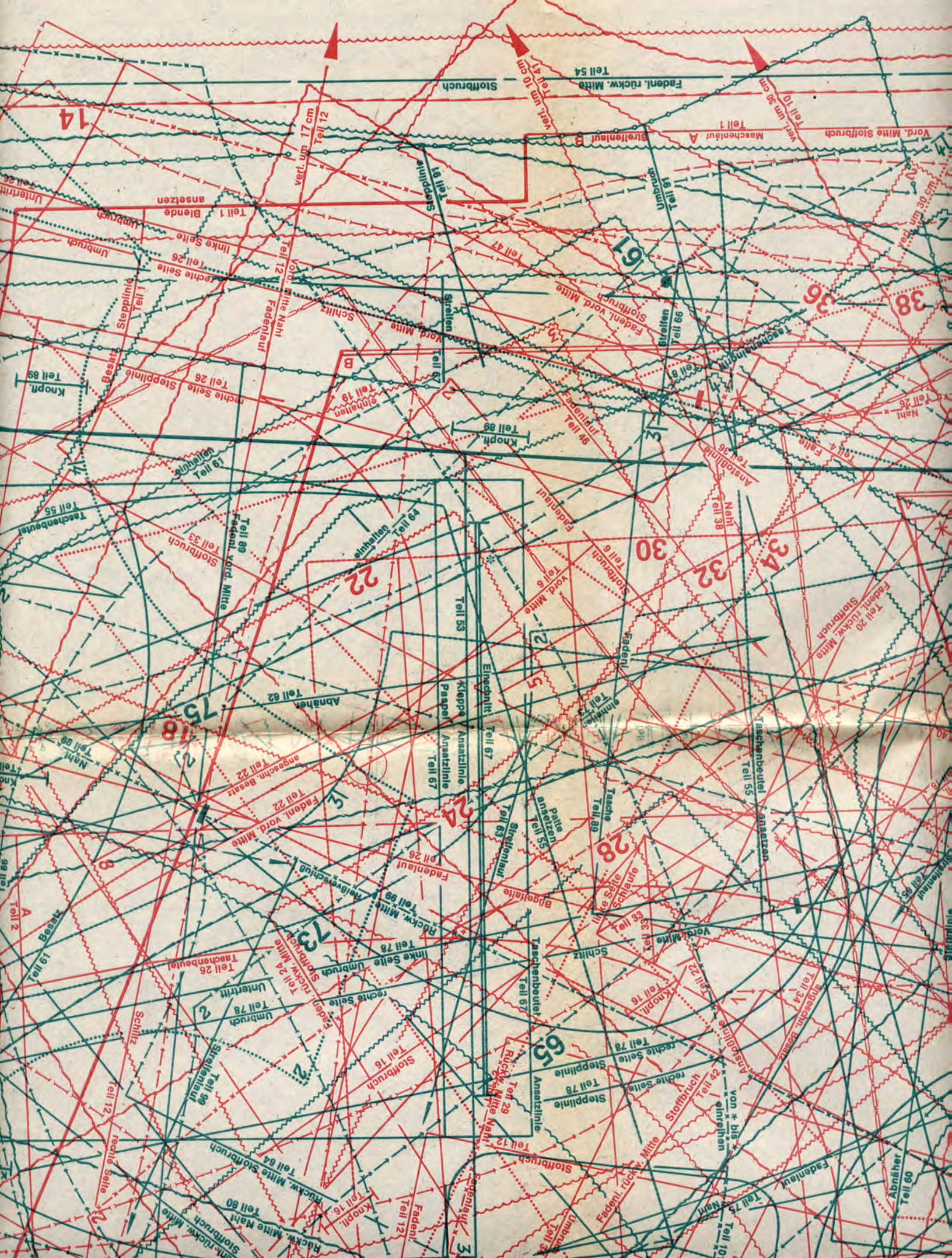








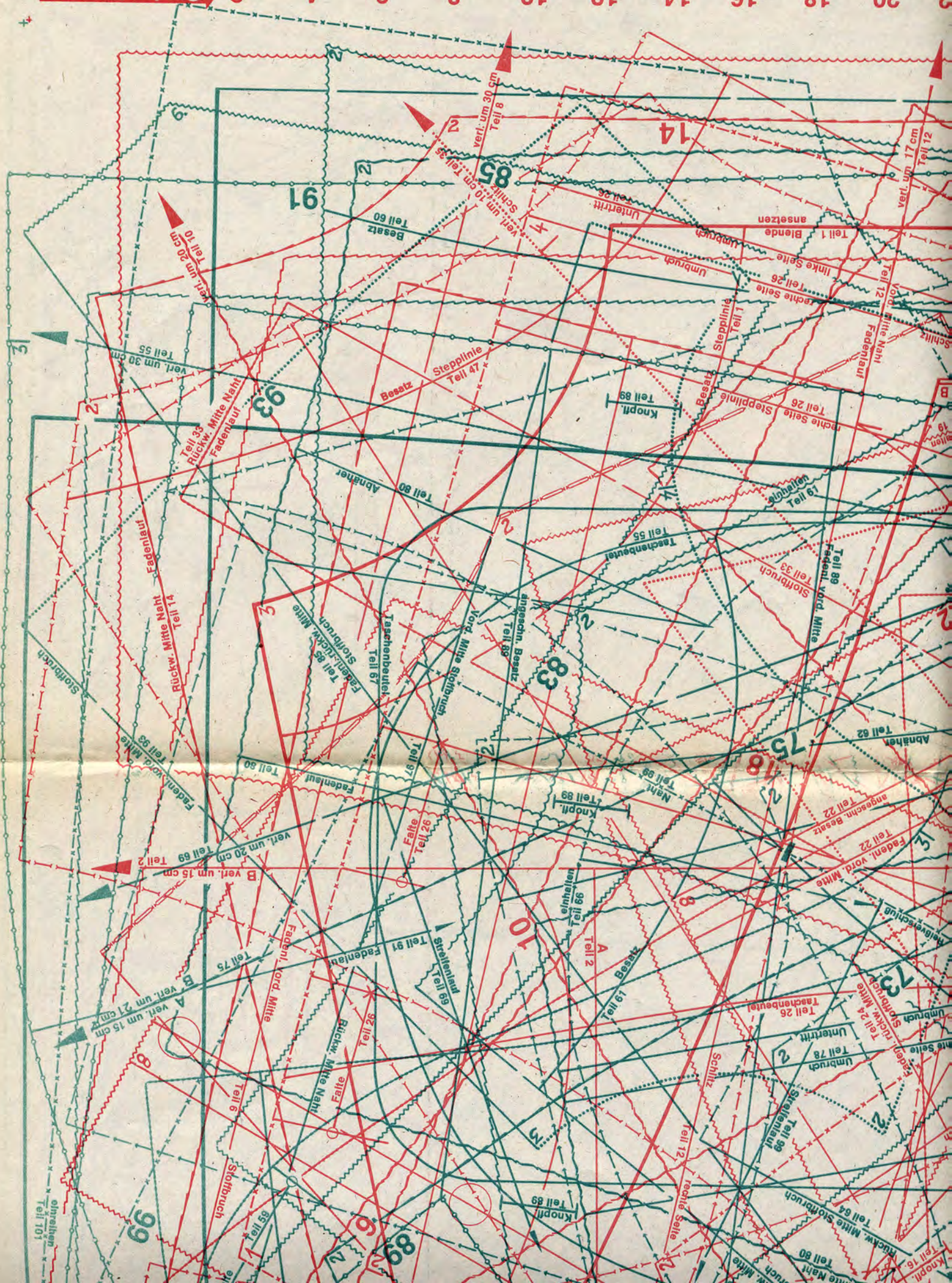




Bitte beachten Sie: Man findet die Schnittteilnummer senkrecht über der entsprechenden Suchnummer

Suchnummern

2 20 18 16 14 12 10 8 6 4 2



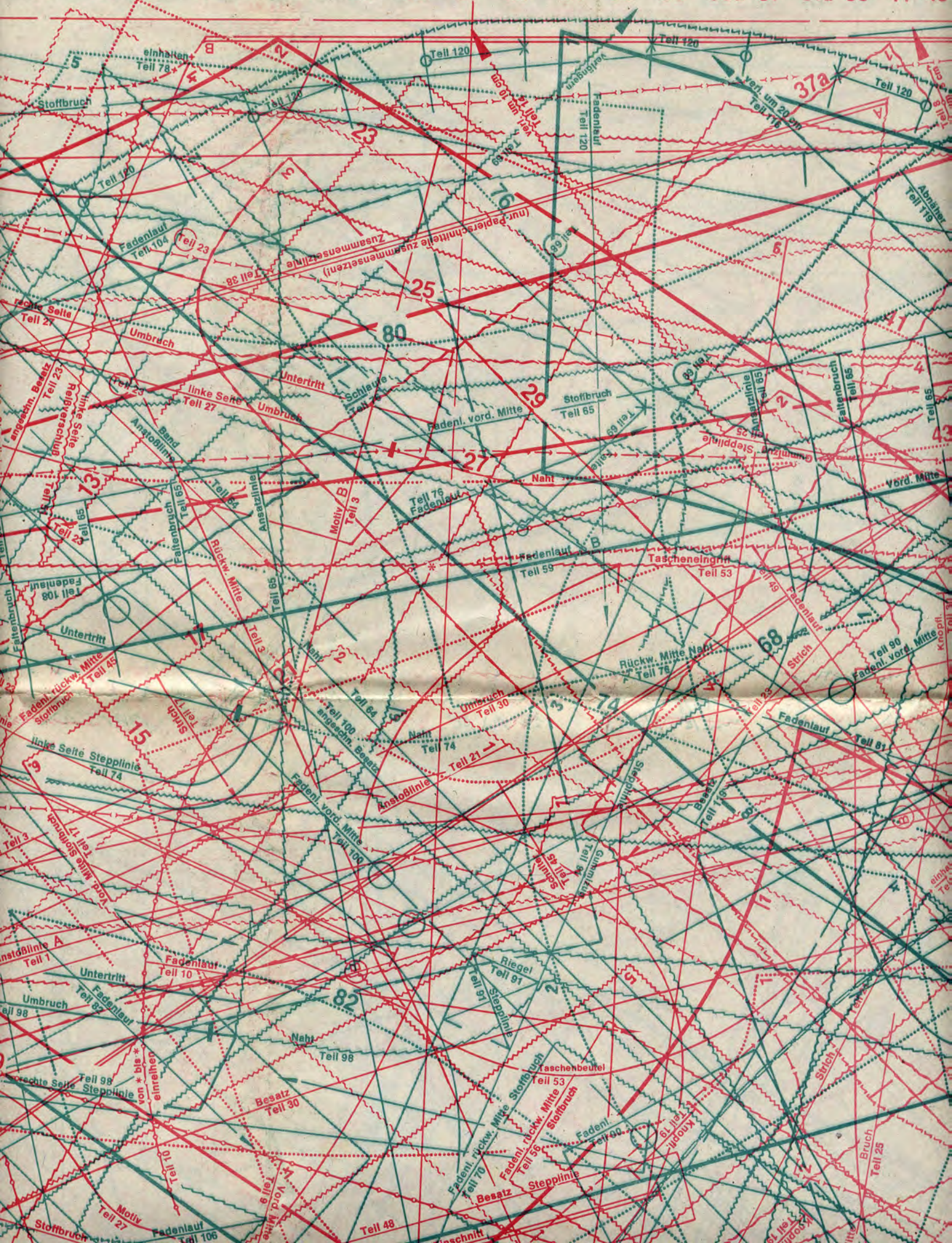
Suchnummern 1 3 5 7 9 11 13 15 17

D

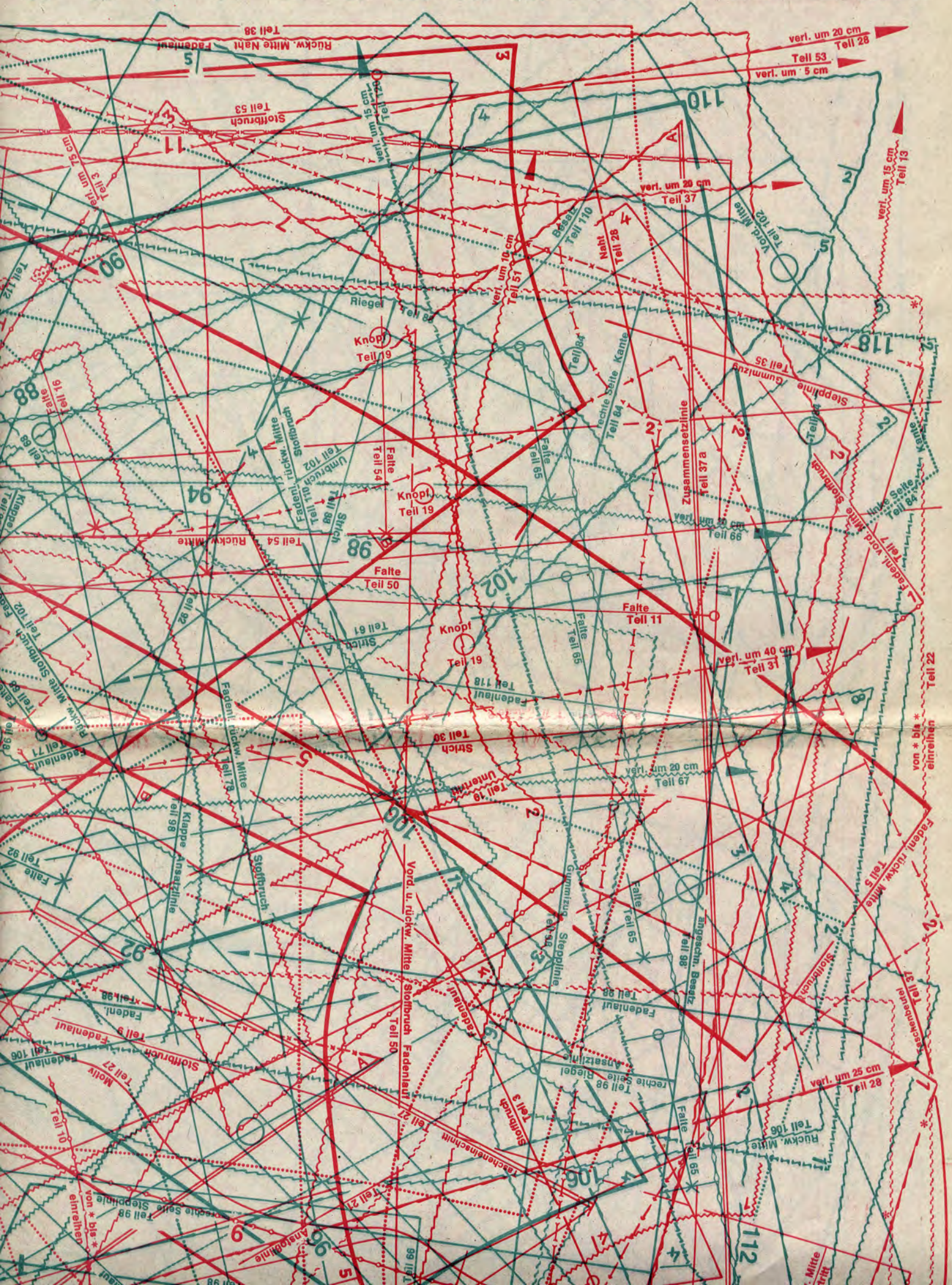
burda
moden Nr. 10/82

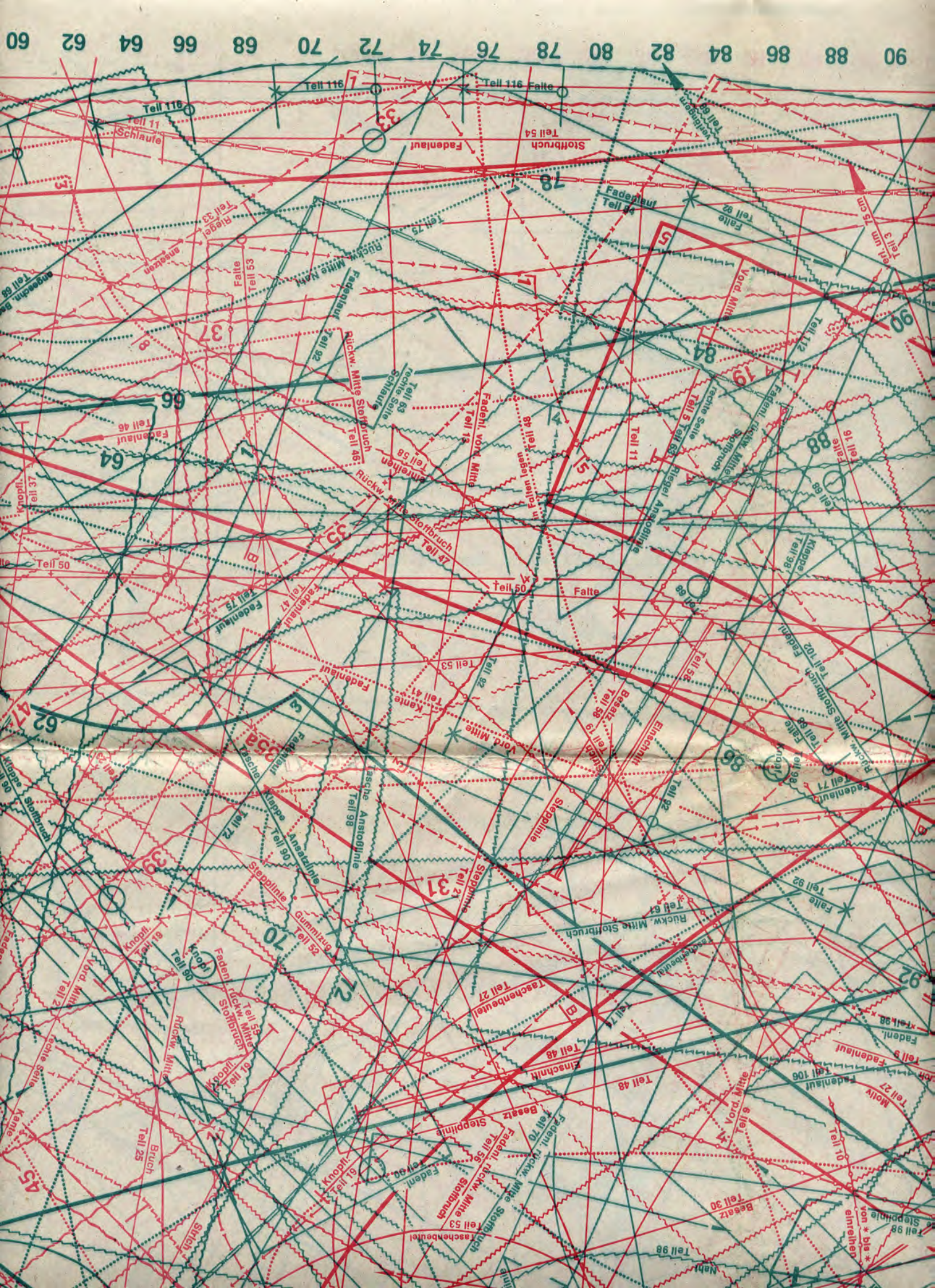
**Sämtliche Modelle
stehen unter Urheber-
schutz. Gewerb-
liches Nacharbeiten
nicht erlaubt.**



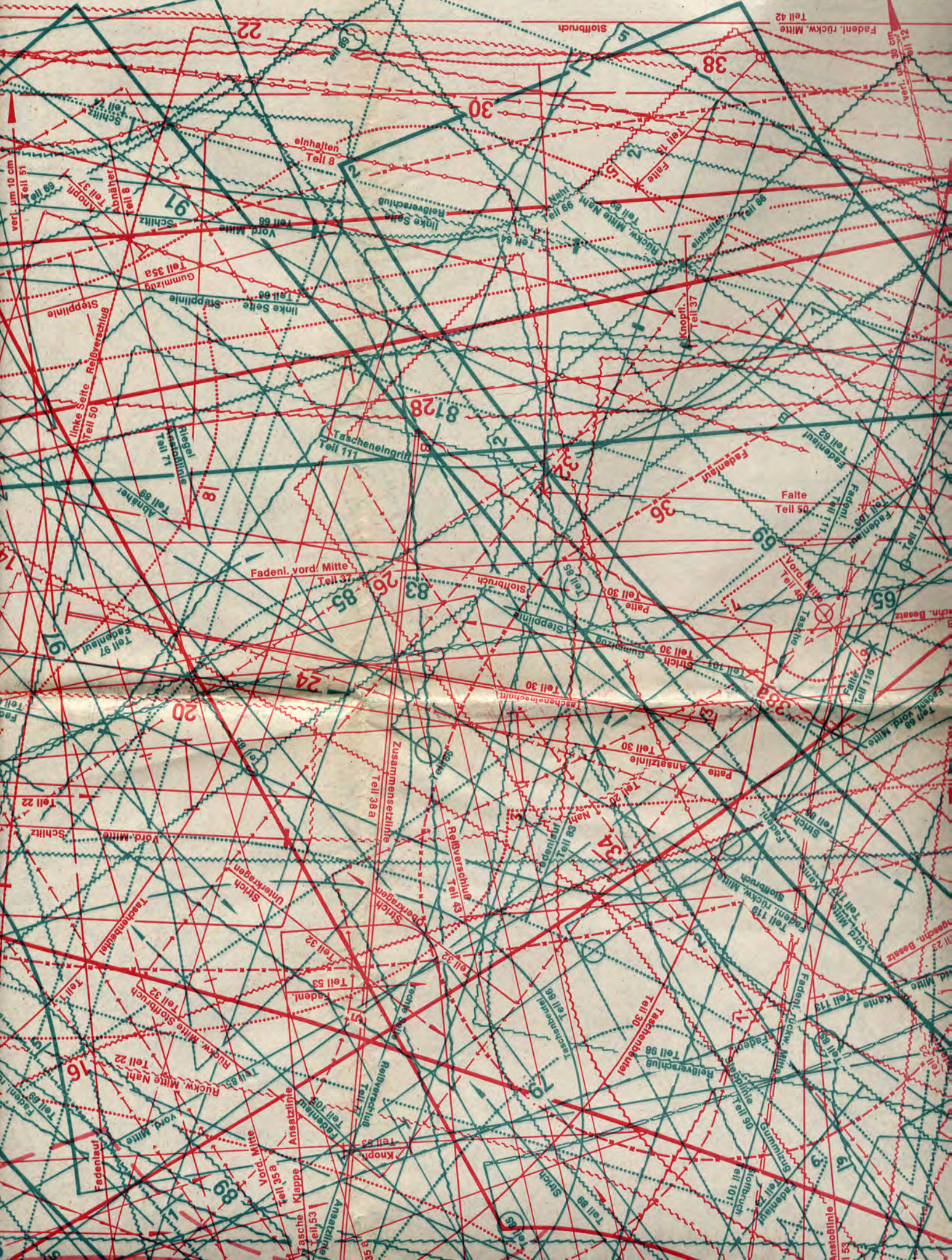


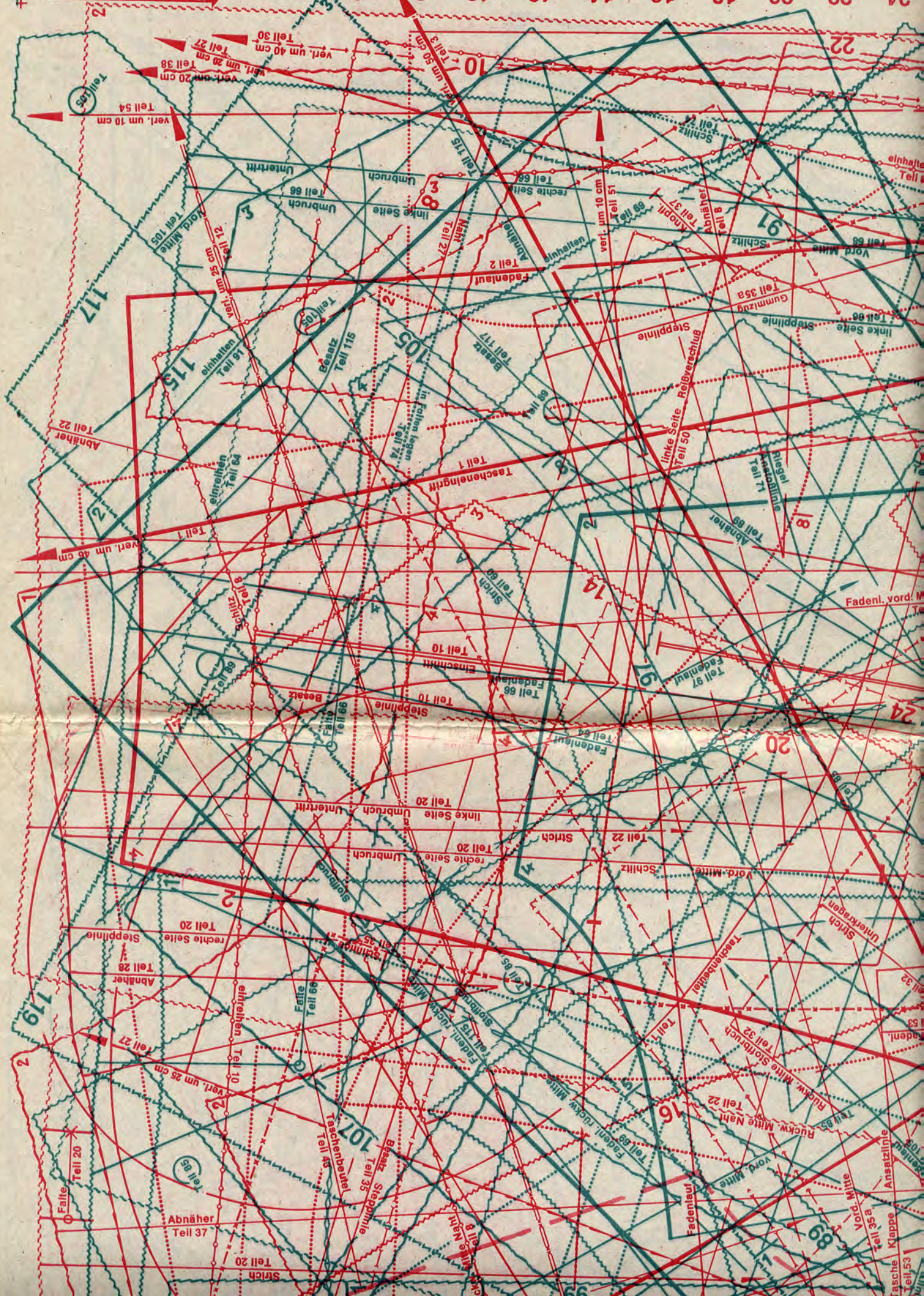












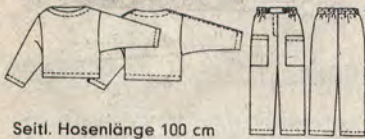
Wie Sie den Schnitt vom Bogen abnehmen, Zeichenerklärung für die Schnitte und Maßtabellen finden Sie in der Beilage. ● Alle Modelle stehen unter Urheberschutz. Gewerbliches Nacharbeiten nicht erlaubt. ● Dieser Bogen ist ergänzender und notwendiger Bestandteil zum Gebrauch des Heftes. ● Printed in W. Germany. © 1985 Verlag Aenne Burda GmbH & Co., Offenburg, W. Germany.

Modell 1

Sweatshirt und Hose

Größe 36

Seite 102/103



Seitl. Hosengänge 100 cm

Sie brauchen:

Baumwoll-Sweatshirtstoff 2,55 m, 150 cm breit, Gummiband 1,10 m, 1 cm breit. 1 Reißverschluss, 18 cm lang. Rest Einlage. 1 Nähfrei-Druckknopf. Raglan-Schulterpolster.
Material für Stoffmalerei: Javana Perlisilber-Konturenfarbe in Grün (813850), Blau (813750) und Rot (813450) von Kreul (in Bastelgeschäften erhältlich). Transparentpapier. Styroporplatte (etwas größer als das Motiv). Pinsel.

Originalgröße Musterzeichnung für das Rosenmotiv auf dem Bogen

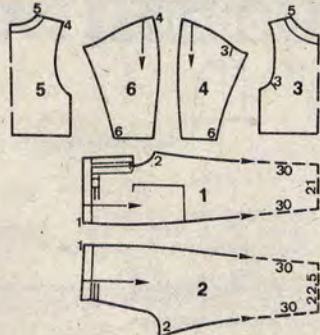
Zuschneiden:

Hose:
1 Vord. Hosenteil 2mal
2 Rückw. Hosenteil 2mal
Shirt:
3 Vorderteil 1mal im Stoffbruch
Besatz 1mal im Stoffbruch
4 Vord. Ärmel 2mal
5 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
Besatz 1mal im Stoffbruch
6 Rückw. Ärmel 2mal
Hose: a) Riegel 13 cm lang, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm, b) 2 Taschen 24 cm lang, 20 cm breit.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den oberen Taschenkanten 4 cm Besatz anschneiden. Einlage auf den Riegel bügeln.

Nähen:

Hose: Seitennähte steppen. ■ An den oberen Taschenkanten die angeschn. Besätze nach außen legen und auf die seitl. Taschenkanten steppen. Besätze und fortlaufend die Zugaben der restl. Taschenkanten nach innen wenden. Obere Taschenkanten 3 cm breit absteppen. Taschen, die Anstoßlinien treffend, schmalkantig auf die Hosenteile steppen. ■ Innere Beinnähte steppen. Mittelnäht steppen. Obere Hosenkante entlang der Umbruchlinie nach innen wenden und wie einzg. längs für Gummizug absteppen. Gummibänder auf ca. 50 cm Weite einziehen. Enden quer feststeppen. ■ Reißverschlussschlitze: Angeschn. Schlitzbesätze entlang den Umbruchlinien nach innen bügeln. Reißverschluss an der linken Schlitzkante (Untertritt) dicht neben den Zähnen untersteppen. Schlitz Mitte auf Mitte zustecken. Das noch lose Reißverschlussschlitzeband auf den rechten Schlitzbesatz stecken und feststeppen, dabei das Hosenteil nicht mitfassen. Rechtes Hosenteil wie einzg. absteppen, dabei wird der Besatz mitgefaßt. ■ Riegel längs falten und an der Längsseite und einer Schmalseite verstürzen, die Schmalseite dabei zur Spitze steppen. Riegelschmal absteppen. Riegel-

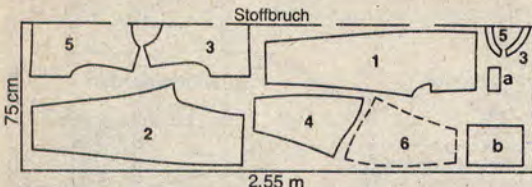
Teile 1 bis 6 auf Bogen 1 schwarze Kontur



ende entlang der Ansatzlinie auf das rechte Gummizugende steppen. Zusätzlich das Riegelende im Viereck und über Kreuz aufsteppen. An der Riegelspitze das Druckknopfoberteil einstanzen. Das Druckknopfunterteil entsprechend am Hosenteil einstanzen, dabei zur Verstärkung Stoffrest mit Einlage unterlegen. ■ Saumzugaben nach innen wenden und 3 cm breit feststeppen.

Shirt: Vord. Ärmel an das Vorderteil, rückw. Ärmel an das Rückenteil steppen. Vorder- und Rückenteile entlang den Ärmelansatznähten schmal absteppen. ■ Schulter- und fortlaufend obere Ärmelnahte steppen. Nahtzugaben nach hinten bügeln, von rechts schmal und 3/4 cm breit feststeppen. ■ Besatznähte steppen. Halsausschnitt mit Besatz verstürzen und 3 cm breit absteppen. ■ Seiten- und fortlaufend untere Ärmelnahte steppen. Saumzugaben an Shirt und Ärmeln nach innen wenden und 3 cm breit feststeppen.

Stoffmalerei: Styroporplatte so in das Shirt schieben, daß sie bis in den linken Ärmel reicht - eventuell etwas von der Platte abbrechen. Stoff mit Stecknadeln auf der Platte feststecken. Rosenmotiv auf Transparentpapier übertragen. Motiv lt. Foto so platzieren, daß die beiden linken äußeren Blätter des Motivs bis in den linken Ärmel reichen. Transparentzeichnung feststecken. Mit einem spitzen weichen Bleistift das Motiv entlang den Konturen im Abstand von 0,5 cm durchstechen und kleine Punkte markieren. Transparent abnehmen. Punkte mit Bleistiftstrichen verbinden und so das Motiv auf den Stoff übertragen. Für die einzelnen Blütenblätter wird die rote Farbe rein und auch in verschiedenen Abstufungen mit Blau vermischt aufgetragen. Die Blätter werden in Grün und Mint (dazu Grün mit Blau mischen) bemalt. Nach dem Trocknen der Farben das Motiv von links ca. 3 Minuten mit Einstellung „Baumwolle“ bügeln. So werden die Farben fixiert, sie sind dann wasch- und reinigungsbeständig.



Zuschneideplan

Modell 2

Rock mit Saumfalten

Größe 36

Seite 103



Rocklänge ab Taille 75 cm

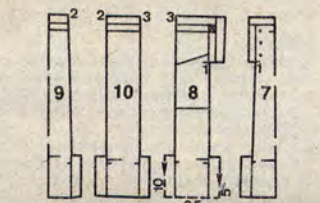
Sie brauchen:

Körper 1,40 m, 150 cm breit. Vlieseline H 200. Gummiband 0,60 m, 2,8 cm breit. 6 Nähfrei-Druckknöpfe. 4 Halbring, 2,5 cm breit.

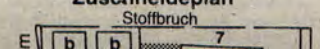
Zuschneiden:

7 Mittl. vord. Rockbahn 1mal im Stoffbruch
8 Seitl. vord. Rockbahn 2mal Tasche 2mal
9 Mittl. rückw. Rockbahn 1mal

Teile 7 bis 10 auf Bogen 1 schwarze Kontur



Zuschneideplan



Modell 4

Hosenanzug

Größe 38

Seite 105



Rückw. Jackenlänge 77 cm
Seitl. Hosengänge 103 cm

Sie brauchen:

Jeansstoff 2,80 m, 150 cm breit. Baumwollsat, gemustert 0,50 m, 114 cm breit. Bundeinlage. 1 Reißverschluss, 18 cm lang. 4 Knöpfe. Schulterpolster.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 21 und 21a liniengemäß aneinanderkleben. Die Papierschnittteile 16 und 17 wie angegeben verlängern. Am Papierschnitt des vord. Hosenteils (Teil 16) den Saumbesatz in gleicher Höhe wie am rückw. Hosenteil (Teil 17) einzeichnen.

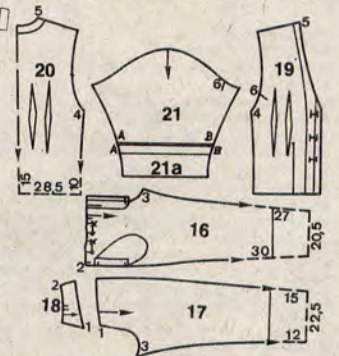
Zuschneiden:

Hose:
16 Vord. Hosenteil 2mal
Rechter Schlitzbesatz 1mal *
Taschenbeutel 4mal *
Saumbesatz 2mal *
17 Rückw. Hosenteil 2mal
Saumbesatz 2mal *
18 Rückw. Passe 2mal
Jacke:
19 Vorderteil 2mal
Besatz 2mal
20 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
Besatz 1mal im Stoffbruch
21 Ärmel 2mal
Saumbesatz 2mal *
Hose: a) Linker Bund mit 2,5 cm Untertritt 39 cm lang, rechter Bund 36,5 cm lang, jeweils 10 cm breit, fertige Breite 5 cm, b) 6 Schlaufen 8 cm lang, 2 cm breit, fertige Breite 1 cm, c) 2 Schrägstreifen für Paspel * ca. 25 cm lang, 2 cm breit. Jacke: d) 2 Taschen 29 cm lang, davon sind oben 6 cm Besatz, 20 cm breit.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. * = Teile aus dem gemusterten Stoff zuschneiden. Die Einlage ist als Grautfläche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

Hose: Schrägstreifen für Paspel längs falten und bügeln. Die doppelten Schrägstreifen als ca. 4 mm breite Paspel an die oberen Kanten der rückw. Hosenteile heften. Paspel an die rückw. Hosenteile steppen und entlang den Nähten schmal und 3/4 cm breit absteppen. ■ Seitennähte steppen. Tascheneingriffe offen lassen. Taschenbeutel rechts auf rechts an die Nahtzugaben stecken und direkt entlang den markierten Nahtlinien ansteppen. Tascheneingriffe schmal und 3/4 cm breit und wie einzg. absteppen, dabei die Taschenbeutel nicht mitfassen. Nahtzugaben der Seitennähte und die Taschenbeutel in die vord. Hosenteile bügeln. Taschenbeutel aufeinandersteppen. Vord. Hosenteile ober- und unterhalb der Eingriffe entlang den Nähten ab-

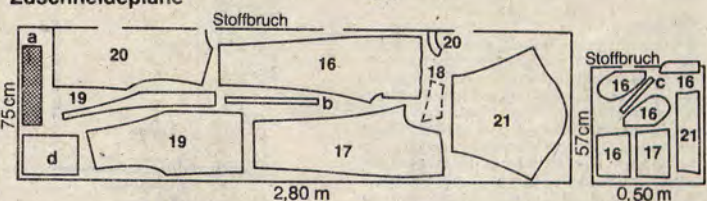
Teile 16 bis 21 auf Bogen 1 rote Kontur



steppen. ■ Innere Beinnähte steppen. Vord. Mittelnäht ab Schlitzzeichen ca. 3 cm lang zusteppen. Rechte Schlitzkante mit dem Besatz verstürzen. An der linken Schlitzkante (Untertritt) die Nahtzugabe nach innen bügeln und den Reißverschluss dicht neben den Zähnen untersteppen. Schlitz Mitte auf Mitte zustecken. Das noch lose Reißverschlussschlitzeband auf dem rechten Besatz feststeppen, dabei das Hosenteil nicht mitfassen. Rechtes Hosenteil wie einzg. absteppen, dabei den Besatz mitfassen. ■ Fältchen x auf o legen und heften. Schlaufen längs falten, verstürzen und schmal absteppen. Schlaufen wie einzg. an die oberen Hosenkanten heften. ■ Bundteile an die oberen Hosenkanten steppen, links den restl. Untertritt überstehen lassen. Bundteile längs falten, schmalsteilen und Untertritt verstürzen. Bundnutenkanten eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Bundteile schmal und 3/4 cm breit absteppen. Restl. Mittelnäht bis zur oberen Bundkante steppen. Schlaufen über den Bund nach innen legen und annähen. ■ Saumbesätze aneinandersteppen. Untere Hosenkanten mit den Besätzen verstürzen und absteppen. Besatzinnenkanten eingeschlagen feststeppen. Hosenteile aufkrempeln. ■ Am Bund ein Knöpfloch einschneiden.

Jacke: Abnäher von der rechten Stoffseite aus steppen. Abnäher zur Seite bügeln und entlang den Bruchkanten aufsteppen. ■ Seiten-, Schulter- und Ärmelnahte steppen. Ausschnittbesätze aneinandersteppen. Vord. Kanten und Ausschnittkante mit Besatz verstürzen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. Besätze über dem Saum annähen. Vord. Kanten und Ausschnittkante schmal und 3/4 cm breit absteppen. ■ Taschen: Angeschn. Taschenbesätze nach innen wenden und eingeschlagen 5 cm breit feststeppen. Zugaben der seitl. und unteren Taschenkanten nach innen wenden. Taschen, die Anstoßlinien treffend, schmal und 3/4 cm breit auf die Jacke steppen. ■ Untere Ärmelkanten wie die unteren Hosenkanten verarbeiten. Ärmel einsetzen. Jacke entlang den Einsetznähten schmal absteppen. Schulterpolster einnähen. Am rechten Vorderteil Knopflöcher einarbeiten.

Zuschneidepläne



Modell 5

Bluse

Größe 38

Seite 104



Sie brauchen:

Baumwollsat, gemustert 1,90 m, 114 cm breit. 6 Knöpfe. Schulterpolster.

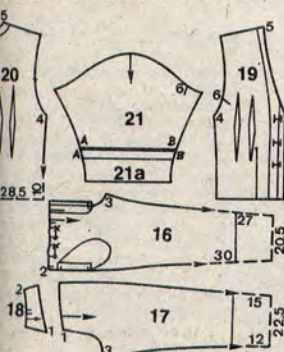
Zuschneiden:

22 Vorderteil 2mal
23 Rückenteil 1mal im Stoffbruch

Schmalsteile verstürzen, die Schmalseite dabei zur Spitze steppen. Riegel schmalkantig absteppen. Riegel über den Schulterkanten auf die Bluse stecken, Riegeln an die Armausschnitte heften. ■ Ärmel an die Armausschnitte steppen. Nahtzugaben in die Bluse bügeln. Bluse entlang den Ärmelansatznähten schmal absteppen, dabei die Riegel nicht mitfassen. ■ Seiten- und fortlaufend Ärmelnahte steppen. Saumzugabe der Bluse schmal eingeschlagen feststeppen. An den Ärmeln die unteren Kanten entlang der Umbruchlinie nach

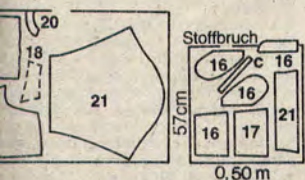
chnitte und Maßtabellen
berwerbliches Nacharbeiten
nteil zum Gebrauch des
Co., Offenburg, W. Germany.

Teile 16 bis 21 auf Bogen 1
rote Kontur



pen. ■ **Innere Beinnähte steppen.** Die Mittelnäht auf Schlitzzeilen ca. 3 cm v. zusteppen. Rechte Schlitzkante mit Besatz verstürzen. An der linken Schlitzkante (Untertritt) die Nahtzugabe in einen Bügel und den Reißverschluss neben den Zähnchen untersteppen. Die Mitte auf Mitte zustecken. Das noch am Reißverschlussband auf dem rechten Teil feststeppen, dabei das Hosenteil mitfassen. Rechtes Hosenteil wie einabsteppen, dabei den Besatz mitfassen. ■ **Fältchen x auf o legen und heften.** Die äußeren Längs falten, verstürzen und absteppen. Schlaufen wie eingez. Die oberen Hosenkanten heften. ■ **Die unteren Hosenkanten heften.** Die unteren Hosenkanten an die oberen Hosenkanten anheften, links den restl. Untertritt übersteppen. Bündteile längs falten, Schmalen und Untertritt verstürzen. Bündkanten eingeschlagen auf die Ansatzstellen nähen. Bündteile schmal und 3/4 cm v. zusteppen. Restl. Mittelnäht bis zur Bündkante steppen. Schlaufen neben den Bund nach innen legen und annähen. ■ **Saumbesätze aneinandersteppen.** Die äußeren Hosenkanten mit den Besätzen verheften und absteppen. Besatzinnenkanten eingeschlagen feststeppen. Hosenaufkrempeln. ■ **Am Bund ein Knöpfloch**

e: Abnäher von der rechten Stoffseite steppen. Abnäher zur Seite bügeln und mit den Bruchkanten aufsteppen. ■ Schulter- und Ärmelnähte steppen. Schnittbesätze aneinandersteppen. Kanten und Ausschnittkante mit Beverstärzen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen 2 cm breit feststeppen. Besätze über dem Saum annähen. Kanten und Ausschnittkante schmal $\frac{1}{4}$ cm breit absteppen. ■ Taschen: Taschenbesätze nach innen wenden und eingeschlagen 5 cm breit feststeppen. Zugaben der seitl. und unteren Hosenkanten nach innen wenden. Taillen, die Anstoßlinien treffend, schmal $\frac{1}{4}$ cm breit auf die Jacke steppen. ■ Die Ärmelkanten wie die unteren Hosenkanten verarbeiten. Ärmel einsetzen. Die entlang den Einsetznähten schmal steppen. Schulterpolster einnähen. Am vorderen Vorderteil Knopföcher einarbeiten.



Größe 38

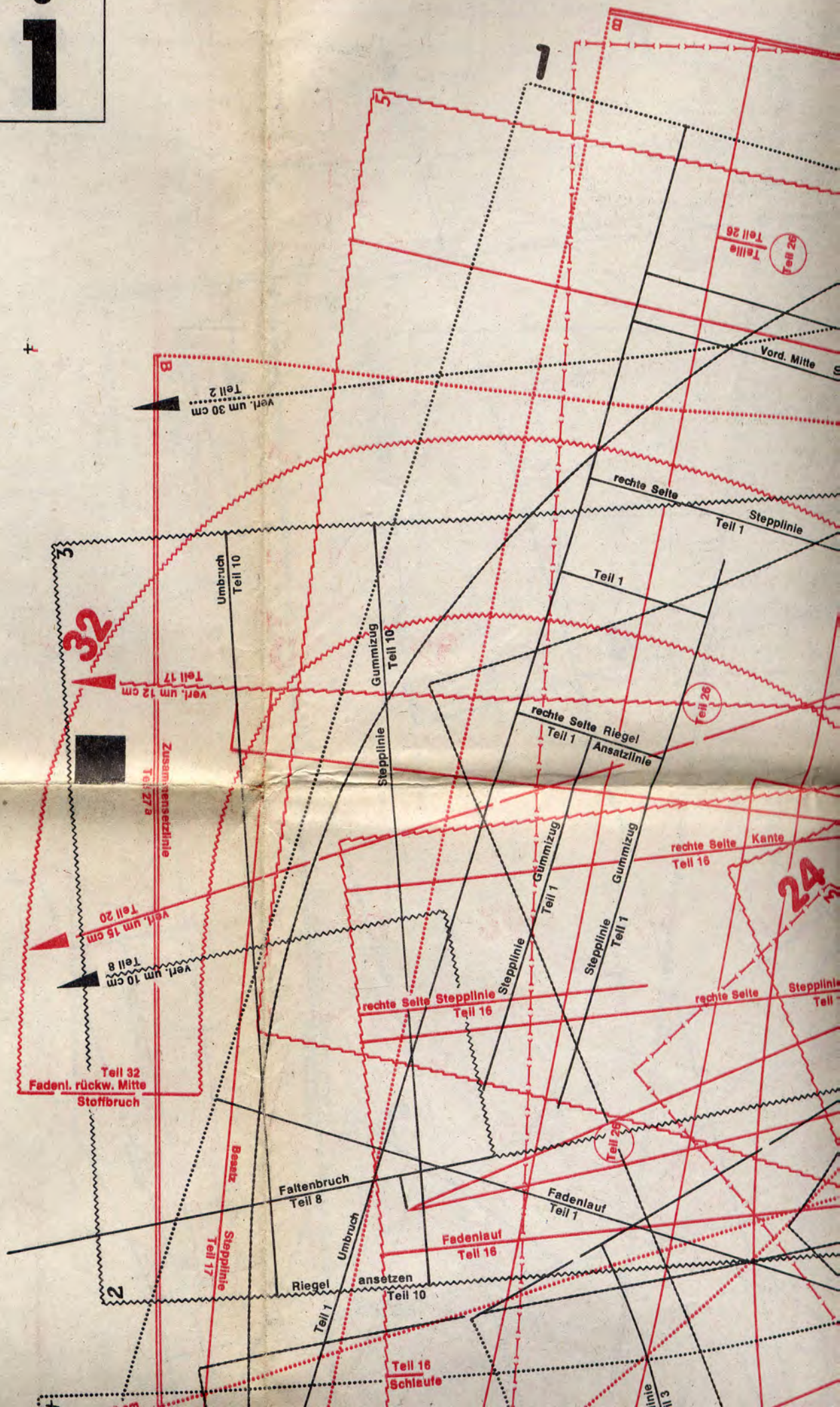
malseite verstürzen, die Schmalseite
bei zur Spitze steppen. Riegel schmal-
stet absteppen. Riegel über den Schul-
tärnäh an die Bluse stecken, Riegeln-
näh an die Arm Ausschnitte heften. ■ Armel
die Arm Ausschnitte steppen. Nohztuga-
in die Bluse bügeln. Bluse entlang den
Belansatnähren schmal absteppen,
bei die Riegel nicht mitfassen. ■ Seiten-
fortlaufend Armelnähste steppen.
Umzugabe der Bluse schmal eingeschal-
feststeppen. An den Ärmeln die unter-
Kanten entlang der Umbruchlinie nach
wenden und eingeschlagen fest-
steppen. Armel aufschlagen. ■ Kragen an
den Außenkanten verstürzen. Kragennä-

T

Bitte beachten Sie: Man findet die Schnittteilnummer senkrecht

Suchnummern

3



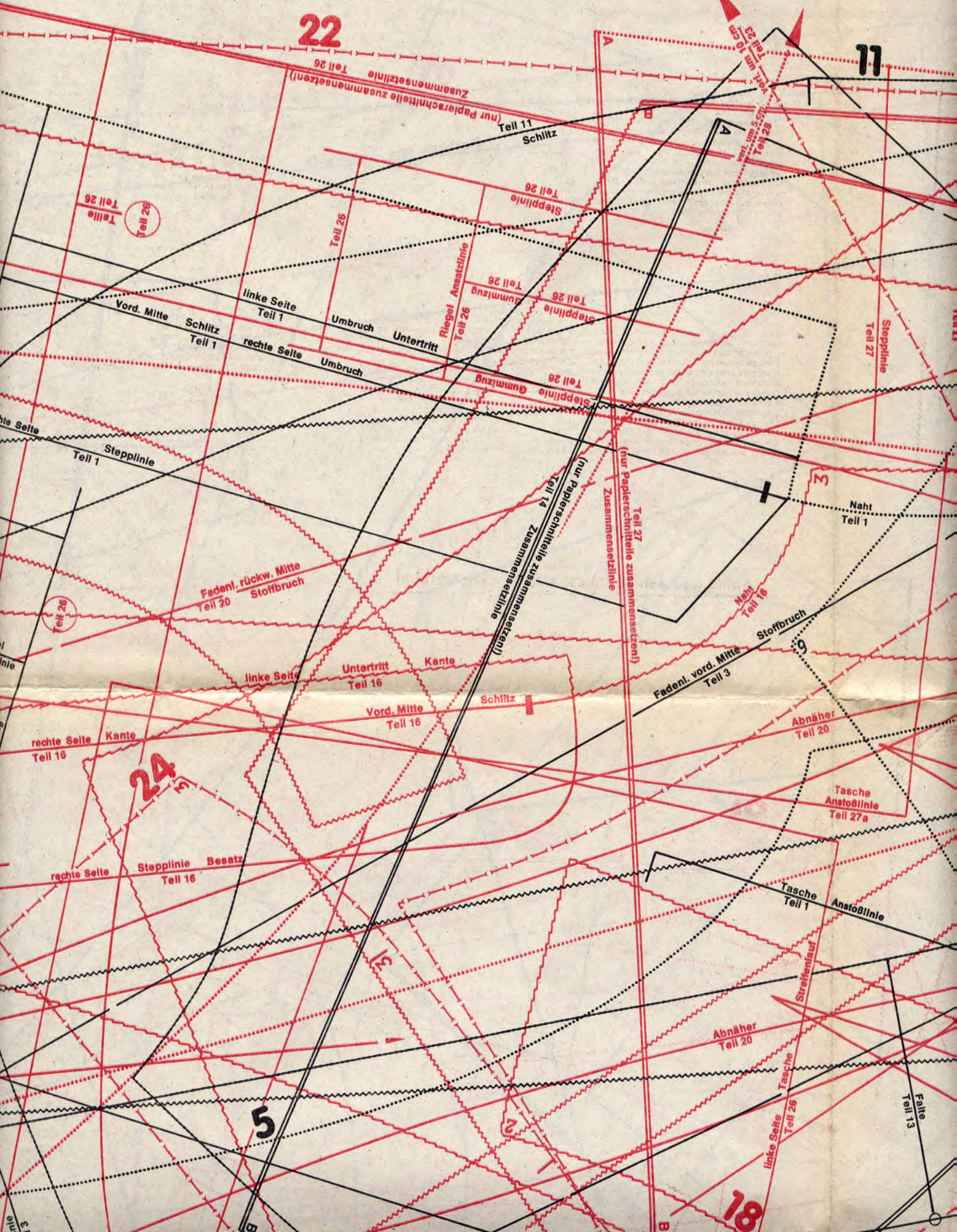
3

5

7

9

11



11

13

15

15a

17

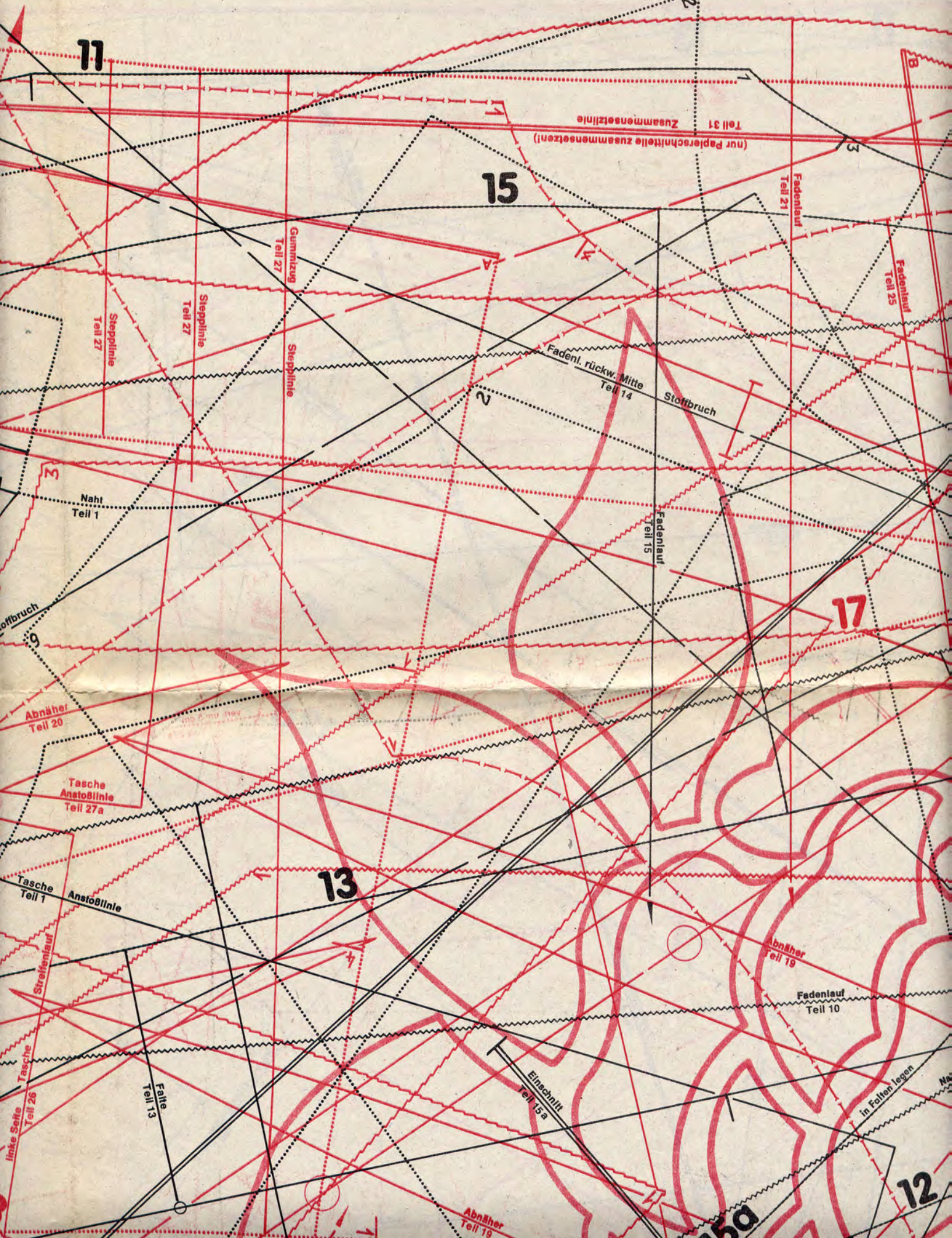
11

15

17

13

12



17

19

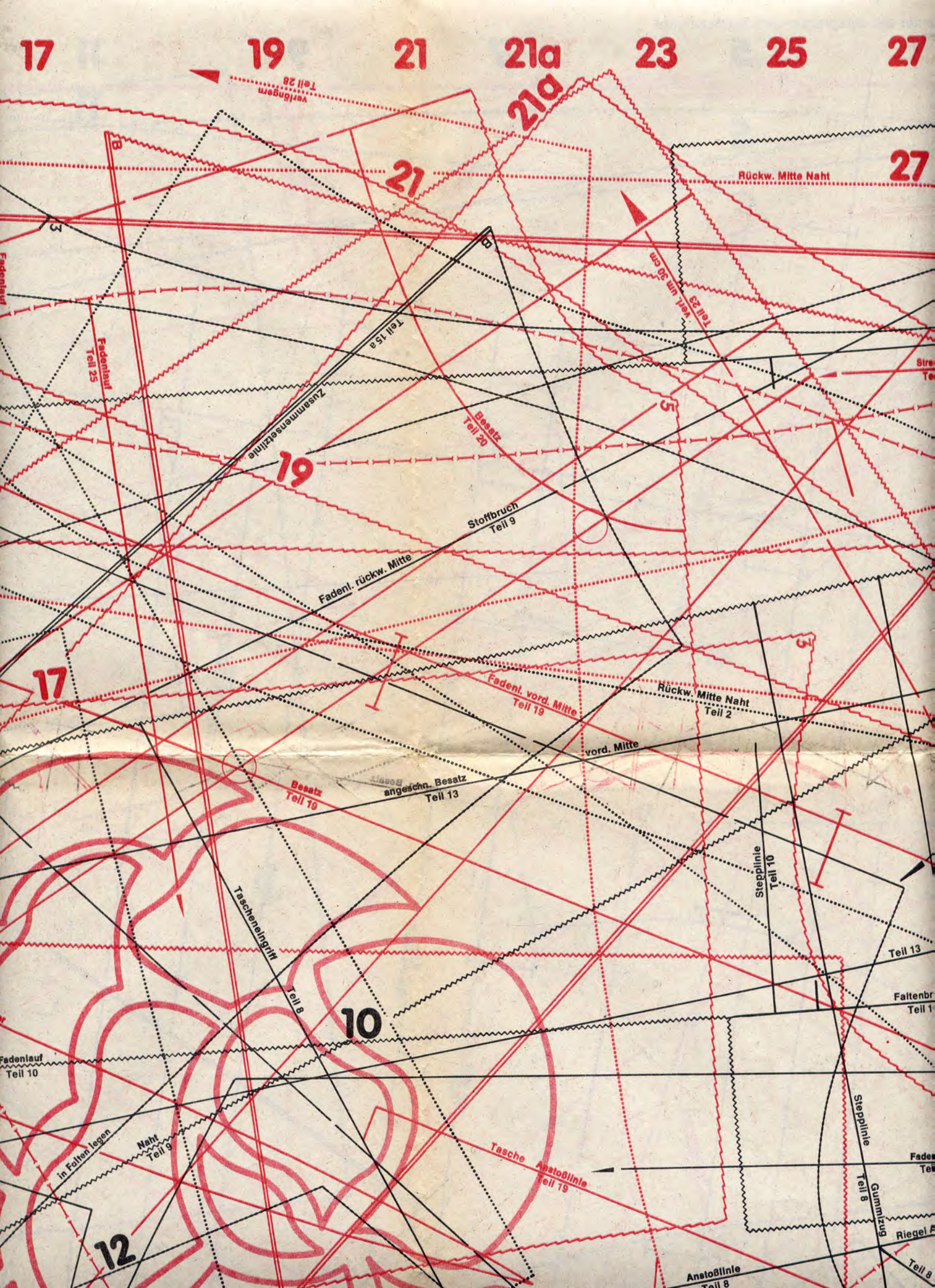
21

21a

23

25

27



23

25

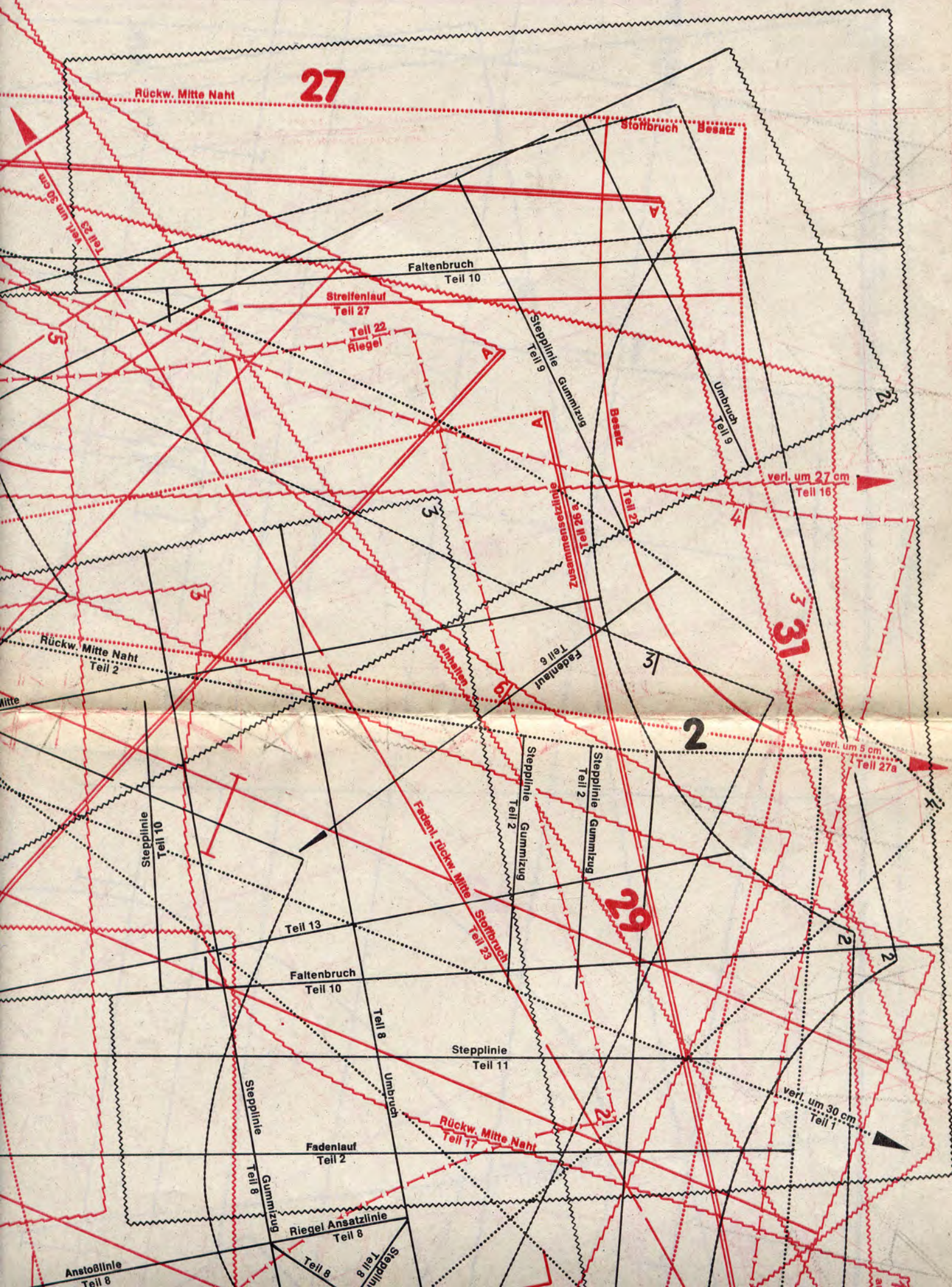
27

27a

29

31

31a



Bluse
Seite 104

0,50 m

2,80 m

m, 114 cm

16 cm breit,

den Nacht- und

und je eine

Knopf auf die Bluse nähen. Schulterpolster

einarbeiten. Riegelstapfen mit je einem

Revers- und Kragenkanten schmal abste-

ten über dem Saum anheften. Vord. Kanten,

steppen, ab Besatz nach innen wenden, un-

auswendig und auf den Halsausschnitt

auswendig heften. Angesch. Besatz nach

den Außenkonturen verfürzen. Kragen an

steppen, Armele aufschlagend fest-

innen wenden und eingeschlagen fest-

gen feststeppen. An den Ärmeln die untere

Saumzugabe der Bluse schmal einschla-

und fortlaufend Armeleinfalte steppen,

dabei die Riegel nicht mitfassen. Seiten-

Armeleinschnitten schmal absteppen,

ben in die Bluse bündeln, Bluse entlang den

den Armeleinschnitten steppen. Nachtzug-

kontur absteppen. Riegel über den Schul-

dabei zur Spitze steppen. Riegel schmal-

Schmalsteile verfürzen, die Schmalsteile

einbringen.

den, Am Po-

den einzeg-

den eingez-

den eingez-

den eingez-

Größe 38

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Seite 104

Bluse

Größe 34

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Seite 107

Overall

Größe 40

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Größe 26a

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Größe 28

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Größe 30

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Größe 32

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Größe 26

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

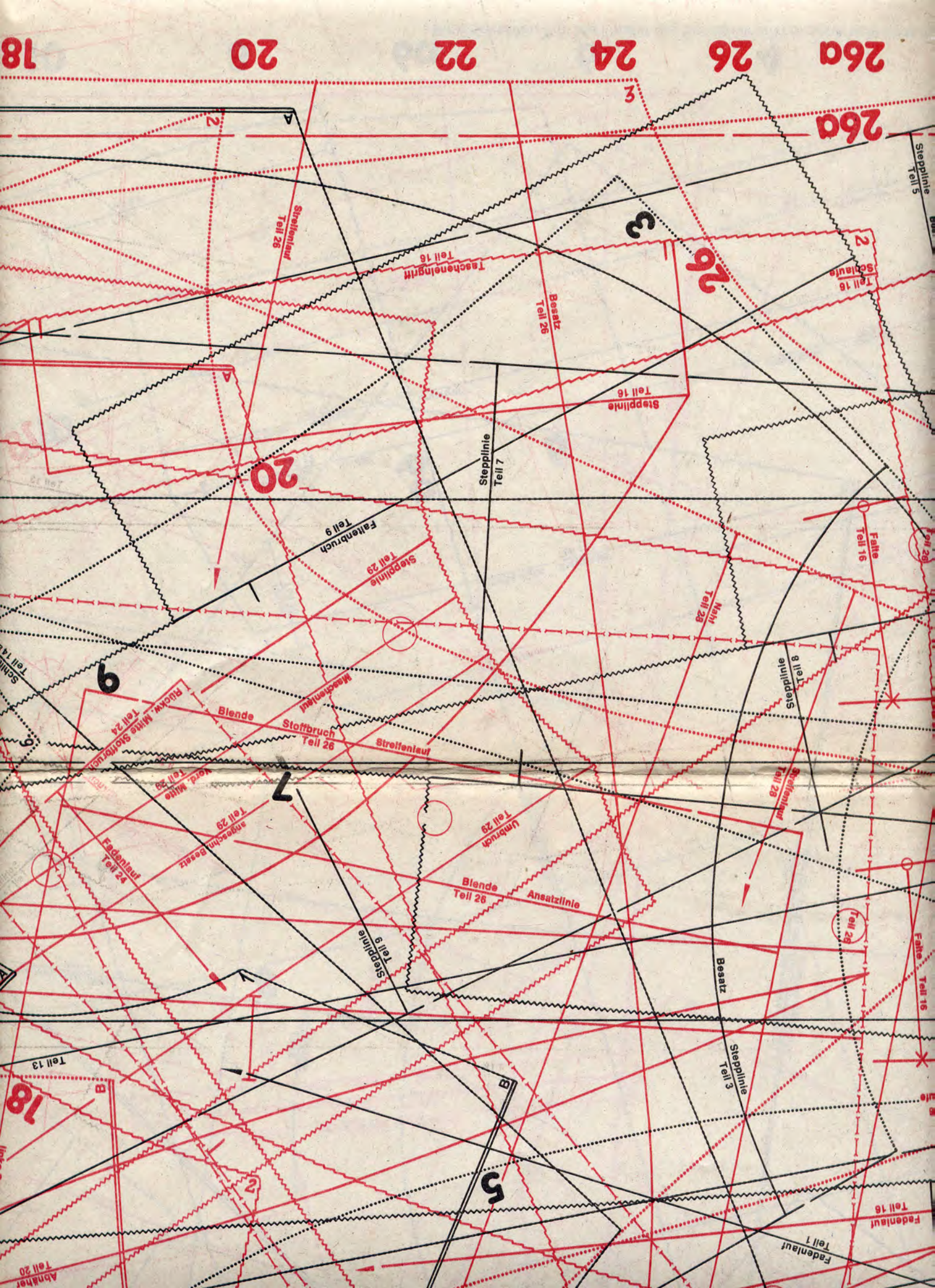
Strickstoffjacke

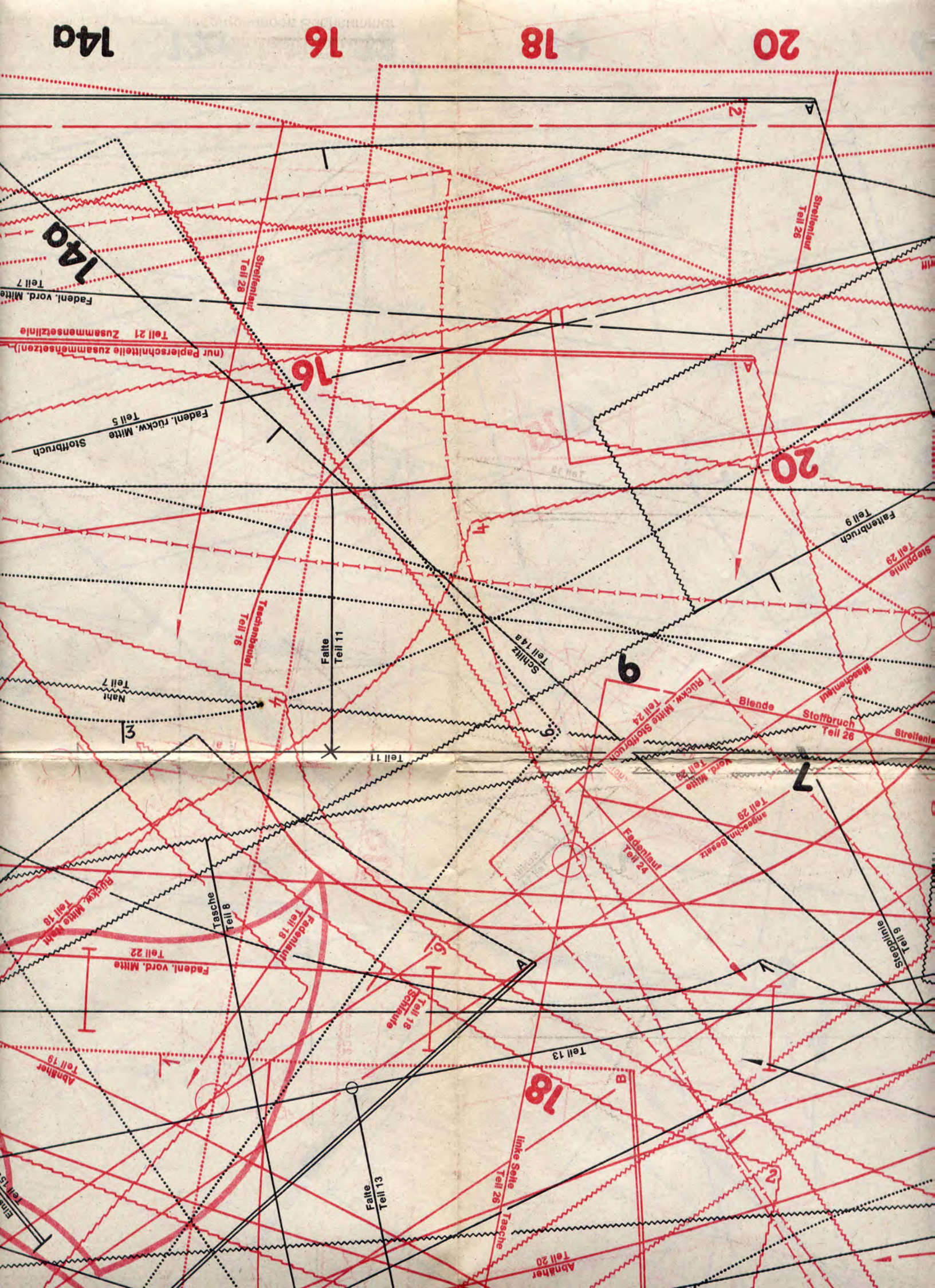
Seite 106

Strickstoffjacke

Seite 106

Strickstoffjacke





14

12

10

8

Querschnittlinie (zusammensetzen)
Zusammensetzlinie

Maschenlauf
Teil 31

Zusammensetzlinie
Teil 21a

Zusammensetzlinie
Teil 14a

Stoßbruch
Teil 12

Knopf
Teil 12

Fadenlauf
Teil 8

Mahl
Teil 9

In Folien legen

Piege
Teil 23

Zusammensetzlinie
Teil 31a

Knopf
Teil 11

Tasche Anstoblinie
Teil 26a

Umbruch
Teil 22

angeschn. Besatz
Teil 22

Fadenl. vord. Mitte
Teil 12

Knopf
Teil 12

Teil 11a

Mahl
Teil 26

Umbruch
Teil 25

B

Streifenlauf
Teil 28

23

14

15a

12

8

Umbruch
Teil 8

Fadenl. vord. Mitte
Teil 11

Anstoblinie
Teil 8

Tasche
Anstoblinie
Teil 19

Teil 7
Knopf

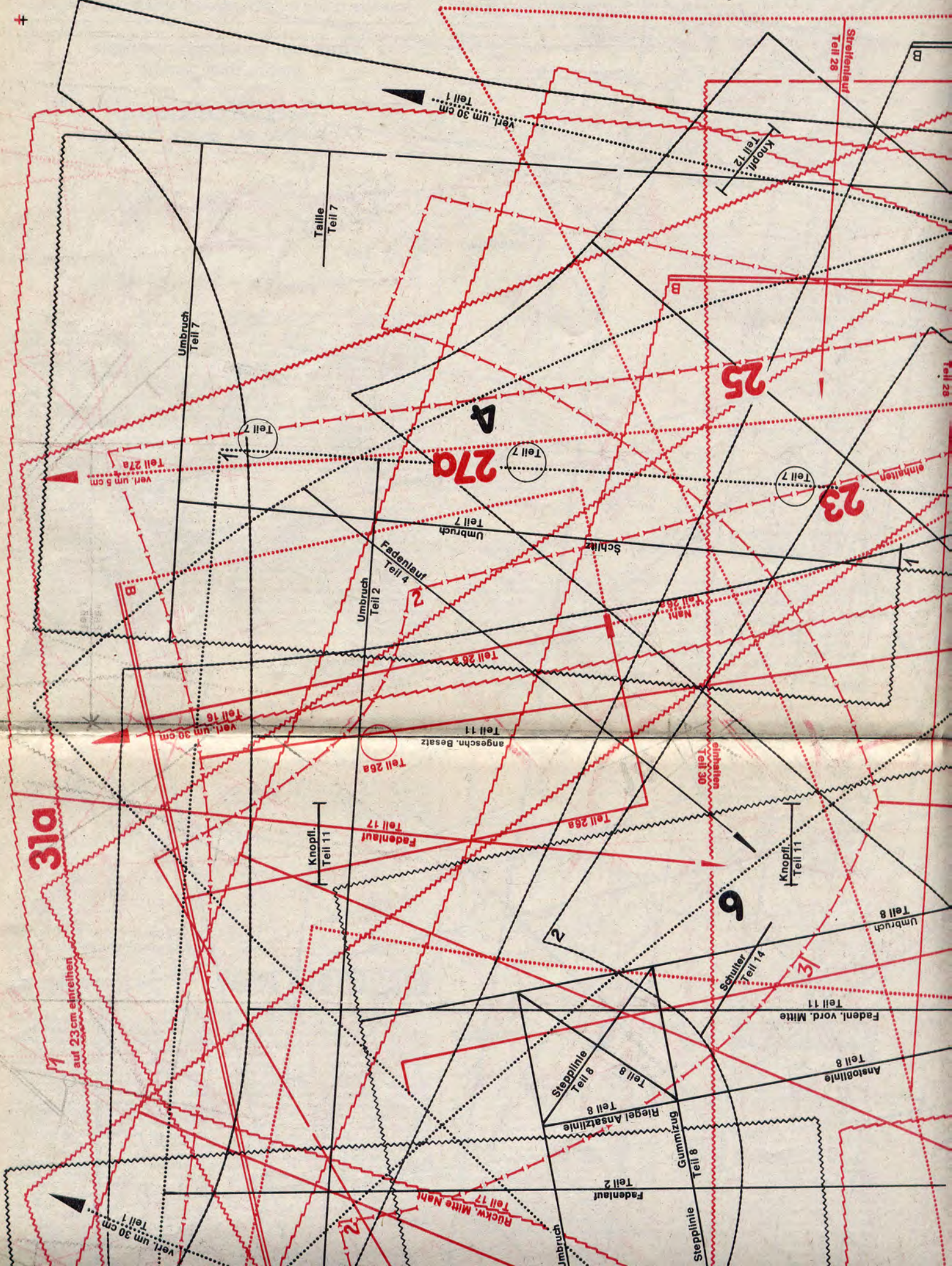
Bitte beachten Sie: Man findet die Schnittteilnummer senkrecht über der entsprechenden Suchnummer

6

4

2

Suchnummern



Schnittbogen und Nähanleitungen

Wie Sie den Schnitt vom Bogen abnehmen, Zeichenerklärung für die Schnitte und Maßtabellen finden Sie in der Beilage. ● Alle Modelle stehen unter Urheberschutz. Gewerbliches Nacharbeiten nicht erlaubt. ● Dieser Bogen ist ergänzender und notwendiger Bestandteil zum Gebrauch des Heftes. ● Printed in W. Germany. © 1985 Verlag Aenne Burda GmbH & Co., Offenburg, W. Germany.

Fortsetzung von Bogen 1

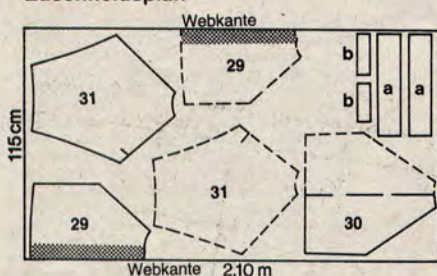
Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 31 und 31a liniengemäß aneinanderkleben.

Zuschneiden:

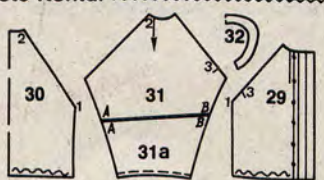
- 29 Vorderteil 2mal
- 30 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- 31 Ärmel 2mal
- 32 Halsausschnittbesatz 1mal im Stoffbruch

a) Bund 100 cm lang, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm, b) 2 Ärmelbündchen 21 cm lang, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Nahtzugabe zuschneiden. An den Vorderteilen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Zusätzlich ca. 3 cm breite Einlagestreifen auf die vord. Bündchen bügeln. Auch am Halsausschnittbesatz Einlage aufbügeln.

Zuschneideplan



Teile 29 bis 32 auf Bogen 1 rote Kontur



Nähen:

Bei dehnbaren Stoffen die Nähte mit schmal eingestelltem Zickzackstich steppen. ■ Seiten- und Ärmelnähte steppen. Ärmel einsetzen. ■ Halsausschnitt mit dem Besatz verstärken und schmal absteppen. Besatzlängskante eingeschlagen festheften, von rechts feststeppen. Angeschn. Besätze nach innen wenden, entlang den Umbruchlinien einschlagen und feststeppen. Vord. Kanten schmal absteppen. Oben die Besätze eingeschlagen von Hand an die Halsausschnittkante nähen. ■ Bund längs falten, vord. Schmalseiten verstärken. Bundkanten zusammenheften an die untere Jackenkante steppen, dabei die Jackenkante einhalten. Untere Ärmelkanten wie angegeben einreihen. Bündchennähte steppen. Bündchen zur Hälfte falten und leicht gedehnt an die Ärmel steppen. ■ Druckknöpfe wie einzeln einstanzen, zusätzlich am Bund zwei Druckknöpfe einstanzen. Schulterpolster einnähen.

ten längs falten und an den Schmalseiten und den Untertritten verstärken. Manschetten ansteppen und innen eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Manschetten ringsum schmal absteppen. ■ Am rechten

Vorderteil und rechts am Stehkragen Knopflöcher wie einzeln einarbeiten. An den Manschetten und am Tascheneingriff je ein Knopfloch einarbeiten. Schulterpolster einnähen.

Modell 11

Popelinhose

Größe 36

Seite 108



Seitl. Hosenträger 95 cm

Sie brauchen:

Popelin 1,75 m, 140 cm breit. 1 Reißverschluss, 18 cm lang. Bundeinlage. 1 Knopf.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 12 und 12a sowie 13 und 13a liniengemäß aneinanderkleben.

Zuschneiden:

12 Vord. Hosenteil 2mal
13 Rückw. Hosenteil 2mal
a) Linker Bund 37 cm lang, davon sind 3 cm Untertritt, rechter Bund 34 cm lang, je 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm, b) 2 Taschen mit angeschn. Klappe 47 cm lang, 22 cm breit. Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

Nähen:

Seitennähte steppen. ■ Taschen: Für die Klappen die oberen Taschenkanten 10 cm breit nach außen wenden und auf die seitl. Taschenkanten steppen. Klappen wenden, fortlaufend die Zugaben der restl. Ta-

schenklanten nach innen wenden. Klappeninnenkanten feststeppen. Klappen 7 cm breit nach außen umschlagen und bügeln. Klappenkanten schmal und ¼ cm breit absteppen. Taschen, die Anstoßlinien treffend, schmal und ¼ cm breit aufsteppen. ■ Innere Beinnähte steppen. ■ Reißverschluss schlitzen und Bund arbeiten: Vord. Mittelnaht unterhalb des Schlitzzeichens bis kurz vor die inneren Beinnähte steppen. Angeschn. Schlitzbesätze entlang den Umbruchlinien nach innen bügeln. Am Schlitzuntertritt den Reißverschluss dicht neben den Zähnen untersteppen. Schlitz Mitte auf Mitte zustecken. Reißverschluss auf den rechten Besatz steppen, dabei das vord. Hosenteil nicht mitfassen. Rechtes vord. Hosenteil wie einzeln absteppen, dabei wird der Besatz mit festgesteppt. Bundteile an die oberen Hosenkanten steppen, restl. Untertritt überstehen lassen. Bundteile längs falten und an den vord. Schmalseiten und am Untertritt verstärken. Bundinnenkanten eingeschlagen auf die Ansatznähte nähen. Bundteile schmal und ¼ cm breit absteppen. Restl. Mittelnaht bis zur oberen Bundkante steppen. Knopfloche einarbeiten. ■ An den unteren Hosenkanten die Falten x auf a legen und bis zu den Faltenzeichen zustoppen. Falten x auf a bügeln. Saumzugaben eingeschlagen 2,5 cm breit feststeppen.

Modell 8

Streifenkleid

Größe 40

Seite 106



Rocklänge 72 cm

Sie brauchen:

Popelin, längsgestreift 2,10 m, 150 cm breit. 11 Knöpfe.

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 6 und 6a liniengemäß aneinanderkleben.

Zuschneiden:

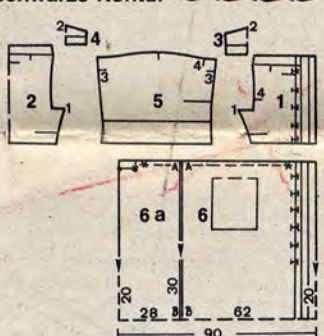
- 1 Vorderteil 2mal
- 2 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
- 3 Vord. Passe 2mal im Stoffbruch
- 4 Rückw. Passe 1mal im Stoffbruch
- 5 Ärmel 2mal
- 6 Rockbahn 2mal

Tasche 2mal im Stoffbruch
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Darauf achten, daß an den Streifenzeichen der Musterstreifen übereinstimmt. An den Vorderteilen und Rockbahnen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden.

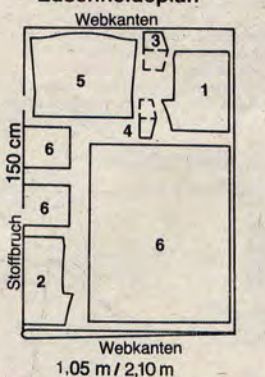
Nähen:

Seitennähte am Oberteil sowie die rückw. Rockmittelnäht steppen. ■ Taschen entlang den Stoffbruchlinien rechts auf rechts falten. Seitl. und untere Taschenkanten aufeinandersteppen, unten 3 cm zum Wenden offen lassen. Taschen zur rechten Seite wenden, Öffnung zuheften. Obere Taschenkanten schmalkantig absteppen. Taschen schmal und ¼ cm breit auf die Rockbahn steppen. ■ Obere Rockkante wie einzeln einreihen. Falte x auf a legen und heften. Rock an das Oberteil steppen. Nahtzugaben ins Oberteil bügeln und schmal und ¼ cm breit feststeppen. ■ Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen 2,5 cm breit feststeppen. Angeschn. Besätze nach innen wenden, entlang den Umbruchlinien einschlagen und festheften. Obere Vorder- und Rückenteilkanten entlang den Umbruchlinien nach innen wenden und eingeschlagen festheften. Besätze über dem Saum annähen. ■ An den Passen die Schulternähte steppen. Passen entlang den Stoffbruchlinien links auf links falten, Kanten offenkantig aufeinanderheften. Obere Vorder- und Rückenteilkanten, die Anstoßlinien treffend, auf die Passen heften und wie einzeln, quer absteppen, dabei werden die Passen mit

Teile 1 bis 6 auf Bogen 2 schwarze Kontur

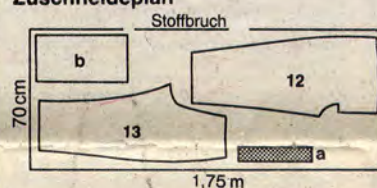


Zuschneideplan



festgesteppt. Vord. Kanten der Vorderteile schmal sowie unterhalb der Querstepplinien ¼ cm breit absteppen. ■ Ärmelnähte unterhalb Nahtzahl 3 steppen. Untere Ärmelkanten entlang den Umbruchlinien nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen. Ärmel 5,5 cm breit aufschlagen, Aufschläge über den Nähten annähen. Ärmel einsetzen, dazu die Nahtzugaben der Vorder- und Rückenteile an den Ecken einschneiden. Kleid entlang den Ärmelansatznähten schmal und ¼ cm breit absteppen, die oberen Vorder- und Rückenteilkanten dabei nicht mitfassen. ■ Am rechten Vorderteil und der rechten vord. Rockbahn wie einzeln Knopflöcher einarbeiten.

Zuschneideplan



Modell 12

Minirock

Größe 38

Seite 109



Rocklänge 58 cm

Sie brauchen:

Jeansstoff 0,95 m, 150 cm breit. 1 Reißverschluss, 18 cm lang. Bundeinlage. 2 Knöpfe.

Zuschneiden:

20 Vord. Rockbahn 2mal
Taschenbeutel 2mal
21 Seitl. Hüfttasche mit angeschn. Taschenbeutel 2mal
22 Rückw. Rockbahn 2mal
23 Rückw. Hüfttasche 2mal
a) Bund 77 cm lang, davon sind 4 cm Untertritt, 9 cm breit, fertige Breite 4,5 cm breit, b) 4 Schlaufen 10 cm lang, 6 cm breit, fertige Breite 3 cm.
Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. An den seitl. Hüfttaschen entlang den vord. Kanten - rechts Kante, links Kante - keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet.

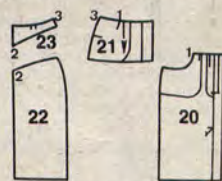
Nähen:

Rückw. Hüfttaschen an die rückw. Rockbahnen steppen und entlang den Nähten schmal und ¼ cm breit absteppen. Rückw. Mittelnäht steppen und absteppen. ■ Hüfttaschenarbeiten: An den vord. Rockbahnen die Tascheneingriffe mit den Taschenbeuteln verstärken und schmal und ¼ cm breit absteppen. Tascheneingriffe, die Anstoßlinien treffend, auf diese Hüfttaschen heften. Innen die Taschenbeutel aufeinandersteppen. Taschenbeutel an den vord. Rockbahnen unterheften. ■ Seitennähte steppen und absteppen. Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen feststeppen.

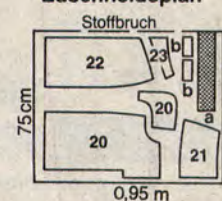
Teile 12 und 13 auf Bogen 2 schwarze Kontur



Teile 20 bis 23 auf Bogen 2 rote Kontur



Zuschneideplan



untertritt das Reißverschlussband eingeschlagen feststeppen. Schlitz Mitte auf Mitte zustecken. Reißverschluss wie einzeln untersteppen. ■ Am Gehschlitz den angeschn. Schlitzbesatz entlang der Umbruchlinie nach innen wenden. Rechte Schlitzkante und fortlaufend die Mittelnäht schmal und ¼ cm breit absteppen. Untertrittlängskante säumen. Am Schlitzende oben die rechte vord. Rockbahn wie einzeln schräg absteppen, dabei wird der Untertritt mit festgesteppt. ■ Schlaufen längs falten, verstärken und absteppen. Schlaufen wie einzeln an die obere Rockkante heften. Bund an die obere Rockkante steppen, den Bunduntertritt an den Schlitzuntertritt steppen. Bund längs falten und an den Schmalseiten verstärken. Bund innen

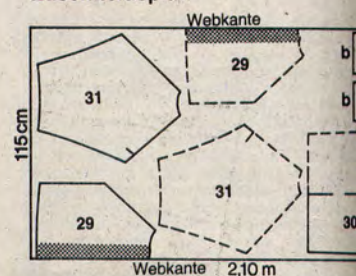
Fortsetzung von Bogen 1

Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 31 und 31a liniengemäß aneinanderkleben.

Zuschneiden:

- 29 Vorderteil 2mal
 - 30 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
 - 31 Ärmel 2mal
 - 32 Halsausschnittbesatz 1mal im Stoffbruch
 - a) Bund 100 cm lang, 12 cm breit, fertige Breite 6 cm, b) 2 Ärmelbündchen 21 cm lang, 7 cm breit, fertige Breite 3,5 cm.
- Teile auf den Stoff legen und plus Nahtzugabe zuschneiden. An den Vorderteilen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden. Die Einlage ist als Graufäche im Zuschneideplan eingezeichnet. Zusätzlich ca. 3 cm breite Einlagestreifen auf die vord. Bündenden bügeln. Auch am Halsausschnittbesatz Einlage aufbügeln.

Zuschneideplan



Modell 8

Streifen
Seite 106



Rocklänge 72 cm

Sie brauchen:

Popelin, längsgestreift 2,10 m, 150 cm breit
11 Knöpfe.

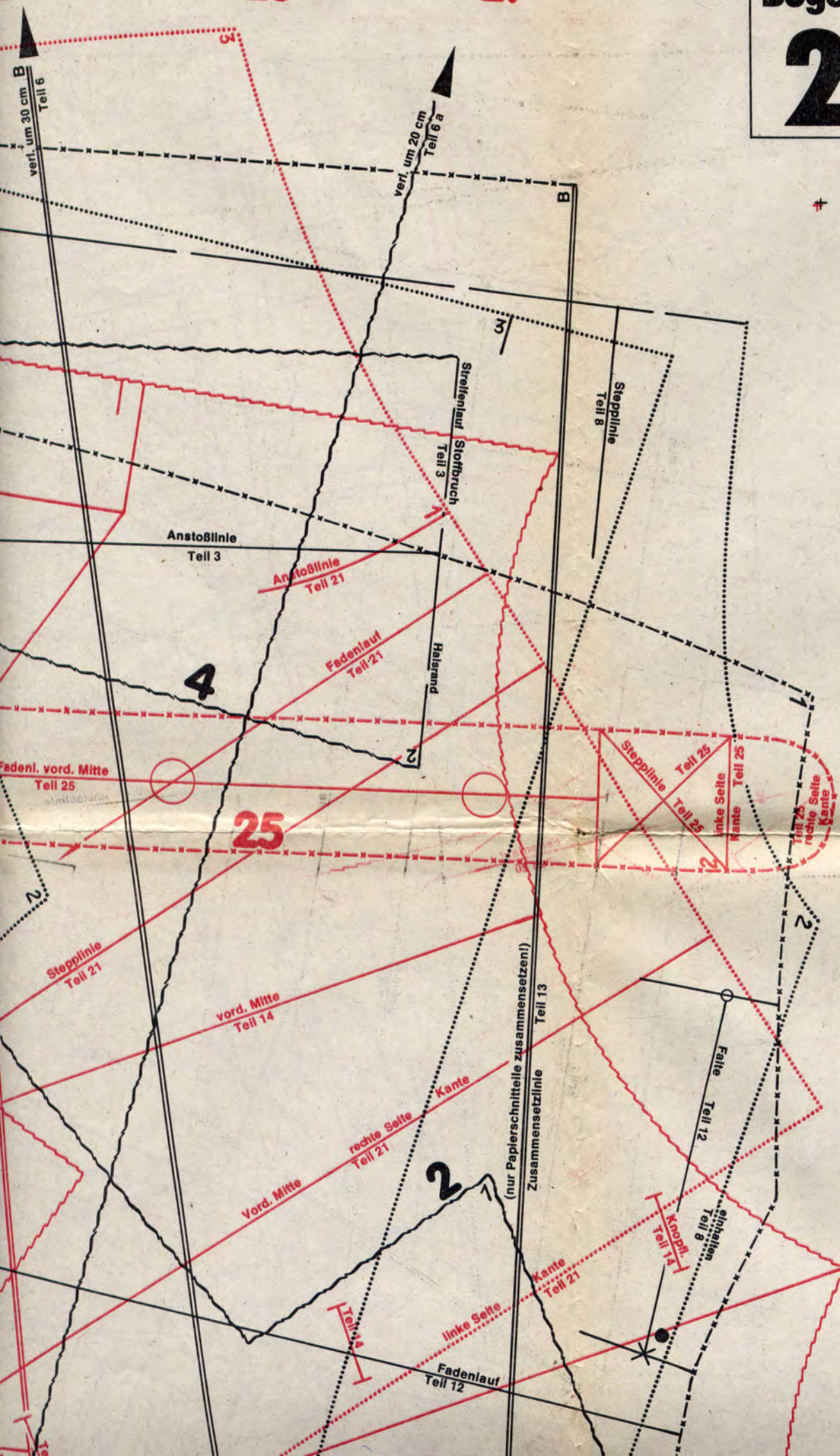
Vor dem Zuschneiden die Papierschnittteile 6 und 6a liniengemäß aneinanderkleben.

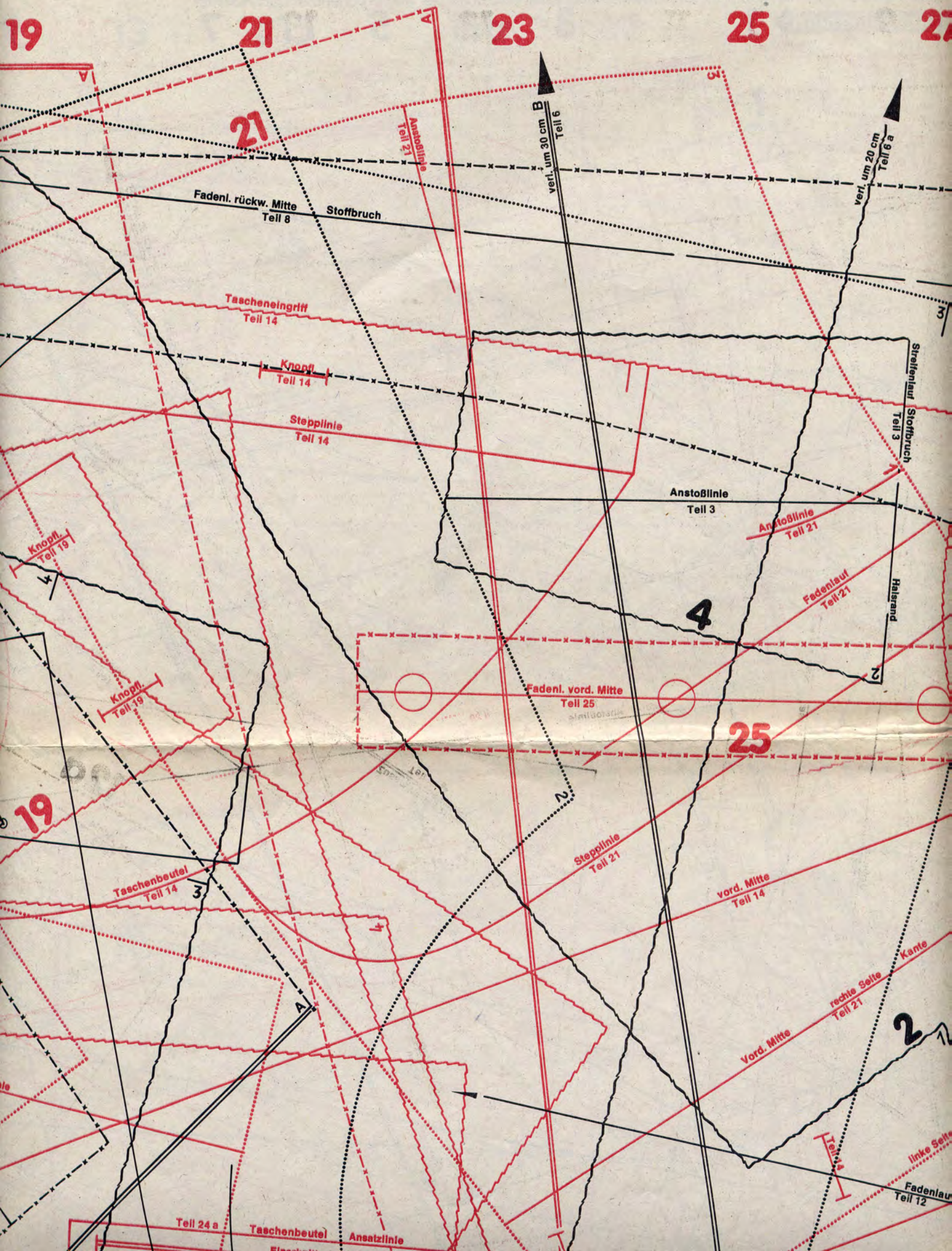
Zuschneiden:

- 1 Vorderteil 2mal
 - 2 Rückenteil 1mal im Stoffbruch
 - 3 Vord. Passe 2mal im Stoffbruch
 - 4 Rückw. Passe 1mal im Stoffbruch
 - 5 Ärmel 2mal
 - 6 Rockbahn 2mal
 - Tasche 2mal im Stoffbruch
- Teile auf den Stoff legen und plus Naht- und Saumzugabe zuschneiden. Darauf achten, daß an den Streifenzeichen der Musterstreifen übereinstimmt. An den Vorderteilen und Rockbahnen entlang den Besatzlängskanten keine Zugabe anschneiden.

Nähen:

Seitennähte am Oberteil sowie die rückw. Rockmittelnäht steppen. ■ Taschen entlang den Stoffbruchlinien rechts auf rechts falten. Seitl. und untere Taschenkanten aufeinandersteppen, unten 3 cm zum Wenden offen lassen. Taschen zur rechten Seite wenden, Öffnung zuheften. Obere Taschenkanten schalkantig absteppen. Taschen schmal und 3/4 cm breit auf die Rockbahn steppen. ■ Obere Rockkante wie eingez. einreihen. Falte x auf o legen und heften. Rock an das Oberteil steppen. Nahtzugaben ins Oberteil bügeln und schmal und 3/4 cm breit feststeppen. ■ Saumzugabe nach innen wenden und eingeschlagen 2,5 cm breit feststeppen. Angesch. Besätze nach innen wenden, entlang den Umbruchlinien einschlagen und festheften. Obere Vorder- und Rückenteilkanten entlang den Umbruchlinien nach innen wenden und eingeschlagen festheften. Besätze über dem Saum anheften. ■ An den Passen die Schulternähte steppen. Passen entlang den Stoffbruchlinien links auf links falten, Kanten offenkantig aufeinanderheften. Obere Vorder- und Rückenteilkanten, die Anstoßlinien treffend, an-





11

13

13a

15

17

11

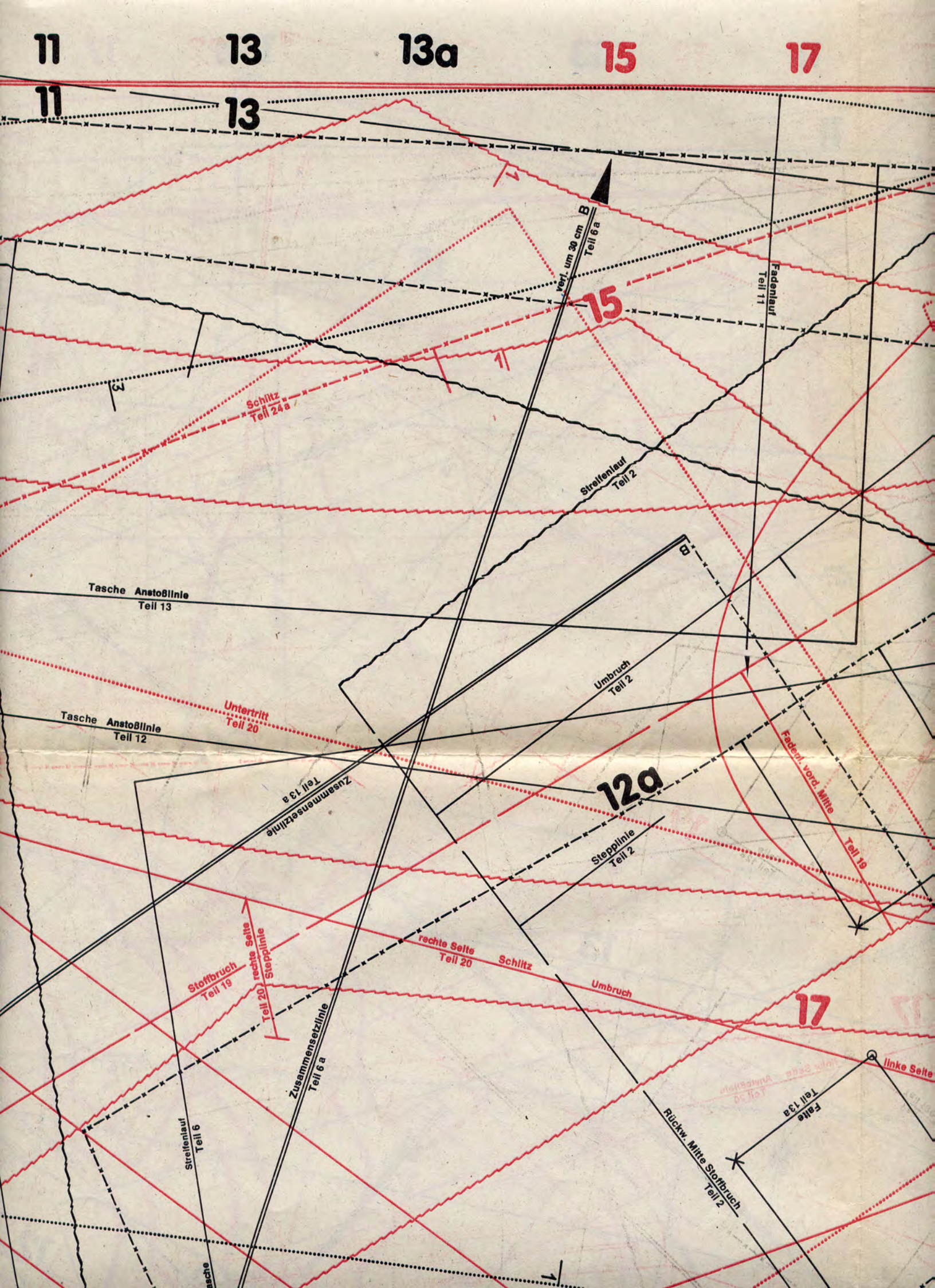
13

15

17

12a

linke Seite



5

7

9

11

11

(nur Papierschneidlinie zusammensetzen)
Teil 24

5

Teil 24

Teil 24

Teil 24

Kante
Teil 20

Anstoßlinie
Teil 15

bruch Untertritt
Teil 20

Umbruch
Teil 1

rechte Seite
Teil 20

Kante

Stepplinie
Teil 1

Knopf

Vord.

Teil 24

Tasche Anstoßlinie
Teil 13

Tasche Anstoßlinie
Teil 12

rechte Seite
Teil 7
Tasche

Fadenlauf
Teil 20

angeschn. Besatz
Teil 15

Umbruch
Teil 1

Teil 1
angeschn. Besatz

Umbruch
Teil 15

vord. Mitte
Teil 1

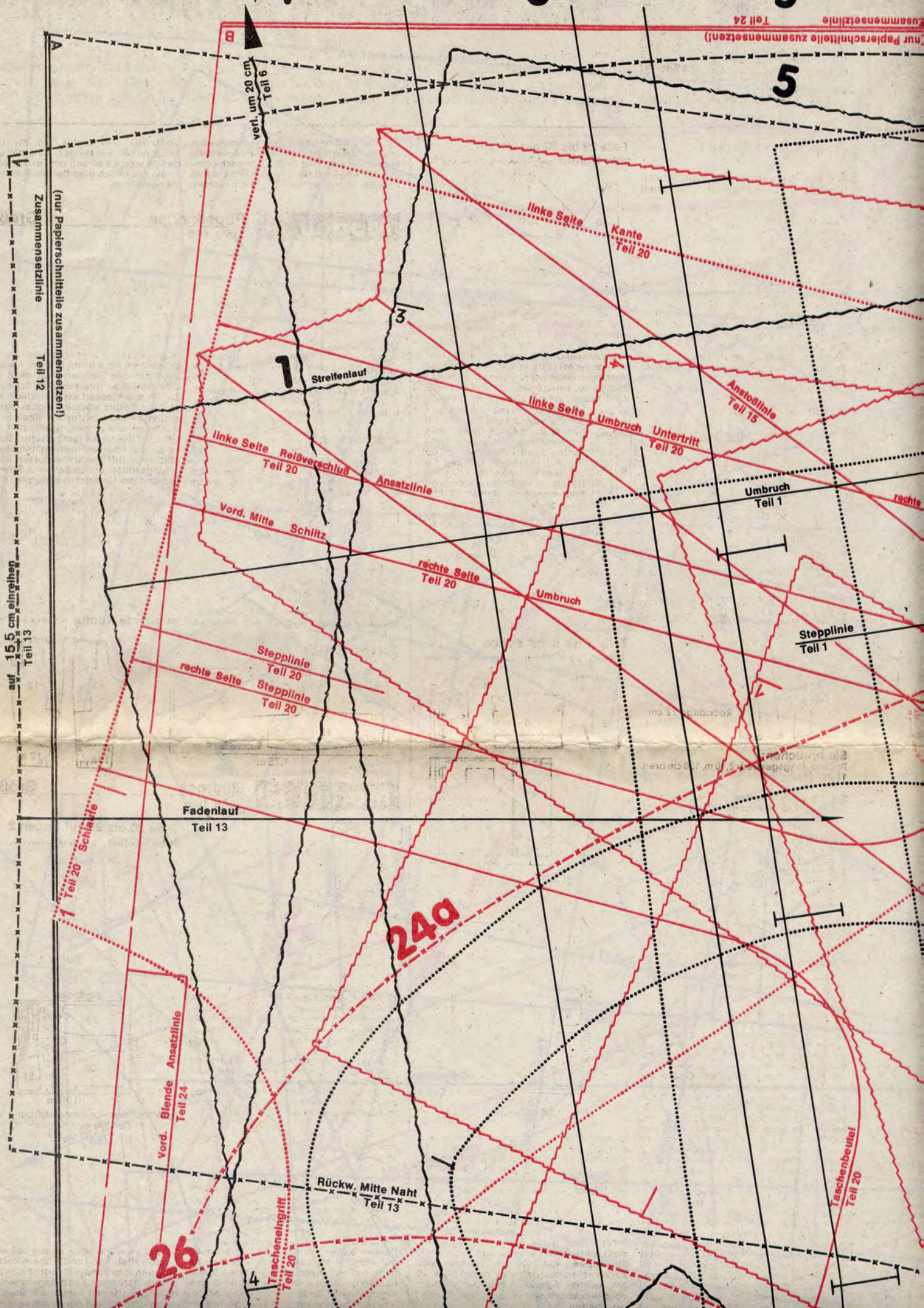
Taschenbeutel
Teil 20

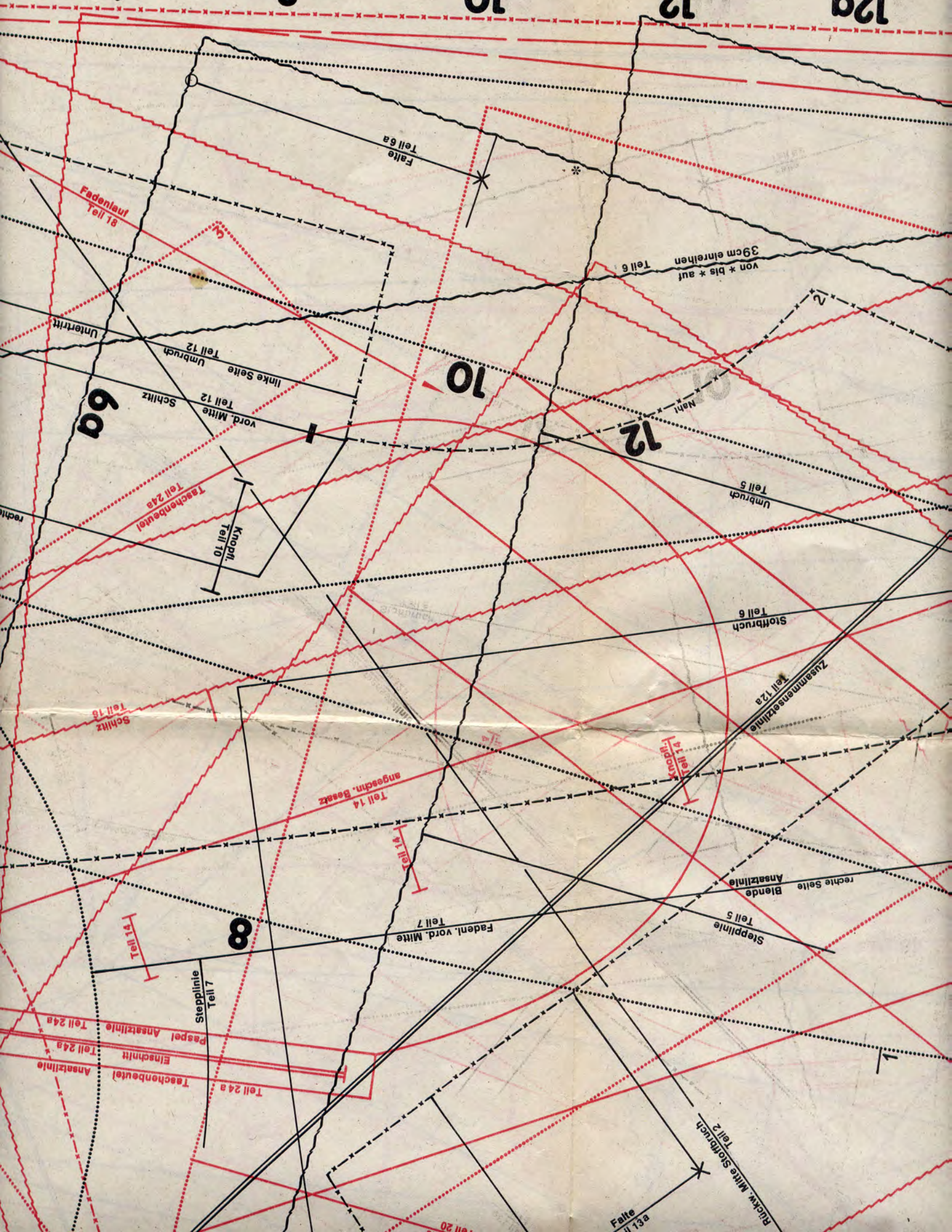
Suchnummern

1

3

5





20

18

16

14

1

Fadenlauf

Stoffbruch
Teil 24 a

Vord. u. rückw. Mitte

Streifenlauf
Teil 5

14

16

20

9

13a

oben
Teil 10

18

Knopf
Teil 10

linke Seite
Teil 7

angesechn. Besatz

Tasche

Streifenlauf
Teil 6

Zusamm.
Teil 6 a

Rücken, Mitte
Teil 19

vord. Mitte
Teil 1

